

جامعة محمد بوضياف بالمسيلة
كلية: الآداب والعلوم الاجتماعية
كلية: قسم اللغة العربية وأدابها

الرقم التسلسلي:

الاغتراب في شعر أبي العلاء المعري

دراسة موضوعية فنية

مذكرة مقدمة لنيل شهادة الماجستير

فرع: أدب عربي قديم

تخصص: أدب عربي

إشراف الدكتور: إعداد الطالبة:
مصطفى البشير قط حياة بوعلفية

تاريخ المناقشة:

أمام لجنة المناقشة المكونة من:

رئيسا	من جامعة: المسيلة	أستاذ محاضر	د.فتحي بوخالفة
مشرفًا ومحررًا	من جامعة: المسيلة	أستاذ محاضر	د.مصطفى البشير قط
متحننا	من جامعة: المسيلة	أستاذ محاضر	د.محمد زهار
متحننا	من جامعة: سطيف	أستاذ محاضر	د.خير الدين دعيعش

الموسم الجامعي: 2008/2009

مقدمة:

لقد مرّ الأدب العربي بعده مراحل عبر مختلف العصور ابتداءً بالعصر الجاهلي، إلى غاية العصر العباسي الذي شهد تحولاً مميزاً وتطوراً ملحوظاً في كل المجالات، لاسيما المجال الأدبي، الذي ينير لنا الطريق، ويساعدنا على الكشف عن وجه من أوجه الحضارة، وما هذا البحث سوى محاولة لإماتة اللثام وإظهار بعض الجوانب الخفية، ومحاولات لتسلیط الضوء على مظهر من المظاهر المتواجدة والمشاهدة في تلك الفترة من العصر العباسي ألا وهو الاغتراب، وذلك من خلال شعر أبي العلاء المعري الذي يعدّ ظاهرة فريدة من نوعها، خاصة وأنّ هذا الموضوع؛ أي موضوع الاغتراب في شعر المعري -حسب علمي- لم يتناول بالدراسة من قبل ، رغم كثرة الدراسات حول هذا الشاعر وشعره ، هذا من جهة، ومن جهة أخرى، فقد جاء هذا البحث وفي مجال الشعر بالذات دون التشر وهذا ما يعكس حيّ الكبار للشعر وشغفي دائماً به ومحاولته الاستماع والاستمتعان به.

لهذه الأسباب إتجهت إلى دراسة موضوع الاغتراب في شعر أبي العلاء المعري، وقد طرحت جملة من التساؤلات تشكل جوهر إشكاليته وهي:

-ما معنى الاغتراب؟ وهل هو؟ أي -الاغتراب- في العصر العباسي جديد أم قديم؟ وما هي أهم الدوافع التي ساعدت على ظهور الاغتراب في هذا العصر؟ ما هي أهم أنواع الاغتراب في الشعر العربي القديم؟ ما هي أهم الدواعي التي حملت المعري على الاغتراب زمانياً، واجتماعياً، وسياسياً، وكذا مكانياً؟ وكيف تخلّى كل نوع في شعره؟ وما مدى تأثير هذه الأنواع فيه، وما موقفه منها؟ كيف تخلّى الشوق والحنين في شعره؟ وما هي أقسامه؟ وما هي بواعته؟.

-كيف تعامل مع غربته بأنواعها، وما هي الطرق والوسائل التي لجأ إليها للتخلص من هذا الأخير أو التخفيف من حدته؟ كيف سخر لغته لهذا الموضوع؟ وكيف عَبر عنه؟ والإجابة عن هذه الأسئلة شكلت بدورها هذا البحث الذي سار وفق خطة تمثلت في:

تمهيد ضم المنهج الموضوعي باعتباره المنهج المتبّع في الدراسة، وجاءت فصول البحث كالتالي:
الفصل الأول تحت عنوان مفهوم الاغتراب وأنواعه وحدوده في الشعر العربي القديم، فهو بذلك يحمل ثلاثة عناصر كل عنصر منها يشرح ويفسر نقطة معينة من العنوان لهذا الفصل.
ففي العنصر الأول تناولت مفهوم الاغتراب في المجال اللغوي والاصطلاحى الذي ظهر عند طوائف من العلماء ممثلين في أهل الدين والأدباء وعلماء النفس والفلسفه .

أما الجزء أو العنصر الثاني فقد خص أنواع الاغتراب التي عانى منها الإنسان عموماً مثل الاغتراب الرماني والمكاني والاجتماعي والسياسي وغيرها.

وبالنسبة للعنصر الثالث ضمن جذور الاغتراب في الشعر العربي ومنذ العصر الجاهلي إلى غاية العصر العباسي، هذا العصر الذي توقفت عنده لأنّه المعنى بالدراسة فيه ظهر شاعرنا وعانى من الاغتراب بأنواعه المختلفة.

هذا عن الفصل الأول، أما الفصل الثاني فقد ضمن الاغتراب الرماني في شعر المعرى، حاولت فيه تسليط الضوء على هذا النوع وإن كان مختصاً بمعراجة إلى لفظة الزمان أو موضوع الزمان أو الدهر ونظرة الناس إليه وما موقفهم منه؟

هذا كله في توطئة كانت قبل التحدث عن عنصرين مهمين في هذا الفصل كانوا أساس الاغتراب الرماني عند شاعر المعرفة أبي العلاء ألا وهم الشاعر وأحداث الرمان الذي يعدّ موضوعاً كغيره من الموضوعات التي عالجها المعرى وأبدى رأيه فيها وهذا ما كنا دائماً نستشفه في أشعاره إذ أبدى لنا موقفه من الزمان الذي كواه بحواره ونوازله حتى ملّ العيش متمنياً بذلك الموت والخلاص من هذه الحياة التي هي كلها في نظره تعب وهم وحزن.

أما العنصر الثاني فهو الشاعر والموت فقد كانت هذه النقطة بارزة في شعره، لقد آمن المعرى بهذه الحقيقة بعد إيمانه بالله.

وفضّل الموت على العيش في هذه الدنيا التي تحمل الكثير من الهموم والألام والأحزان وكان تفضيله للموت لأسباب عديدة حاولت شرحها وتفسيرها أكثر في طيات البحث.

وأما في الفصل الثالث، فقد أدرجت نوعين آخرين من الاغتراب ألا وهم الاغتراب الاجتماعي وكذا السياسي في شعر المعرى، وكانت البداية في هذا الفصل بوضع توطئة، ثم تلك العناصر المتمثلة في الاغتراب عن الناس الممثلين في النساء وأهل الدين والدجالين والأدباء.

أما العنصر الآخر فيتناول الاغتراب عن قيم المجتمع وعاداته وأعرافه السائدة، إضافة إلى الاغتراب السياسي في شعر الشاعر، وفي الفصل الرابع تحدثت عن الاغتراب المكاني، وقد تضمن الاغتراب عن الوطن ودواعيه عند المعرى، وكذا تحليلات الشوق والحنين إلى وطنه وإلى بغداد، كما لم أنس عنصراً آخر في غاية الأهمية، وهو طرق قهر الاغتراب عند المعرى وقد تمثلت في العزلة والزهد.

أما في الفصل الخامس وهو الأخير الذي كان تحت عنوان العناصر الفنية في شعر الاغتراب عند المعرى، والذي شمل المعجم الشعري والصورة الفنية إضافة إلى البنية الإيقاعية.

ثم جاءت الخاتمة التي كانت عبارة عن خلاصة وحصلة لأهم النتائج المتحصل عليها في البحث، وكذا قائمة المصادر والمراجع المعتمدة .

وعلى اعتبار أنّ موضوع الاغتراب هو موضوع قابل للتفرع والتجزؤ إلى موضوعات أخرى فإنه تراءى لي أن أتبع المنهج الموضوعي؛ في دراستي، فهو الأنسب لمثل هذه الدراسة، لأنّه يستوعب مواضيع فرعية تنتهي إليه وتحدر منه، ، مع اللجوء إلى الإحصاء عند الحاجة والضرورة.

وقد اعتمدت لإنجاز هذا البحث على دراسات متعددة ساعدتني في تجميع هذا الكم الهائل من المعلومات في هذا المجال، ومن بينها كتاب سميرة سلامي "الاغتراب في العصر العباسي القرن الرابع الهجري"، وأشرف علي دعدور في كتابه "الغربة في الشعر الأندلسي عقب سقوط الخلافة" ، ويحيى العبد الله في كتابه"الاغتراب" ، وصالح زامل في كتابه" تحول المثال" ، وفاطمة حميد السويدبي في كتابها "الاغتراب في الشعر الأموي" ، وريشارد شاخت في كتابه "مستقبل الاغتراب" ، ومي يوسف خليف في كتابها "ظاهرة الاغتراب عند شعراء المعلقات" ، إضافة إلى سنا خضر في كتابها "النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعري بين الفلسفة والدين" أما مصدري الأساسي في الدراسة فقد كانا ديواناً المعري سقط الزند واللزوميات ، إضافة إلى كتب أخرى ومعاجم ومصادر استقيت منها معلومات حول كل ما يخص المعري واغترابه.

وأنا لا أنكر في أنه واجهتني صعوبات جمة ومنذ البداية سواء كانت في اختيار هذا الموضوع، أو في المعلومات الحصولة مما اضطرني إلى السفر إلى ولايات وجامعات ومكتبات أخرى للبحث وجمع قدر من الكتب التي تحوي هذا الموضوع.

كما أنّ المنهج الموضوعي الذي اخترته لمعالجة هذا الموضوع عند المعري كان في البداية يشكل لي غموضاً وإهاماً خاصة وأنه لم يدرج على مسامعي فيما مضى، وهو يعدّ من المناهج النقدية المعاصرة التي ما زالت لم تبلور بعد.

ولكن وبفضل الله وتوفيقه استطعت أن أغلب على الكثير من المشاكل والصعوبات التي كانت تعترض طريري، كما لا أنسى دور الأستاذ المشرف عليّ الدكتور قط مصطفى البشير الذي لم يدخل علي بالنصائح القيمة وهو الذي أرشدني إلى هذا الموضوع بعد حيرتي الكبيرة في اختيار موضوع محدد كما لا أنسى كل من قدم إلى يد العون سواء من قريب أو بعيد فإلى كل هؤلاء شكر وتقدير ومحبة وعرفان مني إليهم جميعاً وآخر دعوانا أن الحمد لله رب العالمين.

1- مفهوم الاغتراب:

يعدّ مفهوم الاغتراب من أكثر المفاهيم التصاقاً بالإنسان، « فهو من طبيعته، بل يمكن القول أنه دافع من دوافعه الأساسية، مختلف من إنسان إلى آخر، ومن مجتمع إلى آخر، ذلك لأنّه يتلوّن بطبيعة صاحبه وبالمجتمع وما يحكمه من أنظمة ومؤسسات وبطبيعة العصر بما يحتويه من قيم وأعراف ومعارف »⁽¹⁾.

وقد استخدم بطرق مختلفة ومعاني عديدة حتى أصبح يعني من الغموض الشديد⁽²⁾، نادراً ما يتفق الباحثون على تحديد مفهومه، « فهم يذهبون مذاهب مختلفة في تعريفه فلا يستطيعون تحديد أنواعه ومصادره ونتائجها السلوكية على الأفراد والمجتمع، فيقعون في الخلط مما يزيد من غموض هذا المصطلح وضبابيته »⁽³⁾.

وبالرغم من هذا الغموض الحاصل إلاً أتنا سوف نورد قدر الإمكان معنى الاغتراب لغة وأصطلاحاً، ومن وجهة عربية وغير عربية، لتبينه وتحديد مفاهيمه ودلائله عند طوائف من العلماء. ففي مجال اللغة ورد « لفظ (الاغتراب) في المعاجم العربية بمعنى الغربة عن الوطن »⁽⁴⁾ ، فقد جاء مثلاً في "لسان العرب" لابن منظور في مادة غرب: « غربت الشمس تغرب غرباً، وغرب وأغرب وغربه وأغربه: أي نَحَّاه، والغربة والغرب التزوح عن الوطن والاغتراب، واغتراب الرجل نكح في الغرائب وتزوج في غير أقاربه وأغرب الرجل: جاء بشيء غريب، وأغرب عليه، وأغرب به، صنع به صنعاً قبيحاً »⁽⁵⁾.

ونجد المعاني نفسها في "مختار الصحاح" في مادة غرب تقول: « (تغَرِّب) و(اغترَب) بمعنى فهو (غريب) و (غُرْبٌ) بضمّتين والجمع (الغُرْباء) والغُرْباء أيضاً الأبعد و(اغترَب) فلان إذا تزوّج إلى غير أقاربه، وفي الحديث: (اغترَبوا لا تضروا) وتفسيره مذكور في ض و ي. و(التغريب) النفي عن البلد و (أغْرَب) جاء بشيء غريب، وأغرب أيضاً صار غريباً.

⁽¹⁾- عمر بوقرورة : الغربة والحنين في الشعر الجزائري الحديث (1945-1962)، منشورات جامعة باتنة ، (د، ط ، د ، ت)، ص: 13.

⁽²⁾- ينظر سيرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، دار الينابيع، دمشق، ط1، 0 200، ص: 13.

⁽³⁾- صبار نور الدين: الاغتراب بين القيمة المعرفية والقيمة الجمالية، مجلة الموقف الأدبي ، ع 355، دمشق، إتحاد كتاب العرب، سبتمبر 2003،

www.awu.dam.org

⁽⁴⁾- صالح زامل: تحول المثال دراسة لظاهرة الاغتراب في شعر المتنبي، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ط1، 2003، ص: 11.

⁽⁵⁾- ابن منظور، لسان العرب، الدار المتوسطة للنشر والتوزيع، الجمهورية التونسية ، ط1، 2005، مادة (غرب).

وأسود (غَرْبِيُّ) بوزن قنديل أي؛ شديد السُّواد، فإذا قلت: (غرائب) سود كأن السُّود بدلاً من غرائب لأنّ توكيد الألوان لا يتقىم و(الغربُ) واحد، و(غرَب) بعده .

يقال (أُغْرِبْ) عني أي تبعد، و (غربت) الشمس وباهما دخل، و(الغربُ) بوزن الضرب الدلّي العظيمة، و(غربُ) كل شيء أيضاً حده، و (الغاربُ) ما بين السنام إلى العنق ومنه قولهم، حبلك على غاربك: أي اذهب حيث شئت ⁽¹⁾.

ويشير "الأزهري" في معجمه "تمذيب اللغة" إلى هذا المفهوم (أي البعد عن الوطن) « يقال الغرب الذهاب والتنحي، ويقال أغربته وغرتها إذا نحيته ، والغرب هو التنجي عن حد الوطن، ويقال غرب الأمير فلانا إذا نفاه إلى بلده »⁽²⁾.

وفي "أساس البلاغة" للزمخشي: « غ رب كففت من غربه أي من حدته واقطع عني غرب لسانه، وإن أحاف عليك غرب الشباب.... ورمى فأغرب: أي أبعد المرمى، وتكلم فأغرب: إذا جاء بغرايي الكلام ونواهـ... وقد غرـبت هذه الكلمة أي: غمضت فهي غريبة.

وأغرب الفرس في جريه، والرجل في ضحـكه، إذا أكثر منه، وهي عن الاستغراب في الضحك، وهو أقصـاه ...»⁽³⁾.

فهذه إذن بعض المعاني التي وردت عن مفهوم الاغتراب في بعض المعاجم العربية أما إذا نظرنا إلى مفهوم هذا الأخير في المجال اللغوي وعند غير العرب أي؛ من وجهة عالمية سوف نجده يتعدد ويتنوع بتلون المفاهيم واللغات والاتجاهات .

« فكلمة اغتراب (Alienation) في اللغة الإنكليزية، و (Aliénation) في اللغة الفرنسية، لهما أصل لاتيني واحد هو (Alienation) والمتبوع لاستخدامات هذا الاصطلاح في اللغتين سيجد تماثلاً كبيراً بينهما؛ لأن كافة الاستخدامات مستمدـة من الأصل اللاتيني المشـترك، ولذا يمكنـنا الحديث عن معـانـي هذا المصطلـح في اللغـتين معاً »⁽⁴⁾.

وقد وجدت ثـلـاث نقاط تـعـلـقـ بـعـنىـ الـاغـتـرـابـ وهـيـ:

« 1 - قد يرتبط أحد استخدامـاتـ كلمة اغـترـابـ (Alienation) بما يـتعلـقـ بالـملـكـيةـ .

⁽¹⁾- الرازـيـ: مختار الصـحـاحـ، تـحـقـيقـ وـشـرـحـ وـضـبـطـ سـعـيدـ مـحـمـودـ عـقـيلـ ، دـارـ الجـيلـ ، بـيـرـوـتـ ، لـبـانـ ، (دـ، طـ)، 2002ـ، مـادـةـ (غـرـبـ).

⁽²⁾- أـشـرـفـ عـلـيـ الدـعـدـورـ: الغـرـبةـ فـيـ الشـعـرـ الـأـنـدـلـسـيـ عـقـبـ سـقـوـطـ الـخـلـافـةـ ، دـارـ نـفـضـةـ الشـرـقـ ، جـامـعـةـ الـقـاهـرـةـ ، طـ1ـ، 2002ـ، صـ: 17ـ18ـ.

⁽³⁾- الزـمـخـشـيـ: أـسـاسـ الـبـلـاغـةـ، دـارـ الـكـبـ الـعـلـمـيـ، بـيـرـوـتـ، لـبـانـ، طـ1ـ، 1998ـ، مـادـةـ (غـرـبـ).

⁽⁴⁾- سمـيرـةـ سـالـاميـ: الـاغـتـرـابـ فـيـ الشـعـرـ الـعـبـاسـيـ الـقـرـنـ الـرـابـعـ الـمـجـرـيـ، صـ: 32ـ.

2- لفظ الاغتراب بمعنى الغربة بين البشر ففعل (Alienare) يفيد معنى فتور علاقة ودية مع شخص آخر.

3- ترتبط كلمة الاغتراب بالغربة (Enttremung) وهذا الاصطلاح يعني التغريب. ولكن الاغتراب في نفس الوقت مقوله غير محدودة المعالم، يختلف معناها باختلاف استعمالاتها، فهناك الاغتراب بالمعنى الحقوقي ⁽¹⁾، الذي يعد من بين أنواع الاغتراب التي ظهرت بين الناس وقد قصد به «تحويل أو نقل ملكية شيء ما، من شخص إلى آخر، أو جعل شيء ما منتمياً إلى شخص آخر» ⁽²⁾. وخلال عملية الانتقال التي تتم يصبح الشيء مغترباً عن مالكه الأول، إذ يدخل في حيازة المالك الجديد ⁽³⁾.

فإذن الاغتراب بالمعنى الحقوقي يجعل الإنسان مغرتباً إذا ما حصل الانتقال من مالكه الأصلي إلى مالك جديد.

«كما تعني في الطب الاضطراب العقلي الذي يجعل الإنسان غريباً عن ذاته ومجتمعه، أما في الفلسفة فتشير إلى غربة الإنسان عن جوهره» ⁽⁴⁾.

وانطلاقاً من هذه الأقوال نلاحظ أنَّ استعمالات الاغتراب تعدد لذلك بحده مختلف في القانون والطب والأدب.

«هذا عن الاغتراب في اللغة الفرنسية والإنجليزية، أما فيما يخص اللغة الألمانية فقد استخدم مصطلح (verrouussenug) للتعبير عن النقل القانوني للملكية من شخص إلى آخر، ولكن هذا النقل أو التغريب للملكية لم يكن نقاً قانونياً وإنما عن طريق السلب والسطو. واستعمل أيضاً معنى الاحتلال العقلي ولكنه اقتصر على حالات غياب الوعي وشلل الحواس» ⁽⁵⁾.

كما بحد مفاهيم ودلالات مختلفة للفظة اغتراب تعبر عنها مختلف القواميس الإسبانية « وهي في جملها مرتبطة بالانتقال المكاني والبعد عن الوطن، وكذا المرتبطة بعدم التوافق أو الانسجام مع اللحظة الآنية أو قيم المجتمع ففي قاموس الأكاديمية الملكية (Diccionario de la real academia) يذكر أنَّ

⁽¹⁾- سناه خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعري بين الفلسفة والدين ، دار الوفاء، الإسكندرية، ط1، (د، ت)، ص: 98.

⁽²⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 32.

⁽³⁾- يحيى العبد الله: الاغتراب دراسة تحليلية لشخصيات الطاهر بن جلون الروائية ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ، بيروت، ط1، 2005، ص: 22.

⁽⁴⁾- سناه خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعري بين الفلسفة والدين ، ص: 98.

⁽⁵⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري ، ص: 33-34.

الغربة (exilio) هي البعد عن الوطن وأنّ الغريب (exiliodo) هو المبعد عن وطنه لأسباب سياسية بشكل عام وكذلك من معانيها النفي عن الوطن والانفصال عن الأرض التي يعيش فيها الإنسان»⁽¹⁾.

إنّ جميع المعاني التي تعبّر عن مصطلح الاغتراب تشتّرك في معنى واحد هو الانفصال والانسلاخ، لكن هذا الانفصال قد يكون عن شيء ما كالمملكة، وقد يكون عن الآخرين وعن المجتمع، وقد يكون عن الله⁽²⁾.

أمّا اصطلاحا فنجد مفهوم الاغتراب يحظى باهتمام كبير من طرف طوائف من العلماء متمثلة في الفقهاء المسلمين والشعراء والعلماء العرب منهم والأعاجم إذ عمدوا إلى شرحه وتحليله وتبيينه على أكمل وجه وذلك انطلاقا من نظرة كل واحد منهم له، هذا ما يجعلنا نقف عند الكثير منهم لكي نلتقط تعريفاتهم وأراءهم وأول محطة نقف عندها للتعرّيف بهذا المصطلح هم علماء الدين.

وفي هذا الصدد نلحظ اهتمام فقهاء الإسلام به والحديث عنه وتوضيحه من وجهة نظر الدين الإسلامي، وقد شغل حيزاً كبيراً من تفكيرهم، فقسموه إلى أنواع ودرجات هي الاغتراب عن الأوطان « وهو مشترك بين الناس جميعاً، فالناس كلهم في الدار الدنيا غرباء، لأنّها ليست لهم بدار مقام وليس الدار التي خلقوا لها، ولهذا وصف أحد شيوخ الإسلام هذا النوع من الاغتراب بأنه لا يحمد ولا يذم وله فيه هذه الأبيات:

منازلك الأولى وفيها المخيّم
نعود إلى أوطننا ونسالم؟
لها أضحت الأعداء فيها تحكم؟
وشطرت به أوطانه ليس ينعم
من العمر إلا بعدما يتّالم

وحي على جنات عدن فإنّها
ولكننا سب العدو، فهل ترى
وأي اغتراب فوق غربتنا التي
وقد زعموا أنّ الغريب إذا نأى
فمن أجل ذا لا ينعم العبد ساعة

وقد حضّ الدين الإسلامي الناس على أن يتّخذوا الدنيا ممراً ولا يجعلوها مقراً ووطناً فهي دار فناء، أو دار انتقال إلى دار البقاء»⁽³⁾.

قال تعالى: ﴿يَا قَوْمٍ إِنَّمَا هَذِهِ الْحَيَاةُ الدُّنْيَا مَتَاعٌ وَإِنَّ الْآخِرَةَ هِيَ دَارُ الْقَرَارِ﴾⁽⁴⁾، فهذه الآية أكبر دليل على أنّ الدنيا ومن فيها فانون.

⁽¹⁾- أشرف على دعدور: الغربية في الشعر الأندلسى عقب سقوط الخلافة ، ص: 19-20.

⁽²⁾- ينظر سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 34.

⁽³⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 23-24.

⁽⁴⁾- سورة غافر / 39.

«وقال النبي ﷺ (ص) لعبد الله بن عمر رضي الله عنه: [كُن في الدّنيا كأنك غريب أو عابر سبيل] وقال علي بن أبي طالب كرم الله وجهه: " وأحدركم الدّنيا فإنها متل قلعة، وليس بدار نجعة قد تزيينت بعورها، وغرت بزيتها".

لكن الإمام الفقيه ابن رجب الحنبلي، يرى أن الناس في الدار الدنيا قسمان قسم وقف مع الدنيا وزيتها واغتر بها وجهل معرفة الله وعظمته وإجلاله وهؤلاء لا يشعرون بالاغتراب في الدنيا بل يستوحشون من ترك الدنيا وملذاها والقسم الثاني آمن بالله حق الإيمان فاستأنس به وبذكره ومحبته وهؤلاء يستوحشون من الدنيا وشهواها ويعيشون مشاعر الاغتراب عن الوطن الأم»⁽¹⁾.

وهكذا فإن هذا الصنف من المسلمين وأهل الدين نظروا إلى أن الدنيا دار بلاء وزوال لا يتحقق للإنسان الوقوف عندها لأنها لا محالة سوف تزول وتتأى عنه، « واغتراب الحال وهو بالمعنى الإسلامي الابتعاد أو الانفصال عن الحياة الاجتماعية الزائفة الجارفة، وعن الكثرة التي غرفت فيها ومفارقة شهوات الدنيا وملذاها وزخارفها وهوى النفس ومطامعها والتمسك بتعاليم الدين الصحيح ومحاربة البدع والشبهات التي دخلت الإسلام وليس منه في شيء»⁽²⁾.

« وقد وصف الرسول الكريم غربة أهل الإسلام في أحد أحاديثه: [بدأ الإسلام غريباً وسيعود كما بدأ غريباً، فطوبى للغرباء] ، وينطوي هذا القول على شيء من امتداح الغربة»⁽³⁾ ، وهو الأمر الذي جعل من قول الرسول مصدراً انطلق منه الكثير من علماء الدين ورجالاته⁽⁴⁾، إضافة إلى اغتراب الهمة وهو « اغتراب العارفين، وقد عدّ أعلى درجات الاغتراب عند المسلمين، لأنّ الاغتراب الأول، اغتراب بالأبدان، والثاني اغتراب بالأفعال والأحوال وهذا اغتراب بالهمم، فالعارفون غرباء بين الخلق كلهم وهم المتصرفون، أصحاب المعرفة الذوقية الذين يعملون للاتصال بالله عن طريق معرفته ومحبته، وما تحدّر ملاحظته أن هذا المغترب عن كل شيء سوى الله، لا يشعر باغترابه هذا ولا يستوحش منه بل على العكس من ذلك ينعم فيه بمتعة ما بعدها متعة وهذا ما يبيّنه قول "ابراهيم بن أدهم": " لو علم الملوك وأبناء الملوك، ما نحن فيه من السرور والنعيم ومن لذة العيش وقلة التعب، إذا لحربونا على ما نحن فيه بأسيافهم.

⁽¹⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 24.

⁽²⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 30.

⁽³⁾- صالح زامل : تحول المثال دراسة لظاهرة الاغتراب في شعر المتنبي ، ص: 16.

⁽⁴⁾- ينظر عمر بوقرورة : الغربة والحنين في الشعر الجزائري الحديث، ص: 15.

وأنشد في ذلك يقول:

هجرت الخلق طرأ في هواكـا
فلو قطعني في الحب إربـاً
وأيتمت العيال لكي أراكـا
لما حنّ الفؤاد إلى سواكـا»⁽¹⁾.

كما نجد هذا المفهوم -إضافة إلى علماء الدين والتصوفة- متحسداً عند أحد الأدباء والمفكرين العرب القدماء وهو أبو حيان التوحيدى الذى لاشك أنه استمد آراءه عن الاغتراب من تجربته الشخصية ومعاناته في الحياة.

ويمكننا أن نقرأ المفهوم الشامل للغربة عند أبي حيـان التـوحيدـي في كتابه "الإشارات الإلهية"، حيث نجد هذا المفهوم المادي والمعنوي لهذه الكلمة في قوله: «"فـأين أنت من غـريب قد طـالت غـربـته في وـطـنه وـقـل حـظـه وـنـصـيبـه مـن حـبـيه وـسـكـنه؟! فـأين أنت من غـريب لا سـبـيلـه لـه إـلـى الـأـوـطـان وـلـا طـاقـة بـه عـلـى الـاسـيـطـان؟!".

ويقول أيضاً في موضوع آخر يحاول أن يعطينا صورة صادقة عن الغريب، فهو يمسك ريشته ويحاول رسم هذا الغريب لكي يعطي لنا صورة صادقة عن ملامحه وسلكه في الحياة فهو يقول: الغريب من لبسته خرقـة، وأكلـته سـلـقة، وهـجـعـته خـفـقـة وـالـغـرـيـبـ من غـربـتـ شـمـسـ جـمـالـهـ، وـاغـتـرـبـ عن حـبـيهـ وـعـدـالـهـ وـأـغـرـبـ فيـ أـقـوالـهـ وـأـفـعـالـهـ وـغـرـبـ فيـ إـدـبـارـهـ وـإـقـبـالـهـ، وـاستـغـرـبـ فيـ طـمـرـهـ وـسـرـبـالـهـ، يـاـ هـذـاـ! الغـرـيـبـ منـ نـطـقـ وـصـفـهـ بـالـخـنـةـ بـعـدـ الـخـنـةـ...ـ الـغـرـيـبـ مـنـ إـنـ حـضـرـ كـانـ غـائـبـ، وـإـنـ غـابـ كـانـ حـاضـراـ، الغـرـيـبـ مـنـ إـنـ رـأـيـتـهـ لـمـ تـرـهـ لـمـ تـسـتـعـرـفـهـ»⁽²⁾.

ويصل اكمال المفهوم عند التوحيدى في قوله: «وـأـغـرـبـ الـغـرـباءـ مـنـ صـارـ غـرـيـباـ فيـ وـطـنـهـ، وـأـبـعدـ الـبعـداءـ مـنـ كـانـ بـعـيـداـ فيـ مـحـلـ قـرـبـهـ»⁽³⁾.

وإضافة إلى علماء الدين والأدباء نجد علماء النفس يستعملون كغيرهم مصطلح الاغتراب محاولين بذلك تبيين معانيه وذكر أسبابه وهذا ما نجده ماثلاً عند "أريك فروم" مثلاً، فهو يعرف بأنه: «نمط من التجربة يعيش الإنسان فيها نفسه (بوصفه) شيئاً غريباً ويمكن القول أنه قد أصبح غريباً عن نفسه، أنه لا يعود يعيش نفسه باعتباره مركزاً للعالم ومحركاً لأفعاله، لكن أفعاله ونتائجها قد أصبحت سادته الذين يطيعهم أو الذين يبعدهم».

⁽¹⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 30 - 31.

⁽²⁾- حسن محمد حسن حمـاد: الاغـترـابـ عـنـ أـبـيـ حـيـانـ التـوـحـيدـيـ، درـاسـةـ فـلـسـفـيـةـ مـنـ خـالـلـ الـفـكـرـ الـوـجـوـدـيـ، مجلـةـ فـصـولـ، الـقـاهـرـةـ، العـدـدـ الثـالـثـ، خـرـيفـ 1995ـ، صـ: 72ـ.

⁽³⁾- صالح زامل: تحـوـلـ المـثالـ درـاسـةـ لـظـاهـرـةـ الـاغـترـابـ فيـ شـعـرـ المـتنـيـ، صـ: 19ـ.

وهو يستخدم هذا الاصطلاح أولاً قبل كل شيء لإيصال الأنماط المختلفة من الانفصال أو الانقسام ⁽¹⁾.

ومن بين علماء النفس الذين طرقووا هذا الباب وتناولوه بالتحليل والدراسة عالم النفس "كينيستون" « حيث يرى أن هناك أسبابا ذاتية وأسبابا موضوعية تؤدي إلى الاغتراب، ويرد الأسباب الذاتية إلى عوامل نفسية ديناميكية تحدث في نمو الفرد، أما الأسباب الموضوعية فهي الظروف المحيطة بالفرد، وما يكتوّنا من عوامل حضارية وثقافية واجتماعية وسياسية واقتصادية.

ومن هذا المنطلق يمكن أن نشير إلى أن اغتراب المبدعين وهم نخبة مميزة في المجتمع ذات تكوين نفسي مميز أشد أثرا في حفر مسارب الاغتراب حتى تصل إلى ذروتها المنشودة وتحقق في تكوين التيارات الفعالة التي تقود عمليات التغيير ⁽²⁾، والمقصود من هذا القول أن الاغتراب له أسباب ذاتية وأخرى موضوعية، والمبدعون أو المبتكرن في المجتمع تدفعهم العوامل الذاتية أكثر من عوامل أخرى.

وقد بات الاغتراب قضية تناولها الفلاسفة والمفكرون بالتحليل وتعقبوها بالبحث والاستقصاء ⁽³⁾، لذلك بجده يشغل حيزا كبيرا في كتبهم ودراساتهم.

« فقد استخدم مصطلح الاغتراب بشكل واسع في نظرية العقد الاجتماعي ويرى "جان جاك روسو" في كتابه "العقد الاجتماعي" أن قيام الفرد بتغريب سيادته على ذاته، وتسليم هذه السيادة إلى الجماعة هو شرط ضروري لوجود الجماعة وأن بنود العقد الاجتماعي يمكن اختصارها في بند واحد هو التغريب الكامل من قبل كل عضو مشارك في الجماعة، لكافة حقوقه والتنازل عن حريته الطبيعية، وبموجب هذه النظرية تغترب الحقوق الطبيعية للفرد عن هذا الفرد وتنتقل إلى الدولة ويعود الإنسان الذي كان حرا مستقلا تابعا للدولة بل وعبد لها » ⁽⁴⁾.

أما الفيلسوف الألماني "هيجل" فقد ناقش مصطلح الاغتراب ، فوصل به إلى ازدواجية دلالة المصطلح فهو يرى فيه معنيين ،معنى إيجابي ومعنى سلبي ⁽⁵⁾.

هذا عن الاغتراب عند هيجل، أما "ماركس" « فقد عد الاغتراب ظاهرة اجتماعية تظهر في سياق العلاقات الاجتماعية في النسق الاجتماعي المحدد، وهو يميز ثلاثة أنواع من الاغتراب :

⁽¹⁾- صالح زامل: تحول المثال دراسة لظاهرة الاغتراب في شعر المتنبي، ص:26.

⁽²⁾- فاطمة حميد السويدي: الاغتراب في الشعر الأموي، مكتبة مدبولي، القاهرة، الطبعة الأولى، 1997، ص:(ت) من المدخل.

⁽³⁾- ينظر محمد راضي جعفر: الاغتراب في الشعر العراقي، دراسة من منشورات اتحاد كتاب العرب، www.awu-dan.org، 1999.

⁽⁴⁾- سعيدة سلامي: الاغتراب في الشعر العاسي القرن الرابع المجري، ص:35.

⁽⁵⁾- ينظر صبار نور الدين: الاغتراب بين القيمة المعرفية والقيمة الجمالية، مجلة الموقف الأدبي، www.awu-dan.org

اغتراب العمل: ويرى ماركس أن هذا النوع من الاغتراب هو الأرضية المشتركة لكل أشكال الاغتراب الأخرى.

واغتراب الناتج: إن اغتراب العمل يقود إلى اغتراب الناتج الذي يصبح غريباً عن منتجه حينما يقع تحت طائلة قوة غريبة ومعادية إنسانية أو غير إنسانية.

واغتراب الذات هذا النوع هو تحصيل حاصل من الاغترابين السابقين لأن عمل المرء وإنتاجه هما في حياته شكل متواضع، فإذا اغتراب عنه العمل والناتج اغتراب ذاته.

إنّ الاغتراب لدى "ماركس" لصيق بالحياة ومن هنا كان اكتشاف جذور هذه الظاهرة عنده يرجع إلى بؤرة الوجود الاجتماعي الطبيعي وهو الذي حول مصطلح الاغتراب إلى مصطلح علمي له دلالات (سوسيولوجية) وأبعاد واقعية وأنزله من عالم المثل إلى عالم الواقع الاجتماعي الحي»⁽¹⁾، هذا عند الفلاسفة .

«أما عند الوجوديين فيمكن أن نحمل حديثنا عن الاغتراب عندهم في أنماط ثلاثة هي:
أولاً: الاغتراب عن العالم وعن الآخرين .
ثانياً: الاغتراب عن الذات .

ثالثاً: الاغتراب عن الله عند الوجودية المؤمنة، علماً أنّ أنواع الاغتراب هذه متداخلة فيما بينها في كتابات الوجوديين ومبثوتة في محمل مؤلفاتهم »⁽²⁾، فالوجوديون كغيرهم من الفلاسفة والمفكرين يؤمنون بالاغتراب ويجعلونه وفق ثلاثة أنواع، اغتراب عن الناس واغتراب عن النفس واغتراب عن الله.
«ويختصر "تيليش" الوجود بأن يقول: "الوجود الإنساني انفصال" وليس الوجود انفصالاً للفرد عن ذاته فحسب بل وعن الآخرين »⁽³⁾ .

إذن بعد هذه الرحلة العاجلة في عالم الاغتراب والتي استوقفتنا عند حدوده ومعانيه من ناحية اللغة والاصطلاح ومن وجهات نظر مختلفة عربية وغير عربية .

نقول بأن: «الاغتراب كفكرة يقوم على أساس التمييز بين وجود الإنسان وجوهه وعلى أن وجود الإنسان بصورته التي نراه عليها في المجتمع لا يتفق مع جوهره أو ما هو من حقيقته وإنما هو يختلف عنها بل ويتعارض معها، مما هو كائن لا يتفق مع ما ينبغي أن يكون، والإنسان المغترب (alienated) هو الإنسان الذي لا يحس بفاعليته ولا أهميته ولا وزنه في الحياة وإنما يشعر بأن (aliented)

⁽¹⁾- صالح زامل: تحول المثال دراسة لظاهرة الاغتراب في شعر المتنبي، ص: 25-26 .

⁽²⁾- سيرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المحرري، ص: 50 .

⁽³⁾- صالح زامل: تحول المثال، دراسة لظاهرة الاغتراب في شعر المتنبي، ص: 26 .

العالم (الطبيعة والحزن بل والذات) على عكس ذلك، غريب عنه⁽¹⁾، من خلال هذا نستطيع أن نقول أنّ الإنسان المغترب يفقد قيمته ووزنه في المجتمع لذلك يحسّ بالغربة والانفصال والبعد « وهذا كله ناتج عن الظروف المادية والأسباب الشخصية وال العامة المؤدية إلى الغربة والمعاناة الدائمة »⁽²⁾، فمن دون شك الظروف المحيطة بالإنسان سواء كانت المادية أو المعنوية تؤثر فيه وتحجعل معاناته بارزة وكذا تعمق إحساسه بشتى أنواعها.

2- أنواع الاغتراب:

إذا اعتبر مفهوم الاغتراب إشكالية كبيرة واجهت الدارسين في تحديد مفاهيمه وضبط زواياه وذلك بالنظر إلى الغموض الذي كان يكتنفه فإن أشكاله وأنواعه كانت أكثر منه غموضاً وتعقيداً « لأنّه ليس هناك شيء يسمى بالاغتراب الشامل الذي يجمع سائر الأنواع معًا، وليس هناك شيء يسمى بالاغتراب (س) والاغتراب (و)، غير أنّ هناك أنواعاً من الاغتراب لا تعد ولا تحصى كانت موجودة ولا تزال موجودة وسوف تأتي إلى الوجود (بدون شك) مع استمرار المغامرة الإنسانية في السير في دروب الوجود المتعددة والمتباعدة، ولعل علماء الاجتماع والفلسفه الاجتماعيين يحسنون صنعاً إذا وجهوا اهتمامهم إلى هذه الأنواع، وذلك لأنّها تشتمل على العديد من أهم الامكانيات التي يمكن أن تظهر على طريق الدراما المستمرة للحياة والتجربة الإنسانيتين »⁽³⁾.

وأنا هنا سوف أحاول قدر الإمكان التعرض إلى أهم الأنواع وأكثرها انتشاراً لدى الشعراء لتبيين مداها وخصوصياتها وأوّل نوع أتطرق إليه هو:

الاغتراب الاجتماعي: « الذي يعني باختصار شعور الفرد بالانفصال عن جانب أو أكثر من جوانب المجتمع، كالشعور بالانفصال عن الآخرين، أو عن القيم والأعراف والعادات السائدة في المجتمع، أو عن السلطة السياسية الحاكمة، إضافة إلى ما يصاحب ذلك من إحساس بالألم والحسنة، أو بالتشاؤم واليأس وما يرافقه أحياناً من سخط أو ترد أو نعمة أو ثورة ... »⁽⁴⁾، فهذا النوع من الاغتراب منتشر بكثرة بين الناس فهناك من يغترب وينفصل عن الناس، وهناك من ينفصل عن العادات المكتسبة، كما نجد من يشعر بالغربة من الحكم وسياساتهم.

⁽¹⁾- عزّت حجازي: الشباب العربي ومشكلاته، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، سلسلة عالم المعرفة، 1985، ع6، ص: 72 .

⁽²⁾- عزيز السيد جاسم: الاغتراب في حياة وشعر الشريف الرضي، دار الأنجلوس، بيروت، لبنان، ط1، 1986، ص: 11 .

⁽³⁾- ريتشارد شانت: مستقبل الاغتراب مع دراسة بعنوان المشروع الفلسفى عند ريتشارد شانت، ترجمة وهيبة طلعت أبو العلا ، منشأة المعارف، د، ط، د، ت)، ص: 59 .

⁽⁴⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 151 .

فها هو « شاخت يعزو انعزال الفرد اجتماعياً إلى كونه شخصاً خالقاً، فربما بحكم كنهه كذلك شخص غير متواافق، يضع التقاليد موضع التساؤل أو يخرج عنها، وكلما كانت أصالته أكثر عمقاً، ازداد عمق اظراره للاغتراب عن مجتمعه»⁽¹⁾

وثاني نوع هو: « الاغتراب الروحي ويرتبط ظهور هذا النوع من الغربة بوجود الدين في أي مكان وزمان، في المشرق كما في المغرب، فشعراء الزهد والتصوف يتأثرون بعض المفاهيم الدينية التي تكون كثيرة من شأن الدين ومتعبها الفانية، ومرور الإنسان بها كأنه غريب أو عابر سهل فكثيراً ما عبروا عن زهدهم في هذه الدنيا وعن متعها الزائل واحتاجهم للناس واعتزاهم الحياة وكل ما يتصل بها متوجهين — في الوقت نفسه — إلى الله وإلى العالم الآخر، ساعين دوماً إلى خلاص الروح من هذا العالم الأرضي لتصل إلى عالمها العلوي، ولا شك أن الوصول إلى هذا الفهم أو التصور مر بمراحل وصل فيها مفهوم الزهد بصورته البسيطة إلى هذا المعنى الخاص لدى الصوفية عن غربة الروح في الجسد بل في هذا العالم»⁽²⁾، فالاغتراب الروحي يعتبر كغيره من الأنواع الأخرى للاغتراب التي عانى منها الإنسان، والمغترب في ظله يشعر بالانفصال عن الدنيا ومتاعها، فهو عابر السبيل بها لا يتوقف عندها وإنما يمر عنها ليصل إلى مكانه وعالمه الأصلي.

أما الاغتراب الاقتصادي، فمفهومه ظهر « منذ أن بدأ الرومان القدماء في استعمال الكلمة اللاتинية (alienatio) للدلالة على فعل تحويل ملكية شيء إلى شخص آخر أو إلى هيئة أخرى، كما كان متداولاً أيضاً في اللغات الإنجليزية والألمانية والرومانية منذ العصور الوسطى، كما يكشف عن ذلك أي قاموس يتعلق بتاريخ أي لغة من هذه اللغات .

أما بالنسبة لظاهرة الاغتراب الاقتصادي فيمكن القول إننا فسرناها في ضوء التعريف الذي جرى عليه العرف، فلا بد أن نقرّ أنها قدّمة قدم المؤسسات الإنسانية الخاصة بالملكية والتبادل الاقتصادي »⁽³⁾. وعلى اعتبار أنّ "ماركس" يعدّ المنظّر الأكثر شمولية في حديثه عن الاغتراب الاقتصادي فإننا سوف ندرج رأيه حول هذا النوع من الاغتراب .

إذ « ينظر "ماركس" للاغتراب باعتباره العملية التي يفقد الفرد خلالها قدرته على التعبير عن ذاته التي تحولت وصارت تبدوا متمثلة في استغلال إنتاج العمال بواسطة الرأسمالي، فعند الأخذ بتقسيم العمل كما يقول "ماركس" يغدو لكل امرئ مجال محمد ومغلق لتقدير العمل مفروض عليه ولا منجاة له منه

⁽¹⁾- يحيى العبد الله: الاغتراب دراسة تحليلية لشخصيات الطاهر بن جلون الروائية، ص: 25 .

⁽²⁾- أشرف علي الدعدور: الغربية في الشعر الأنجلوسي، ص: 45 .

⁽³⁾- ريتشارد شاخت: مستقبل الاغتراب دراسة بعنوان المشروع الفلسفى عند ريتشارد شاخت، ترجمة وهبة طلعت، أبو العلاء، ص: 61 .

فيصبح صائدا للحيوانات أو للأسماك أو راعيا ويتغير أن يظل كذلك إذا لم ينشأ أن يفقد وسائل كسب معيشته»⁽¹⁾، وبالنسبة إلى الاغتراب الذاتي: «فإن الموطن الأصلي له يكمن في تراث الفكر الحديث الذي اتخذ من نوعيه الحياة الإنسانية موضوعه الأساسي، ولقد كان «هيغل» و«ماركس» و«نيتشه» من بين الذين قدموا إسهامات رئيسية للمناقشات التي دارت حول هذا الموضوع والتي شاعت في القرن الماضي وامتدت إلى هذا القرن على غرار ما نجد من التطورات التي جاءت بها الفلسفة الوجودية والنظرية الاجتماعية النقدية لمدرسة فرانكفورت»⁽²⁾.

فاغتراب الذات إذن «ينشأ عن التناقض بين الإنسان وبين العالم الخارجي، بين الواقع والخيال، بين ما هو عليه وبين ما يحلم به، بين ما يملكه وبين ما يطمح إليه، بين نظام العالم ونظام تفكيره، بين عالم الآخرين وعالمه الخاص، فيفصل المرء عن ذاته الإنسانية الحقة أو عن طبيعته الجوهرية، وبهذا المعنى يحمل ذلك التعبير فكرة فقد الكلية لإنسانية الإنسان»⁽³⁾.

كما نجد الاغتراب الزماني «(temporal alienation)» الذي يعد من الأمور الغامضة، لأن الارتباط بين الإنسان والزمن أكثر غموضاً من الارتباط بينه وبين المكان، فالمكان ثابت نسبياً، أما الزمان فمتغير وبالتالي فتأثيره النفسي على الإنسان أكثر غموضاً أيضاً، فالإنسان قد يشاهد شيئاً معيناً أو يحس بإحدى الحواس الخمس أو بأكثر من حاسة واحدة، بينما يحتاج الإحساس بالزمن إلى الحاسة الفكرية أو الذهنية»⁽⁴⁾.

إذن كانت هذه هي حل الأنواع والأشكال التي عرفها الاغتراب على مر العصور إضافة إلى أنواع أخرى لم تدرج في البحث نظراً لقلة أهميتها أو لعدم تداولها وتناولها من طرف الباحثين في كتبهم من مثل الاغتراب الجسدي، والجنسى، والاغتراب الوجودي، واللغوي وغيرهم من الأنواع.

فهاته الأنواع المذكورة وغيرها سوف نحاول قدر الإمكان تبيانها وتفصيلها بالدراسة والتحليل – إن وجدت كلّها – عند علم من أعمال الأدب العربي عانى من أنواع شتى من الاغتراب - كما سوف نذكرها استناداً إلى أهميتها وشيوعها في شعره-ألا وهو أبو العلاء المعري الشاعر الفذ الذي سحر الناس بملكته وعلمه، ولكن قبل أن نتطرق إلى هذه الأنواع عنده يجب علينا أن نعرج إلى جذور الاغتراب في الشعر العربي .

⁽¹⁾- يحيى العبد الله: الاغتراب، دراسة تحليلية لشخصيات الطاهر بن جلون الروائية، ص: 25-26 .

⁽²⁾- ريتشارد شاخت: مستقبل الاغتراب، دراسة بعنوان المشروع الفلسفى عند ريتشارد شاخت، ترجمة وهيبة طلعت أبو العلا، ص: 237، 239 .

⁽³⁾- غسان السيد: الاغتراب في أدب زكريا تامر، مجلة الموقف الأدبي، اتحاد الكتاب العرب ، دمشق ، ع 352 ، سبتمبر 2003، www.awu.Dam.org .

⁽⁴⁾- يحيى العبد الله: الاغتراب دراسة تحليلية لشخصيات الطاهر بن جلون الروائية، ص: 28 .

3- جذور الاغتراب في الشعر العربي القديم:

يتadar إلى ذهن الإنسان منذ البداية بعد سماعه لمصطلح الاغتراب أنه مصطلح حديث مرتب بالعصور الحديثة و الحقيقة أنه قديم «قدم الإنسان في هذا الوجود، فمنذ أن تكونت المجتمعات الأولى نشأت معها وفي ظلها الأزمات التي كانت تتمحض بشكل أو باخر عن أنواع من الاغتراب عانى منها الفرد وواجهها على وفق حجم طاقاته العادلة والروحية، فقد تقوده إلى التمرد والعصيان، مثلما قد تفضي به إلى الاستسلام والانعزal والانكفاء على الذات»⁽¹⁾.

وإذا رجعنا إلى الشعر العربي القديم يمكننا أن نعثر على بدايات وبواكيير للاغتراب وذلك منذ العصر الجاهلي، «ولو رجعنا إلى حياة الإنسان الجاهلي لوجدنا أنها رحلة لا تهدأ وراء الكلاً وانتقال من ماء إلى ماء، وتتبع لمساقط الغيث حيث كان، فالهجرة والتنقل تأتي وفقاً لضرورة عصية على إرادة الإنسان الجاهلي وهو لا يملك له دفعاً»⁽²⁾، فالهجرة والتنتقل من مكان إلى آخر بحثاً عن الكلاً والماء جعل الإنسان يحس بالغربة وهو ينأى عن مكانه الأصلي إلى مكان آخر غريب عنه، «ويظل الاغتراب أحدى وسائل الكشف عن دقائق حياة الجاهلي وتفاصيلها واحدى صور الغوص وراء معطيات عالمه الخاص، وقد حدا به إلى ضرب من الانطواء بالمعنى النفسي أو عكس ذلك من الرغبة الجامحة في تجاوز القيم والافتتاح على مادة الواقع، وإن تعددت صور هذا التجاوز، أو غير ذلك من مواقف تحكيمها لحظات الإحساس بالفقد والحرمان، أو معايشة عالم الضياع، أو الوقوف عند منطقة الاستسلام والانهزام البشري إلى غير ذلك من أبعاد تحكيمها قصة شاعر المعلقة عبر صراعه الطويل، مع عالمه الواقعي والشعري بصفة خاصة»⁽³⁾.

على نحو ما تحكيمه لنا لوحة الطلل مثلاً في كثير من معلقات الشعراء "كزهير بن أبي سلمى" و"لبيد بن ربيعة" وغيرهما من شعراء المعلقات.

مثلاً هذا الأخير "لبيد" يتوقف في معلقته عند مشاهد الذكرى الطللية، فيقول:

معنى تأبّد غوهـا فرجـامـها	عـفتـ الدـيـارـ محلـهاـ فـمـقامـهاـ
خـلـقاـ كـمـاـ ضـمـنـ الـوـحـيـ سـلامـهاـ	فـمـدـافـعـ الـرـيـانـ عـرـيـ رـسـمـهاـ
حـجـجـ خـلـونـ حـلـالـهاـ وـحـرامـهاـ	دـمـنـ تـجـرـمـ بـعـدـ عـهـدـ أـنـيـسـهاـ

⁽¹⁾- محمد راضي جعفر: الاغتراب في الشعر العراقي المعاصر www.awn.dam.org

⁽²⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 69 .

⁽³⁾- مي يوسف خليف: ظاهرة الاغتراب عند شعراء المعلقات، دار الثقافة للنشر والتوزيع، (د، ط، د، ت)، ص: 15 - 16 .

رُزقت مرا بيع النجوم، وصاها
ودق الرّوادع جودها فرها مها⁽¹⁾.

إلى آخر المعلقة، فهو هنا في حديثه عن الأطلال يذكر أماكنها وما أصابها بعد رحيل الأحبة، وما
مر بها من الأحداث بتنسيق جميل وتسلسل لا يعرف التفكك والضعف .

« فالاغتراب في شعر الأطلال كامن في ظاهرة الغياب والفقدان، فقدان الوطن، منازل القبيلة،
فقدان الأهل و الحبيبة، فقدان الماضي السعيد والحياة الخصبة الممتدة .

و "الامرئ القيس" تجربة خاصة في الاغتراب عن الديار والوطن فقد أمضى شطراً كبيراً من حياته،
شريداً هائماً على وجهه عندما أنكر عليه أبوه قول الشّعر وخرج مغضوباً عليه يقول:

على حَمْلي خُوصُ الرِّكَابِ وأوجرا	تذَكَّرتْ أهلي الصَّالِحينَ وقد أتتْ
نظرتْ فلم تنظر بعينيكِ منظراً	فلما بدتْ حورانَ في الآلِ دونها
عشية جاوزنا حَمَةَ وشِيرزا ⁽²⁾	قطعْ أَسْبَابَ اللَّبَانَةِ والْهَوَى

فهو هنا يبحث عنمن يعينه للأخذ بثأر أبيه لاسترجاع ملكه الضائع، فذهب إلى ملك الروم
لتحقيق غايته، لكن إحساسه بالغربة كان مؤلماً منذ بدأ رحلته وفارق أهله وبلاده .

« ويَمِّلِّ لَنَا عِنْتَرَةَ الْعَبَسيِّ » لونا آخر من ألوان الاغتراب في العصر الجاهلي وهو الاغتراب
العنصري أو العرقي، فقد تنكرت له قبيلته بما في ذلك أبوه وعمه وأذاقوه صنوف العذاب والإهانة بسبب
سود لونه وعيوبه، فما أشد إحساسه بالهوان والضياع وما أقسى شعوره بالمرارة في قوله:
فالله مالكم والعبد عبدكم

ونلمح ألواناً أخرى من الاغتراب في الشعر الجاهلي، كالاغتراب عن المجتمع وقيمته فهو واضح
عند الكثير من الشعراء أمثال " طرفة بن العبد" مثلاً الذي عاش ظروفاً قاسية في حياته وهذا ما أدى به إلى
الشعور بالاغتراب وهذا ما نستشفه في قوله:

وَظُلْمٌ ذُوي الْقُرْبَى أَشَدُ مُضَاضَةً عَلَيِّ الْمَرْءِ مِنْ وَقْعِ الْخَسَامِ الْمَهَنَدِ⁽⁴⁾.
فقلقه مع عزة نفسه دفعاه إلى التمرد والثورة على هذا المجتمع .

⁽¹⁾- حسن حعفر نور الدين: لبيد بن ربيعة العامري - حياته وشعره - دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى، 1990، ص: 115 .

⁽²⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 80-81، وامرئ القيس: الديوان ، ضبطه وصححه مصطفى عبد الشافي ، دار الكتب العلمية ، بيروت، لبنان، (د، ط، د، ت)، ص:62.

⁽³⁾- محمد راضي جعفر: الاغتراب في الشعر العراقي ، www.awn.dam.org

⁽⁴⁾- الزوزني: شرح المعلقات العشر، دار الفكر، بيروت، لبنان ، ط1، 2005، ص: 23.

«وظهر الاغتراب عن المجتمع جلياً عند فئة من شعراء الجاهلية هي فئة الشعراء الصعاليلك الذين يمكن أن نميز فيهم بمجموعتين: مجموعة فرض عليها هذا الاغتراب وتتألف من الشعراء الخلقاء الذين نبذتهم قبائلهم وطردتهم من حماها، وقطعت كل صلة بينهم وبينها بسبب تصرفاتهم التي تختلف منطق القبيلة وقوانينها.

وما لاشك فيه أن اغتراب هذه الطائفة كان نتيجة دوافع اجتماعية وسياسية واقتصادية وجغرافية.

ولكن ومهما كانت الأسباب المؤدية إلى اغتراب الصعاليلك وسواء كان اغترابهم مفروضاً أم اختياريا فقد جمع بينهم على اختلاف قبائلهم الفقر والجوع والتشرد»⁽¹⁾، فعن الفقر الذي عان منه الكثير من الناس قال أحدهم: «

رأيت الناس شرهم الفقر	ذرني للغنى أسعى، فإني
تعش ذا يسار أو تموت فتعذرا	فسر في بلاد الله والتمس الغنى
من المال يطرح نفسه كل مطرح	ومن يك مثلي ذا عيال ومقترا

وهذا الفقر الذي استبد بحياة الصعاليلك حمل لهم في ركابه الجوع، نتيجة طبيعية له، ولعل الجوع أقسى ما يحمله الفقر إلى جسد الفقير. فقد كثر الحديث عنه في أخبار الصعاليلك وشعرهم، فها هو السليلك بن سلكه يحدثنا عن بعض شعره كيف كان يغمي عليه من الجوع في شهور الصيف حتى يشرف عليه الموت والهلاك:

وكدت لأسباب المنية أعرف	وما نلتها حتى تصعلكت حقبة
إذا قمت تغشاني ظلال فأسدف» ⁽²⁾	وحتى رأيت الجوع بالصيف ضري

هناك بالإضافة إلى هاته الفئة من الصعاليلك التي هجرت المجتمع القبلي فئة أخرى اغتربت عن العالم الإنساني كله فهجرت مجتمع الإنسان إلى الصحراء البعيدة حيث الوحش والحيوانات المختلفة فصاحت هذه الوحش وأنست بها يقول "تأبط شرا" واصفاً نفسه لامرأة ي يريد خطبتها :

ويصبح لا يحمى لها مرتعـا	بيت بمعنى الوحش حتى ألفنه
فلو صافحت إنساً لصافحـه معاـ	رأين فـتـيـ لاـ صـيدـ وـوحـشـ يـهـمـهـ

فهو قد عايش الوحش طويلاً وسلامها وهذا اطمأنـتـ لهـ وأـلفـتهـ، حتىـ لـتوـشكـ أنـ تصـافـحـهـ.

⁽¹⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 84، 89.

⁽²⁾- يوسف خليف: شعراء الصعاليلك في العصر الجاهلي، دار المعارف، مكتبة الدراسات الأدبية ، ط3، (د، ت)، ص: 29-30.

⁽³⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 84، 89 .

«وهو يفتخر في قافيته المشهورة بكرمه وتشرده، ويتوعد عاذليه إن لم يكفوا عن عذله بترك دياره والماضي متشردا هائما إلى حيث لم يعرف مكانه مهما كان:

إني زعيم لئن لم تتركوا عذلي أنسأل الحي عني أهل آفاق
فلا يخبرهم عن ثابت لاق»⁽¹⁾.
أما "الشنيري" فنجد أنه يقول عن وحوش الفلاة:

«هم الأهل لا مستودع السر ذائع لديهم ولا الجاني بما جر يخذل
ومعناه هؤلاء هم الأهل الذين يؤثثون على السر ويدافعون عن جرائم المذنب. فالشنيري تحمل إهانة أهابت بنفسه العزيزة أن ترك الأهل وتضرب في الصحراء مع الوحوش وأن تنفذ همها في قصيدة عرفت بلامية العرب أعربت فيها عن عتاب أليم تضمن فخرا ووصفا للبراري»⁽²⁾.

بالإضافة إلى هذه الصور هناك صور أخرى كثيرة موجودة في الشعر الجاهلي لا يتسع لنا المجال لذكرها كلها جملة واحدة، فقد اقتصرنا فقط على الأهم والشائع منها وعند أهم وأبرز شعرائها، ثم جاء بعد العصر الجاهلي عصر صدر الإسلام ، فدللت كلمة هذا الأخير؛ أي الإسلام على معنى الخضوع والانقياد والاستسلام، وقد تردد هذا المعنى في القرآن الكريم، مثل قوله تعالى: ﴿وَأَنِيبُوا إِلَى رَبِّكُمْ وَأَسْلِمُوا لَهُ مَنْ قَبْلَ أَنْ يَأْتِيَكُمُ الْعَذَابَ ثُمَّ لَا تَنْصُرُونَ﴾⁽³⁾، فهو دين ليكمل الديانات السماوية السابقة.

وقد أطلقت كلمة الإسلام على الرسالة التي جاء بها محمد رسول الله الكريم لنشر تعاليمها حتى يبين لهم طريق الهدى وسبيل الرشاد والصلاح وقد أرسى الإسلام القواعد الاجتماعية للعرب فجعلهم يعيشون في أمة بعد ما كانوا يتوزعون في قبائل تعتمد على العصبية، فأصبحت القبائل ترتبط بعضها البعض بروابط دينية، واحتفت العادات التي كانت سائدة في الجahiliya شيئاً فشيئاً كالأخذ بالثار والانتقام وكذا الفوارق القبلية والطبقية والجنسية في المجتمع، فأصبح الناس سواسية في ظل الإسلام، وأصبح الفرد لا يعيش لنفسه بل للجماعة التي يغذيها بروحه ومآلاته، ويحس كل واحد منهم بمشاعر أخيه كشعور الغني

⁽¹⁾- يوسف خليف : شعراً الصعاليك في العصر الجاهلي ، ص: 241.

⁽²⁾- حنا الفاخوري : منتخبات الأدب العربي ، ص: 09 - 10.

⁽³⁾- سورة الزمر / 54.

بحاله الفقر، حيث يقدم له المساعدة عن طريق الزكاة التي تعتبر فرضا، وبذلك تشكلت العدالة الإجتماعية في المجتمع المسلم.

فإذن الإسلام هو دين سلام وطمأنينة للبشرية، وعلى هذا الاعتبار، حاول الفاتحون نشر تعاليمه للبشرية جماء حتى يستفيد منه العربي وغير العربي.

فعدّت بذلك الجيوش الإسلامية ونظمت لتبث إلى مختلف الاتجاهات لنشر الدين الجديد، « فقد أقام الجنود في تلك البلدان البعيدة، تجمعوا في معسكرات فرأوا مناطق تختلف في جوها وطبيعتها، ومظاهر حياتها اختلفا بينما عهدوا في جزيرتهم ولم يستطع العرب في بادئ الأمر الاندماج في تلك الحياة فعاشوا هناك بأجسامهم، أما أرواحهم ومشاعرهم فبقيت في وطنهم ومع أهليهم الذين قضي عليهم أن يتبعوا عنهم ويفارقوهم، وقد عبر الشعراء الذين شاركوا في الفتوحات عن تلك الأحساس بأشعار تعد من أصدق ألوان الشعر وأشدّها تأثيراً في النفس »⁽¹⁾.

وبذلك كان « الفتح الإسلامي بداية التغرب الحقيقي عن أرض الجزيرة العربية بشكل كبير ومنظم »⁽²⁾ فنتجت عن هذا التغرب تلك الأشعار التي تعبّر عن أحاسيس وأشواق الفاتحين إلى أهليهم وأوطانهم وهذا ما يظهر في قول أحدّهم يشكو غربته إلى قمرية حزينة مثله:

أُقمريّة الوادي التي خان إلفها	من الدهر أحداث أتت وخطوب
تعالي أطار حلك البكاء فإننا	كلانا بمو الشاهجان غريب ⁽³⁾ .

فهذا الشاعر الغريب وجد نفسه في موقف مقارب من موقفها ؛ أي أن هذه القمرية هي بمثابة معادل موضوعي لهذا الشاعر المغترب، فقد ذكرته في وحدتها ونواحها وبما يشعر به .

وكان إحساس الشاعر بالاغتراب والوحشة يزداد حين يستشعر خطراً يهدّد حياته أو يشعر بخطر الموت، وهذا ما نتبينه في شعر "مالك بن الريب" حين حضرته الموت وهو مغترب عن بلده بخراسان:

ألا ليت شعري هل أبيتن ليلة	بحب الغضى أُزجي القلاص النواجيا
فليت الغضى لم يقطع الركب عرضه	وليت الغضى ماشي الركاب لياليا
لقد كان في أهل الغضى لو دنا الغضى	مزار ولكن الغضى ليس دانيا
ألم ترني بعث الضلاله بالهدى	وأصبحت في جيش ابن عفان غازيا
وأصبحت في أرض الأعادى بعيدما	أراني عن أرض الأعادى قاصيا

⁽¹⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 81-82.

⁽²⁾- فاطمة حميد السويدي: الاغتراب في الشعر الأموي ، ص: 21.

⁽³⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 81-82.

بـذـي الطـبـسـين فـالـفـتـ وـرـأـيـا
تقـنـعـتـ مـنـهـاـ أـنـ أـلـامـ رـدـائـيـا
جزـىـ اللـهـ عـمـراـ خـيـرـ ماـ كـانـ جـازـيـا
وـإـنـ قـلـ مـالـيـ طـالـبـاـ مـاـ وـرـأـيـا
سـفـارـكـ هـذـاـ تـارـكـيـ لـاـ أـبـالـيـا

يـقـرـ بـعـيـنـيـ أـنـ سـهـيلـ بـدـالـيـا
بـرـابـيـةـ أـيـ مـقـيـمـ لـيـالـيـا
وـرـدـاـ عـلـىـ عـيـنـيـ فـضـلـ رـدـائـيـا

مـنـ الـأـرـضـ ذـاتـ الـقـرـضـ أـنـ توـسـعـالـيـا
فـقـدـ كـنـتـ قـبـلـ الـيـوـمـ صـعـبـاـ قـيـادـيـا
يـدـ الدـهـرـ مـعـرـوفـاـ بـأـنـ لـاـ تـدـانـيـا
بـهـ مـنـ عـيـونـ الـمـؤـنـسـاتـ مـرـاعـيـا⁽¹⁾

دـعـاـيـ اـهـوـيـ مـنـ أـهـلـ أـوـدـ وـصـحـبـيـ
أـجـبـتـ اـهـوـيـ لـاـ دـعـاـيـ بـزـفـرـةـ
أـقـولـ وـقـدـ حـالـتـ قـرـىـ الـكـرـدـ دـوـنـاـ
إـنـ اللـهـ يـرـجـعـنـيـ مـنـ الـغـزوـ لـاـ أـرـىـ
تـقـولـ اـبـنـيـ لـاـ رـأـتـ طـوـلـ رـحـلـتـيـ

أـقـولـ لـأـصـحـابـيـ اـرـفـعـوـيـ فـإـنـهـ
فـيـ صـاحـبـيـ رـحـلـيـ دـنـاـ الـمـوـتـ فـانـزـلـاـ
وـخـطـاـ بـأـطـرـافـ الـأـسـنـةـ مـضـجـعـيـ

وـلـاـ تـحـسـدـاـيـ بـارـكـ اللـهـ فـيـكـمـاـ
خـذـاـيـ فـجـرـاـيـ بـثـوـيـ إـلـيـكـمـاـ
بـعـيـدـ غـرـبـ الدـارـ ثـاوـ بـقـفـرـةـ
أـقـبـلـ طـرـفـيـ حـوـلـ رـحـلـيـ فـلـاـ أـرـىـ

إـلـيـ آـخـرـ الـقـصـيـدـةـ، فـالـقـصـيـدـةـ طـوـيـلـةـ تـحـويـ حـوـالـيـ ثـمـانـيـةـ وـخـمـسـيـنـ بـيـتـاـ يـحـكـيـ فـيـهاـ الشـاعـرـ عـنـ غـربـتـهـ
عـنـ بـلـادـهـ وـإـحـسـاسـهـ بـمـجـيـءـ سـاعـةـ الـوـفـاةـ وـهـوـ بـعـيدـ عـنـ وـطـنـهـ مـاـ أـثـارـ فـيـهـ مـشـاعـرـ الـوـحـشـةـ وـالـاغـتـرـابـ.
وـالـجـدـيـرـ بـالـذـكـرـ أـنـ الـاغـتـرـابـ فـيـ الـفـتوـحـاتـ لـاـ يـعـكـسـ الـبـعـدـ عـنـ الـقـبـيـلـةـ وـمـضـارـبـهاـ بـلـ هـوـ بـعـدـ عـنـ
الـجـزـيـرـةـ الـعـرـبـيـةـ كـكـلـ، وـعـنـ نـاسـهـاـ وـطـبـيـعـتـهاـ وـمـنـاخـهـاـ وـنـمـطـ الـعـيـشـ فـيـهـاـ، فـلـنـسـمـعـ إـلـيـ أـحـدـ الـفـاتـحـيـنـ يـسـتـبـدـ بـهـ
الـشـوـقـ إـلـيـ أـرـضـ الـحـجازـ وـبـالـضـبـطـ إـلـيـ (ـبـنـجـدـ)ـ فـتـحدـرـ دـمـوعـهـ بـتـذـكـرـهـاـ فـهـوـ يـقـولـ:

إـلـيـهـ وـإـنـ لـمـ يـدـرـكـ الـطـرـفـ أـنـظـرـ⁽²⁾
إـذـاـ مـطـرـتـ عـودـ وـمـسـكـ وـعـنـبرـ
خـيـامـ بـنـجـدـ دـوـنـهـاـ الـطـرـفـ يـقـصـرـ
بـعـيـنـيـكـ مـجـرـىـ مـائـهـاـ يـتـحـدـرـ
بـحـرـ وـإـمـاـ نـازـحـ يـتـذـكـرـ

أـكـرـ طـرـفـيـ نـحـوـ نـجـدـ وـإـنـنـيـ
حـنـيـنـاـ إـلـيـ أـرـضـ كـأـنـ تـرـاـبـاـ
أـحـنـ إـلـيـ أـرـضـ الـحـجازـ وـحـاجـتـيـ
أـفـيـ كـلـ يـوـمـ نـظـرـةـ ثـمـ عـبـرـةـ
مـقـتـ يـسـتـرـيـعـ الـقـلـبـ إـمـاـ مـجـاـوـ

⁽¹⁾-بغدادي: حرثة الأدب ولب لباب لسان العرب، المطبعة الميرية بيلاق ، ط 1، (د، ت)، ج 1، ص: 317، 319.

⁽²⁾-سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 83-84.

وفي نفس السياق نجد ذلك الشاعر الذي كان يتمتع برأيته نجد فيقول :

فليت عيني ترى إذا نظرت
نحذا وقد أينعت حدائقها⁽¹⁾

فشوقة وحنينه لـ(نجد) جعله يتمتع برأيته والمناظر الموجودة فيها.

« ويضيق شاعر آخر بغربته في أرض تختلف في طبيعتها ومناخها عن (نجد) وبين أناس غرباء لا يتكلمون لغته، فيتشوق إلى تراب (نجد) وإلى برودة رياحها، وكل شيء فيها، ولكنه شوق فيه كآبة غريبة وحسنة ويسأ

ويخلو دجى الظلماء ذكرتني نجدا	ألا أيها البرق الذي بات يرتقي
بنجد على ذي حاجة طرباً بعدا	وهيّجتني من أذرعات وما رأى
بنجد وتزداد الرياح به بردا» ⁽²⁾	ألم ترى أن الليل يقصر طوله

وهكذا فإن الفتوحات الإسلامية التي ظهرت في عصر صدر الإسلام كان لها الأثر الكبير على شعر هؤلاء الشعراء الذين عانوا مرارة الفرقه والحزن على أهليهم وأوطانهم، فكان لهم هذا الشعر الوجداني الرقيق الذي تنسكب فيه أعمق المشاعر العاطفية وأصدقها وأشدتها حرارة.

لقد رأيت فيما سبق، كيف أن الاغتراب ظهر لدى الإنسان منذ العصر الجاهلي مروراً إلى عصر صدر الإسلام، الذي كان بمثابة أرضية خصبة لما آلت إليه الاغتراب بعد، وبالذات في العصر الأموي والذي سوف نشرع في تبيان جل محاولات الاغتراب فيه، وتبين الظروف المحيطة به وأهم العوامل المساعدة عليه لدى أغلب الشعراء.

« فقد تغير الوضع في العصر الأموي، حيث نشأ في مناطق الفتوحات الإسلامية كالشام ومصر والعراق وببلاد الري وخراسان وغيرها، جيل جديد من العرب لم يعد يرى نفسه غريباً بل اعتبر تلك البلاد بلاده فتأثر بحضارتها واستطاع أن يندمج مع سكانها الأصليين وأن يتلاءم مع نمط الحياة فيها، وبذلك تبدلت حياة العرب هناك سواء منهم الجندي أم الولاة وأسييرهم وأتباعهم من حياة بدوية بسيطة إلى حياة مليئة بالترف، تقلصت فيها تدريجياً القيم البدوية لتحول مكانها القيم الحضارية، أمّا البداية فقد ظلت محافظة على أسلوبها في الحياة وهذا بقي أهلها يشعرون بالضيق والغربة، إذا ما اضطربت الظروف إلى الابتعاد عنها ومهما بلغ بهم التقلل والترحال ومهما أصابوا في غربتهم من تكريم ومتزلة رفيعة، فقد عرفوا بالحنين الدائم إليها وإلى نمط الحياة فيها، فهم يرون أن في الغربة كربة ومذلة»⁽³⁾.

⁽¹⁾- ياقوت الحموي: معجم البلدان، ص: 854، www.al-mostafa.com

⁽²⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي العباسى القرن الرابع المحرى، ص: 83-84، وياقوت الحموي :معجم البلدان ،ص :123.

⁽³⁾- سميرة سلامي: لاغتراب في الشعر العباسي العباسى القرن الرابع المحرى، ص :84-85.

ومن أصدق الأشعار التي تعبّر وتوضح ما ذهبنا إليه تلك الأبيات التي قالتها "أم حسام" لما تزوجت "بعد الله بن إسحاق الجعفري" فنقلت من الباذية إلى المدينة، فظللت بذلك تقارن بين المكانين وتشتاق للمكان الأول - الباذية - فهذا يقول :

وللعين دمع يجدر الكحل ساكيه	أقول لأدبي صاحبِي أسرة
نقى التواحي غير طرف مشاربه	لعمري لنعي باللوى نازح القدى
سحاب من الكافور والمسك شائبه	بأجراء ممراه كأن رياحه
للّعب فلم تملح لدّي ملاعبه	أحب إلينا من صهاريج ملئت
إذا هضبته بالعيش هواضبـه ⁽¹⁾	فيا حبـذا نجد وطيب ترابـه

ومما لا شك فيه أنها وجدت عوامل عديدة ساهمت في خلق الاغتراب في ذلك العصر⁽²⁾ « كالعامل الاقتصادي - مثلاً ، حيث انطلق الشعراء للتعبير عن اغترابهم الناتج عن الأسباب الاقتصادية ولكن بطريقة إيجابية ، فإذا كان المغترب سلبياً يعني من العجز وانعدام القوة وفقدان المعايير والعزلة فإن بعض الشعراء في هذا العصر استطاعوا مواجهة الواقع عن طريق الرحلة إلى الخليفة وأولى الأمر برسم صورة حقيقية للواقع السيئ ، الذي يعني منه رعيتهم يقول "جرير":

فقد أمسوا وأكثراهم كلوـل	ألا هل للخليفة في نزار
ومن أمسى وليس به خويـل	وتدعوك الأرامل واليتامى
ولا صعب هـن ولا ذـلـول	وتشـكـوـ المـاشـيـاتـ إـلـيـكـ جـهـداـ
حطـامـ الجـلدـ وـالـعـصـبـ الـمـلـيلـ	وـأـكـثـرـ زـادـهـنـ وـهـنـ سـفـعـ

وعلى الرغم من أنّ الشاعر كان من شعراء البلاط الأموي إلا أنه اكتوى بنار التجربة وعاني من الاغتراب الاقتصادي الذي دفع به دفعاً شديداً إلى اتخاذ الرحلة وسيلة ونمطاً يعالج به اغترابه وكان أن قصد الخليفة "سليمان بن عبد الملك" ليصف له تجربته الخاصة ومعاناته العامة التي اجتاحت المسلمين :

لا يشعـونـ وـأـمـهـمـ لـاـ تـشـبـعـ	أشـكـوـ إـلـيـكـ فـأـشـكـنـيـ ذـرـيـةـ
حتـىـ الحـسـابـ وـلـاـ الصـغـيرـ المـرـضـ	كـثـرـواـ عـلـيـ فـمـاـ يـمـوتـ كـبـيرـهـ
عـيـنـ مـهـجـجـةـ وـخـدـ أـسـفـعـ	وـإـذـاـ نـظـرـتـ يـرـيـبـيـ فـمـنـ أـمـهـمـ
كـثـرـ الـأـنـيـنـ وـفـاضـ مـنـهـ الـمـدـمـعـ ⁽³⁾	وـإـذـاـ تـقـسـمـ الـعـيـالـ غـبـوـقـهـاـ

⁽¹⁾- ينظر فاطمة حميد السويفي: الاغتراب في الشعر الأموي، ص 17.

⁽²⁾- ينظر: سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص : 84 - 85.

⁽³⁾- فاطمة حميد السويفي: الاغتراب في الشعر الأموي، ص: 05 - 06 .

وبنجد "الفرزدق" أيضاً يكتوي بنفس التجربة، حيث تدفعه الظروف الاقتصادية القاهرة إلى الرحيل يقول :

إليك منتجع الحاجات والقدر
مالاً به بعدهن الغيث يُنتظِر
بالعظم حمراء حتى اجتاحت الغرر
عام له كل مال معنـق جـُـزر
مالاً ولا بل عوداً فيهما مطرـر
على الفراش وفيها الدل والخلفـر
كضربة الفتـك لا تبـقـي ولا تـذر
فكـلـلـوارـدـةـ لـهـاـ صـدرـ
صـرـيمـةـ لمـ يـكـنـ فيـ عـزـمـهاـ خـوـرـ⁽¹⁾

وساقـناـ منـ قـسـاـ يـُـجـيـ رـكـائـبـناـ
وجـائـحـاتـ ثـلـاثـ ماـ تـرـكـنـ لـنـاـ
ثـنـتـانـ لـمـ تـرـكـاـ لـحـمـاـ،ـ وـحـاطـمـةـ
فـقـلـتـ كـيـفـ بـأـهـلـيـ حـيـنـ عـضـ بـهـمـ
عـامـ أـتـىـ قـبـلـهـ عـامـانـ ماـ تـرـكـاـ
تـقـولـ لـمـ رـأـتـيـ،ـ وـهـيـ طـيـةـ
كـأـنـيـ طـالـبـ قـوـمـاـ بـجـائـحـةـ
أـصـدـرـ هـمـوـمـكـ لـاـ يـقـتـلـكـ وـارـدـهـاـ
لـمـ تـفـرـقـ هـمـيـ جـمـعـتـ لـهـ

« وإذا كانت الظروف الاقتصادية القاسية دافعاً ملحاً لاتخاذ الرحلة وسيلةً لتبديد الشعور بالاغتراب الناتج عن القهر الاقتصادي، فإن النمط الاغترابي مختلف عند بعض الشعراء الذين اتخذوا من الرحلة وسيلةً للكسب المادي وتحقيق المكانة الاجتماعية المتميزة، غير أن المقام يطول بهم والشوق يزداد في النفس والقلب، وتظهر ألفاظ البكاء والحنين والاشتياق كبديل يحل محل العلاقة المفتقدة وتظهر صيغ الاستفهام لتوحي بمدى الإلحاح في العودة إلى الأهل والوطن:

بكـةـ منـ مـصـرـ العـشـيـةـ رـاجـعـ

مـقـىـ رـاكـبـ مـنـ أـهـلـ مـصـرـ وـأـهـلـهـ

إلى جانب العامل الاقتصادي هناك العوامل الاجتماعية، والتي من أهم أسباب ظهور الاغتراب فيها هو النبذ والرفض»⁽²⁾ ويكون النبذ والرفض للناس في المجتمع وكذا مختلف العادات المتوارثة والمكتسبة فيه؛ فالاغتراب على إثره هو «شعور عام يشعر به الأقليات في المجتمعات العنصرية أو العرقية، ويكون الاغتراب من أنواع النفي أو الطرد من عالم الأهداف والدفء العاطفي والمغزى الاجتماعي»⁽³⁾.

⁽¹⁾- علي فاعور: ديوان الفرزدق، دار الكتب العلمية، بيروت ، لبنان، (د، ط، د، ت)، ص: 164-165.

⁽²⁾- فاطمة حميد السويدي: الاغتراب في الشعر الأموي، ص: 08.

⁽³⁾- قيس النوري: الاغتراب اصطلاحاً ومفهوماً، مجلة عالم الفكر، الكويت ، ع الأول، 1979، ص: 33.

وإذا كان الاغتراب هووعي الفرد بالصراع القائم بين ذاته والبيئة المحيطة به ، بصورة تتجسد في الشعور بعدم الانتماء لهذا الواقع وتزايد القلق فإن ذلك يتحقق في قول "طريح بن إسماعيل الثقفي" وتجربته مع "الوليد بن يزيد بن عبد الملك" فيقول :

يرد الظماء فيشربون وأقدع⁽¹⁾

مالي أحلا عن حياضك مفردا

وتعمق تجربته في القصيدة التي يوجهها إلى "الوليد بن يزيد" مصورا فيها مشاعره المفعمة بالحزن

والألم الناتج عن الرفض المستمر لذاته يقول:

إليك أقصى وفي حاليك لي عجب
كما تُوّقي من ذي العرّة التجرب
إِلٌ ولا خُلَّة ترعى ولا نسـب
بقربك الود والإشفاق والـحدـب
دوين، إذا ما رأوي مقبلا قطبوا⁽²⁾

يابن الخلاف مالي بعد تقربة
مالي أزـاد وأقصى حين أقصدكم
كـائـني لم يكن بيـني وبينـكـم
لو كان بالـود يـدـنـي منـكـ أـزـلفـنـي
وكـنتـ دون رـجـالـ قد جـعلـتـهـمـ

لقد تحولت رحلته التي كانت رحلة اختيارية إلى بؤرة تجمع فيها كل مشاعر الانفصال

والاغتراب عن مجتمعه الجديد يقول:

لـكـ الشـنـاءـ وـقـرـيـ منـكـ أـقـتـرـبـ
أـصـبـحـتـ أـعـلـنـ آـئـيـ الـيـومـ مـغـتـرـبـ⁽³⁾

فـلـأـرـايـنـ إـخـلـاصـيـ وـتـنـقـيـتـيـ
قـدـ كـنـتـ أـحـسـبـيـ غـيرـ الغـرـبـ فـقـدـ

« وعلى الرغم من أننا نعلم أن الإنسان العربي يحيا في كنف قبيلته التي ينتمي إليها، ويعرف من خالها فإن ذلك لم يقف حائلا دون ظهور ألوان من التمرد الفردي، فقد يرفض الفرد مجتمعه الذي ينتمي إليه ويهاجره إلى مجتمعات أخرى تحت ضغوط اجتماعية يمارسها هذا المجتمع حتى يصل هذا إلى عدم الرغبة في الانتماء إليه ويحاول جاهدا الانفصال عنه وهذا ما يتحقق في تجربة "الصمّة بن عبد الله القشيري" الذي واجه غربته بين أهله وعجزه في السيطرة على الظروف التي تواجهها باغتراب آخر ولكن ما أن تخطت قدماه ربي (نجد) حتى التهبت في نفسه نوازع الشوق والندم ولكن كبراءه حال بينه وبين نوازعه:

بـنـاـ بـيـنـ الـمـنـيـفـةـ فـالـضـمـمـارـ
فـمـاـ بـعـدـ الـعـشـيـةـ مـنـ عـرـارـ

أـقـولـ لـصـاحـبـيـ وـالـعـيـسـ تـهـوىـ
تـقـتـعـ مـنـ شـيـمـ عـرـارـ نـجـدـ

⁽¹⁾- فاطمة حميد السويفي: الاغتراب في الشعر الأموي، ص: 12-13.

⁽²⁾- بدر ضيف: شعر طريح بن إسماعيل الثقفي، دار الوفاء، ط1، 2004، ص : 94.

⁽³⁾- بدر ضيف: شعر طريح بن إسماعيل الثقفي، ص: 95.

ألا يا حذا نفحات نجد وريأ روضه بعد القططار

لقد كان غضبه وتمرده مشاعر مؤقتة إلا أن هجرته كانت دائمة منذ أن استقر في المناطق المفتوحة وظل ارتباطه (بنجد) موطنه الأصلي قويا متصلة مفعما بمشاعر الحب والتلامح.

**فإني أحب النير والبرق التي
بها النير حبا خالط اللحم والدما⁽¹⁾**

إضافة إلى العاملين الاقتصادي والاجتماعي، اللذان كان لهما الدور الكبير في إبراز ظاهرة الاغتراب في العصر الأموي نجد عوامل أخرى ساهمت في ظهور هذه الظاهرة كالعامل البيئي أو الحضاري وكذا العامل السياسي.

ونتيجة لهذه العوامل ظهرت ألوان كثيرة للاحتراب، كالاحتراق الاجتماعي، والاحتراق العاطفي ، والاحتراق السياسي.

هذا الأخير الذي كان « له الدور الأساسي في تشكيل الحياة السياسية لذلك العصر»⁽²⁾ خاصة وأنه في أواخر هذا العصر ظهرت بعض الخلافات حول الحكم مما عزّز هذا النوع من الاغتراب ..

«أما في العصر العباسي فقد تغير الحال فظفرت الثورة العباسية فيه باليت الأموي الذي كانت نفوس الرعية تملئ سخطا وحفيفة عليه لما أذاقهم من الظلم، ولما حرموا من الإنصاف والعدل الاجتماعي وما ازدرى من الحق والواجب »⁽³⁾، ومن ثم سقطت دولة بين أمية واستولى أبو السفاح عليها فعمل بذلك «على إبادة الأمويين وأخذ يتعقبهم تعذيبا وتنكيلا، وأعمل السيف فيهم حتى أتى عليهم، ولم ينج منهم أحد إلا من هام على وجهه وهرب إلى أصقاع الأرض، ومن أبرز هؤلاء كان الأمير عبد الرحمن بن معاوية بن هشام بن عبد الملك » الذي لقب بالداخل، فقد أفلت من يد بن العباس، وفر متخفيا من الشام إلى مصر إلى شمالي إفريقيا ثم إلى المغرب، في رحلة شاقة مليئة بالمغامرة والمخاطر»⁽⁴⁾ التي كانت - بالتأكيد - بحثا عن الموطن الآمن والعيش الهانئ فوجد ما كان يطلبه في بلد المغرب «حيث أسس بها دولة أموية جديدة ظلت نحو ثلاثة عام»⁽⁵⁾، لكن استقراره بالمغرب لم ينسه وطنه الشام وأهله الذين تعرضوا للمحن والأهوال والويلات التي تركت في نفس عبد الرحمن الداخل أثرا كبيرا ، فحاول أن ينفس عن معاناته بأبيات شعرية تصوّر اغترابه العميق وشوقه الكبير إلى موطنه ، كهذه الأبيات التي يقول فيها:

⁽¹⁾-فاطمة حميد السويدي: الاغتراب في الشعر الأموي، ص : 13-14 .

⁽²⁾-سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسى القرن الرابع الهجري، ص:86.

⁽³⁾-شوقي ضيف: تاريخ الأدب العربي، العصر العباسى الأول، ص:14-15 .

⁽⁴⁾-سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسى القرن الرابع الهجرى، ص:91.

⁽⁵⁾-شوقي ضيف: تاريخ الأدب العربي، العصر العباسى الأول، ص:14 .

أَفْرَ من بعْضِي السَّلَام لبعْضِي
وَفُؤَادِي وَمَالِكِي بِأَرْضِ
وَطُوْيِ الْبَيْنِ عَنْ جَفْوِي غَمْضِي
فَعْسِي بِاجْتِمَاعِنَا سُوفَ يَقْضِي⁽¹⁾

أَيَّهَا الرَّاكِبُ الْمَيْمُونُ أَرْضِي
إِنْ جَسْمِي كَمَا تَرَاهُ بِأَرْضِ
قَدْرِ الْبَيْنِ بَيْنَنَا فَافْتَرَقْنَا
قَدْ قَضَى اللَّهُ بِالْفَرَاقِ عَلَيْنَا

لقد شعر الداخلي بتمزق داخلي ، فهو يحيا بجسمه في أرض الغربة-المغرب- ، لكن قلبه هناك في أرض الشام أين يوجد أهله وأحبته وإنحوانه .

ويقال أنه أول ما نزل إلى منية الرصافة، نظر إلى نخلة مفردة فهاجت شجنه، وتذكر بلدته، فبدأ يقول:

تناءات بأرض الغرب عن بلد النخلة	تبَدَّلتْ لَنَا وَسْطُ الرَّصَافَةِ نَخْلَة
وطول الثنائي عنبني وعنأهلي	فَقَلَتْ شَبِيهِي فِي التَّغْرِيبِ وَالنَّسْوَى
فمثلك في الإقصاء والمنتـاي مثلـي	نَشَأتْ بِأَرْضِ أَنْتَ غَرِيـيـة
يسـحـ ويـسـتـمـريـ السـمـاـكـينـ بـالـوـبـلـ ⁽²⁾	سـقـتـكـ غـوـاديـ المـزـنـ مـنـ صـوـبـهـاـ الـذـي

فهذه النخلة غريبة "عبد الرحمن الداخل" ، فقد انتزعت من مكانها الأصلي وهي الصحراء ووضعت في الأندلس، وهذا ما نجده عند عبد الرحمن الداخل، فكانه يخاطب نفسه هنا داعيا لها بالسقيا . وقد أدت طبيعة التطور الحضاري إلى تغيير في مفهوم الوطن، إذ أصبح يعني المدينة التي يعيش فيها الإنسان حاولا التكيف معها ومن هنا أصبح الاغتراب عن الوطن يعني الاغتراب عن المدينة أو المكان الذي يعيش فيه الإنسان، وظهر هذا النوع من الاغتراب جليا في الشعر، فقد عبر عنه الشعراء مبينين ألم الفرقـةـ لـلـأـهـلـ وـالـجـيـرـانـ وـالـأـصـدـقـاءـ، وهذا ما نستشفه عند "مطیع بن إیاس" الذي أحس بألم الفرقـةـ فتشـوـقـ إلى الـرـيـ وأـهـلـهـاـ حينـماـ كانـ متـواـجـداـ فيـ حلـوانـ بـيـغـدـادـ فيـ أبيـاتـهـ الـيـ قـوـلـ فـيـهاـ:

وابـكـيـاـ لـيـ منـ رـيـبـ هـذـاـ الزـمـانـ	أـسـعـدـاـيـ يـاـ نـخـلـتـيـ حـلـوـانـ
رقـ بـيـنـ الـأـلـافـ وـالـحـيـرـانـ	وـاعـلـمـاـ أـنـ رـيـبـهـ لـمـ يـزـلـ يـفـ
قةـ أـبـكـاـكـمـاـ الـذـيـ أـبـكـاـيـ ⁽³⁾	وـلـعـمـرـيـ لـوـ ذـقـتـمـاـ أـلـمـ الـفـرـ
بـفـرـاقـ الـأـحـبـابـ وـالـخـلـانـ	كـمـ رـمـتـنـيـ صـرـوـفـ هـذـيـ الـلـيـالـيـ

⁽¹⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 91 - 92.

⁽²⁾- ينظر سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 91 - 92، وياقوت الحموي: معجم البلدان ، ص : 1298.

⁽³⁾- أبو الفرج الأصفهاني: الأغاني، دار الكتب ، (د، ط، د ، ت)، ج13، ص: 331 .

«أما "أبو تمام" فيعلن أن الاغتراب قد تملك جسده، وأنّ الدّهر مصرّ على أن يفرق بينه وبين وطنه وإنّه، فكلّما اتّخذ وطناً غربه الدّهر، ولهذا فهو دائم التّوديع دائم الأحزان والآلام وفي شوق مستمر يقول:

البين أكثر من شوقي وأخراني فصار أملك من روقي بجثماتي بالرّقين وبالفسطاط إخواني حتّى تشفه بي أقصى خراسان» ⁽¹⁾	ما اليوم أول توديع ولا الثاني دع الفراق فإنّ الدّهر ساعده بالشام أهلي وببغداد الهوى وأنا وما اظنّ النّوى ترضي بما صنعت ويظلّ "البحتري" يردد في أشعاره حنينه وشوقه إلى الشام يقول: فسقى اللّوى لا بل سقى عهد اللّوى حنت ركابي بالعراق وشاقها ومدافع الساجور حيث تقابلت ويهيجني ألا يزال يزوري وشفاء ما تجد الضلوع من الحوى ولذلك نجد يلح في قصائد كثيرة أن يأذن له بالرحيل إلى موطنه وذلك بمثل قوله: وأعتقت الرقاب فمر بعنقي إلى بلدي وأنت به جدير ⁽³⁾
--	--

كما نجد "أبا نواس" من أشد شعراء تلك الحقبة إحساساً بالاغتراب فنجد أنه يحن حنيناً شديداً إلى بغداد، فهو يقول:

كفى حزناً أني بفسطاط نازح

وهو يعبر عن عمق المهاوة التي تفصله عن مجتمعه وعن رجال السياسة المتواجددين في عصره يقول:
 وكن لها ساماً مطيعاً
 هذارمان القرود فاخضع

وقد أعلن أبو نواس رفضه في وجه معاصريه لكلّ ما يتمسكون به من قيم ومفاهيم وخصوصية المفاهيم الدينية يقول:

⁽¹⁾- الخطيب التبريزى: ديوان أبي تمام ، دار المعارف، مصر، ط.2، (د، ت)، م3، ص : 310، 308.، وينظر إيليا الحاوي: شرح ديوان البحتري، دار الكتاب اللبناني، بيروت، ط1، 1981، ج1، ص: 594.

⁽²⁾- يوسف الشیخ محمد: دیوان البحتري، دار الكتب العلمية ، بيروت، لبنان، ط1، 1987، ج1، ص 65، 66.

⁽³⁾- شوقي ضيف: تاريخ الأدب العربي العصري العباسي الثاني، دار المعارف، مصر، (د، ط، د، ت)، ج4، ص 280.

⁽⁴⁾- علي فاعور: دیوان أبي نواس، دار الكتب العلمية ، بيروت، لبنان، ط2، 1994، ص: 537.

مالي وللناس كم يلحوظني سفها
ديني لنفسي ودين الناس للناس⁽¹⁾

وهذا ما جعل "أبا نواس" يتجه إلى الخمرة لتبديد غربته والقضاء عليها ، فالخمرة في نظره هي التي تنسيه همومه وأوجاعه وتنقله إلى عالم مليء بالبهجة والسرور فهو يقول:

إذا خطرتْ فيك الهموم فداوها
بكأسك حتى لا تكون هموم⁽²⁾
وقوله:

ألا فاسقي خمراً وقل لي هي الخمر
ولا تسقني سراً إذا أمكن الجهر⁽³⁾

«ونقف على عمق الاغتراب عن طبائع الناس وأحلاقوهم في هذه المرحلة عند الشاعر "علي بن الجهم" الذي عانى من غربة الحبس والنفي فهو يقول لأنجيه مشيرا إلى معاناته:

هي الأيام تكلمنا وتأسوا
وتأنى بالسعادة والشقاء

ولكنه يحذر فيها أخاه من البشر وتقلبهم ومن غدرهم وخياناتهم، معرجا عن خيبة أمله بهم، وعن يأسه من صحبتهم وعن شدة إحساسه بالانفصال عنهم، يقول:

توقّ الناس يا ابن أبي وأمي
فهم تبع المخافة والرجاء

ولا يغرك، من وجد إخاء
لأمر ما غدا حسن الإخاء

ألم تر مظهرين عليّ عيما
وهم بالأمس إخوان الصفاء

فلما أن بليت غدوا وراحوا
عليّ أشد أسباب البلاء

أبَتْ أخطارهم أن ينصروني
جمال أو بجاه أو ثراء

وخارفو أن يقال لهم خذلتكم
صديقاً فادعوا قدم الجفاء

عليهم لعنة الله ابتداء
وعوداً في الصباح وفي المساء

ولما خرج من السجن زهد في الناس والحياة، ورأى أنه لم يعد له صديق وأنه إن كان في الناس من يوثق به ويعتمد عليه فقد مات، فصار يذهب إلى المقابر ويجلس بها وحيداً ويسأله رجل ما يجلسك بين المقابر ، فيجيبه

يشتاق كل غريب عند غربته
ويذكر الأهل والجيران والوطنا

(1)- ينظر سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 95.

(2)- علي فاعور: ديوان أبي نواس ، ص: 463.

(3)- شوقي ضيف: تاريخ الأدب العربي ، العصر العباسي الأول ، ص: 225.

وليس لي وطن أمسية أذكره إلا المقابر إذ صارت لهم وطنًا^(١)
من خلال هذين البيتين نلمس حينيه وشوقه إلى من هم في القبور من أهل وأصدقاء.

فقد اتجه هؤلاء المعدبون الذين عانوا من الغربة في المجتمع ونظمه الظالم إلى عالم آخر حيث يكون فيه هذا المغترب زاهداً في الدنيا ومن مداعها الفاني، هذا العالم الذي صوره "أبو العاتية" وأمثاله كثير فأظهروا لنا قيماً مثلـى كالصبر والقناعة والتوكـل على الله والرضا على قدر الله وغيرها كثير من تلك القيم التي أـسـهـبـ الشـعـراءـ الزـهـادـ فيـ الحـثـ عـلـيـهاـ عنـ طـرـيقـ أـشـعـارـهـمـ الخـالـدـةـ.

إذن هذه هي صور الاغتراب التي عاشهها الشعراء وعبروا عنها بأشعار مختلفة تجسّد لنا اغترابهم وبعدهم وانفصالهم في فترة كثُرت فيها الفتنة وتتوالّت فيها رياح الحروب والثورات من كل فج، هذا ما جعل هذه الحقبة من الزمن - القرن الرابع الهجري - مميزة وزاخرة بوقائع وأحداث وفي كل الحالات خاصة المجال السياسي الذي كان يحرّكه العامل السياسي؟ « حيث لم يعرف العالم الإسلامي عصرا كالقرن الرابع الهجري، اضطربت فيه الحياة السياسية اضطراباً بينا، فكثُرت الفتنة وسفكت الدماء، ويحدثنا "مسكويه" فيقول: " وانبسطت العامة وأغار بعضها على بعض، وظهرت الأهواء المختلفة والنيات المتعادية وفشا القتل، حتى كان لا يعدم كل يوم عدة قتلى، لا يعرف قاتلوكهم، وإن عرفوا لم يتمكن منهم، فانقطعت موارد الأموال، وخربت النواحي المتبعادة بخراب دار المملكة، وظهرت في كل

⁽¹⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسى القرن الرابع الهجري، ص: 98-99، وشوفى ضيف: تاريخ الأدب العربى، العصر العباسى الأول، ص: 262.

⁽²⁾ ينظر سميحة سلامي: الاغتراب في الشعر العياسي القرن الرابع المجري، ص: 99، وشويقي ضيف: تاريخ الأدب العربي، العصر العياسي الأول، ص: 252.

قرية رئيس منها مستول عليها، وتباغوا بينهم، والسلطان صفر اليدين، والرعيه هالكون والدور خراب والأقوات معدومة والعبيد متهاجرون" »⁽¹⁾.

"فمسكويه" وصف لنا هذا الوضع الفوضوي الذي كان عليه الناس في القرن الرابع المجري هذا ما قلل من الأمان والأمانة والطمأنينة، فساد الخوف وقوى الظلم، وهناك العامل الاقتصادي « والمتمثل في فساد النظام المالي الذي أدى بدوره إلى خلل في التوازن الاقتصادي بين طبقات المجتمع حيث يمكننا التمييز بين طبقتين في المجتمع، طبقة الخاصة وهي الطبقة المستغلة وتشمل الخليفة والملوك والقادة والوزراء، ذوى النفوذ وبعض التجار والإقطاعيين وطبقة العامة وهي الطبقة المستغلة وتضم أغلبية أفراد الشعب، وقد عرفت الطبقة المستغلة بشراستها في استغلال الطبقة المعدمة وابتزاز أموال الرعية واتبعت أساليب فيها الكثير من التعسف والظلم والقهر والتعذيب بغية الحصول على المال »⁽²⁾.

وهناك إلى جانب العامل الاقتصادي والسياسي عامل آخر، ألا وهو العامل الاجتماعي الذي كان له الدور الكبير في إبراز ظاهرة الاغتراب في هذا القرن يقدم "أبو حيان التوحيدى" وهو ابن القرن الرابع في كتابه "الإمتاع والمؤانسة" صورة عن مجتمعه وعصره، توضح بجلاء مدى تفسخ الحياة الاجتماعية والخلال الأخلاق يقول: « وقد بلينا بهذا الدهر الحالي من الديانين الذين يصلحون أنفسهم ويصلحون غيرهم بفضل صلاحهم، الخاوي من الكرام الذين كانوا يتسعون في أحواهم، ويتوسعون على غيرهم من سعتهم، وكانوا يهتمون بذخائر الشكر المعجل في الدنيا ويجرسون على وداع الأجر المؤجل في الأخرى، ويتلذذون بالثناء، ويهتزون للدعاء، وتملكهم الأرجحية، عند مسألة الحاج وتعريهم المزء معها والابتهاج، وذلك لعشقهم الثناء الباقي، والصنائع الواقي، ويرون الغنية في الغرامة، والربح في البذل، والحظ في الإيثار، والريادة في النقص»⁽³⁾.

ومما يجدر ذكره أن هناك عاما رابعا من عوامل الاغتراب أسمهم ولكن على نحو آخر، في زيادة حدة الإحساس بالاغتراب في القرن الرابع انه العامل الثقافي « فعلى الرغم مما دب في جسم الدولة من انحلال وتفكك وضعف ووهن وعلى الرغم من حالة الفساد والفوضى والاضطراب التي سادت المجتمع، فإن القرن الرابع كان من أرقى العصور أدبيا وعلميا وعقليا ويعود الفضل في هذا الرقي الثقافي إلى جملة أسباب منها:

⁽¹⁾- سميرة سلامي : الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 101، 105.

⁽²⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 105، 108.

⁽³⁾- أبو حيان التوحيدى: الامتناع والمؤانسة، صححه وضبطه وشرح غريبه خليل المنصور، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1997، ص: 20.

امتزاج الثقافات الناجم عن النشاط في حركة الترجمة من اللغات الأجنبية وخاصة اليونانية والفارسية والهندية إلى اللغة العربية.

ومن أسباب الرواج الثقافي في القرن الرابع أيضاً توزع مراكز الحكم في الدولة بعد أن استقلت كثير من الأقاليم عن الخلافة العباسية فظهرت تبعاً لذلك منارات كثيرة للعلم والأدب كالاري وبخاري وغزنة وحلب والموصل والقاهرة وقرطبة وغيرها من العواصم التي أخذت تنافس بغداد بعد أن كانت وحدها مركزاً للحركة العلمية والأدبية والفكرية وقد عمد ملوك هذه الأقاليم إلى التنافس فيما بينهم في تشجيع العلماء ورعاية رجال الأدب والفكر فقربوا العلماء وحثوهم على التصنيف والتأليف وفتحوا أبوابهم للأدباء والشعراء وأغدقوا عليهم الأموال والأعطيات.

وإضافة إلى الملوك والخلفاء فقد كان للوزراء في القرن الرابع دوراً بارزاً في نمو الحركة الفكرية والأدبية وكان منهم عدد من الكتاب البارزين كالوزير "أبي الفضل بن العميد"، والوزير "الصاحب بن عباد" وكذا الوزير "المهلي" و"سابور بن أردشير" اللذين كانت لهما مكانة في الأدب والشعر.

كل ما تقدم إضافة إلى ظهور الكثير من الفرق والجماعات المختلفة التراثات والاتجاهات وما قام بينهما من جدل ونقاش أسهם بشكل فعال في نهضة الحركة الفكرية والثقافية في القرن الرابع الهجري، لا ريب أنه كلما كان لهذه النهضة الثقافية أثر كبير في نمو وعي الناس، وعمق تفكيرهم، ولا ريب أنه كلما ازداد وعي الإنسان واتسعت ثقافته ازدادت معاناته، والشعراء إضافة إلى ثقافتهم الواسعة يتمتعون بحس مرتفع، ومن هنا فإن شيئاً كبيراً من الأزمة والمعاناة لابد أن يهيمن على تجاربهم الشعرية حين يوجدون في مجتمع فاسد كمجتمع القرن الرابع الهجري ⁽¹⁾.

⁽¹⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسى القرن الرابع المجري، ص: 114، 118.

توطئة:

إنّ ظاهرة الغربة بأنواعها لم تنشأ من فراغ إبان العصر العباسي وإنما نشأت نتيجة دواعي وأسباب سياسية واقتصادية وثقافية واجتماعية، حيث كانت هذه العوامل أدوار فعالة في إبراز مثل تلك الأنواع السابق ذكرها في الفصل الأول سواء كانت غربة اجتماعية أو سياسية أو ذاتية أو زمانية وغيرها كثيرة.

وأول نوع ظهر من خلال شعر المعري هو الاغتراب الزماني الذي سنحاول تسلیط الضوء عليه ودراسته وتحليله علّنا نستفيد منه ونفید به.

فالاغتراب الزماني يظهر على غير عادته غير بعيد عن الوطن والأهل والأحباب، وإنما يظهر داخل الوطن فالشعراء حين يعبرون عن اغترابهم الزماني يكونون داخل أو طافهم غير بعيدين عنه لم يرحوه إلى أي مكان آخر، ومع ذلك يحسون بالاغتراب داخله عكس الشعراء في — الغربة المكانية — الذين يعبرون عن حنينهم وأشواقهم إلى أو طافهم وعن الآلام التي يتلقوها جراء الابتعاد عن التراب والأهل والأحباب فهذا الفراق والعذاب يجعلهم يتطلعون دائماً ويتوقعون إلى ذلك اليوم الذي يعودون فيه إلى أو طافهم وأماكن ذكرياتهم، فينعمون بذلك بالدفء العاطفي الذي حرموا منه ويهنؤون في ظل أهليهم وذويهم وهذا الاغتراب؛ أي الاغتراب الذي يحدث داخل الوطن برع فيه الشعراء وأجادوا، فعبروا عنه بمختلف الألفاظ والأقوال فها هو (عبدة بدوي) يعرفه بقوله:

«الاغتراب يمثل نزوها من نوع آخر حتى ولو كان الإنسان يعيش في الوطن فهو يرفض أشياء وتحداها ويختلف مع أكثر من أسلوب سيطر على الحياة، وإذا كان في بعض الأحيان لا يملك إلا الصمت، فإنه في أحيان أخرى لا يملك إلا أن يصرخ، أو يبوح أو يئن... الخ إحساس ضاغط بأن العالم من حوله لا يحس به، ولا يصغي للصراخ، والبوج والأنين وفي ضوء هذا يحس بالاختناق »⁽¹⁾.

"فعبدة بدوي" بقوله هذا يلمح إلى أن الاغتراب هو نزوح ولكن من نوع آخر غير الذي نعرفه كون الإنسان يغترب مكانياً؛ أي يبتعد وينخرج عن المكان الذي كان فيه، فهو يؤكّد بأن التزوح والانفصال والاغتراب يكون حتى داخل الوطن — مثلما قلنا — غير بعيد عنه.

⁽¹⁾ عبدة بدوي: الغربة والاغتراب والشعر، دار قبا للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، 1998، ص : 8 - 9.

إِذَا كَانَ الْأَغْتَرَابُ الزَّمَانِيُّ لَا يَظْهُرُ إِلَّا فِي ظَلِّ الْوَطَنِ بِأَحْدَاثِهِ لِأَنَّهُ عَامِلٌ مِّنْهُ فِي إِذْكَائِهِ وَإِظْهَارِهِ، فَمَا مَعْنَى الرَّمَانُ؟ أَهُو مَوْضِعُ قَدِيمٍ أَمْ جَدِيدٍ؟ وَمَا مَوْقِفُ الشَّعْرَاءِ مِنْهُ؟ فَهَذِهِ الأَسْئِلَةُ وَغَيْرُهَا سُوفَ نُجِيبُ عَنْهَا فِي هَاتِهِ النَّقْطَةِ الَّتِي تُشِيرُ لَنَا الْأَغْتَرَابُ الزَّمَانِيُّ فِي شِعْرٍ أَحَدُ أَعْلَامِ الْأَدَبِ الْعَرَبِيِّ أَلَا وَهُوَ الْمَعْرِيُّ.

وَعَلَى إِثْرِ هَذَا نَقُولُ أَنَّ الزَّمَانَ أَوَّلَ (الدَّهْر) هُوَ مَوْضِعُ قَدِيمٍ شُغْلُ الْإِنْسَانِ الْعَرَبِيِّ مِنْذِ الْقَدْمَ، وَكَذَا لَمْ يَغْفَلُ الشَّعْرُ وَالشَّعْرَاءُ عَنْ هَذِهِ الْمَسْأَلَةِ فَعَالَجُوهَا وَعَبَرُوا عَنْهَا أَحْسَنَ تَعْبِيرٍ، وَهَذَا مَا نَلَاحِظُهُ فِي قَوْلِ "زَهِيرُ بْنُ أَبِي سَلْمَى":

بَدَا لِي أَنَّ النَّاسَ تَفْنِي نُفُوسَهُمْ

(¹) فَانِيـا

فَرَهِيرُ هُنَا يَقْفَ حَائِرًا أَمَامَ الْمَفَارِقَةِ الْعَجِيْبَةِ لِلْحَيَاةِ بَيْنَ حَتْمِيَةِ الْفَنَاءِ الَّتِي لَا بَدَّ مِنْهَا وَأَبْدِيَةِ وَاسْتِمْرَارِيَةِ الدَّهْرِ، فَهَذِهِ الْمَفَارِقَةُ فِي الْحَيَاةِ جَعَلَتْ زَهِيرَ وَغَيْرَهُ فِي عَدَاءٍ كَبِيرٍ مَعَ الدَّهْرِ وَمَا يَحْكُمُ بِهِ مِنْ مَصَابِ وَمَشَاكِلَ وَآفَاتٍ، هَذَا مَا جَعَلَ "أَمْرَأَ الْقَيْسَ" يَعْدِهُ غُولًا يَخُونُ الْعَهُودَ وَلَا يَوْفِي بِهَا وَيَلْتَهِمُ الرِّجَالُ فَيَقُولُ:

أَلَمْ أَخْبُرْكُ أَنَّ الدَّهْرَ غَـوْلٌ خَتُورُ الْعَهْدِ يَلْتَهِمُ الرِّجَالـاـ⁽²⁾

وَقَدْ جَاءَنَا الْقُرْآنُ الْكَرِيمُ بِآيَاتٍ مُحَكَّمَاتٍ تَوْضِحُ إِحْدَاهَا نَظَرَةُ الْإِنْسَانِ الْعَرَبِيِّ الْقَدِيمِ إِلَى الزَّمَانِ وَمَوْقِفِهِ مِنْهُ بِقَوْلِهِ: ﴿وَقَالُوا مَا هِيَ إِلَّا حَيَاةُ الدُّنْيَا تَمُوتُ وَنَحْبَا وَمَا يُهْلِكُنَا إِلَّا الدَّهْرُ وَمَا لَهُمْ بِذَلِكَ مِنْ عِلْمٍ إِنْ هُمْ إِلَّا يَظْنُونَ﴾⁽³⁾.

وَيَقُولُ الْأَعْشَى:

لِعْمَرُكَ مَا طَوْلُ هَذَا الزَّمَنِ

مُـعـنـ

وَلِلـسـقـمـ فـيـ أـهـلـهـ يـظـلـ رـجـيـمـاـ لـرـيـبـ المـنـوـنـ

وـالـحـزـنـ

(¹) - زَهِيرُ بْنُ أَبِي سَلْمَى: الْدِيْوَانُ شَرْحَهُ وَقَدِيمُهُ لِعَلِيِّ حَسِينِ فَاعُورِ، دَارُ الْكِتَابِ الْعَلَمِيَّ، بَيْرُوتُ، لَبَّانُ، طِّيْبَرِيَّ، 1998، ص: 140.

(²) - امْرُؤُ الْقَيْسَ: الْدِيْوَانُ، ص: 150.

(³) - سُورَةُ الْجَاثِيَّةِ / 24.

فالآلية القرآنية تنسب إلى الدهر — من وجهة النظر الجاهلية — قوة الفعل والتأثير على الإنسان وهلاكه، والأعشى يشير إلى هذا المعنى نفسه، خاصة إذا عرفنا أن الجاهلين لم يفرقوا بين الدهر والزمان والمنون والمنية والحتف والآجال وما أشبه في المعنى⁽¹⁾، ثمّ بعد ذلك تبلور مفهوم الزمن وأصبح واضحاً فتمثّله

«بأنه مظهر وهو يحدُّوْدِق بنا فيتجسد فينا، وفي الأشياء التي تحيط بنا»⁽²⁾
ويظهر هذا من خلال ملامستنا إِيَّاه في واقعنا العيش، «وهو بوصفه تجربة يتميز في جوهره بالتواتر والتكرار فهو ينطوي على دورات متعددة للأحداث، للميلاد، وللموت والانتحال، بحيث يعكس دورات الشمس والقمر والفصول والوقت المناسب لأداء الأشياء يأتي مرة تلو الأخرى على فترات منتظمة»⁽³⁾.

وكما نجده عند الشعراء العرب القدماء نجده عند الغربيين، حيث اهتم الكثير من الشعراء والfilosophes الغربيين بموضوع الزمن والزمان، فنجد مثلاً «أسطروالذى حاول أن يربط الزمان بالحركة والمتناهي واللامتناهي وبالخلاء والعلل ... الخ»⁽⁴⁾.

كما يمثل الزمن عند (برجسون) تجربة نوعية لا كمية حين يكون زمنا مسقطاً على المكان أو المسافة، لا بد أن يستعاد لا متقطعاً على أنه لحظات عاشها المرء، وإنما لا بد من بعث الروابط التي تصل بين تلك اللحظات⁽⁵⁾.

(1) عبد القادر عبد الحميد زيدان: التمرد والغربة في الشعر الجاهلي، دار الوفاء، ط 1، 2003، ص: 186.

(2) عبد المالك مرتاض: الأدب الجزائري القديم، دراسة في الجنور، دار هومة ، (د، ط)، 2005، ص: 182.

(3) مجموعة من المفكرين المتخصصين: فكرة الزمان عبر التاريخ، ترجمة: فؤاد كامل، مراجعة شوقي جلال، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، الكويت، سلسلة عالم المعرفة، يناير 1978، ع 159، ص: 12.

(4) عبد الرزاق قسوم: مفهوم الزمن في فلسفة ابن رشد، المؤسسة الوطنية للكتاب، 3 شارع زيفود يوسف، الجزائر، 1986، ص: 52.

(5) ينظر: إحسان عباس: إتجاهات الشعر العربي المعاصر، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، الكويت ، سلسلة عالم المعرفة، 1988، عدد 2، ص: 68.

هذا عن مفهوم الزمان عند الفلاسفة والشعراء الغربيين والعرب منذ العصر الجاهلي إلى غاية العصر العباسي، العصر الذي سوف نحاول اكتشافه من خلال شعر أبي العلاء المعربي كنموذج.

وقد تخلت في هذا الموضوع الفرعي _الاغتراب الزماني_ – موضوعات فرعية أخرى سوف نلقي عليها الضوء محاولين معالجتها ودراستها من خلال شعر أبي العلاء المعربي المتجسد في ديوانيه سقط الزندو اللزوميات.

1- الشاعر وأحداث الزمان:

إنّ موضوع الزمان كغيره من المواضيع الأخرى قد أخذ قسطاً وافراً من الاهتمام والمعالجة لدى شاعرنا أبي العلاء المعربي، وهذا ما نستشفه في أشعاره المتناشرة هنا وهناك.

نزوٰلٰ كـما زـالٰ أـبـاؤـنـا	وـيـقـىـ الزـمـانـ عـلـىـ ماـ تـرـىـ
نـهـارـ يـمـرـ وـلـيلـ يـكـرـ	وـنـجـمـ يـغـورـ وـنـجـمـ يـرـىـ ⁽¹⁾

« فأبو العلاء يحدثنا عن الزمان، فيذكر لنا زمانين: أحدهما زمان أبدي سرمدي والأخر زماننا؛ أي عمرنا، وأيضاً عمر النجوم والكواكب والنهر والليل وكل مظاهر الطبيعة، هذا الزمان الأخير يبدأ وينتهي في حركة دائرة مستمرة هو الآخر، في داخل الزمان السرمدي الأول »⁽²⁾.

ويقول الشاعر في لزومياته:

أـعـجـ بـدـهـرـكـ أـوـلـاهـ وـآـخـرـهـ	إـنـ الزـمـانـ قـدـيمـ سـنـهـ حـدـثـ ⁽³⁾
--	---

فالزمان على حد قول المعربي قديم قدم الإنسان، ظهر ومنذ الأزل بظهور الإنسان والحياة فهو يتعجب من هذا الدهر منذ بدايته إلى نهايته، وقد توالت الأيام فيه وتعاقبت من صبح وإمساء وهذا ما لاحظه وعبر عنه بقوله:

يـأـيـ عـلـىـ الـخـلـقـ إـصـبـاحـ وـإـمـسـاءـ	وـكـلـنـاـ لـصـرـوـفـ الـدـهـرـ ئـسـاءـ
---	---

إلى أن يقول:

⁽¹⁾- طه حسين: المجموعة الكاملة لأبو العلاء المعربي، دار الكتاب اللبناني، مكتبة المدرسة، ط2، 1983، ص: 270.

⁽²⁾- عبد القادر زيدان: قضايا العصر في أدب أبي العلاء المعربي، دار الوفاء، ط1، 2004، ص: 171.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، حققه وأشرف على طباعته جماعة من الأخصائيين، منشورات محمد علي بيضون، دار العلمية، بيروت، لبنان، (د، ط)، 2001، ج1، ص: 166.

بنو الخسيسة أو باش أخسناء⁽¹⁾ خسست يا أمّنا الدنيا فأف لنا

والدهر عند المعري ليس سوى ثلاثة أيام متمثلة في الماضي والحاضر والمستقبل؛ فهو يقول:

ثلاثة أيام هي الدهر كلّه وما هن غير الأمس واليوم

والغد⁽²⁾

ونجده شاكيا من هذا الزمان الذي كواه بحوداته بقوله:

مد الزمان وأشوتني حوادثه حتى مللت، وذمت نفسي

العمرأ⁽³⁾

« فقد نسب العرب إليه كل غدر وعاهة ومصيبة تلم بالإنسان كما أنهم لا يبرحون يعاتبونه ويثنون شكوكهم من أقداره المستبدة الظالمة »⁽⁴⁾.

وهذا ما فعله المعري بقوله هذا الذي شكا فيه من حوادث هذا الزمان التي جعلته يمل العيش ويتمني الموت والخلاص من هذه الدنيا التي هي كلها مصائب ومشاكل، لا ينفك الإنسان أن يخرج من مشكل ومطب حتى يقع في مطب آخر، هذا إن دل على شيء فإنه يدل على كثرة المشاكل والآفات والمازق التي في كثير من الأحيان يكون الإنسان في غنى عنها ولكن يجد نفسه في خضمها يتصارع مع أحدها ويتجزئ آلامها، فهي بالتأكيد كلها تعب ومشقة، وهذا ما يظهر في قول الشاعر يتعجب من الذين يريدونها باستمرار ويطلبون العيش فيها ويتمنون البقاء فيها إلى آخر العمر رغم كل ما فيها من مكر وخداع وزيف وغش ومتاع وغيرها من الصفات والخصائص التي تميز الحياة الدنيا عن غيرها من الحياة فهو يقول:

تعب كلها الحياة، فما أujeج ب إلا من راغب في

ازدياد⁽⁵⁾

⁽¹⁾- أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 1، ص: 39.

⁽²⁾- أبو العلاء المعري: ديوان سقط الزند، شرحه أحمد شمس الدين ، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان ، ط1، 1990 ، ص: 75.

⁽³⁾- أبو العلاء المعري، سقط الزند، ص: 315.

⁽⁴⁾- إيليا الحاوي: في النقد والأدب، مقدمات جماعية عامة مخطوطات من العصر الإسلامي والأموي، دار الكتاب اللبناني، بيروت، ط5، ج 2، ص: 37.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعري: سقط الزند، ص : 197.

فهو يرى أنّ ما يحظى الناس نعمة وخير إنما هو نعمة وشر تقدّفنا به الدنيا، وليس في الحياة شيء من خير، وإنما هي كلها مصائب وعيشها شقاء وآلام، فيقول:

فليخبرك عن أذاها العيان⁽¹⁾

إنما هذه الحياة عناء

ويقول:

وقد بلونا العيش أطوارا

فما وجدنا فيها غير الشقاء

(2)

ويذهب المعربي أبعد من هذا فيرى أنّ الشقاء يسيطر على كل نواحي الحياة ويستدّ
ثغراها وهو يعبر عن هذه الحسرة فيقول:

بل مزمعي أنّ كله كدر⁽³⁾

لا أزعم الصفو مازحا كدرا

ففي هذا البيت يؤكّد المعربي خلو الدنيا من كل خير وصفو ونعم وشقاء فيها
 دائم وأكيد، والمصائب لا تنفك تطارد بني البشر بسمومها وويلاها لذلك يطلب عدم
المزيد من الحياة الدنيا وذلك بقوله:

فإني عنها

فلا تطلب الدنيا وإن كنت ناشئا

بالأخلاق، أربأ

تبث سرايا أو جيوش

وما نوب الأيام إلا كتائب

⁽⁴⁾ ثعبان

ومن خلال تتبعنا لديوانه وأشعاره نجد أنه يتكلّم تارة عن الزمن وتارة عن الدهر بقوله:
عليه، وسيف الدهر عنه كهام
وما العيش إلا صحة
مضى زمن و العزّ بان رواقه
وما الدهر إلا دولة ثم صولة
وسقام⁽⁵⁾

(1)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، علق عليه شرحاً عزيز زند، دار المعارف للطباعة والنشر، سوسة، تونس، (د ، ط ، د ، ت)، ج 2، ص: 782.

(2)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 370.

(3)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 324.

(4)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 38.

(5)- أبو العلاء المعربي: سقط الرند، ص: 120.

وتارة أخرى نجده يحكي عن الأيام وتعاقب الليل والنهار في الدهر وهذا ما يظهر جلياً في قوله:

نَارٌ وَلَيلٌ عَوْقَبَا أَنَا فِيهِمَا
أَظْنَ زَمَانِي كُونَهُ وَفَسَادَهُ
كَأَيِّ بَخِيطٍ بَاطِلٌ أَتَشَبَّثُ
وَلَيْدَا بِتَرْبِ الْأَرْضِ يَلْهُو وَيَعْبُثُ⁽¹⁾
وَمَا زَالَ يَتَحَدَّثُ عَنِ الْلَّيلِ وَكَيْفَ يَرْجُو أَنْ يَطْوُلْ شَبَابَهُ؟ أَيِّ يَدُومُ وَيَسْتَمِرُ وَلَكِنَّهُ مِنْ شَدَّةِ
هُولِّ مَا فِي هَذِهِ الْبَلَادِ شَابٌ قَبْلَ وَقْتِ الْمُشِيبِ فَيَقُولُ:

رَجَا الْلَّيلِ فِيهَا أَنْ يَدُومُ شَبَابَهُ
فَلَمَّا رَأَاهَا شَابٌ قَبْلَ اِحْتِلَامِهِ⁽²⁾
كَمَا نَجَدُ خَيَالَهُ يَتَمَّنِي اِسْتِدَامَةَ الظَّلَامِ لِغَرْطِ شَغْفِهِ بِهِ؛ لَأَنَّ الْخَيَالَ لَا يَظْهَرُ عَادَةً إِلَّا فِي
الظَّلَامِ، وَبِالإِضَافَةِ إِلَى ظَلَامِ الْلَّيلِ يَتَمَّنِي زِيَادَةُ سُوَادِ الْقَلْبِ وَالْبَصَرِ؛ هَذَا مَا يَظْهَرُ فِي قَوْلِهِ:
يَوْمَ أَنْ ظَلَامَ الْلَّيلِ دَامَ لَهُ
وَزَيْدَ فِيهِ سُوَادَ الْقَلْبِ وَالْبَصَرِ⁽³⁾
وَلَكِنَّهُ فِي أَبْيَاتٍ أُخْرَى يَصِفُّ كَيْفَ أَنْ الْمَدُودُ يَسْيِّطُ يَقْطَانَاهُ فِي الْلَّيَالِي الْمُظْلَمَةِ فِي
مَعَارِكِ دَائِمَةٍ تَكَاثَرَتْ فِيهَا الْأَهْوَالُ حَتَّى هَابَ الْلَّيلُ مِنْهَا فَدَعَا خَالِقَهُ أَنْ يَعِيدَ عَلَيْهِ ضَوْءَ
الصَّبَاحِ لِينْجُو مَا هُوَ فِيهِ مِنَ الْأَهْوَالِ بِقَوْلِهِ:

يَسِيتُ مُسَهَّدًا وَاللَّيلُ يَدْعُو
بِضَوْءِ الصَّبَاحِ خَالِقَهُ ابْتَهَالًا⁽⁴⁾
فَوْاقِعُ الْلَّيلِ يَعْكِسُ آلَامَ الْمُغْتَرِبِ النُّفُسِيَّةِ وَيَحْكِيُ جَانِبًا مِنْ مَعَانِيَتِهِ الْإِنْسَانِيَّةِ⁽⁵⁾، فَفِي هَذَا
الْبَيْتِ ضَرِبَ مِنْ ضَرُوبِ الْبَلَاغَةِ حِيثُ نَلْمَحُ إِسْتِعَارَةَ الشَّاعِرِ لِصَفَةِ الدُّعَاءِ مِنْ إِلَّا
وَالتصَاقِهَا بِاللَّيلِ الَّذِي يَدْلِلُ عَلَى الزَّمِنِ.

«وله مدلولات كثيرة تختلف من شاعر لآخر اختلافاً ينبع من الحالة النفسية التي هو عليها
وبالتالي يحمل الليل باستمرار رموز متنوعة مختلفة»⁽⁶⁾.

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 1، ص: 166.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: *سقط الزند*, ص: 103.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: *سقط الزند*, ص: 36.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: *سقط الزند*, ص: 27.

⁽⁵⁾- ينظر مي يوسف خليف: ظاهرة الاغتراب عند شعراء المعلقات, ص: 24.

⁽⁶⁾- عبد القادر عبد الحميد زيدان: التمرد والغربة في الشعر الجاهلي, ص: 172.

إذن بعد هذه الرحلة التي استوقفتنا مع أبي العلاء المعربي في غربته الزمانية يظهر لنا حلياً كيف أن المعربي لم يلق باللوم على الزمن أو الدهر بقدر ما ألقى اللوم على أهل زمانه، ويرجع ذلك إلى النظرة الوجودية والعقلية والتي لا تلقي بالاتهام على الزمن وإنما على البشر الذين حق على الزمان أن يشكوهم لو استطاع تكلماً، وهذا ما يبينه المعربي بقوله:

نَبَكِي وَنُضْحِكُ وَالْقَضَاءُ مُسْلِطٌ
نَشَكُو الزَّمَانَ وَمَا أَتَى بِجَنِيَّةٍ
⁽¹⁾

فقد ألقى هنا اللوم على أهل زمانه، فكل ما لحقه من حوادث وآلام ومشقة كانت بسبب البشر، فهم المسؤولون عنها، لذلك حاول الاعتزال عن أهل زمانه وهذا ما يتبدى في قوله:

وَلَا أَعَاشُ أَهْلَ الْعَصْرِ إِنْهَمٌ
⁽²⁾

ويقول أيضاً مفضلاً الخمول والاعتزال:
وَأَصْبَحَ وَاحِدَ الرَّجُلَيْنِ إِمَّا
مَلِيكًا فِي الْمَاعِشِ أَوْ أَبِيلًا
خَمْوَلٌ إِلَيْ لَا خَتَرَتْ الْخَمْوَلَا
وَلَوْ جَرَتْ النِّبَاهَةُ فِي طَرِيقِ الـ
⁽³⁾

فقد وجد في العزلة والوحدة التي فرضها على نفسه الراحة العظمى المرجوة لمثله في دنياه، والطهارة من دنس العصر ولؤم أهله:

هَذَا زَمَانٌ لِيَسَ لِأَهْلِهِ
حَانَ رَحِيلُ النَّفْسِ عَنْ عَالَمٍ
إِلَّا لَأَنْ تَهْجُرَهُ أَهْلُهُ
مَا هُوَ إِلَّا الغَدَرُ وَالْجَهَنَّمُ
قُلْبَا، وَفِي الْكَوْنِ بَيْنَ النَّاسِ
فِي الْوَحْدَةِ الْرَّاحَةِ الْعَظِيمِ فَأَخِيْهَا
إِثْقَالٌ

⁽¹⁾- ينظر: عزيز السيد جاسم: الاغتراب في الحياة والشعر الشريف الرضي، ص: 30-31.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 152.

⁽³⁾- أشرف علي دعدور: الغربة في الشعر الأندلسى، ص: 47.

ويقول في موضع آخر:

طهارة نفسي في التباعد عنكـ

إدناسيـ⁽¹⁾

هذا البيت دليل على أنّ المعري قد وجد في أهل زمانه كل الصفات والسلوكيات القبيحة والمستهجنـة والتي جعلته يتأكـد من أنّ مخالطـته إياـهم وعـدم البـعد عنـهم يـدنسـه مثلـهم ويـجعلـه يـكتـسب ما فيـهم من عـيـوب وصفـات لـذلك وـجد في البـعد والنـوى والـوحدة والـاعـتـزال عنـ هـذا الزـمان وأـهـله حـلا لاـنـقا، خـاصـة وـأنـه يـرى نـفـسـه بـعيـدا كـلـ البـعد عنـهم فيـ صـفـاته وـسـلـوكـاته، فـنـجـده يـحـسـ بـمـكـانـتـه وـيـبالغـ فيـ الـاعـتـزاـز بـنـفـسـه وـيـتـعمـقـ فيـ فـهـمـ وـاقـعـهـ النـفـسيـ، فـيـظـهـرـ فيـ قـصـيدـتـهـ (ـأـلـاـ فيـ سـبـيلـ الـمـجـدـ) بـأـنـهـ رـجـلـ حـازـمـ تـدـفعـهـ الـجـرـأـةـ إـلـىـ تـسـجـيلـ الـتـفـرـدـ لـنـفـسـهـ فيـ زـمانـهـ وـمـاـ قـبـلـ زـمانـهـ، فـيـظـهـرـ شـجـاعـاـ يـتـفـوقـ عـلـىـ الـآـخـرـينـ مـنـ فـصـلـ القـولـ وـرـفـعـةـ الشـائـانـ فيـ وـقـتـ سـادـ فـيـهـ الـجـهـلـ وـالـذـلـ وـالـهـوـانـ وـالـظـلـمـ فـهـوـ يـقـولـ:

عـفـافـ وـإـقـدامـ، وـحـزمـ،

أـلـاـ فيـ سـبـيلـ الـمـجـدـ مـاـ أـنـاـ فـاعـلـ

وـنـائـلـ !

يـصـدـقـ وـاـشـ أـوـ يـخـيـبـ

أـعـنـديـ، وـقـدـ مـارـسـتـ كـلـ خـفـيـةـ

سـائـلـ ؟

وـأـيـسـ هـجـريـ أـلـيـ عـنـكـ

أـقـلـ صـدـوـدـيـ أـنـيـ لـكـ مـبـغـضـ؛

راـحـلـ

فـأـهـونـ شـيءـ مـاـ تـقـولـ

إـذـاـ هـبـتـ النـكـباءـ، بـيـنـ وـبـيـنـكـمـ؛

الـعـوـاـذـ

وـلـاـ ذـنـبـ لـيـ، إـلـاـ عـلـىـ

تـعـدـ ذـنـبـيـ، عـنـ قـوـمـ كـثـيـرـةـ

وـالـفـضـائـلـ

رجـعـتـ، وـعـنـديـ لـلـأـنـامـ

كـأـيـ، إـذـاـ طـلـتـ الزـمانـ وـأـهـلـهـ

طـوـأـلـ

(1) - عائشة عبد الرحمن : مع أبي العلاء في رحلة حياته ، دار الكتاب العربي ، بيروت ، لبنان ، ط 1 ، 1972 ، ص 198 - 199.

وقد سار ذكري في البلاد، فمن لهم
متكمـل

ويشـل رضوى دون ما أنا
يُهـم الليـالي بعض ما أنا مضمـر

لأنـما لا تستـطـعـه
وإـيـ، وإنـ كـنـتـ الأـخـيـرـ زـمانـهـ،
الأـوـائـلـ

وأـسـرـيـ، وـلـوـ أـنـ الـظـلامـ
وـأـغـدـواـ وـلـوـ أـنـ الصـبـاحـ صـوارـمـ؛
جـحـافـلـ

وـنـصـلـ يـانـ أـغـفـلـتـهـ
وـإـيـ جـوـادـ لـمـ يـحـلـ جـامـنـهـ،
الـصـيـاقـلـ

فـمـاـ السـيفـ إـلاـ غـمـدـهـ
فـإـنـ كـانـ فـيـ لـبـسـ الفـتـيـ شـرـفـ لـهـ،
وـالـحـمـائـلـ

عـلـىـ أـنـيـ بـيـنـ السـماـكـينـ
وـلـيـ منـطـقـ لـمـ يـرـضـيـ لـيـ كـنهـ مـنـزـلـيـ؛
ناـزلـ

تجـاهـلـتـ، حـتـىـ ظـنـّـ أـيـ
وـلـاـ رـأـيـتـ الجـهـلـ، فـيـ النـاسـ فـاشـيـاـ؛
جـاهـلـ

وـوـأـسـفـاـ !ـ كـمـ يـظـهـرـ
فـوـاـ عـجـباـ؟ـ كـمـ يـدـعـيـ الفـضـلـ نـاقـصـ،
الـنـقـصـ فـاضـلـ⁽¹⁾

إـلـىـ آـخـرـ الـأـيـاتـ، فـالـقـصـيـدةـ طـوـيـلـةـ «ـ وـهـيـ تـطـرـحـ خـلاـصـةـ رـؤـيـةـ وـفـلـسـفـةـ حـيـاةـ مـنـ
خـلـالـ مـاـ اـمـتـلـأـتـ بـهـ نـفـسـ صـاحـبـهاـ مـنـ إـحـسـاسـ بـتـضـخـمـ كـيـانـهـ، أـسـهـمـ فـيـ زـيـادـتـهـ لـدـيـهـ تـلـكـ
الـغـرـبـةـ الـيـ قـرـضـهـاـ عـلـىـ نـفـسـهـ بـعـيـداـ عـنـ مـجـتمـعـهـ، وـكـأـنـهـ لـاـ يـرـيدـ أـنـ يـأـبـهـ بـهـ بـعـدـ أـنـ عـجزـ عـنـ
فـهـمـ حـقـيـقـةـ مـكـانـتـهـ كـمـ فـهـمـهـاـ هـوـ نـفـسـهـ»⁽²⁾.

⁽¹⁾- أبو العلاء المعري : سقط الرند ، ص: 106، وطه حسين: أبو العلاء المعري حياته وشعره، دار النفس للنشر (د، ط، د، ت)، ص: 95.

⁽²⁾- عبد الله التطاوي: القصيدة العباسية قضايا واتجاهات، دار غريب للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة ، (د، ط، د، ت)، ص: 349.

لقد أجريت إحصاءاً لكلمة الزمان وتواترها في ديوانيه سقط الزند واللّزميات إضافة إلى ما ينتمي إليها وما يدور في حقلها الدلالي من ألفاظ وعبارات ، تكشف لنا عن مدى اغتراب المعربي وعن أهمية الموضوع ومكانته من شبكة الموضوعات الفرعية الأخرى التي تنتظم ضمن الموضوع الرئيسي؛ أي الاغتراب . ولمعرفة ذلك وإثباته علمياً ستتأمل الجدول الآتي :

الكلمة	التكرار
الزمان + الزمن	211
الدهر	262
الدنيا	185
الحياة	122
الدجى + الليالي + الليل	197
الأيام	110
الشهور	05
الخطوب	34

فمن خلال هذا الجدول يبدو أنَّ كلمة (دهر) هي الأكثر تواتراً بين المجموعة المختارة ، وقد تكمن علة ذلك في كون « لفظ الدهر من أكثر الألفاظ دوراناً في كلام الجماعة العربية »⁽¹⁾ أو ربما لأنها تحمل شحنة عاطفية ووقع خاص لا يتوفّر في غيره . تضاف إلى كلمة الدهر لفظتا الزمان والزمن وهما اسم للقليل أو الكثير من الوقت فلفظة الزَّمان يتخللها المد الذي يسمح بانسياق آلام المعربي معه عند ما يتذكّره لذلك تكرر (184) مرة في حين لم يتكرر لفظ الزمن سوى (27) مرة فضلاً عن الليالي والتي تكررت (86) مرة، والليل والذي تكرر (73) مرة، والدجى والذي تكرر (38) مرة،

⁽¹⁾- كريم زكي حسام الدين: الزمان الدلالي، دراسة لغوية لمفهوم الزمن وألفاظه، في الثقافة العربية، دار غريب ، القاهرة، ط 2، (د،ت)، ص:120.

والأيام تكررت (110) مرة، والشهر تكررت (5) مرات فقط، فإذا ما قارنا هذه الألفاظ بالدّهر والزمن نجدنا أقل اطراً منهما، وذلك راجع ربما للأثر الوجدي الذي يختلفونه كما صادفتنا بعض الكلمات التي تنتمي إلى الموضوع الفرعى- الشاعر وأحداث الزمن - من مثل خطوب، رزايا، صروف...

2- الشاعر والموت:

« يعتبر الموت موضوعاً بالغ الصعوبة، وترجع الصعوبة إلى عوامل كثيرة: فالموت من ناحية، موضوع ينطوي على كثير من المفارقات والمناقضات وهو من ناحية ثانية موضوع كريه مزعج لا يشجع على التفكير أو الحديث ؛ أمّا أنه ينطوي على كثير من المفارقات فهذا واضح من مجرد النّظرة العابرّة إلى طبيعته: فطبيعة الموت هي الكلية المطلقة فجميع البشر فانون ولا محالة »⁽¹⁾ فكل من هو على الأرض سوف يذوق طعم الموت وهذا ما يبيّنه الله تعالى في الآية الكريمة:

إذ قال سبحانه وتعالى: ﴿ كُلُّ نَفْسٍ ذَائِقَةُ الْمَوْتِ ﴾⁽²⁾.

ومن الطبيعة المتناقضة للموت أيضاً مثلاً أقر الكاتب في كتاب (الموت في الفكر العربي) أنه يجمع بين اليقين وعدم اليقين، فأنا أعرف بالضرورة أنني سأموت، لكنني لا أعرف مطلقاً متى سيكون ذلك كما قال (بسكال) بحق: «أن كل ما أعرفه هو أنه لا بد لي أن أموت عما قريب، ولكنني لا أجده شيئاً قدر ما أجده هذا الموت الذي ليس لي عليه يدان، فأنا على يقين من شيء واحد فحسب هو أنه إذا جاء أحدهم لا يستأنفون ساعة ولا يستقدمون ، أمّا متى يجيء الأجل فعلمته عند الله، ومن طبيعة الموت أيضاً أنه الحد النهائي الذي يتحدى القيم ويكتسب شئ مزاعم الإنسان، ويقول أبيقور:» ليس

⁽¹⁾- جاك شورون، الموت في الفكر الغربي، ترجمة كامل يوسف حسين، مراجعة إمام عبد الفتاح، سلسلة عالم المعرفة، يناير 1978، ع 76، ص: 09.

⁽²⁾- سورة العنكبوت / 57.

⁽³⁾- جاك شورون، الموت في الفكر الغربي، ص: 09.

⁽⁴⁾- سناء خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء العربي بين الفلسفة والدين، ص: 250.

⁽⁵⁾- أحمد محمد عبد الخالق: قلق الموت ، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، الكويت ، سلسلة عالم المعرفة ، 1998 ، ع 111 ، ص 16.

للموت وجود بالقياس إلينا لأنه طالما كنا أحياء فليس ثمة موت، وب مجرد ما يوجد الموت فإننا لن تكون أحياء »⁽¹⁾ .

وليس يكفي أن نقول أنّ الإنسان هو الموجود الوحيد الذي يموت بمعنى الكلمة وإنما ينبغي أن نقول أيضاً أنه الموجود الوحيد الذي يملك يقيناً مزعجاً عن حقيقة الموت، وكما قال الفيلسوف الرواقي سفيكا: «إذا أردت ألا تخشى الموت فإنّ عليك ألا تكف لحظة عن التفكير فيه وغريزة الخوف من الموت متصلة في الإنسان من طفولته حتى تسلّمه إلى القبر، وكثيراً ما تتصادم هذه الغريزة مع الغرائز الأخرى كالغضب وجوب الابتکار والاستطلاع »⁽²⁾ فمثلاً وجدت الحياة وجد الموت فكلّ منا خلق ولكن لا يوجد واحد من بيننا سوف يخلد فكّلنا فانون والى القبور لا حقوقن .

« فالموت إذن حادث من نوع مختلف تماماً، إنّه حادث عنيف يكسر إيقاع الحياة الرتيب نسبياً وليس هذا فقط بل إنه يوقف دورها ويجعلها تقف جامدة عند تاريخ يستحيل أن تتحرك بعده.

إذا كانت في الحياة الدنيا للإنسان حوادث مهمة، فإن الموت آخرها وأهمها ومنهياً، ليس قبله حادث أهم وليس بعده حركة منظورة ولا توقعات قريبة ولا آمال عريضة، ليس ثمة بعده أعمال تكتسب ولا ذنوب ترتكب، وكل ذلك علمه عند ربِّي »⁽³⁾ حيث يقول سبحانه وتعالى: ﴿وَمَا أُتِيْتُمْ مِنَ الْعِلْمِ إِلَّا قَلِيلًا﴾⁽⁴⁾.

لقد كان الموت مصدر قلق للبشرية جمّعاً وبحدٍ بالمقابل له الخلود الذي يعتبر كحلم ولكن هذا الأخير يiddه الواقع الذي نعيشه لأنّ كل خطوة تقدمها في العمر هي خطوة نحو الممات وهذا ما يبيّنه حاتم الطائي بقوله:

وكل يوم يُدْتَي للفتي يسعى الفتى، وحام الموت يدركه

الأجل⁽¹⁾

⁽¹⁾- سورة الإسراء / 35.

⁽²⁾- حاتم الطائي :الديوان ، شرحه وقدّم له محمد رشاد ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط 1 ، 1986 ، ص : 93.

⁽³⁾- زهير ابن أبي سلمى :الديوان ، شرحه وقدّم له حسين فاعور ، دار الكتب العلمية ، بيروت -لبنان ، ط 1 ، 1988 ، ص : 110.

⁽⁴⁾- سنا خضر :النظيرية الحلقية عند أبي العلاء المعربي بين الفلسفة والدين ، ص : 251.

فكل يوم يزيد في عمر الإنسان ينقص من إمكانية عيشه ويقرب إليه ساعة النهاية والفناء، فكلما اكتسب الإنسان سنين معاشه خسر مثلها، فيصبح هنا المكسب قرين الخسارة، لأن الارتفاع في العمر هو قرب من الأجل ودنو منه وهذا ما يظهر لنا في حقيقة الأمر في حياتنا ومن خلال الواقع المعيش، وهي حقيقة أكيدة ومسلم بها عند الخاص والعام فلا تحتاج إلى دليل بحكم المعايشة لها في هذه الحياة.

وقد أكدتها الكثير من الشعراء من بينهم زهير بن أبي سلمى بقوله:

وأعلم ما في اليوم والأمس قبله ولكنني عن علم ما في غدَّ عمٍ⁽²⁾

ويقول:

ومن هاب أسباب المنايا ينلنه وإن يرق أسباب السماء بسلم الآخر المتعلق بالحياة الأخرى، فالإنسان يعلم ماضيه الذي مرّ به وحاضره المعيش، ولكنه يجهل مستقبله لأنّه في علم الغيب.

إذن هذه مختلفة الرؤى حول حتمية الموت لزهير وحاتم الطائي و مختلف الغربيين الذين استدللينا بهم لإثراء هذا الموضوع ، فما هي حقيقة الموت عند شاعرنا أبي العلاء المعربي ؟ وكيف تحسّدت عنده ؟ وما موقفه منها ؟.

لقد ذكرت آنفاً أنّ أبي العلاء المعربي قد سئم من الحياة ومل العيش فيها لما لها من آثار وشرور فهي نعمة على الإنسان ودار بلاء، كل شيء فيها جعل المعربي يمقتها وناسها وهذا ما جعله يفضل الموت، احتقاراً أو كرهها لها _ للدنيا _ فقد تمثلها غولاً يعكس الآخرين الذين تمثلوها عروسًا بقوله:

ظن الحياة عروسًا خلقها حسن وإنما هي غول خلقها شرس⁽⁴⁾
ولكن هناك صراع يعيش المعربي بين حب الدنيا ومقتها، بين الفزع من الموت والترحيب به، فالموت هو الحقيقة التي لم يشك فيها بعد إيمانه ورغم ذلك فهو يخافه بل ويستغيث منه فيقول:

(1) أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 457.

فالغوث من صحة ذاك النبأ⁽¹⁾

أنبانا اللب بلقيا السردي

وهناك من يرجع سبب خوف المعري من الموت الى جهله وخوفه مما وراء الموت.

ونلاحظ أنّ المعري كان يكره حقيقة الموت في القديم ربما لأنّه لم يتوصل الى كره الحياة وذم العيش فيها، فقد كان لازال في شبابه مفعوم بالحركة والحماس متفاعلاً تواقاً الى العيش أكبر قدر لكي يحصل فيها على أعلى المراتب وأسمائها من علم ووجاهة إذ لم تضنه الحياة وتتعبه بمشاكلها ومصائبها، فلم يتوصل بذلك الى الشقاء الذي بات يتكبده والمعاناة التي كان يتجرع مرارتها كل يوم وليلة مثلماً وصل إليه فيشيخوخته فيقول:

قدِيماً كرهت الموت والله شاهد

ومن عند ربي نصري وعونتي

إذا أنا واراني التراب فخلبني

مؤنتي⁽²⁾

ثم لا نلبث أن نجد المعري مشتاقاً الى الموت لأنّه سئم الحياة وملها ، فبات مؤمناً به تواقاً للاقاته، وقد تناه بعد الخمسين من عمره فيقول:

إذا كنتُ قد جاوزتْ خمسين حجة ولم ألق خيراً فالمية لي ستّرُ

وما أتوقى والخطوبُ كثيرةٌ من الدّهر إلا أن يحلّ بي الهر⁽³⁾

فهو بذلك بعد هذا السن يدعوه ربّه بأن يرحله لأنّه أطّال البقاء في هذه الدنيا يقول:

ربّ متى أرحل عن هذه الـ دنيا فإني قد أطلت المقام

ويقول: يا رب أخرجنِي إلى دار الرضي عجلًا فهذا عالم منكوس⁽⁴⁾

فهو هنا يطلب من الله أن يعجل في رحيله من دار الدنيا الى دار الآخرة فإذاً هو

يتمنى الموت، ويرى أنه هو الراحة من عناء الحياة حيث قال:

لإخال أن الهجر في طويـلـ ما بعد ذيـنـ سـوىـ الحـمامـ، وإنـيـ

من عـالمـ هوـ بـالـأـذـيـ مجـبـولـ وـفـضـيـلـةـ النـوـمـ الخـروـجـ بـأـهـلـهـ

(1) - سناء حضر: النظرية الخلقيّة عند أبي العلاء المعري، ص: 251.

(2) - أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 1، ص: 149 - 150.

(3) - أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 1، ص: 280.

(4) - سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المحرري ، ص: 213.

وقال:

المعنّى ويختنث اللّحّب⁽²⁾

ما أوسع الموت يستريح به الجسم

ويقول:

فلست أكّره، قربـه
يصـبر القبر دربـه
خطـبا ولا يخـشه كربـه⁽³⁾

إنْ يقرب الموت منـي
وذاك أمنـع حـصـنـي
من يلـقـه لا يراـقبـه

ويقول في موضع آخر:

فيـها والـعيش مـثـلـ السـهـاد⁽⁴⁾

ضـجـعةـ الموـتـ رـقـدةـ يـسـتـرـيحـ الجـسـمـ

ويقول:

محـشـيةـ لـاعـتـراـهاـ القـومـ أـفـواـجاـ
يـؤـمـهاـ تـارـكاـ لـلـعـيشـ أـمـواـجاـ
مـنـ أـنـ أـكـابـدـ إـثـراءـ

لو لم تـكـنـ طـرـقـ هـذـاـ الموـتـ موـحـشـةـ
وـكـانـ مـنـ أـلـقـتـ الدـنـيـاـ عـلـيـهـ أـذـىـ
كـأسـ الـمـنـيـةـ أـوـلـيـ بـيـ وـأـرـوـحـ لـيـ

وـاحـوـاجـاـ⁽⁵⁾

فالشاعر يتكلّم في هذه الأبيات الأخيرة عن الموت وطرق الوصول إليه فلولا الصعوبة والمشقة في الوصول إليه - بحسب رأيه - لذهب إليه كل الأقوام للخلاص من هذه الدنيا، كما أكد على أحقيّة الموت بالنسبة له للاستراحة من هذه الحياة التي أتعبته وأرفقتها من دون شك وهو يقول في هذا المعنى أيضاً:

إـرـاحـةـ جـسـمـ أـنـ مـسـلـكـهـ صـعـبـ

يـدـلـ عـلـىـ فـضـلـ الـمـمـاتـ وـكـونـهـ

⁽⁶⁾

⁽¹⁾- عمر الفروخ: حكيم المعرفة، دار لبنان، بيروت، لبنان، (د،ت، د،ط) ، ص: 3.

⁽²⁾- عزيز السيد جاسم: الاغتراب في حياة وشعر الشرييف الرضي، ص: 40.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزومنيات، ج 1، ص: 96.

⁽⁴⁾- حنا الفاخوري: منتخبات الأدب العربي، ص: 360 .

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: اللزومنيات، ج 1، ص: 177.

⁽⁶⁾- طه حسين: مع أبي العلاء في سجنـهـ، دارـالـعـارـفـ، مصرـ، طـ10ـ، (دـ،تـ)، صـ: 91ـ.

وقد فضل أبو العلاء المعربي الموت على الحياة لأسباب عديدة منها: إحساسه بخواص الحياة وعبيتها، وانعدام المنطق والخير فيها، جعله يرى أنه لا سند يرتكن إليه الإنسان سوى الموت، بل إن الموت هو الأمل والمرجح لأنه المخلص من العذاب، إضافة إلى أن الموت هو الحقيقة الوحيدة والمؤكدة في حياة الإنسان المليئة بالمعاناة⁽¹⁾.

فهي فرض على الإنسان سوف يصل إليها ويندوق منها لا محالة وهذا ما يؤكده قول الشاعر:

تبارك إن الموت فرض على الفتى
ولو أنه بعض النجوم التي تسرى
ورب امرئ كالنسر في العز والعلا
هوى بسنان مثل قادمة النسر

(2)

والشيء الذي يهون على الإنسان ويجعله يتقبل حقيقة الموت هو أنه عابر سبيل في هذه الدنيا ولا محالة هو زائل وراحل منها إلى حياة أخرى حتى وإن كان بدون رضاه فإنه ونتيجة القهر الذي يركبه من هذه الدنيا يهون عليه الأمر ويقبله بقوله:

وهوّن ما نلقى من المؤس أننا
بنو سفر أو عابرون على جسر
وما يترك الإنسان دنيا راضيا
بعز ولكن مستضاما على قسر⁽³⁾

ويقول أيضاً في هذا المجال مبيناً حتمية الموت على الإنسان بدون اختبار بعد أن تمعن في الحقائق جميعاً ووجد أن حقيقة الموت أكيدة ومحتمة على الإنسان وهي واقعة لا محالة، ومن دون شك، فلذلك تسأله عن البلاد التي تحوي قبره بقوله:

سألت عن الحقائق كل يوم
فما ألفيت إلا حرف جحد
سوى أني أزول بغير شك
ففي أيِّ البلاد يكون لحدى⁽⁴⁾

فالحياة علة دواؤها الموت وهذا ما يظهر في قوله:
وما العيش إلا علة برأها الردى
فخلّي سبيلي أنصرف لطياتي⁽⁵⁾.

⁽¹⁾- ينظر سناه خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعربي، ص: 252.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 351.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 351.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 257.

⁽⁵⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المحرري، ص: 213، 1986، ص: 213.

ولأنّ الموت إزالة من هذه الحياة فهو عيد بالنسبة له، ويتمثل له رمز للسعادة والفرح وهذا ما يظهر في قوله:

أنا صائم طول الحياة وإنما فطري الحمام و يوم ذاك أعيد⁽¹⁾

ولكن أية راحة وأية سعادة يتحدث عنها أبو العلاء المعربي؟ هل رأى فيه النهاية والفناء لحياته في الدنيا، ومن ثمة الخلاص من الشقاء؟ أم أنه بداية لحياة أخرى ملؤها النعيم والسعادة خالية من الشرور والآثام؟.

وهذا ما يتبيّن في أشعار أبي العلاء، حيث يقول:

فما وجدنا فيه غير وقد بلونا العيش أطواره الشقاء

إلى إتباع الأهل تقدم الناس فيا شوقنا والأصدقاء

إن صحّ للأموات وشك ما أطيب الموت لشرا به التقاء⁽²⁾

فهو يشترق إلى الأهل والأصدقاء الذين ارتحلوا عنه ويشهي الموت ويراه عذبا طيبا في حالة واحدة هي حالة اللقاء بهم.

لقد كره أبو العلاء ما حوله من عالم وضيق به، ورأى أن الحياة كما يفهمها هؤلاء لا تساوي شيئا فترع إلى حياة أخرى، يستطيع فيها الاندماج مع البشر على أساس من النقاء والصفاء والمحبة والظهور ولم يجد هذا ممكنا إلا في الحياة الآخرة، حياة الخلود التي يجتمع فيها الأطهار الصالحون ويتبين هذا في قوله:

إن كان نقلني عن الدنيا يكنون لي خير وأربح فانقلني على عجل

⁽⁶⁾-عائشة عبد الرحمن : مع أبي العلاء في رحلة حياته ،ص:201، و يوسف فرجات:كتاب الموسوعة الفلسفية الإسلامية وأعلامها، ط.1،41

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي، اللزوميات، ج 1، ص: 53 .

شرا وأضيق فاسنا ربٌ في وإن علمت مالي عند آخرتي
الأجل⁽¹⁾

فهو هنا يتمنى الموت بعجل إذا كان مصيره الجنة حيث يمكن خلاصه فيها من
الاغتراب والانفصال والشقاء، أما إذا كان مصيره جهنم فهو يرجوا التأجيل والتأخير،
ولذلك قال مشتاقاً للدار الآخرة:

فقد طال في دار العنا مقامي متى أنا للدار المريحة ظاعن
وقد ذقتها ما بين شهد وعلقم
(2)

« وقد ارتبط تفضيله للموت بالتشاؤم، وتشاؤمه يرجع إلى اعتقاده أنَّ الشر في
الوجود غالب على الخير، وأنَّ طبيعة الإنسان مبنية على الفساد، والحياة تنطوي على
تناقض مفجع، وهو ما يمكن أن نسميه بمسألة الوجود، وفي نهاية حياة الإنسان القصيرة
والملائكة بالآلام لا يجد إلا شيئاً واحداً هو الموت والعدم»⁽³⁾.
وهذا ما نستشفه في أقواله:

فهم أفقد أو صابي إذا غدوت بطن الأرض مضطجعاً
وأمراضي
ويقول: الموت جنس ما تميز واحد
تنسب

وترتفع نزعة التشاؤم عنده فيقول:
يجعلنا ريب الزمان كائننا
زجاج ولكن لا يعاد له سبك
(4)

إذا ما تتبعنا أشعار المعري وجدنا بأنَّ فقدانه لأهله وأخلاقه إلى الأبد بين الفينة
والأخرى كان عاماً حاسماً ساعد في تعميق اغترابه وتضخم شعوره بالوحدة والضياع.

⁽¹⁾- سميرة سلامي : الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 213 - 214.

⁽²⁾- أبو العلاء المعري:اللزوميات، ج 2، ص: 743.

⁽³⁾- سناء حضر: النظرية الخلقيَّة عند أبي العلاء المعري، ص: 252.

⁽⁴⁾- عزيز السيد جاسم: الاغتراب في حياة الشعر الشريف الرضي، ص: 40.

ومن بين الذين تأثر بموتهم وفجع بهذه الكارثة التي حلت وحدثت له وهو في ديار الغربة موت أمه وهو ببغداد، فقد قال فيها:

سمعت نعيها ! صمي صمام
وأمتني إلى الأجداد أم
وأكبر أن يرثي لها لساني
كأن نواحدي رُدِيت بصخر
مضت وقد اكتهلتُ فخلتْ آئي
ربيع ما بلغت مدى الفطام⁽¹⁾
فموت أمه صم أذنه عن السمع من شدة الصدمة فعز عليه أن يفقدها وهو الذي
مازال يحتاج إليها برغم كبره، إلا أنه ما زال كالربيع الذي فطم.
ويواصل في رثاء أمه فيقول:

في ركب المنون أما رسول
سألت متى اللقاء فقيل حتى
يلغ روحاها أرج السلام
يقوم الهمادون من الرجم⁽²⁾
يحاول المعري في مرثيته هاته أن يبعث لها رسولا يبلغها السلام ، ولشدة اشتياقه لها
وحبا في الملاقة بها يسأل عن زمن اللقاء.

هذا بالإضافة إلى موت أبيه وصاحب المفضل، فكل هذه الأحداث والأحزان من
فقد الأحبة يوما بعد يوم ساعدت في إحساسه بالوحدة في هذا العالم فهو كالغريب لا أب
له ولا أم ولا صاحب يستند عليه.

« وقد ربط المعري بين ثنائية الموت والألم واللذة حيث يقول:
إنّ حزنا في ساعة الموت أضعا ف سرور في ساعة الميلاد
وهنا نرى أن المعري يبرز لنا فلسفته في اللذة والألم من حيث أن السعادة أو اللذة
قد يعقبها ألم أكبر منها بكثير، كما أن الألم قد يعقبه لذة»⁽³⁾.

(1)- عائشة عبد الرحمن: مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص: 159.

(2)- علي شلق: أبو العلاء المعري والقضائية المشرقية، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط1، 1981، ص: 25.

(3)- سناء خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعري، ص: 253 ، 255 .

كما نجده قد ربط بين الموت والحرية، فقد انتهى إلى نتيجة استراح إليها وهو راضٍ عنها وهي أنَّ الموت على الرغم من كره الإنسان له إلا أنه يحمل معه الحرية التي يتمناها الإنسان ففي الموت إنْعِتاق وتحرر من الدنيا وشروطها فقد أدرك أنَّ الحياة لا قيمة لها وما العيش فيها سوى عبث والخلاص منها يكون بالموت فيقول:

موت يسير معه رحمة خير من السير وطول البقاء
وقد بلونا العيش أطواره فما وجدنا فيه غير الشقاء

كما نجده في مواضع أخرى يربط بين الموت والأخلاق فيقول:

وقد علمنا بأننا، في عوائينـا إلى الزوال، ففيم الضغـن والحسـد⁽¹⁾

ومن هنا نستخلص أنَّ المعري كغيره من المسلمين آمن بحقيقة الموت ولم ينكرها، فهو حتمية وفرض على الإنسان سوف يجتاز طريقه كلَّ فردٍ في هذا الوجود، إلا أنَّ المعري في كثير من الأحيان بالرغم من الخوف الذي كان يعتريه بين الفينة والأخرى كان تواقاً إليه مشتاقاً للقاءه وذلك لاعتبارات عدَّة منها كرهه للحياة.

وهكذا بعد هذه الدراسة للموضوع الفرعي – الشاعر والموت – ارتأيت أنَّ أحصي عن طريق ديوانيه سقط الزند و اللزوميات كل الكلمات التي تدرج تحت لفظة (موت) وتحمل نفس المدلول، كما هو مبيّن في الجدول الآتي . .

الكلمة	التكرار
الموت	120
المنية + المنايا + المنون	99
الحمام	62

يبدو من هذا الجدول أنَّ لفظة (موت) بعدها الموضوع الفرعي الرئيسي أكثر تواتراً بين المجموعة، ويرجع ذلك لكثره طلبه لأنَّه كان يتمنى الموت ويشتاق إليه فهو المخلص من العذاب الذي كان يعيشه والشقاء الذي يتكبده.

إضافة إلى لفظة موت نجده استعمل لفظة المنية كمفرد حيث كررها (6 مرات) واستعملها بصيغة الجمع والتي تمثلت في لفظة (المنايا) المكررة (74) مرة، والمنون المكررة

(1)- ينظر سناه خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعري، ص: 253 ، 255

بـ (19) مرة، كما لا أنسى لفظة (الحمام) التي عوض بها الموت والمنايا فقد كررها (62) مرة، وذلك لأهميتها وقيمتها عنده.

إذن يظهر لنا جلياً أن المعربي من أولئك الذين شعرووا وهم داخل أو طافهم بنوع من الانفصال والضياع والتمزق وذلك راجع إلى عوامل كثيرة جعلته يحس بالاغتراب بين ناسه وأهل زمانه، خاصة وأنّ هذا الزمان بات لا يرحم وهو ملم بالكثير من المصائب والآفات التي قد تضر بالإنسان، فهي تعكس مميزات الناس في هذا الزمان المر الذي طالما اشتكي منه المعربي فقد أذاقه مرارة العيش لما لاقاه فيه من ويلات وآهات جعلته يؤمن بفكرة كانت أقل تقدير بعيدة كل البعد عن تفكيره وخياله ألا وهي الموت، فهذا الأخير الذي بات يتمناه ويطلبه ليل نهار من رب السماوات لكي يريحه من تعب الحياة ومشقاتها خاصة بعد كبره ونفاد كل فرص الحياة من تحقيق آماله والوصول إلى مراتب عليا وسامية في هذه الدنيا التي كره العيش فيها خاصة بعدما علم حقيقتها لأنها لا تبعث على خير فهي مصدر لكل شر، والعيش فيها مأثم وظلم.

والزمان والموت عنصران أو موضوعان — إن صحة التعبير — فرعيان لموضوع فرعى ألا وهو الاغتراب الزماني، فقد كانت بصماتهما واضحة من خلال ديوانيه سقط الزند واللزوميات وقد عبرت عنهما مختلف الكلمات التي تدور في حقل دلالي واحد مثل الدهر والزمان والزمن والأيام والخطوب هذا إضافة إلى الموت والمنايا والمنية والمنون ومختلف الألفاظ الأخرى التي تحمل نفس المعنى.

لقد عدّ الأدب عند بعض المدارس الحديثة بأنه: « تعبير عن المجتمع وبالتالي، فالمجتمع هو الذي يشكل العمل الفني ويحدد قيمته، ونحن مع إيماننا الكامل بأن المجتمع جزء لا يتجزأ من الوجود الذي هو موضوع الأدب والفن بعامة إلا أن الأديب هو الذي يرى الوجود من خلال ذاته، يحاول إدراكه وتفسيره والتعبير عنه»⁽¹⁾.

والوجود هنا هو الوجود بكل نواحيه طبيعية أو اجتماعية أو نفسية أو فكرية.

ومن هنا يمكن القول بأنّ موقف الشاعر بعدّه — فنانا — من المجتمع ورؤيته له يتشكّلان عن طريق منظاره الخاص الذي يتحكم فيه تكوينه النفسي والاجتماعي والثقافي والاقتصادي وغيرها، وهذا يعني أن تفاعله مع المجتمع أو الانفصال والتمرد عليه ورفضه والخروج عن دائرته، وهذا لا يكون للمجتمع بقدر ما يكون رفضاً لعاداته وتقاليده وقيمها السائدة ومن هنا يكون الشاعر قد اغتراب عن المجتمع وقيمته لأنّ الاغتراب هو: « شعور الفرد بالانفصال عن جانب أو أكثر من جوانب المجتمع، كالشعور بالانفصال عن الآخرين، أو عن القيم والأعراف والعادات السائدة في المجتمع، أو عن السلطة السياسية الحاكمة»⁽²⁾

لذا ارتأيت تناول الاغتراب الاجتماعي ودواعيه التي جعلت الشاعر يغترب وذلك من خلال

الموضوعات الفرعية التالية:

1- الاغتراب عن الناس والذي يشمل عناصر كدم أهل الدين والنسل ودم أهل الأدب والشعراء إضافة إلى ذم النساء.

2- كما نجد إضافة إلى موضوع الاغتراب عن الناس، الاغتراب عن قيم المجتمع وأعرافه السائدة، وكذا الإغتراب السياسي ودواعيه التي أثرت عليه وجعلته يغترب وينفصل عن المجتمع بما فيه من سلطة سياسية.

1- الاغتراب عن الناس:

لقد ذم أبو العلاء المعربي أهل زمانه، وفضح فسادهم وما اتصفوا به من نفاق ورياء وجهل ، لقد تأمل فيما حوله فوجد الناس على مختلف فئاتهم يغرقون في بحر من الفساد فضاق بهم وصب غضبه على كل فئة منهم وذمهم، ومن بين الفئات التي ذمها المعربي فئة أهل الدين والنساك وفي ذلك يقول:

وقد فتشت عن أصحاب دين لهم نسك وليس لهم رباء⁽³⁾

⁽¹⁾- محمد زكي العشماوي: قضايا النقد الأدبي بين القسم والحديث ، دار المعرفة الجامعية (د، ط) ، 1998، ص : 22-23.

⁽²⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص : 151.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي : اللزوميات ، ج 1، ص : 41.

لكنه لم يعثر علي هذه الفئة بعد هذا التفتيش ، فحق له أن يهاجمهم هجوما شديدا، وعلماء الدين مراوون ومنافقون في نظره، يظهرون الصلاح والتقوى والنسل، ويختفون في نفوسهم الطمع والجشع وحب المال:

أخلا يميد لما يقال المنبر

كذب يقال على المنابر دائمًا

ويقول:

يقينا ولا الرهبان أهل الصوامع

لعمرك ما في عالم الأرض زاهد

فهو يؤكّد على أن علماء الدين لا يدفعهم إلا التكسب والطمع في اعتناقهم للدين:

كسب الفوائد لا حب التلاوات

إإنما حمل التوراة قارئها

إضافة إلى قوله:

فلا تغرنك أيد تحمل السُّبْحا

وليس عندهم دين ولا نسَك

يسبحون وباتوا في الخنا سُبْحا

وكم شيخ غدوا بيضاً مفارقهِم

ويواصل قوله:

بر التقى وأنت صل أرقَم

وتحب أن يثني عليك بائك الـ

إلى أن يقول:

ولا كائن حتى القيامة زاهد

لقد صل هذا الخلق ما كان فيهـم

(١) وما هو إلا مارد ابن مارد

نداعوا فقالوا ناسـك وابن ناسـك

فقد كان يخدم الخطباء الذين يصفون الأمراء والحكام بصفات حميدة كالتفوى والمداية والعمل والصلاح وغيرها من الصفات التي تميزهم وتحبّذهم عند العامة من الشعب على حين أفهم — الأمراء والحكام — في الهوى والضلالة؛ فهو يقول:

ولعل سالفهم أضل وأبتر

ما أجهل الأمم الذين عرفـهم

لأمـيرـهم، فيـكـادـ يـكـيـ المنـبرـ

يدـعـونـ فيـ جـمـعـاـتـهـمـ بـسـفـاهـةـ

نعم يكاد يكفي المنبر من ضلالات ذلك الخطيب المرأي الذي يخدع الجماعات ويصور لها الحالة

على غير حقيقتها، لا في الشؤون السياسية بل في الشؤون الاجتماعية فيصفه بقوله:

يصف الحساب لأمة ليهـوهـا

طلبـ الخـسـائـسـ وـارتـقـىـ فيـ منـبرـ

(٢) أـمـسـيـ يـمـثـلـ فيـ النـفـوسـ ذـهـوهـاـ

وـيـكونـ غـيرـ مـصـدـقـ بـقـيـامـةـ

^(١) يوسف خليف : في الشعر العباسي نحو منهج جديد، مكتبة غريب دار قباء للطباعة (د، ط، د، ت)، ص : 182 - 183.

^(٢) ابن القديم: أبو العلاء المعربي، دار سعد للطباعة والنشر، مصر، (د، ط)، 1945، ص: 180.

ويقول:

رويدك قد غُرِّتَ وأن ت حر
 يحرم فيكم الصهباء صبحا
 يقول لكم: غدوت بلا كساء
 إذا فعل الفتى ما عنه ينهي
 بصاحب حيلة يعظ النساء
 ويشربها على عمد مساء
 وفي لذاتها رهن الكسائ
 فمن جهتين لا جهة أسماء^(١)

فقد نظر الشاعر هنا وعبر بهذه القصيدة عن السلطة الدينية التي رجّالها جماعة من الفاسدين والطامعين في السلطة فقط، وليس لهم من الدين إلا الاسم، والذين عندهم مصيبة يصطادون بها الناس فلا بدّ للإنسان من التنبه لكرهم وفسادهم حتى لا يقع في شراكهم لقد آلم المعري ما جرى في هذا المجتمع من طرف أهل الدين من مخالفتهم لتعاليم الدين واستعمالهم النفاق والرياء، إضافة إلى كل الأحداث والتداعيات التي كانت تقع بين الحين والآخر مما ساعد على ترك آثار وخيمة على نفسية المعري، وهذا ما جعله يحس بالانفصال عنهم والإبعاد يقول:

غداً أهل الشرائع في اختلاف
فقد كذبت على عيسى النصارى
ويقول أيضاً في موضع آخر:
لُقْضَ بِهِ الْمُضَاجِعُ وَالْمَهْوَدُ
كَمَا كَذَبَتْ عَلَى مُوسَى الْيَهُودُ^٢

توهّمتَ يا مغوروْرْ أنك دين
تسير إلى الْبَيْتِ الْحَرَامِ تنسِكَا

عليّ يمين الله مالك دين
ويشكوك جار بائس وخدّيـن⁽³⁾

فهو هنا يشعر بالغربة والنفور والاشمئزاز من هؤلاء الذين نصبووا أنفسهم على الأمة وتعاليم الدين فجناياتكم كبيرة، وهم أحق من غيرهم بالسخط والذم لمخالفة الدين وكذا لنفاقهم الاجتماعي؛ فيقول أياضًا:

ما أسلم المسلمين شرهم
ولا النصارى لدينهم نصروا
وكلهم لي بذاك أشهاد⁽⁴⁾
ولا يهود لتبة هادوا

فهو يكاد يجزم بأن الشر والنفاق متصل في زوار كل المعابد الدينية يقول: وبيوت نيران تزار تعبداً ومساجد معמורה وكأنّا س

⁽¹⁾ أبو العلاء المعري: *اللزوميات*, ج ١, ص: ٤٨.

⁽²⁾ - أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج ١، ص: ٢٢٦.

⁽³⁾- أية العلاء المعري: اللذوميات، ج 2، ص: 775-776.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعري: *البيهقيات*, ج ١, ص: ٢٣٣.

وطباع كل في الشرور جائس

ومأرب الرجل الشريف خسائس⁽¹⁾

وقال أبو حنيفة لا يجوز

وما اهتدت الفتاة ولا العجوز

فالصائبون يعظمون كواكبـا

أني ينال أخو الديانة سـؤددا

» ويقول في اختلاف فقهاء المذاهب:

أجاز الشافعي فعال شيءـ

فضل الشيب والشبان مـنا

ويضيف بـنا المجال لو حاولـنا سرد ما قالـه في الهجوم على أصحاب الـديانـات المختلفة، لكن ما لا بد لنا من قوله، هو أنـ المـعـري لمـ يـهاـجمـ الأـديـانـ كـماـ اـهـمـمـهـ كـثـيرـ منـ الدـارـسـينـ وإنـماـ هـاجـمـ أصحابـهـ الذين توـزـعـتـهـمـ الفـرقـ وـالأـهـوـاءـ وـالـآرـاءـ فـأـهـمـلـواـ عـقـولـهـمـ حتـىـ عـمـتـ الحـيـرةـ وـالـبـلـاءـ منـ وـرـاءـ ذـلـكـ⁽²⁾.

واختلاف فقهاء المذاهب دليل على وجود اختلاف في الفرق والمذاهب نفسها، فهو يقول في

المعزلة:

أقول له في اللـفـظـ دـيـنـكـ أـجـزـلـ⁽³⁾

وـمعـتـزـلـيـ لـمـ أـوـاقـهـ،ـ سـاعـةـ

كـماـ يـقـولـ فيـ الأـشـاعـرـةـ:

أـبـوـ الـهـذـيلـ وـمـاـ قـالـ ابنـ كـلـاـيـ⁽⁴⁾

استغفرـ اللـهـ وـأـتـرـكـ ماـ حـكـيـ لـهـ

وـكـذـاـ يـقـولـ:

وـاسـتـحـسـنـواـ مـنـ قـبـيـعـ الـفـعـلـ مـاـ شـرـعـواـ⁽⁵⁾

وـخـالـفـواـ الشـرـعـ لـمـ جـاءـهـمـ بـتـقـىـ

وـفـيـ الـمـرـجـةـ وـالـمـعـزـلـةـ يـقـولـ:

عـنـ مـقـامـكـ بـعـزـلـ⁽⁶⁾

أـرجـئـواـ أـوـ اـعـزـلـواـ،ـ فـإـيـ

وـفـيـ الصـوـفـيـةـ يـقـولـ:

صـوـفـيـةـ،ـ شـهـدـتـ،ـ لـلـعـقـلـ نـسـبـتـهـمـ⁽⁷⁾

صـوـفـيـةـ،ـ شـهـدـتـ،ـ لـلـعـقـلـ نـسـبـتـهـمـ

إـضـافـةـ إـلـىـ وـجـودـ فـرـقـ أـخـرـىـ هـاجـمـهـاـ الـمـعـريـ وـأـنـكـرـ عـلـيـهـاـ فيـ أـشـعـارـهـ.

(1) - أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 2، ص: 464.

(2) - سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي، ص: 171.

(3) - سناء حضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعري بين الفلسفة والدين، ص: 45.

(4) - أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 1، ص: 109.

(5) - أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 2، ص: 523.

(6) - أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 2، ص: 690.

(7) - أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 2، ص: 497.

ثم إن اختلاف المذاهب والعقائد أدى إلى ظهور الصراع بينها، وقد انعكس ذلك على الناس مما أدى إلى ضعف العقيدة الدينية وقد كتب المعربي في لزومياته مصورة إفساد العقائد قائلاً:

ولا دافع، فالخسر للعلماء
فتـم ، وضاعت حـكمة الحـكماء
فيخرج من أرض له وسمـاء⁽¹⁾

إذا كان علم الناس ليس بـنافـع
قضـى الله فيـنا بالـذـي هو كـائـن
وهل يـأبـقـ الإـنـسـانـ من مـلـكـ رـبـهـ

ويواصل قوله:

على ساقـةـ من أـعـبـدـ وـإـماءـ
فيـا لـرـوـاءـ قـوـبـلـواـ بـظـماءـ
وـماـ ضـاقـ عـنـيـ سـهـمـهـ بـرـماءـ
وـهـلـ مـأـوـهـاـ إـلـاـ جـنـيـ دـمـاءـ؟
لـهـ عـمـلـ فـيـ أـنـجـمـ الـفـهـمـاءـ
دـيـانـاتـكـمـ مـكـرـ منـ الـقـدـماءـ
وـبـادـواـ وـمـاتـ سـنـةـ الـلـؤـمـاءـ⁽²⁾

سـنـتـبـعـ آـثـارـ الـدـيـنـ تـحـمـلـ وـاـ
لـقـدـ طـالـ فـيـ هـذـاـ الـأـنـامـ تـعـجـيـ
أـرـامـيـ فـتـشـوـيـ مـنـ أـعـادـيـهـ أـسـهـمـيـ
وـهـلـ أـعـظـمـ الـأـغـصـونـ وـرـيـقـهـ
وـقـدـ بـاـنـ أـنـ النـحـسـ لـيـسـ بـغـافـلـ
أـفـيـقـوـاـ يـاغـوـاـ،ـ فـإـنـاـ
أـرـادـوـاـ بـهـاـ جـمـعـ الـحـطـامـ فـأـدـرـكـوـاـ

كما هاجم المعربي إضافة إلى أهل الدين الدجالين من المتصوفة، فهو يقول في هذا الشأن:

فـهـلـ زـرـتـ الرـجـالـ أـوـ اـعـتـمـيـتـ
كـأـهـمـ ثـمـالـ مـنـ كـمـيـتـ⁽³⁾

تـرـيـنـوـاـ بـالـتـصـوـفـ عـنـ خـدـاعـ
وـقـامـوـاـ فـيـ تـوـاجـدـهـمـ فـدـارـوـاـ

فقد هاجم المعربي الدجالين من الناس الذين ادعوا التصوف وهم بعيدون عنه، فترى نورا به لخداع الناس
والوصول إلى قلوبهم وغاياتهم يقول في هذه الأبيات:

فـيـ الـمـهـدـ كـمـ هـوـ عـائـشـ دـهـرـهـ
وـأـتـىـ الـحـمـامـ وـلـيـدـهـاـ فـيـ شـهـرـهـ
عـنـ الـعـوـضـةـ أـنـيـ مـنـهـمـ تـقـفـ⁽⁴⁾

ـسـأـلـتـ مـنـجـمـهـاـ عـنـ الطـفـلـ الـذـيـ
فـأـجـابـهـاـ مـائـةـ لـيـأـخـذـ درـهـمـاـ
ـيـنـجـمـونـ وـلـاـ يـدـرـونـ لـوـ سـئـلـوـاـ

فـالـنـجـمـوـنـ كـذـابـوـنـ مـحتـالـوـنـ هـدـفـهـمـ اـبـتـازـ أـمـوـالـ السـدـجـ ضـعـافـ الـعـقـولـ.

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: لزوميات، ج 1، ص: 49.

⁽²⁾- فاروق شوشة: لزوميات المعربي، صوت إتحجاج وإدانة، مجلة العربي، العدد 534، مايو 2003، ص: 162.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: لزوميات، ج 1، ص: 162.

⁽⁴⁾- يوسف خليف: في الشعر العباسي، نحو منهج جديد، ص: 183.

و لم يكتف أبو العلاء المعربي بمحاجمة أهل الدين والمتصرفه فقط بل ذهب إلى أبعد من ذلك إلى حيث الأدب والشعراء، فعنفهم لأنهم أخلوا بوظيفة الريادة، فباعوا نفوسهم وسلكوا طريق المكر والخداع والاحتيال من أجل التكسب يقول:

زخارف مثل زمرة الذباب تلتصص في المدائح والسباب وأسرق للمقال من الزباب كأننا منه في مجرى سباب كنظم قيل في آل الحباب ⁽¹⁾	بني الآداب غرتكم قديمًا وما شعراً لكم إلا ذئاب أضرّ لمن تودّ من الأعادى أقاربكم ثناء غير حق وما سُمُّ الحباب لدى إلا
---	--

فالشعراء في العصر العباسي وقفوا أذلة أمام أبواب الملوك والأمراء، وسخروا شعرهم ل مدح الحكام لغاية ما فإما للتكسب وإما من أجل تشويه حقائق ساطعة يعرفها الجميع على هذا الأمير أو الحاكم لكي يفوز في الأخير بمال أو مرتبة تعلق من شأنه، « لكن أبو العلاء كان مختلف عنهم كل الاختلاف، فهو أبي، كريم النفس، لم يطرق مسامع الرؤساء بالتشيد، ولم يمدح طلبا للجوائز والكافآت، ومن هنا كان إحساسه المر بالاغتراب عنهم وكان إعلانه في الأبيات السابقة أن مدح هؤلاء الذين أدمنوا على شرب الخمرة حتى الشمالة يساوي في ألمه ووقعه على نفسه السم الزعاف »⁽²⁾ ولم يتوقف غضب المعربي على أهل الأدب في الانفصال والبعد عنهم فقط وإنما وصل إلى حد السخرية منهم ومن شعراء التكسب يقول:

أرواحهم بالرزايا في الصناعات في جذب نفع بنظم أو سجاعات ⁽³⁾	تكسب الناس بالأجسام فامتهنوا وحاولوا الرزق بالأفواه فاجتهدوا
--	---

ويقول إذا شاع شعر التكسب وانتشر بين الناس، فإن الشعر الحقيقي يصاب بالكساد، ويظهر ذلك في قوله:

إذا نفقت هذى العروض الكواسد ⁽⁴⁾	يحق كسد الشعر في كل موطن « وعلى الجملة، كان أبو العلاء أديبا ولكنه يمقت أخلاق الأدباء ويذمها ويظهر نفسه منها، فلا يفسق ولا يدعوا إلى فسق، يقول:
--	--

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 114-115.

⁽²⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 172.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 153.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 209.

إلى المين إلا معاشر أدباء⁽¹⁾

وما أدب الأقوام في كل بلدة

ويقول أيضاً:

خيراً وأن شرارها شراؤها⁽²⁾

فرقأ شعرت بأنها لا تقتني

«وهكذا لقد اضطرب كل شيء في نظره اضطررت مقاييس الحياة واحتل النظام، ولم يعد ينضر إلى الحياة إلا هذه النظرة السوداء البغيضة التي فيها خيوط فلسفة التشاوؤمية»⁽³⁾.

وكان للنساء أيضاً، نصيب وافر من ذم المعربي ونقده وأكثر ما كان يثير نقمته عليهن، ما شاع بينهن من تبرج وغواية وغدر وخيانة للأزواج يقول:

هن يضيع الشرف التليد⁽⁴⁾

ألا إن النساء حبال غي

ويقول:

يرى العين منها حليةها وغضابها

أقل الذي تجني الغواني تبرّج

وحاول رضاها واحذرن غضابها

فإن أنت عاشرت الكعب فصادها

من الغار إذ تسقي الخليل رضاها⁽⁵⁾

فكم بكرت تسقي الأمر حليلها

وقد ذهب المعربي إلى أبعد من ذلك حين أقر بأن مجيء البنت فيه بؤس وشقاء ليس منهفائدة ودفنتها أحسن من عيشها يقول:

تبين في وجوه مقدمات

وإن تعط الإناث فأي بؤس

ويلقين الخطوب ملومات

يردن بعولة ويردن حليةا

ولا في غارة متغشمات

ولسن بداعفات يوم حرب

لأحداهن إحدى المكرمات⁽⁶⁾

ودفن والحوادث فاجعات

فهي مصدر فتنة يتعرض لها الرجل يقول:

على بيض أشنرن مسلمات

ولا ترجع يائاء سلاما

وقد واجهنا متظلمات

ألات الظلم جئن بشر ظلم

⁽¹⁾-أبو العلاء المعربي:اللزوميات، ج 1، ص: 157

⁽²⁾- طه حسين:أبو العلاء المعربي حياته وشعره، ص: 63.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي : اللزوميات : ج 1 ، ص : 43 .

⁽⁴⁾- ابن العدين :أبو العلاء المعربي، ص: 187 .

⁽⁵⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 172 .

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي:اللزوميات، ج 1،ص: 83 .

فوارس فتنة أعلام غي لقيتك بالأساور معلمات⁽¹⁾

ومواطن الزلل بين الرجل والمرأة كثيرة جدا وكلها ترجع الى الاختلاط، فقد ألح في ألا يدخل عليها من المعلمين إلا الشيخ الفاني أو العجوز الحالك يقول:

لأخذن التلاوة عن عجوز
من اللائي فغرن مهتمات
ويركعن الضحا متأثمات
إذا قلن المراد مترجمات
يلقنهن آياً محكمات
ولته من المتغمات⁽²⁾

يسبحن الملوك بكل جنح
فما عيب علي الفتيات لحن
ولا يدنين من رجل ضرير
سوى من كان مرتعشا يداه

ولو اجتمعن النساء للعبادة واعتكفن في المساجد لأمكن أن يكون اجتماعهن من أسباب الغواية يقول:

**وليس عكوفهن على المصلى
أمانا من غوارر مجرمات⁽³⁾**

ولذلك وخطورة هذا الاختلاط أفصح أبو العلاء عن المرأة من الاختلاط بالأجانب، وأن تشغل نفسها بإدارة شؤون بيتها، وبأن تقوم بالعبادة وبغزل الصوف إن وجدت فراغا، أما العلم فلا حاجة لها به إلا القليل منه لأن تتعلم سورتين قصيرتين من سور القرآن تتلوها في صلاتها، وأما ما فوق ذلك فهو خطر عليها يقول في تائيته:

ولا تحمد حسانك إن توافق
فحمل مغازل النساء وان أولى
رجن بما يسوء مسممات⁽⁴⁾

سهام إن عرفن كتاب لسن

إلى أن يقول:

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 161.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 156.

⁽³⁾- طه حسين : المجموعة الكاملة ، ص: 309 .

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات : ج 1 : ص: 159.

علمّوهن الغزل والنسيج والردد
فصالة الفتاة بالحمد والإخ—
ن وخلو كتابة وقراءة
لاص تخزي عن يوسف وبراءة⁽¹⁾

وهو يوصيها بالزواج مع أنه يكرهه، فزواجهها صيانة لها من الزلل فيقول:
وكون به من المتحرمات
ومن حفظ الخريدة مثل بعل
يجوّط ذمارها من كل خطب
فذمه للنساء وكرهه لهم يجعله يكره الارتباط بهم فهذا ما جعله ينفصل عنهن وينعزل ولا يفكر
بالزواج بإحداهم.

وعموماً جمّع البشر عنده سواء في الفساد وقبح الطياع لأنهم ثمرة فساد وهكذا فكل حي فوق
الأرض ظالم وشرير وكاذب والأحدار بالعقل أن لا يتزوج، أو أن يقترن بأمرأة عقيم، لأن النسل جنائية
الآباء على الأبناء فتراه يقول:

هذا جناه أبي على—
وما جنيت على أحد⁽³⁾
«لكن هجوم أبي العلاء على النساء، لم يكن أعنف من هجومه على باقي البشر، وهن لسن إلا فئة من
الناس الذين شك أبو العلاء في إمكانية العثور على إنسان طاهر بينهم:
أيوجد في الورى نفر طهـاري أم الأقوام كلهم رجـوس⁽⁴⁾
«لكن ما رأه منهم من فساد عام وشامل جعل حيرته وشكه لا يدومان طويلاً فأطلق صيحته التي تنفي
وجود الإنسان الجيد بين البشر يقول:
قالو: فلان جيد لصديقـه لا يكذبوا ما في البرية جـيد⁽⁵⁾
وقال:

⁽¹⁾ طه حسين : المجموعة الكاملة ، ص : 308.

⁽²⁾ عائشة عبد الرحمن: مع أبي العلاء المعربي في رحلة حياته، ص: 270.

⁽³⁾ سميرة سلامي:الاغتراب في الشعر العباسى القرن الرابع الهجرى، ص: 173.

⁽⁴⁾ أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 462.

⁽⁵⁾ عائشة عبد الرحمن:مع أبي العلاء المعربي في رحلة حياته ،ص: 270، و سميرة سلامي:الاغتراب في الشعر العباسى القرن الرابع الهجرى، ص: 173.

ما تحصل شيء في الغرائب
لو غربل الناس كما يعدموا سقطا
أو قيل للنار خصي من جنى أكلت
أجسادهم وأبت أكل السرایل⁽¹⁾

« وهكذا تحول المجتمع ببطوائفه وطبقاته أمام أبي العلاء إلى غرفة تشريح وتحول الناس بين يديه إلى مرضى يريد أن يكشف عما في أعماقهم من أدوات وعلل لا ليشفى بها ويتمس لها الدواء، ولكن ليثبت رأيه في فساد المجتمع وأنه لاأمل في إصلاحه وعلاجه

داء هذا الأئم لا يقبل الطب
وقدما أراه داء نجسيا⁽²⁾

وعلى الجملة، الناس على اختلاف أشكالهم وأجناسهم وألوانهم هم أنجاس في نظر المعربي إذ يقول:

شجرات أثمرت ناسا	شر أشجار علمت بها
وأدت بالقوم أجنسا	حملت بيضا وأغربه
ماردا في الصدر خناسا	كلهم أخفت جوانحه
بل أذيات وأدناسا ⁽³⁾	لم تسق عذاؤ ولا أرجا

ويقول:

وجوهكم كلف وأفواهكم عدى
وأكبادكم سود وأعينكم زرق⁽⁴⁾

فهو هنا يذم أهل عصره عامة ويرى الشر متآصلاً، في نفوس البشر منذ خلقوا فقد ورثوه عن جدهم القديم يقول:

في كل نفس منه عرق ضارب⁽⁵⁾
والشر في الجد القديم غريزة

ويؤكّد أن الشر طبع في الإنسان حلق معه:

الشر طبع ودنيا المرء فائدة

ويقول:

شيئا سواه فليس خيم نخار⁽⁷⁾
والشر في طبع الأئم فان بين

ويقول أيضاً:

(١) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج ٢، ص: ٦٦٧.

(٢) - يوسف خليف: في الشعر العياسي، منهج جديد، ص: ١٨٤.

(٣) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج ٢، ص: ٤٦٥.

(٤) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج ٢، ص: ٥٥٩.

(٥) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج ١، ص: ٧٦.

(٦) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج ٢، ص: ٦١٩.

(٧) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج ١، ص: ٣٩٠.

والشر في الخلق طبع لا يزايله فقس على خزر في العين أو نجل⁽¹⁾

ويؤكد أنه غرس من قايل وهاييل، فما كانت الجريمة إلا بسبب الشر الذي فطر عليه أبوهما فيقول:
مضي الزمان ونفس الحي مولعة بالشر من قبل هاييل وقايل⁽²⁾.

ولذلك انتشر الشر بين الناس وقد صوره المعربي بقوله:

والشر حم ومن تسلم له إبل من غارة الجيش يتركها خرّاب⁽³⁾.

وهكذا فقد أدرك أبو العلاء المعربي أنّ الهوة عميقه بينه وبين أهل زمانه، بين إنسان حر التفكير، عزيز النفس، رقيق المشاعر والأحاسيس وبين مجتمع بات فيه الشر متصل، فمعاناته هاته جعلته يغترب عنهم وينأى، وهذا ما كان واضحاً في اغترابه عن أهل زمانه المتمثلين في أهل الدين والنساك والأدباء والشعراء إضافة إلى ذم النساء والدجالين الذي لمسنا معاناته منهم وذمه لهم.

وبالاستناد إلى الإحصاء دائماً إذا ما تبعنا ديواني المعربي المتمثلان في كل من سقط الزند واللزوميات ،نجد بعض الكلمات التي ترددت كثيراً من خلال أشعاره مثل، مارد، مغرور رباء وغيرها من الكلمات المعبرة عن مدى سخط وذم المعربي لهؤلاء الفصائل من الناس المتمثلين في أهل الدين والأدب والنساء والدجالين.

2- الاغتراب عن قيم المجتمع وعاداته وأعرافه السائدة:

« في مجتمع القرن الرابع المجري، اختلت الموازين وكثرت الالتواءات فتبعت الأعراف وانحرفت القيم الأخلاقية والاجتماعية، وطغت عليها القيم الفاسدة والعادات الشاذة والغريبة، وأصبح من لم ينحرف مع تيار العصر ينظر حوله، فلا يرى إلا مظاهر التناقضات التي تدعوا إلى العجب، حتى ليحس أن العقل عبي على صاحبه وأن الصدق مذمة يؤاخذ عليها، وأن الجهر بالحقيقة اعتداء، وأن الاستقامة في القول والعمل انحراف ما بعده انحراف ، وكما شعرت النقوس النبيلة الأصيلة بالاغتراب عن الناس الذي عهم الفساد من كل صوب كذلك كان الأمر بالنسبة لآفات الوضع الاجتماعي وعيوبه، فهذا شاعر المرة الكبير أبو العلاء ينتقد ما أصاب مجتمعه من اختلال في القيم بلهجة مليئة بالحزن والتشاؤم واليأس »⁽⁴⁾ لذلك نجد يقول :

فقد فقدَ الصدق ومات الهدى
واستحسن الغدر وقل الوفاء

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص : 664.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 667.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص : 111.

⁽⁴⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباس القرن الرابع المجري، ص: 174.

رأى العلاء المعربي في سقمه أن الردى ما عناه الشفاء⁽¹⁾

لقد كره المعربي الحياة ولم يجد لها أي معنى خاصة وأنها في عالم يخجل الإنسان فيه من الهوى
فيستره ويماهير بالضلال والغبي فيعلن عنه ويرتكبه.

ويقول المعربي:

أماماً الهوى فوجدناه ما بيننا سراً ولكن الضلال جهاراً!⁽²⁾

ولا شك أن سوء الحالة الاجتماعية مرتبط بسوء توزيع الثروة، أو بالمعنى الأصح بسوء الحالة
الاقتصادية⁽³⁾.

ويحدثنا باحث مدقق عن واقع ذلك العصر الاقتصادي فيقول: كان المال وفيراً كثيراً، والترف
والنعم أقصاه في بلاط الخلفاء وقصور الأمراء والخاصية، أما الشعب فأكثره بائس فقير.

ثم نراه يضيف: «كان هناك طبقتان متميزان كل التمييز، فال الخليفة ورجال دولته وأهواهم
وأتبعهم طبقة الخاصة، وهم عدد قليل بالنسبة لمجموع الأمة، وبقية الناس وهم الأكثر طبقة العامة من
علماء وبحار وصناع ومزارعين ورعاة، وأغلب هؤلاء فقراء إلا من اتصل منهم بالخلفاء والأمراء»⁽⁴⁾
وقد أشار المعربي إلى ذلك التناقض الصارخ في توزيع الثروة فقال:

يعرى الفقير وبالدينار كسوته وفي صواتك ما إعداده خرف⁽⁵⁾.

ويصف لنا حالة الفقير وبؤسه، فيقول:

والأرض تغلق دونه أبوابها	يغدو الفقير وكل شيء ضده
ويرى العداوة لا يرى أسبابها	فتراه محققوا وليس بمذنب
هشت إليه وحركت أذنابها	حتى الكلاب إذا أرادت ذاكرة
نبحت عليه وكشرت أنياها ⁽⁶⁾	وإذا رأت يوماً فقيراً بائساً

⁽¹⁾- أبي العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 54.

⁽²⁾- أبي العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 314.

⁽³⁾- ينظر سناه حضر: النظرية الأخلاقية عند أبي العلاء المعربي بين الفلسفة والدين، ص: 41.

⁽⁴⁾- عبد القادر زيدان: قضايا العصر في أدب أبي العلاء المعربي، ص: 182.

⁽⁵⁾- أبي العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 543.

⁽⁶⁾- مصطفى صالح كشاف: مصادر دراسة أبي العلاء المعربي، مطبعة العلم، دمشق، 1978، ص: 326.

فالفقيير إذن له تأثير كبير على نفسية الإنسان « وقد استعان الباحثون بعلم النفس وهم يتحدثون عن عقدة الفقر، وكيف يكون تأثيرها على الأفراد ودفعها إياهم بحثاً عن الطريق إلى الشراء، في محاولة لتحقيق نوع من المساواة النسبية تبعاً لما يتحققون من ثروة تأتي بها غزوائم المستمرة »⁽¹⁾.

وقد شعر أبو العلاء المعربي بالظلم في توزيع الثروات، ويفسر مشاهد الظلم بقوله:

غنى زيد يكون لفقر عمرو وأحكام الحوادث لا يقسى⁽²⁾

« فالخيرات التي تنتجه الأرض وتنتجها الحضارة، كلها محصورة لا يمكن أن تتفاوت حظوظ الناس منها إلا إذا كان الظلم مصدر التفاوت فإذا ظفر زيد بالغني، فلا بد أن يضطر عمرو إلى الفقر، وهو يكره هذا الظلم فيقول» :

والظلم عندي قبيح لا أجوزه ولو أطعـتـ لـمـا فـاؤـوا بـأـجـلـابـ⁽³⁾

والأغنياء بخلاء معتصبو حقوق الفقراء، والناس مع ذلك يجلوـنـهـمـ وـيـعـظـمـوـنـهـ:

طـوـدـ الصـنـىـ يـاعـطـاءـ المـاثـقـيلـ وفيـ المـاعـشـرـ منـ لـوـ جـازـ مـنـ ذـهـبـ

وـعـابـوـاـ مـأـقـلـ وـأـنـبـوـهـ أـجـلـواـ مـكـثـرـ وـتـنـصـفـوـهـ

لـبـىـ الـغـنـىـ بـنـوـ حـوـاءـ مـنـ طـمـعـ لـبـىـ الـغـنـىـ بـنـوـ حـوـاءـ مـنـ طـمـعـ⁽⁴⁾

ومعظم الناس عند المعربي غير عادلين، أو غير منصفين، لا يعطون صاحب الحق حقه، أو يبالغون في الثناء على من لا يستحق، لقد ضاق بأمثال هؤلاء واشتاقت إلى بشر يعطون الحق لأصحابه يقول:

أـذـكـرـ فـيـهـ بـغـيـرـ مـاـ يـجـبـ منـ لـيـ أـقـيـمـ فيـ بـلـدـ

مـ وـبـيـنـهـ سـاـ حـجـبـ يـظـنـ بـيـ الـيـسـرـ وـالـدـيـانـةـ وـالـعـلـ

قـوـمـ فـأـمـرـيـ وـأـمـرـهـمـ عـجـبـ أـقـرـرـتـ بـالـجـهـلـ وـادـعـيـ فـهـمـيـ

وقد انتشرت في هذا العصر بعض القيم كنقص الثقة في المجتمع – بحسب رأي المعربي – فوجود

إـحـوـانـ الثـقـةـ صـعـبـ كـصـعـوبـةـ رـجـوعـ الصـبـاـ بـعـدـ الشـيـبـ يـقـولـ:

وـلـيـسـ صـبـاـ يـفـادـ وـرـاءـ شـيـبـ بـأـعـوـزـ مـنـ أـخـيـ ثـقـةـ يـفـادـ⁽⁶⁾

⁽¹⁾ عبد القادر عبد الحميد زيدان: التمرد والغربة في الشعر الجاهلي، ص: 113.

⁽²⁾ أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 794.

⁽³⁾ سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العياسي القرن الرابع الهجري، ص: 179، وأبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 109.

⁽⁴⁾ يوسف خليف: في الشعر العياسي نحو منهج جديد، ص: 182.

⁽⁵⁾ أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 78 - 79.

⁽⁶⁾ أبو العلاء المعربي: سقط الرند، ص: 64.

ويقول:

أبرله من كل خدن وصاحب⁽¹⁾

عصا في يد الأعمى يروم بها الهدى

فمعروفة بإنسان عصره وصلت به إلى حد فقدان الثقة الذي عبر عنه بهذا القول.

وانتشرت الغيبة في المجتمع وقد أعاها المعربي في خطابه مع من يعتابه هو شخصياً فيقول:

لتخبرني، متى نطق الجماد⁽²⁾

رويدك أيها العاوي ورائي

فيقول في هذا البيت، أيها العاوي ورائي كما يعوي الكلب خفف من عوائق وأخباري متى جرت العادة بأن ينطق الجماد فتكون من الناطقين، ومتى تكلم الأموات ف تكون من المتكلمين. كما ساد في هذا العصر الجهل كثيراً حتى أصبح الناس يصدقون ما ترفضه العقول:
حتى لظنوا عجوزاً تحلب القمرا
قد صدق الناس ما الألباب تبطله

عسا تغيث به الأضياف أو غمرا⁽³⁾

أناقة هو أم شاة في منحها

« ولعل أقوى صور الاغتراب التي نلمحها عند أبي العلاء صورة اغترابه الفكري وهذا أمر بدائي بال بالنسبة لمفكر كأبي العلاء، كان دائماً يتحكم إلى العقل في كل ما يناقش من قضايا وأفكار جاءت بها الرواية من زمان سالف، تقبلها معاصروه بلا مناقشة أو تحيص أو رؤية للحياة أفرزها عصره المضطرب فجاءت هي كذلك أكثر ما تكون من الاضطراب

صقال ويحتاج الحسام إلى الصقل

لقد صدئت أفهم قوم فهل لها

مع الناس مين في الأحاديث والنقل⁽⁴⁾

وكم غرت الدنيا بنيتها وساعي

« فالمعري يؤمن بقدرة العقل على الإبداع المتجدد بتجدد الحياة ويسخر من أولئك الذين يقولون في كل زمان، ما ترك الأول للآخر شيئاً، وقد عبر عن إيمانه هذا بقوله:

لأت بما لم تستطعه الأوائل⁽⁵⁾

إني وإن كنت الأخير زمانه

ويشير إلى المقلد الذي يعتمد النقل دون العقل فيقول:

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 101.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 65.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 335.

⁽⁴⁾- عبد القادر زيدان: قضايا العصر في أدب أبي العلاء ، ص: 187، أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 653 ..

⁽⁵⁾- عائشة عبد الرحمن: مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص: 58، وينظر أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 106.

في كل أمرك تقليد رضيت به حتى مقالك ربي واحد أحد⁽¹⁾

« فلا شك أن يغترب أبو العلاء وصفه صاحب منهج في الحياة، يقوم على العقل ويهدى به كل أمر عن أناس غلبت عليهم طباعهم ورغباتهم، فصاروا أسرى لهذه الطباع، تقادهم إلى حيث يريد كما تقاد وتسحب بقيمة الأنعام

إذا ما وأشار العقل بالرشد جرهم إلى الغي طبع أخذه أحد ساحب⁽²⁾

« وعندما يغيب العقل، وتصاب الذات الإنسانية بهذا القدر المدمر من التسطيح والضياع، تكشف لنا أزمة الإنسان المفكر، فنراه شقيراً باغترابه، شقيراً بفشلـه من العثور. من يفهمـ لما يقول: حتى نراه يلتزم الصمت فيما التزم من أشياء:

رأيت سكوني متجرأ فلزمنـه إذا لم يفـد ربحـا فلست بخـاسـر⁽³⁾

والمتفحـص في أفـكار أبي العـلاء يـراه غـريـبا مـتفرـدا في نـظرـته لـلمجـتمـعـ، نـاقـدا لـكلـ ما يتـخـبـطـ فيـهـ أـهـلـ زـمانـهـ من فـسـادـ فيـ العـقـائـدـ وـالـمـلـلـ، وـإـهـمـالـ لـفـرـائـضـهـ وـسـخـرـيـةـ منـ تـعـالـيمـهـ وـقـيـمـهـ الرـوـحـيـةـ وـهـذـاـ ماـ يـعـكـسـهـ دـيـوـانـهـ الـلـزـومـيـاتـ فـهـوـ يـقـولـ مـتـلـهـفـاـ عـلـىـ ماـ أـصـابـ الـدـيـنـ مـنـ اـضـمـحـالـ وـذـمـورـ يـقـولـ:

لهـفيـ عـلـىـ لـيـلـةـ وـيـوـمـ تـأـلـفـتـ مـنـهـمـ الشـهــورـ

وـأـلـفـيـاـ عـنـصـرـيـ زـمـانـ ليسـ لـأـسـرـارـهـ ظـهــورـ

قـدـ أـصـبـحـ الـدـيـنـ مـضـمـحـلاـ وـغـيـرـتـ آـيـةـ الـدـهــورـ

فـلـاـ زـكـاـةـ وـلـاـ صـيـامـ وـلـاـ صـلـاـةـ وـلـاـ طـهــورـ⁽⁴⁾

« وفي هذه الأبيات أيضاً، شـكـوىـ مـاـ شـاعـ فيـ عـصـرـهـ منـ بـغـاءـ، وـجمـونـ وـدـعـارـةـ وـيـسـخـرـ أـبـوـ العـلـاءـ المـعـرـيـ سـخـرـيـةـ لـاذـعـةـ مـاـ شـاعـ فيـ مجـتمـعـهـ منـ إـيمـانـ بـالـأـوهـامـ وـالـخـرـافـاتـ، وـتـصـدـيقـ الـأـقاـوـيلـ السـخـيـفـةـ الـتـيـ تـجـعـلـ للـنـجـومـ وـالـكـواـكـبـ تـأـثـيرـاـ كـبـيرـاـ عـلـىـ النـاسـ فيـ سـعـدـهاـ وـنـحـسـهاـ يـقـولـ:

تشـاءـمـ بـالـعـواـطـسـ أـهـلـ جـهــلـ وـأـهـونـ إـنـ خـفـتـ وـإـنـ عـطـسـنـهـ

وـهـانـ عـلـىـ الـفـرـاقـدـ وـالـشـرـيـاـ شـخـوصـ فـيـ مـضـاجـعـهـ درـسـنـهـ

(1) - أبو العلاء المعربي : اللزوميات ، ج 1 ، ص: 218.

(2) - عبد القادر زيدان: قضايا العصر في أدب أبي العلاء، ص: 189، وأبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 101.

(3) - عبد القادر زيدان: قضايا العصر في أدب أبي العلاء، ص: 189، وأبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 359.

(4) - أبو العلاء المعربي : اللزوميات ، ج 1 ، ص: 295.

بأبشار يمانية يد سنّه⁽¹⁾

وما حفلت حضار ولا سهيل

وفي أمكنته أخرى يوجه نقده وسخريته أيضاً إلى ما عرف في مجتمعه من إيمان بالتنجيم يقول:

أرته كل عامرة وفقر⁽²⁾

ومرأة المنجم وهي صغري

« فقد أنكر أبو العلاء هذه الحياة من حوله، ودعا إلى إصلاح المجتمع وتغيير المنكر فيه»⁽³⁾ وهذا ما جسده ديوانه اللذان يعكسان اغترابه عن مجتمعه وقيمه وعاداته، فوجدنا فيه نغمة التلهف والتحسر والشكوى، كما وجدنا السخرية والرفض والثورة على هذه الأوضاع وهذا التناقض الحاصل في الحياة الاجتماعية والاقتصادية « فإذاً كان طبيعياً، وهذا حال عصر أبي العلاء، أقل زمانه "أن نراه يعاني من اغترابه فيه، ونقول فيه لأنه لم ينشأ أن يرحل عنه إلى بلاد غير بلاده ومن ثم كانت معاناته الدائمة وعدايه المقيم، كما جاء في قوله :

صيري أمرح في قـدـه⁽⁴⁾

إن زمـاني بـرـزـايـاه لـي

« وأيّاً كانت نوعية ذلك المرح المقيد، أو القيد كان طبيعياً أن يغترب أبو العلاء وأن يحدثنا عن صور اغترابه التي هي في حقيقتها إدانة لعصره، وكشف عما به زيف وانحطاط»⁽⁵⁾.

وعلى اعتبار أن الإحصائيات التي قمت بها في هذا الموضوع لدوانيه سقط الزند واللزوميات غالباً ما تتعدى الكلمة مثلما قال (عبد الكريم حسن): « لا تقود إلى حقائق نهاية، فال موضوع يتعدى الكلمة غالباً بشموليتها وامتداده »⁽⁶⁾ فإننا نكتفي هنا ببعض الكلمات التي ذكرت في دوانيه بشأن هذا الموضوع وترددت كثيراً منها مثلاً: شر، غواة، رباء، حيلة، مكر، لؤم، ذباب، ذئاب، بؤس، داء، أدناس، أذيات، دنایا، ضلال، كلام، ظلم، جهل، الغي العاوي، رباء، مغرور، مارد وغيرها من الكلمات المستعملة في كلام المعربي ومن العبارات نجد مثلاً: جين بشر، أم الأقوام كلهم رجوس، لا يكذبوا ما في البرية من جيد، فقد فقد الصدق ومات الموى داء هذا الأنام لا يقبل الطب، استحسن الغدر وقل الوفاء، شر أشجار علمت بها شجرات أثمرت ناساً، بل وجوههم كلف وأفواههم عدى، وأكبادهم سود وأعينهم زرق.

⁽¹⁾- سميرة سلامي ،الاغتراب في لشعر العباسى القرن الرابع المحرى ،ص: 180-181، و أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج2،ص: 796.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج1،ص: 375.

⁽³⁾- مصطفى البشير قط:قراءات في النقد والأدب، مكتبة الآداب ، القاهرة ، ط1، 2008، ص: 82.

⁽⁴⁾- عبد القادر زيدان: قضايا العصر في أدب أبي العلاء، و أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 207.

⁽⁵⁾- عبد القادر زيدان: قضايا العصر في أدب أبي العلاء، ص: 187.

⁽⁶⁾- عبد الكريم حسن:المنهج الموضوعي نظرية وتطبيق ، ص: 51.

إذن - وحسب ما يلاحظ - أن هذه الكلمات وهذه العبارات كلها تعكس نظرة المعربي إلى من حوله وهي نظرة كلها تشاؤم وحيرة خاصة وأنهم في نظره ما هم إلا وشاة ومكرة يميزهم الظلم والجهل واللؤم والشر والغد.

فالمعربي ولأنه وجد صوراً مختلفة في مجتمعه تعكسها تصرفات الناس من حوله كالجهل والظلم والفساد والانحلال الخلقي والشرك إضافة إلى نقص الثقة والفقر اللذين سادا بدرجة كبيرة في المجتمع، كل هذه التصرفات والسلوكيات جعلت المعربي يعتزل المجتمع مخافة أن تتلخص هاته السلوكات به وتجعله واحداً من مجتمعه، فهو يحاول دائماً أن يعزل عنهم وأن لا يبدو مثلهم في تعامله مع الناس وفي تصرفاته التي يحرص من دون شك على تحصينها من كل الآفات وتقديمها إن أخطأت فاغترابه عن قيم مجتمعه وعاداته السائدة واضحة من خلال ديوانيه سقط الزند واللزوميات وهذا ما عمدنا إلى تفسيره فيما سبق عن طريق الإحصاء الذي أجرى حول شعره.

3- الاغتراب السياسي:

لقد عاش شاعرنا - أبو العلاء المعربي - في عصر سادت فيه الإضطرابات والفتنة فترة سوداء «تصدعت فيها السيادة على مذبح الشهوات التي كانت تضطرم في صدور المتغلبين من الدليل ومن إليهم من الأعاجم المسلمين لقد فسست الحياة السياسية وفسدت الحياة الاجتماعية حتى أصبحت البلدان العربية، وكأنها على برkan، دول مختلفات المنازع والأهداف قد انتشرت في الرقعة الإسلامية الكبيرى، نزعات فردية في إهاب من المطامع الصارخة، تجيش في كل صدر، جمعيات سرية تستهدف غابات مرية مذاهب جديدة هدامة ترمي إلى نزعات سياسية خطيرة»⁽¹⁾.

فهذا الفساد وهذا الانحلال الخلقي والتحلل من المعايير والاضطرابات في الأوضاع والقيم الإنسانية هي كلها صفات ومميزات لذلك العصر الذي عاش فيه المعربي، وقد تجسد أكثر ما تجسد في الملوك والأمراء والوزراء والولاة وغيرهم من رجال الدولة الذين مارسوا أبشع الطرق المتمثلة في الظلم والجور والإستغلال للرّعية ، حيث أدى إلى حدوث هوة كبيرة بين الحاكم والناس وكان لابد للشعب الذي ذاق الأمرين من ظلم حكامه، ورآهم ينغمسمون في الرذيلة من أن يفقد ثقته بهؤلاء الحكام وأن يعلن وبالتالي سخطه العنيف على سياسة الدولة⁽²⁾.

وقد عبر شعراء العصر العباسي عن اغترابهم السياسي بأساليب مختلفة وطرق شتى وهذا ما نجده عند أبي العلاء المعربي، فهو «أديب حساس وشاعر عميق التفكير وفيلسوف حُرْذ ونظرة نافذة، رأى

⁽¹⁾- ابن العدين: أبو العلاء المعربي، ص : 166.

⁽²⁾-ينظر سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 181.

وطنه هبأ للأهواء والشهوات ورأى البلاد العربية وقد انتهت إلى ما انتهت إليه من الضعف والاضطراب والفووضى، بديهي أن يؤثر ذلك في أدبه، وأن تشيع روح السخرية في هذا الأدب وأن يقسوا قسوة مرة على من يظهرون بصور من ملائكة الرحمان بينما هم أبالسة⁽¹⁾ إنهم الحكام والساسة، الذين يخدعون الناس بأقوالهم وأساليبهم.

فالمعربي له رأي واضح في السياسة، يظهر من جراء قوله:

وإذا الرئاسة لم تعن بسياسة عقلية خطى الصواب السائب⁽²⁾

فالسياسي يجب أن يمتلك عقلاً كبيراً يسير به أمور الدولة لكي تكون سياسته صائبة وعادلة، ولكن هذا لم يتوفّر في رجال الدولة وحكام عصره، هذا ما عمّق اغترابه عنهم وجعله يتأنّف منهم. فهو يقول:

يسوسون الأمور بغير عقل

فأف من الحياة وأف مني
ومن زمان رئاسته خسasse⁽³⁾

فلو حكموا عقولهم لميزوا بين الباطل والحق ولميزوا بين الظلم والعدل وأكثر شيء كان يثير سخط المعربي هو ظلم الحكام واستغلالهم للرعية وتحميلهم للضرائب والمكوس والغرامات بسبب وبدون سبب فهو يقول في ذلك:

ورأى ملوك لا تحوطه رعية

فالمملوك أصبحوا عيдаً لشهوائمهم، أما الشعب الضعيف ففترض عليه هذه الغرامات وتسلط عليه الديون من كل صوب يقول:

ووجدت الناس في هرج ومرج

فشأن ملوكهم عزف ونرف

ويقول:

أتعجب من ملوك الأرض أمسوا

للذات النفوس عبيد قن⁽⁵⁾

(1) - ابن العدين: أبو العلاء المعربي، ص: 173.

(2) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 464.

(3) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 466.

(4) - أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 43.

(5) - ابن العدين: أبو العلاء المعربي، ص: 177.

فهذه الأوضاع التي عرفها الناس في هذا العصر من انحصار وفقر وغرامات جعلت المعربي يفكر في الهجرة لأي بقعة أخرى تخلوا من هذا الفساد ولكنه لم يجد حلاً لهذا المأزق الذي تورط فيه من دون قصد فكل البلدان العربية تقريباً تعاني ما يعانيه المعربي في بلده يقول:

كيف التخلص والبساطة لجة
والجو غيم بالنوائب يسجم
⁽¹⁾
فسد الزمان فلا رشاد ناجم
بين الأنام ولا ضلال منجم

ولأن الشاعر لم تتح له فرصة الهروب إلى بلاد أخرى، بل إلى اعتزال الناس ولزوم بيته والاكتفاء بالنظر من بعيد لجوانب الحياة خاصة منها الاجتماعية والسياسية، هاته الأخيرة التي خضعت إلى ذم ومهاجمة كل شيء فيها بداية من الحكام إلى سياستهم المتّعة فهو يقول عن هذه الحياة السياسية المضطربة:

أمرت بغير صلاحها أمراؤها
فعدوا مصالحها وهم أجراوها⁽²⁾
مل المقام فكم أعاشر أمة
ظلموا الرعية واستجذروا كيدها

ويقول:
⁽³⁾
وتخالف الرؤساء يشهد مقسماً
أن المعاشر ما اهتدت لصوابها
ويقول عن فقدان العدل:

ومنصف ظل فيهم ليس ينتصف⁽⁴⁾
وجال سنان على جلقا⁽⁵⁾
- فظالم آخذ مala يحل له
- أرى حلبا حازها صالح

فقد خانوا الأمانة ولم يقوموا بواجبهم تجاه رعاياهم:
⁽⁶⁾
فتتسكب أسراب العيون الدوامع
يجوز فينفي الملك هن مستحقه
فيفترض أن يكون الحكام خير قدوة، وهذا ما طمح إليه المعربي، ولكن عصره كان حافلا بالحكام الذين هم شر قدوة يقول:
⁽⁷⁾
يضرب للناس شر سكـه

(1)- ابن العدين: أبو العلاء المعربي ، ص: 174.

(2)- أبو العلاء المعربي : اللزوميات، ج 1، ص: 43 .

(3)- سناه حضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعربي بين الفلسفة والدين، ص: 40 .

(4)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 542 .

(5)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 576 .

(6)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 533 .

(7)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 598 .

« فطبيعي أن نرى المعربي ينتقد سياسة الحكماء ويدعوا إلى العدل والإنصاف، ويُسخّط على الظالمين وهو الذي رأى وطنه هب للأهواء والشهوات، ورأى بلاده تتخبّط في مشاكل لا نهاية له»⁽¹⁾. فقد قسّى على الملوك والأمراء وانتقد سياستهم خاصةً بعدما وجد أن هؤلاء الحكماء لا هم لهم سوى تحقيق المتعة واللذة، فهي شغلهم الشاغل يسعون دائمًا إلى الوصول إليها عن طريق الخمر والعبث بالنساء وغيرهن من الوسائل المستعملة في تحقيق مثل هذه الأمور يقول:

ملوكنا الصالحون كلهم زير نساء يهش للزيرة⁽²⁾

كما وجه نقده وسخطه لأولئك الذين تبعوا القضاة وساروا مثلهم فقبلوا الرشوة وجاروا في أحکامهم ويسمّيهم بالعدول فيقول:

في البدو خراب أدوات مسمومة
فهولاء تسموا بالعدول أو التّ
جار واسم أولاك القوم أعراب⁽³⁾

ويقول:

**عدول لهم ظلم الضعيف سجية
يسمون أعراب القرى والجوانع⁽⁴⁾**

« وقد تأثر أبو العلاء من غير شك بالمذاهب المختلفة القائمة في عصره، فدرسها وجادل فيها، ولكنه لم يستق منها لنفسه إلا خلاصتها وأدناها إلى مزاجه»⁽⁵⁾ فقد سُمِّت نفسه هذه المعارك والمنازعات التي كانت تقوم بين أصحاب هذه الفرق إذ « كان يرى في هذه المذاهب الشائعة التي سادت عصره وسيلة للسيطرة والحكم فما كان أصحابها ليقصدون مثل العليا في مذاهبهم التي ابتدعوها ودعوا إليها»⁽⁶⁾ لذلك لم ينحاز إلى أحد « ولم يمالي أحداً لقد اتّهم جميع السياسيين بالجهور والمكر بغية جلب الدنيا إليهم، يستوي في ذلك الحاكم السني والإمام الشيعي وزعماء الحركات الثورية كصاحب الزنج وزعيم القرامطة .

يا ملوك البلاد فرتم بنسيء
العمر والجور شأنكم في النساء
ناطق في الكتبية الخرساء
يرتجي الناس أن يقوم إمام

⁽¹⁾- سناء خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعربي بين الفلسفة والدين، ص: 39.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 348.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 70.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 533.

⁽⁵⁾- سناء خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعربي بين الفلسفة والدين، ص: 40.

⁽⁶⁾- ابن العدين: أبو العلاء المعربي، ص 179. سيرة سلامي، الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 186.

مشيراً في صبحه والمساء
مة عند المسير والإرساء
⁽¹⁾
ب لجذب الدنيا إلى الرؤساء

كذب الظن لا أمام سوى العقل
فإذا ما أطعته جلب الرجم
إنما هذه المذاهب أسباباً

فإذن المنطلق واحد عند جميع السياسيين في البدء يطلقون الشعارات التي ترفع من معنويات الشعب يعدون بالعدل والمساواة وإعطاء الحقوق وتلبية كل المتطلبات وما إن يصلوا إلى الحكم حتى ينقلبوا رأساً على عقب، ولذلك يقول المعربي لا يوجد إمام للناس يمكن الاطمئنان إليه سوى العقل الذي يميز به بين الخير والشر وبين الظلم والعدل، ولكنه يبقى مجيء هذا الإمام ليرفع الغبن ويأتي بالعدل فيقول:

⁽²⁾
فتعرف العدل أجيال وغيطان

متى يقوم إمام يستقيد لنا

«لقد شعر أبو العلاء بأن الأرض ملئت جوراً ولم يبر حاكماً، في زمنه استطاع تحقيق العدل، فيئس من الساسة في كل زمان ومكان، وعند جميع الأقوام والأجناس، ورأى أنهم شر الناس، وهكذا نجد أن ما رأاه أبو العلاء من فساد وانحلال في الحياة السياسية في القرن الرابع لم يؤد فقط إلى إحساس بالاغتراب عن حكام عصره بل جعله يكره الطبقة الحاكمة والزعماء السياسيين في كل زمان ومكان»⁽³⁾

وبعد هذه الحصولة التي قدّمتها حول موضوع الاغتراب السياسي وجدت بعد القيام بالإحصاء استناداً إلى ديوانيه سقط الزند و اللزوميات بعض العبارات التي تميز وتحدم هذا الموضوع من مثل: أمير سوء، أَفْ مِنْ زَمْنِ رَئَاسِتِهِ خَسَاسَةُ، جَزِيَّةٌ وَمَكْوَسٌ، ظَلَمُوا الرُّعْيَةَ وَاسْتَحْازُوا كَيْدَهَا، فَظَالَمُوا وَآخَذُوا مَا لَا يَحْلُّ لَهُ، مَلُوكُنَا زَيْرُ نَسَاءٍ، عَدُولُهُمْ ظَلْمٌ الْمُضْعِفُ سَجِيَّةٌ، وَهِيَ كُلُّهَا تَدُورُ حَوْلَ الظَّلْمِ وَالْجُحُورِ وَعَدْمِ الْعَدْلِ بَيْنَ النَّاسِ الَّتِي مِنْ الْمُفْرُوضِ أَنْ تَكُونُ مِنْ أُولَيَاتِ الْحَكَامِ وَالرُّؤْسَاءِ.

⁽¹⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 186 ، وأبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 51

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 778 .

⁽³⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع المجري، ص: 187 .

١- الاغتراب عن الوطن عند أبي العلاء ودواعيه:

إنّ موضوع الاغتراب تؤدي إليه دوافع سياسية أو اجتماعية أو اقتصادية أو ثقافية، وفيه أنواع كثيرة منها الاجتماعي والاقتصادي والزماني والمكاني هذا الأخير الذي ظهر ومنذ العصر الجاهلي عانى منه الكثير وقد يلجأ إليه الفرد بمحض إرادته أو اضطراراً نتيجة حدث معين يحدث له في المجتمع يضطره إلى هجرة وطنه، وهذا ما حدث بالفعل لدى الشعراء في هذا العصر - العصر العباسي - حيث اضطرتهم الظروف والأحوال إلى هجرة أو طائفتهم وهذا ما نستشفه مثلاً عند «الشاعر الموصلي (أبو عثمان الخالدي) الذي اضطره الفقر إلى هجرة وطنه و التنقل من بلاط لآخر ثم الرجوع إليه بعد زوال الفاقة والعوز يقول:

لديك مستوطنات ليس ترتحل	إنا لنرحل و الأهواء أجمعها
دعاة شوق إلى أوطنه عجل	لكن كل فقير يستفيد غنى
فإن آثر شيء عنده القفل	وكل غاز إذا حملت غنيمة

فهو يصرح بأن الفقر هو السبب الوحيد في هجرته لوطنه، وحين زال السبب، آثر العودة ، فقد ناداه داعي الشوق، لأن الوطن هو أعلى ما في الوجود، استطاع الإنسان تأمين أسباب الحياة»^(١).

فالتنقل إذن فيه مخاسن كثيرة وإيجابيات جمة لذلك حثنا الله سبحانه وتعالى عليه حيث يقول:

﴿هُوَ الَّذِي جَعَلَ لَكُمُ الْأَرْضَ ذُلُولًا فَامْشُوا فِيمَا كَبِهَا وَكُلُوا مِنْ رِزْقِهِ وَإِلَيْهِ النُّشُورُ﴾^(٢)

بالرغم من المشقة والمعاناة التي يتکبدها إلا أنه في الإغتراب فائدة تعود على هذا الإنسان النازح ، وقد توالت أشعار المغتربين في هذا العصر إضافة إلى أبي عثمان الخالدي بحد أياضاً (بن بابل) و(بن حماد البصري) و (المتنبي) و (أبا فراس الحمداني) و (الشريف المرتضى) وأبا العلاء المعربي هذا الأخير الذي تخلّى عنده موضوع الاغتراب بصفة ملفتة للانتباه مما جعل منه ظاهرة فريدة في الشعر العربي، و مما ساعد على تفرده غربته الدائمة، وإحساسه بالانفصال والانعزال عن المجتمع تارة وعن الوطن تارة أخرى يقول:

^(١)- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 123-124.

^(٢)- سورة الملك / 15

ومن عند الظلام طلبت مالا
فهلا خلت به ذبala⁽¹⁾

أعنْ وخد القلاص كشفت حالا
ودرّا، خلت أنجمه عليه

فالشاعر هنا يخاطب نفسه ويعنفها على كثرة أسفاره وترحاله، وينكر عليها ما توهنته من إمكان نيل المال من عند الظلام، فليس الظلام موضعا لطلب المال ثم يتم ما بدأه في البيت الأول من تعنيف نفسه على السفر الذي لم يصل به إلى تأمله.

كما نجده يبين في قصيده (كم بلدة فارقتها وعاشر) كيف أنه تنقل بين البلدان والأقوام الذين اعتاد توديعهم يذرفون الدموع عليه ويأسفون لرحيله يقول:

يدرون من أسف علي دموعا	كم بلدة فارقتها وعاشر
لوداد إخوان الصفاء مضيا	وإذا أضاعتني الخطوب فلن أرى
فمتى أودع خلي التوديعا ⁽²⁾	حاللت توديع الأصاق للنوى

كما أنه في موضع آخر من سقط الزند يتكلم عن المناطق التي مر بها للوصول إلى هدفه فهو يقول مثلا بأنه وفد إلى هذه البلاد أول الفجر بعد أن سار طيلة الليل في قفار لا يسكنها إلا الذئاب والبقر الوحشية وذلك يظهر في قوله:

حان بين المهاة والسرحان⁽³⁾

وببلاد وردقا، ذنب السر

فهذا البيت يدل على ترحاله وتنقله من منطقة لأخرى.

وهو في موضع آخر يحدثنا عما تجشم من مشاق السفر في المهمة القفر مع مخاوفه ووحشيته يقول:

طافوها فأنا خوها بمعججاع	سارت فرات بنا الأنبار سالمة
بعصرها، في بعيد الورد لمع	ورب ظهر وصلناها على عجل
وللذراعين أخرى ذات إسراع	بضربيتين: لظهر الوجه واحدة
في مهمة كصلاة الكسف شعشاوع	وكم قصرنا صلاة غير نافلة
من خوف كل طويل الرمح خداع ⁽⁴⁾	وما جهينا ولم يصدق مؤذننا

كما أنه يبين لنا المناطق التي مر عليها من الأنبار والقادسية إلى بادية الشام إلى أن وصل إلى بغداد.

⁽¹⁾- أبي العلاء المعري: سقط الزند، ص: 21.

⁽²⁾- أبو العلاء المعري: شرح ديوان سقط الزند، شرح وتعليق ، ن ، رضا، منشورات دار مكتبة الحياة، بيروت ، لبنان، 1987 ، ص: 190 .

⁽³⁾- أبو العلاء المعري: شرح ديوان سقط الزند، ص: 92.

⁽⁴⁾- عائشة عبد الرحمن: مع أبي العلاء المعري في رحلة حياته، ص: 122 - 123.

وقد كانت من عادة العرب قديماً أنهم أثناء تنقلهم إلى مناطق أخرى غير بلادهم التي يعيشون فيها يتخدون الناقة أنيساً لهم في رحلتهم هاته منذ بدايتها إلى نهايتها، وقد شهد المسافر مع ناقته أحدها جمدة في طريقه المحفوف بالمخاطر والتعب في أحيان كثيرة من شدة الجوع والعطش وطول الطريق مما يجعل الراحلة تضعف وتُنزل وهذا ما نلاحظه لدى شاعرنا أبي العلاء ورحلته التي أضناها طول السفر بعدها كانت قبل انتلاقها في السفر كالخيال في سمنها وعظمها، ولكن السفر أخلها حتى صارت كالعرجون في تقوسها ونحوها يقول المعربي:

وَكَانَتْ كَالنَّحِيلُ، فَظُلْ كُلٌّ⁽¹⁾

ويقول في بيت آخر:

وَأَعْيَسُ، لَوْ وَافَ بِهِ خَرْتُ مُخِيطٍ⁽²⁾

فقوله هذا دلالة على أن الجمل هزل من السفر حتى أصبح بالإمكان إيلاجه في ثقب إبرة.

وصفة التنقل والترحال هاته غربته عن أهله ووطنه وجعلته يتحسن لذلك بجده يقول:

وَيَحْمِلُ مِنْ أَرْضٍ لَاخْرَى وَمَا درَى⁽³⁾

ويقول في موضع آخر من قصيده (كلمت فرد على النعمان ملكا):

وَلَوْ لَمْ أَلْقَ غَيْرَكَ فِي اغْتِرَابٍ⁽⁴⁾

ففي هذا البيت دلالة على أنه اغترب ووجد في غربته أناساً آخرين غير الذين كان يعرفهم.

ولأبي العلاء المعربي رحلات في حياته تتراوح بين حلب واللاذقية وطرابلس وبغداد، هذه الأخيرة استوقفتنا كثيراً في أشعاره، فقد ذهب إليها في مرحلة شبابه عكس الرحلات الأخرى التي قام بها وهو في صغره من أجل التعلم والتربيـة والتدرـيب.

فبعده عن وطنه المرة وارتحاله إلى بغداد جعله يحس بالغربة والنوى وقد دفعته إليها أسباب ودعاـيـة عـدـة اـخـتـلـف الـبـاحـثـون في تحـدـيدـها وتحـدـيدـعـدـ المـرـاتـ الـتي ذـهـبـ فيهاـ المـعـرـيـ إلىـ بـغـدـادـ، «وقد جاء في وفيات الأعيان، أن المعربي قصد بغداد مرتين، وكان في الخامسة والثلاثين من عمره ثم

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 47.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 101.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات ، ج 1، ص: 65.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 272.

عاد إليها بعد عام تقريرها أمّا مؤرخوه الآخرون فيجمعون على أنه لم يأهلاً سوى مرة واحدة ومكث فيها سنة وسبعة أشهر»⁽¹⁾.

والذي يعنينا على كل حال هو أنه سافر إلى بغداد ناضج الشباب فتى الرجولة ولكن لم سافر؟
ما هو سبب خروجه وهجرته من وطنه المرة؟

فقد اختلف - مثلما تحدّثنا - العلماء في تحديد دواعي اغترابه وهجرته لبلده فممنهم من يقول:
«أنه أودي في وقف له، فرحل إلى بغداد متطلماً من أمير حلب، لكن أبو العلاء لم يشر إلى هذا الوقف قط فيما أطال من حديث عن رحلته»⁽²⁾.

وهناك من رَجَحَ بأنَّ الرحلة كانت متعلقة بالمال، ولكن المؤرخ "ابن العديم" نفى هذا الأمر عنه بقوله: «ولم يرحل إلى بغداد، لطلب دنيا ولا رفد واستشهد بأبيات أبي العلاء المعربي:

إِخْوَانَا بَيْنَ الْفَرَاتِ وَجَلَقَ	يَدُ اللهِ لَا خَبْرُكُمْ بِمَحَالِ
أَنْبَكُمْ أَيْنِي عَلَى الْعَهْدِ سَالِمَ	وَوْجَهِي لَا يَبْتَذَلُ بِسَؤَالِ
وَأَيْنِي تَيَمِّمَتِ الْعَرَاقُ لِغَيْرِ مَا	تَيَمِّمَهُ غَيْلَانُ عَنْدَ بَلَالِ
فَأَصْبَحْتُ مَحْسُودًا بِفَضْلِي وَحْدَهُ	عَلَى بَعْدِ أَنْصَارِي وَقَلْهَ مَالِي ⁽³⁾

فهو يؤكّد من خلال هذه الأبيات أنه من الحال أن يبتذل وجهه بسؤال.

فمهما كانت وجهات نظر المؤرخين واحتلافهم حول أسباب رحيل المعربي وابتعاده عن بلده إلا أنها بالتأكيد سوف تتفق في أمر ما يتمثل في أن الحياة التي كان يعيشها المعربي في بلده المرة هي التي جعلته يهجر بلده وينأى عنها، «فحين ثقلت عليه حياته في المرة آخر أن يرحل إلى بغداد»⁽⁴⁾
فقد ضاقت عليه بلده وذلك لسبعين هما:

1- «اضطراب الحياة السياسية في بلاد الشام، فالحدود الشمالية معرضة للخطر البيزنطي لاسيما بعد زوال حكم سيف الدولة الذي كان حامي تلك التغور والمدافع ببطولة عنها، فلا أمل ولا استقرار.

2- طموح أبي العلاء الذي لا يُحَدُّ وتصميمه على أن يبرهن للمبصرين والمتربيين على عرش الجاه والعلم أنه ليس دونهم كفاية ومقدرة هذا من جهة، ومن جهة ثانية لإرضاء نفسه وإقناعها بأن

⁽¹⁾- خليل شرف الدين: في سبيل موسوعة فلسفية، أبو العلاء المعربي مبصرين عميان، دار مكتبة الملال ، (د،ط)، 1995، ص: 81.

⁽²⁾- عائشة عبد الرحمن : مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص: 115.

⁽³⁾- عائشة عبد الرحمن: مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص: 115.

⁽⁴⁾- عبد الله الطاوي: القصيدة العباسية قضايا واتجاهات، ص: 344.

مثله لا يقعده عمي مادي، ثم إنّ بغداد كانت قطب الرحى كما يقولون تستقطب كل طالب مجد وشهرة وعلم ففيها تفاعلت الحضارات الثلاث وتمازجت جميع ثقافات الدنيا فمن لم يرها فكأنه ما رأى الدنيا ولا رأى الناس على حد قول بعضهم فكيف لا يزورها أبو العلاء»⁽¹⁾

إذن مهما كانت الأسباب والدواعي التي جعلته ينأى عن بلده، إلا أنه كان يكره الابتعاد عن وطنه الأم في حقيقة الأمر وهذا ما نلمسه في معاتبته لحاله حين هجر الشام وطنه إلى المغرب يقول:

أتيت الغرب تختبر العبادا؟	علام هجرت شرق الأرض حتى
غريب بما الصديق كما أرادا	فإن تجد الديار كما أراد الـ
فجدد للشامية السودادا	إذا الشعري اليمانية استنارت
توفى منطقاً غدر اعتقادا	للشام الوفاء وإن سواه
وضيّعتْ القديم المستفادا ⁽²⁾	ظعنْتْ ل تستفيد أخا وفيا

فهو يدعوه إلى العودة إلى الشام والتمسك به والوفاء له لأن العيش لن يطيب للإنسان إلا في وطنه وبين أهله وناسه وأصدقائه فمن هذه الأبيات يظهر أنّ هجرة المعربي عن بلده لم يكن اختيارا وإنما كان اضطرارا نتيجة لتلك الظروف التي عاشها.

هكذا إذن كان لموضوع الاغتراب المكاني صدى واسع، فقد اكتسب طبيعته وأبعاده من خلال ظروف وواقع الشاعر المعيش وتفاعلاته معهما، وبالتالي انعكس على لغة ديوانيه وعلى فضائه المعجمي، ولكي أوضح ذلك أكثر سوف أقف عند الجدول الإحصائي المستقى من ديواني المعربي المتمثلين في سقط الزند إضافة إلى اللزوميات .

⁽¹⁾- خليل شرف الدين : في سبيل موسوعة فلسفية أبو العلاء المعربي، ص: 82.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص 158 - 159.

الكلمة	التكرار (*)
غربة	02
اغرب _ اغربية _ اغتراب	05
غريب _ متغربوه _ متغريبه	15
يتغرب _ تغرب _ مغرب	10
مغترب	01
غرباء	02
نأت	05
الفرق _ التفرق	04
تباعد، بعيد، بعاد، بعد	08
غائب	02
نازح، ترح، نازح	03
هجران، هجير، هجر	06
اعتزال، اعتزل، أعزل	06
عزل، معزول، تعزل	04
عزل	02
ارتحال، ارتحال، يرتحل، مرتحل	04
توديع-أوّدّع-التّوديعا	03

يبين لنا هذا الجدول أغلب الكلمات التي تدور في الحقل الدلالي لموضوع الاغتراب المكاني في ديوانيه، فنجد هنا يستعمل لفظة غربة و مشتقاتها التي تدور في فضائلها المعجمي مثل: النوى ، الفراق، البعد، البعاد، الاعتزال والارتحال....إلخ من الكلمات التي لها نفس المعنى مع لفظة غربة، والتي استعملت في مواضع مختلفة ومتباينة، وهو بصدق المدح، أو الوصف، أو التغزل أو الرثاء ...إلخ من الأغراض، وكان تلك الكلمات تفرض نفسها فرضا على الشاعر فيفك عقاها لكي يستريح من الضغط الذي يولده له الاغتراب.

(*) - التكرار هنا يقتصر على الكلمة ضمن موضوع الغربة المكانية فقط.

الاغتراب المكاني في شعر المعربي

فلو جئنا لنحصي لفظة (غربة) مع كل مشتقاتها: اغتراب، غريب، مغترب، اغتراب، اغرب وغيرها، لوجدناها ترددت (35)مرة في شعر المعربي و من هنا تصبح هذه اللفظة مع من يدخل في حقلها ادلالي أكثر تكرارا بين ألفاظ المجموعة .

فهي مفردة صاحبة شحنة عاطفية، تحمل في مدلولاتها طابع والأسى وتشير الأشجان . مجرد سماعها.

إننا عندما نلقي نظرة على الكلمات التي تنتظم وفق معجم الاغتراب المكاني، وانطلاقا من الجدول وبالاعتماد على الإحصاء نجد أن منها ما يتخللها مد مثل اغتراب، فراق، اعتزال، ارتحال، نوى، بعد هجران، وهذا المد يسمح بإخراج قدر كبير من الأحزان والآلام والآهات بما يشبه التأوه والتوجع أما النسبة المتبقية فنجد بعض ألفاظها على وزن اسم فاعل من مثل: غربة، بعد وبعضها على وزن اسم فاعل مثل غائب، نازح. إضافة إلى وجود بعض الألفاظ ساكنة الوسط مثل غربة، بُعد. فهذا إذن عن موضوع الاغتراب المكاني عند المعربي الذي تفرّع إلى موضوعات فرعية أخرى كالحنين إلى الوطن والحنين إلى بغداد ، وهذا ما سوف أوضحه .

2- تجليات الشوق والحنين في شعر المعربي:

لقد أخذ مصطلح الحنين تعريفات جمة في المعجمات والكتب العربية فنجد أنه مثلا يعني في القاموس المحيط: « الشوق وشدة البكاء والطرب، أو صوت الطرب عن حزن أو فرح »⁽¹⁾. أما في مختار الصحاح للرازي فهو: « الشوق أيضا وتوكان النفس »⁽²⁾ فهذا عن مصطلح الحنين، أما عن الشعر المتصل بهذا الموضوع، فيعتبر لونا شعريا كغيره من الألوان والأغراض الأخرى التي ظهرت في الأدب العربي كالرثاء والغزل والوصف والهجاء والحكمة والمدح وغيره من المواضيع التي عرفت في شعرنا العربي.

وقد حاول بعض الدارسين يحملوا بعضاً أن يحملوا بعض من ملامحه العامة التي تميزه عن غيره من الألوان وهذا ما يتجلّى في كلام (وهب رومية) إذ يصفه بأنه: « شعر وجداً عذباً رقيق، يتوجه بالشوق ويفيض بالمشاعر الإنسانية الأصلية ويمور بالعاطفة الصادقة، شعر مفعم بحزن إنساني شفيف، فيه صفاء الدموع وحرارته، ورقة الحب وانكساره وقسوة الحزن وصفاؤه ولطفة المشتاق الخائب، وصبوة العاشق المهزون الذي لا يستطيع أن يتوب عن الشوق، ولا يقوى على التجمل بالصبر شعر تخلطه مرارة إنسانية عميقـة، أو بوح نفسي شفاف كقطعة من الماس يستطـن الذات

⁽¹⁾- الغيروز أبيادي: القاموس المحيط والقاموس الوسيط، www.al-eman.com

⁽²⁾- الرازي: مختار الصحاح، مادة (حنن).

فيصور أحاسيسها وانفعالاتها وانكساراتها، وخيباتها فتبرز فيه لحظة الضعف الإنساني بكل فتنتها وبهائها⁽¹⁾.

فإذن الحنين وانطلاقاً من هذا القول يقطر شوقاً، ويمتاز بالعذوبة والرقة والصدق العاطفي، كما نجده يخيم عليه الحزن والإغراق فيه والشفافية والصفاء في إظهار الأحاسيس والانفعالات وتصويرها، وسوف نتأمل هذا اللون في شعر أبي العلاء المعربي، ولنتتبع تجليات الشوق والحنين فيه:

أ- الحنين إلى الوطن (المغرة):

إنَّ كلمة الوطن كغيرها من الكلمات التي تناولها الباحثون وتعقبوها بالدراسة، فإذا ما بحثنا عنها في المعاجم العربية نجدها تعني في لسان العرب معاني عديدة، «فالوطن هو المترد تقيم به، وهو موطن الإنسان ومحله، والجمع أوطان، وأوطان الغنم والبقر، مرابضها وأماكنها التي تأوي إليها. مواطن مكة: مواقفها وهو من ذلك وطن بالمكان وأوطان أقام وأوطنه اتخذه وطناً، يقال أوطان فلان أرض كذا وكذا أي اتخذها محلاً ومسكناً يقيم فيها وأوطنت الأرض ووطنته توطيناً واستوطنتها؛ أي اتخذها وطناً وكذلك الإيطان، وهو افتعال منه غيره: أما المواطن فكل مقام قام به الإنسان لأمر فهو موطن له، كقولك: إذا أتيت فوقفت في تلك المواطن فادع الله لي والإخوان، وتوطين النفس على الشيء: كالتمهيد، وطن نفسه على الشيء وله فتوطنت حملها عليه فتحملت وذلت عليه، وقيل: وطن نفسه على الشيء وله فتوطنت حملها»⁽²⁾.

أما في "أساس البلاغة" للزمخشري فكلمة «وطن» هي: كل يحب وطنه وأوطانه وموطنه، والإبل تحن إلى أوطانها، وأوطان الأرض ووطنهما وتوطنهما واستوطنهما، ومن المجاز: هذه أوطان الغنم لرا بضها⁽³⁾.

أما في القاموس المحيط للفيروز آبادي فكلمة «وطن» تعني: محركة ويسكن: متزل الإقامة، ومربط البقر والغنم، ج أوطان، ووطن به يطن وأوطان: أقام، وأوطنه ووطنه واستوطنه: اتخذه وطناً»⁽⁴⁾.

⁽¹⁾- وهب رومية: شعرنا القديم والنقد الجديد، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، سلسلة عالم المعرفة، مارس 1996، ع 207، ص 163.

⁽²⁾- ابن منظور: لسان العرب، دار صادر بيروت، طبعة جديدة، مادة (وطن).

⁽³⁾- الزمخشري: أساس البلاغة، مادة (وطن).

⁽⁴⁾- الفيروز آبادي: القاموس المحيط، دار الفكر، بيروت، 2005، مادة (وطن).

وتجدر الإشارة إلى أن هناك ألفاظاً في اللغة العربية تؤدي المعنى نفسه لكلمة وطن، نذكر منها على سبيل المثال لا الحصر: مغاني « وهي الموضع التي كان بها أهلوها »⁽¹⁾ ، والأرض: « التي عليها الناس »⁽²⁾ ومعهـد وهو في لسان العرب: «الموضع كنت عهـدته أو عهـدت هوـي لك أو كنت تعهـد به شيئاً والجـمـيعـ المـعاـهدـ »⁽³⁾ .

لقد فطر الإنسان على حب مسقط رأسه والمـكانـ الذي ولـدـ وترـعـرـعـ فيهـ يقولـ تعالىـ: ﴿ وَلَوْ أَنَّا كَتَبْنَا عَلَيْهِمْ أَنِ افْتُلُوا أَنفُسَكُمْ أَوْ اخْرُجُوا مِنْ دِيَارِكُمْ مَا فَعَلُوهُ إِلَّا قَلِيلٌ مِنْهُمْ وَلَوْ أَنَّهُمْ فَعَلُوا مَا يُوعَظُونَ بِهِ لَكَانَ خَيْرًا لَهُمْ وَأَشَدَّ تَبْيَاتًا ﴾⁽⁴⁾ .

فقد ظهر مفهوم الوطن ومنذ القديم وتطور عبر العصور وهذا ما تعكسه مختلف أشعار الشعراء، حيث كانت نزعة الحنين إلى الوطن شائعة عندهم، فها هو أحدهم يحن ويستيقظ إلى وطنه يقول:

حنيني إلى أطلالـ لكنـ طـويـلـ	أيا أثـلـاتـ القـاعـ منـ بـطـنـ توـضـحـ
مسـيرـيـ،ـ فـهـلـ فيـ ظـلـكـنـ مـقـيـلـ	أيا أثـلـاتـ القـاعـ قدـ مـلـ صـحبـيـ
بـكـنـ وـجـدوـيـ خـيـرـ كـنـ قـلـيلـ	وـيـاـ أـثـلـاتـ القـاعـ قـلـبيـ موـكـلـ
إـلـىـ قـرـقـرـىـ قـبـلـ الـمـامـ سـبـيلـ	أـلـاـ هـلـ إـلـىـ شـمـ الـخـزـامـيـ وـنـظـرـةـ
يـداـويـ هـاـ قـبـلـ الـمـامـ عـلـيـلـ ⁽⁵⁾	فـأـشـرـبـ مـنـ مـاءـ الـحـجـيـلـاءـ شـرـبةـ

ويعد أبو العلاء الموري نموذجاً في هذا المضمـارـ،ـ إذـ تـجـلتـ عـاطـفـةـ الشـوقـ وـالـحنـينـ فيـ شـعـرهـ تـجـاهـ وـطـنهـ بـصـورـةـ وـاضـحةـ وـهـذـاـ مـاـ سـوـفـ أـبـيـنـهـ لـاحـقاـ.

وبالرغم من أن أبو العلاء الموري أوصى حالـهـ بـعـدـ التـخلـيـ عنـ وـطـنهـ مـثـلـماـ ذـكـرـناـ سـابـقاـ إـلـاـ أـنـهـ هـاجـرـ إـلـىـ بـغـدـادـ تـارـكـاـ وـرـاءـهـ الشـامـ وـلـكـنـهـ «ـ كـانـ حـينـ زـارـ الـعـرـاقـ شـدـيدـ الـحـزـنـ عـلـىـ الـمـعـرـةـ لـاـ يـسـلـيـهـ عـنـهـ الـكـرـخـ وـمـاـ فـيـهـ مـنـ مـاءـ عـذـبـ،ـ وـكـانـ بـعـدـهـ عـنـ أـهـلـهـ وـإـصـفـارـ يـدـهـ مـنـ الـمـالـ وـعـزـةـ نـفـسـهـ عـنـ سـؤـالـ

⁽¹⁾ - ابن منظور: لسان العرب، مادة (غنا).

⁽²⁾ - ابن منظور: لسان العرب، ، مادة (أرض) .

⁽³⁾ - ابن منظور: لسان العرب، مادة (عهد).

⁽⁴⁾ - سورة النساء / 66.

⁽⁵⁾ - محمد مصطفى أبو شوارب: جماليات النص الشعري قراءة في أعمال القالب دار الوفاء، الإسكندرية، ط1، 2005، ص: 60.

الناس تضاعف في قلبه هذا الحزن، وتذكّي في نفسه هذا الأسى، فأنشأ في ذلك قصيدتين من خير ما حوى سقط الزند»⁽¹⁾.

يقول في الأولى:

وكم هم نضوا أن يطير مع الصبا
إلى الشام لولا حبسه بعقال⁽²⁾.
ويقول:

فيما برقليس الكرخ داري وإنما
رماني إليه الدهر منذ ليال⁽³⁾.

فهو لا شأن له بالكرخ وبغداد، وإنما هو من المعرة التي لطالما حن إليها وتشوق لرؤيتها والعودة إليها
أثناء إقامته ببغداد يقول:

ببغداد، وهنا، ماهن ومالي	طربن لضوء البارق المتعالي
بناريه من هنا وثم صوالى	سمت نحوه الأ بصار حتى كأنها
تمد إليه في رؤوس عوال ⁽⁴⁾ .	إذا طال عنها سرها لو رؤوسها

فهو يقول بأنّ الأ بصار سمت نحو البارق من جهة الشام والعراق فحدّقت به كما يحدّق المصطلون بالنار وثني النار باعتبار ما يرى من البرق من ناحية الشام ومن ناحية بغداد، ويقول كلما ابتعد هذا البارق نحو الشام ضمنت الإبل لو تقطع رؤوسها وترفع إليه على صدور الرماح فهنا إشارة إلى شدة حنينها لوطنه.

فمن شدة شوقه إلى وطنه زاره طيفها في المنام يقول:

حملت، من الشامين، أطيب جرعة وأنزرتها، والقوم بالقفر ضلال ⁽⁵⁾ .	فقد تمنى وهو بالكرخ أن يحمل إليه البرق ولو قطرة من ماء المعرة يروي بها ظماء
	يقول:

تغيث بها ظمان ليس بسال ⁽⁶⁾ .	فهل فيك من ماء المعرة قطرة ويمقول:
---	---------------------------------------

ولو أن ماء الكرخ صهباء جريال⁽¹⁾.

⁽¹⁾- طه حسين: أبو العلاء المعربي حياته وشعره، ص: 44.

⁽²⁾- طه حسين: المجموعة الكاملة، ص: 159.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 240.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 237.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 243.

⁽⁶⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، ص: 130، وأ العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 248.

ونلاحظ أنّ ماء المعرفة الذي يتشوق إليه ويتمناه ما هو إلّا ماء آبار لا يقاس إلى ما في دجلة والفرات من ماء عذب يقول :

يد الله لا خبرتكم بحال ووجهي لما يتبدل بسؤال تيممه غيلان عند بلال على بعد أنصاري وقلة مالي ⁽²⁾ غدوت بها في السوم غير مغال	إخواننا بين الفرات وجلق أئبكم أين على العهد سالم وأين تيممت العراق لغير ما فأصبحت محموداً بفضلني وحده ندمت على أرض العاصمة، بعدها
--	---

ولأبي العلاء المعربي قصيدة أخرى رائعة في الحنين إلى أهله ووطنه، يبدو فيها مشتاقاً، ومتهماً إلى العودة للقاء أهله وتراب وطنه قال فيها:

تجهلي كيف اطمأنت بي الحال رذى الأماني، لا أنيس ولا مال كفى حزناً بين مشت وإقلال زمان له بالشيب، حكم، وإسجال فإني عن أهل العاصمة سأل خفوق فؤادي كلما خفق الآل من الدهر فلينعم لساكنك البال وهيات لي يوم القيمة أشغال ⁽³⁾	تنبت أن الخمر حللت لنسمة فأدخلت أين بالعراق على شفا مقل من الأهلين: يسر وأسرة طويت الصبي طي السجل وزاريني متى سألت بغداد، عني وأهلها إذا جنّ ليلى جنّ لي ورأي فيا وطني! إن فاتني بك سابق فإن أستطع في الحشر آتك زائرًا؟
---	--

إنه يحس وهو في العراق بغرة موحشة، ووحدة قاتلة فلا أهل ولا أصحاب يستأنس بهم ولا مال يستعين به في ديار الغربة، فهو أكثر تعاسة وهو بعيد عن المعرفة التي قضى فيها طفولته، لذلك نجده مصمماً على أنه متى أتيحت له الفرصة بالعودة إليها لعاد دون أي تفكير وإليها دون مكان آخر في العالم.

والآن نصل إلى هاته الجداول التي تتبع فيها اطراد الموضوع الفرعى - الشّوّق والحنين إلى الوطن - معجمياً من خلال ديوانيه سقط الزند واللزوميات .

الكلمة	التكرار
--------	---------

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص : 240

⁽²⁾- طه حسين: المجموعة الكاملة، ص: 159-160، وأبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 242.

⁽³⁾- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري ،ص130.

193	أرض
48	بلاد، بلد

02	وطن
06	أوطان
07	الشام
02	المغرة
01	حلب

الكلمة	التكرار
متزل	16
دار	06
معانٍ	04

ما لوحظ - عموماً - أنّ المعري استعمل الكلمات التي تدل على بقعة واسعة من الأرض ، مثل: أرض ، بلد ، بلاد ، معانٍ وغيرها ، وربما يكمن استعماله هذا على مسحة تجديدية عنده أو لتطور مفهوم الوطن في العصر العباسي ، وكلمة (أرض) هي الأكثر تواتراً ضمن هذه المجموعات وذلك راجع إلى أنّ الأرض مقدسة لدى الإنسان وبينهما علاقة وطيدة ففيها مسكنه ومأواه وفيها رزقه وعمله.

بـ- الحنين إلى بغداد:

بغداد هي مدينة من بين المدن التي زارها العديد من الكتاب والشعراء نظراً لمكانتها المرموقة، ولما حظيت به من علم وثقافة وفن، فكان الكثير من المتعطشين لها يتوجهون إليها لينهلوا من ثقافتها وعلمهها، وماها وكل من يذهب إليها يتعلق بها بالرغم من الصعوبات الجمة التي تظهر في البداية نتيجة النوى وبعد مفارقة الخلان والأصحاب والأهل ، فيصبح كل من يفارقها يركبه الندم طول حياته عليها.

ومن بين الذين جزعوا لفراق بغداد «القاضي أبو محمد عبد الوهاب بن علي بن نصر الملكي». فقد نبا به المقام ببغداد، فخرج يريد مصر وخرج معه أهلها يودعونه، فأخذوا يتوجعون لفراقه فقال والله لو وجدت عندكم في كل يوم مدامن الباقلا ما رافقتم ثم أنشد يقول :

<p>سلام على بغداد من كل متزل وحق لها مني السلام المضاعف وإني بشطي جانبيها لعارف ولم تكن الأرزاق فيها تساعد وأخلاقه تناى به وتخالف</p>	<p>فوالله فارقتها عن قلي لها ولكنها صافت علي برحبها وكانت كخل كنت أهوى ذنوه</p>
---	--

الاغتراب المكاني في شعر المعربي

وكان بغداد في ذلك العصر كانت تفيض منها تلك العين القصصية التي لا يشرب منها شارب إلا كلف بقرها^(١).

وإضافة إلى القاضي بن نصر الملكي الذي حزن على بغداد حين فارقها نجد أبا العلاء المعري الذي ومن دون شك لحقته آلام الفرقه والحسرة على بغداد بالرغم من أنه كان يحس فيها بالغرابة والنوى والوحشة والوحدة، فكان دائماً توافقاً لرؤيه بلده المغيرة يحدوه أمل بالعودة إليها في أول فرصة تسعنه له، فهذا الشوق العارم لوطنه المغيرة وهذا الألم والكآبة واليأس الذي كان يشعر به المعري وهو بعيد عن أهله ووطنه سرعان ما رجع من جديد حين عاد إلى وطنه متذكراً ببغداد.

فذابت نفسه حسراً لفراق بغداد وأهلها، فهو إذن «طامح إلى بغداد إن كان في المرة وهو مشوق إلى المرة إن كان في بغداد ثم هو محزون على بغداد إن عاد إلى المرة، وقد صور المتبني هذه الخصلة تصويراً رائعاً في بيته المشهور:

لفارقت شیبی موقع القلب با کیا

خلقتُ ألوهاً لو رجعت إلى الصبا

وصور أبو العلاء نفسه هذه الخصلة تصويراً رائعاً في شعره الذي بكى فيه الشام حين كان في العراق، والذي ندم فيه على العراق حين عاد إلى الشام»⁽²⁾.

فعبر عن هذا الإحساس بأشعار رقيقة حفظها ديوانه سقط الزند يقول:

على زفرات ما ينinin من اللذع
على أفهم قومي وبنهم رباع
قدرت ،إذان أفينيت دجلة بالجرع
بأفصح قولًا من إمانكم الوكع
خلقن فجحانين المضرة للنفع
وأجعل زوا من بنايات في سمعي
بردي الى بغداد ضيقه الدرع
حيدا فما ألهيت ذلك في الوسع
وجالت رمامي في رياحكـم المسـع³⁾

أودعكم يا أهل بغداد والحسنا
وداع ضي لم يستقل وإنما
ألا زودوني شربة، ولو أنني
وما الفصحاء الصيد والبدو دارها
أدرتم مقالا في الجدال بأسن
سأعرض إن ناجيت من غيركم، فتى
أظن الليالي وهي خون غوادر
وكان إختياري أن أموت لديكم
فليت حامي حُمّ لي في بلادكم

و يقول:

⁽¹⁾ طه حسين: أبو العلاء المعري حياته وشعره، ص: 48-49.

⁽²⁾ طه حسين: مع أبي العلاء في سجنه، ص: 80-81.

⁽³⁾ - أبو العلاء المعري: سقط الزند، ص: 263، 267.

يَخْبِرُنَا أَنَّ الشَّعُوبَ إِلَى صَدْعٍ
 نَبِيٌّ مِنَ الْغَرْبَانِ لَيْسَ عَلَى شَرِعٍ
 أَصْدِقُهُ فِي مَرِيَةٍ وَقَدْ امْتَرَتْ
 صَحَابَةُ مُوسَى يَعْدُ آيَاتَهُ التَّسْعَ^(١)
 فَهَذِهِ الْمَقَاطِعُ حَيْرٌ دَلِيلٌ عَلَى أَنَّ الْمَعْرِيَ حَزْنٌ عَلَى بَغْدَادَ أَثْنَاءَ وَدَاعِهِ لَهَا حِينَ فَارَقَهَا.
 وَيَقُولُ أَيْضًا:

نَصَبَنَا الْمَطَايَا بِالْفَلَةِ عَلَى الْقُطْعِ
 فَدُونَكُمْ خَفْضُ الْحَيَاةِ إِنَّا
 سَحَابُ الرِّزَايَا هِيَ صَائِبَةُ الْوَقْعِ^(٢)
 تَعْجَلَتْ إِنْ لَمْ أَثْنَ جَهَدِي عَلَيْكُمْ
 كَمَا نَلْمَحُ وَدَاعِهِ لَهَا فِي فَقْصِيدَةِ أَنْشَدَهَا وَهُوَ بِمَدِينَةِ السَّلَامِ تَهْنِئَهُ بِمَوْلُودٍ لِصَدِيقِهِ أَبِي الْقَاسِمِ التَّنْوَخِي
 فَقَالَ:

لَطَالَ الْقَوْلُ وَاتَّصَلَ الْرُّوْيِ
 وَلَوْلَا مَا تَكْلَفْنَا لِلِّيَالِي
 فَلَا كَنَا وَلَا كَانَ الْمَطَايَا
 إِذَا نَأَتْ، الْعَرَاقُ بَنَا الْمَطَايَا
 عَلَى الدُّنْيَا السَّلَامُ، فَمَا حَيَاةٌ
 إِذَا فَارَقْتُكُمْ، إِلَّا نَعِيٌّ^(٣)

«فقد شعر هنا بموت الحياة لفارق بغداد، فذكر النعي في مولد الحياة وهو يهينه بمولود»^(٤).
 ويحدثنا أبو العلاء أن سببين اثنين صرفاه عن المدينة التي كان عازما على أن يقيم فيها ، أحدهما الفقر
 والآخر مرض أمه، وهذا ما يبينه في هذه الأبيات التي بعث بها إلى أبي القاسم التنوخي:

أَثَارِيْ عَنْكُمْ أَمْرَانِ: وَالْمَدَةُ
 لَمْ أَلْقَهَا، وَثَرَاءُ عَادٍ مَسْفُوتَا
 قَبْلَ الْإِيَابِ إِلَى الْذَّخِرِينَ أَنَّ مَوْتَ
 لَوْلَا رَجَاءً لِقَائِهَا لَمَا تَبَعَّتْ^(٥)

فنتيجة لتلك الأسباب وقبل رحيله إلى المرة متوجهها إليها من بغداد، قال قصيدة في صديقه (أبي
 علي النهاوندي) فجاءت نشيج وداع وأنينا وحيرة وحزنا على فراقه المحتوم يقول:

كَفِي بِشَحْوَبٍ أَوْ جَهَنَّمَ دَلِيلًا
 عَلَى إِزْمَاعِنَا عَنْكَ الرِّحْيَا
 وَطِيرٌ، أَنْ نَقِيمُ وَأَنْ نَقِيلًا
 إِلَى طَيْبِ الْحَيَاةِ بِهِ سَبِيلًا

^(١)- أبو العلاء المعري: سقط الزند، ص: 260.

^(٢)- طه حسين: المجموعة الكاملة، ص: 162 - 163.

^(٣)- أبو العلاء المعري: سقط الزند، ص: 259.

^(٤)- عائشة عبد الرحمن: مع أبي العلاء رحلة حياته، ص: 140.

^(٥)- ينظر طه حسين: أبو العلاء المعري حياته وشعره، ص: 42، و أبو العلاء المعري : سقط الزند، ص: 296 - 297.

نفارقه فلا تبع الحم—ولا
 فلم نلملم به إلا كه—ولا
 وزرنا أشرف الشجر النخيلا
 .وغایة كل شیء أن يزولا^(١)

فجاء بذلك الر حيل بعدها ألف بغداد وأهلها، فعز عليه مفارقتهم متمنيا الاجتماع بهم مرة ثانية:

حتى يعود اجتماع النجم تشتيتا
كأنما أنا من أصحاب طالوتا^(*)
أعزز علي بكون الوصل مبتوتا
فقال ما أنصفت بغداد حوشيتا
ي يوم القيامة ولم أعدمه تبكيتا
إن الصلاة كتاب كان موقوتا

هذى البلاد ولم أهلك ببغداذا
قلت الإياب الى الأوطان ادى ذا⁽³⁾

فحبه الكبير لبغداد وأهلها جعله يعمد إلى ذكرها ويحيى إلى من تركهم هناك من صفة الأصحاب،

فيقول في قصيدة أرسلها إلى صديقه (أبي القاسم بن الحسن التتوخي):

<p>للكرخ سلمت من غيث ونجيتا .</p> <p>فإن تحملتها عن افحبيتا</p> <p>فاذكر موعدتنا إن كنت أنسيتها⁽⁴⁾</p>	<p>يا عارضا راح تحدوه بوارقه</p> <p>لنا بيغداد من نھوي تحيته</p> <p>يا ابن المحسن! ما أنسية مكرمة</p>
---	---

كما نلتمس حنينه لأيام الود التي عاشها مع أفرانه وأصحابه في بغداد من خلال رسالته التي رد بها على صديق له في بغداد، فكتب يذكّره بالأيام الحلوة حين كان المعري ممتهلاً (بالقطيعة) على شط دجلة:

يفجعنا ابن دأبة بابن انس
كلفنا بالعراق ونخن شرخ
وردنا ماء دجلة خير ماء
وزلنا بالغليـل وما اشتفيـنا
حـاء بذلك الرـ حـيل بعدـما أـلـف بـعـدـاد وأـهـلـها،
سـقـيـا لـدـجـلة وـالـدـنـيـا مـفـرـقـة
وـبـعـدـها لـأـرـيدـ الشـربـ منـ هـنـرـ
بـتـ الزـمـانـ حـبـالـيـ منـ حـبـالـكـمـ
ذـمـ الـولـيدـ وـلـمـ أـذـمـ جـوارـكـمـ
إـنـ لـقـيـتـ وـلـيـداـ وـالـنـوـىـ قـذـفـ
أـعـدـ مـنـ صـلـوـاتـ حـفـظـ عـهـدـكـمـ

ويقول في موضع آخر مبينا حزنه عليهـا:

يا لهف نفسي على آني رجعت إلى
إذا رأيت أمورا لا توافقني

يا عارضا راح تحدوه بوارقه
لنا بغداد من هوى تحية
يا ابن الحسن! ما أنسية مكرمة

⁽¹⁾ - أبي العلاء: سقط الزند، ص: 269، 272.

(*) - يشير إلى الآية الكريمة: فلما فصل طاولت بالجند قال إن الله مبتليكم بنهر، فمن شرب منه فليس منه ومن لم يطعنه فإنه منه البقرة / 249

⁽²⁾- أبه العلاء: سقط الزند، ص: 296-297.

⁽³⁾- أنه العلاج المركب (النظامي) ، ٢٧١ ج : ١

⁽⁴⁾ أ. الماء : قضايا النزاع : 295

فليس مثلني بناس ذلك العصرا
وبالقطيعة داري تحضر النهـرا
فيه الإطالة، كيما تعلم الخبرـا
حتى مللت وذمت نفسي العمـرا
ولم يبـض على طول المدى الشـعرا
عشـرـين حـولاً، فلما نـيه اعتـذرـا^(١)

وأهل بغداد، فظن أنه نسيهم على مر الحقب

أذاكِر أنت عصراً مِنْ عَنْدِكَ لِي
أيامِ واصلتني وداً وتكريمةً
والآن أُشرحُ أمرِي غَيْرَ مَعْتَمِدٍ
مد الزَّمَانِ وأشتوتني حوادثَه
وحلَّتْ كلي سوي شيب تحاوزينِ
جنيت ذنبًا وألهى خاطري وسَنَّ
فإذنْ كان يحمل في أعماقه شوقاً كبيراً
نتيجةً بتحافِهم وبعده عنهم إلَّا أنه سرعان ما
صلَّيقه.

وبعد هذه اللمحات التي وظفنا فيها حنين المعرى إلى بغداد بلد العلم والثقافة نحاول أن نخصي في جدول كالمعتاد، عدد الكلمات التي تصب في هذا الموضوع من خلال ديوانه سقط الزند واللزوميات.

الكلمة	النكرار
بغداد	03
العراق	10
الكرخ	03
الزوراء	01
تكريت	01
دحلة	01
الفرات	04

نلاحظ من خلال هذا الجدول أنه ذكر بغداد في ديوانيه وذكر مختلف المدن فيها من تكريت إلى الزوراء وال العراق و دجلة والفرات، وهي كلها أسماء مدن بالعراق، كما نلاحظ أيضاً أنه عمد إلى تكرار اسم العراق (10) مرات أكثر من أسماء المدن الأخرى، ربما لكونها عاصمة المدن الأخرى وتليها بغداد في المرتبة الثانية إذ ذكرها (3) مرات.

والشيء الملاحظ أيضاً أنه عمد إلى ذكر بغداد والعراق أكثر من وطنه المغرة إذ لم يذكره إلا مرتين بخلاف العراق.

⁽¹⁾ - أبو العلاء المعري: سقط الزند، ص: 315.

3- طرق قهر الاغتراب عند المعربي:

لقد أصبح واضحاً - بعد كل ما سبق - من أنّ الشاعر أبو العلاء المعربي، قاسي ويلات الاغتراب فأجبرته معاناته الشديدة على محاولة إيجاد وسائل تنسيه همومه وأحزانه وتحفف بها شعوره بالاغتراب سواء الذي ينشأ نتيجة انتقاله من مكان إلى آخر أو الذي ينشأ نتيجة الانفصال بينه وبين ذاته ومجتمعه وقد اتجه إلى طريقين لقهر اغترابه أو التخفيف منه باتاً واضحين :

أ- العزلة:

إذ حثّ على التفرد والانعزال عن الناس يقول:

ونوى الأوانس غاية الإيـــناس⁽¹⁾.

إن صـــح عـــقلــك فـــالتـــفرد نـــعـــمة

ففي التوحد وقاية من الاختلاط ودنياه يقول:

دـــنـــايا لـــيـــس بـــؤـــمنـــها الـــخـــلاـــط⁽²⁾.

إـــذ اـــنـــفـــرـــد الـــفـــقـــي أـــمـــنـــت عـــلـــيـــه

ويقول في موضع آخر من الديوان:

الـــحـــكـــم لـــلـــه فـــالـــبـــث مـــفـــرـــدا أـــبـــدا

وـــلـــا تـــكـــن بـــصـــنـــوـــف النـــاس مـــخـــلـــطا⁽³⁾.

«لذلك نجده لزم بيته، فلبث تسعًا وأربعين سنة في محبسه بالمعرة لم يغادر إلا مرة واحدة لم تذكر حين حمله قومه على الخروج ليشفع لهم لدى "أسد الدولة" صالح بن مردار صاحب حلب»⁽⁴⁾، فهو دائم الجلوس في بيته لا يبرحه إلا نادراً.

«وقد دفعته إلى هذه العزلة أسباب كثيرة، أولها هذه الغريزة التي ذكرها ودل عليها شعره، ونشره، ومنها ذهاب بصره فإنه حين فقد عينيه جهل كثيراً من آداب الناس في حفلاتهم ومواضيعهم في أندائهم وبمحالسهم ، وهو - كما قدمنا - شديد الحياء، عزيز النفس فكان يكره أن يخطئ ما ألف الناس فيكون منهم مكان السخرية والاستهزاء، أو مكان العفو والمغفرة أو مكان الشفقة عليه والرثاء، فاتر أن يتجنب عشرتهم ما استطاع ثم كان فقده أباً وأمه وشدة فقره وسوء معاملة الناس له، فقوى ذلك كله في نفسه هذا الميل»⁽⁵⁾ فهذه الأمور كلّها عزّزت من وحدته وعزلته إلى جانب فشله في الإقامة

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 483.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 509.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 512.

⁽⁴⁾- عائشة عبد الرحمن: مع أبي العلاء في رحلة حياته، ص: 175.

⁽⁵⁾- طه حسين: أبو العلاء المعربي حياته وشعره، ص: 52 - 53.

ببغداد مما اضطره إلى الإقامة بمعرفة النعمان تلك التي لا تقاد إلى بغداد لإصفارها من العلم وخلوها من العلما⁽¹⁾.

ففي التفرد والعزلة راحة نفسية وهذا ما جعله يختارها ويظهر ذلك في قوله:
في الوحدة الراحة العظمى فأحى بها قلبا وفي الكون بين الناس أثقال⁽²⁾.

وقد إختار المعري العزلة ليطهر نفسه من مجالسة المنافقين فاسمعه يقول:

تخير، فأمّا وحدة مثل ميّة وأمّا جليسًا في الحياة، منافق⁽³⁾

فإذن لزوم بيته كان من بين السجون التي فرضها المعري على نفسه فهو يقول:
أرأي في الثلاثة من سجوني فلا تسأل عن الخبر النبي ث ولقدِي ناظري، ولزوم بيتي وكون النفس في الجسد الخبيث⁽⁴⁾

«ولكن هذه العزلة لم تكن ميسورة كما شاء أبو العلاء، فالتف حوله الطلاب واشتغل بالتعليم والتأليف، فما باختياره كان يلقى زواره فاقتربوا عليه عزلته فشغلوه وشغلوا به على كره منه»⁽⁵⁾. فعزلته جعلته يتفرّغ لأشياء كالتأليف والتدرّيس إذ بلغ عدد هذه المؤلفات العشرات من الكتب والرسائل والدّواوين كما شغل نفسه بتسبيح وتحميد الله وهذا ما يتبيّن من قول المعري :«لرمت مسكيٍّي منذ سنة أربعينات واجتهدت أن أتوّفر على تسبيح الله وتحميده إلّا أن أضطرّ إلى غير ذلك فأمليت أشياء... وهي على ضروب مختلفة منها ما هو في الزهد والغضّات وتحميد الله سبحانه وتعالى من المنظوم والمنشور»⁽⁶⁾.

وثاني وسيلة اتبعها المعري لقهْر الاغتراب هي:

ب- الزهد: زهد في الحياة التي أرقته فكان يتمنى الرحيل عنها لو كان الأمر باختياره وعدم البقاء فيها يقول:

رويدك إنما تدعوه علىـا	دعالي بالحياة أخـو وداد
لو أن الأمر مردود إلىـا ⁽⁷⁾	ومـا كان البقاء لي اختـيارا

⁽¹⁾- ينظر طه حسين: المجموعة الكاملة، ص: 167.

⁽²⁾- أبو العلاء المعري:اللزوميات، ج 2، ص: 619.

⁽³⁾- جعفر خريبيان: أبو العلاء المعري رهين المحسين، دار الكتب العلمية بيروت، لبنان، ط 1، 1990، ص: 51.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 1، ص: 167.

⁽⁵⁾- جعفر خريبيان: أبو العلاء المعري رهين المحسين، ص: 52.

⁽⁶⁾- طه حسين:تعريف القدماء بأبي العلاء ،الدار القومية للطباعة والتشر ،القاهرة ،1965 ، ص: 38، 101.

⁽⁷⁾- أبو العلاء المعري:اللزوميات، ج 2، ص: 873.

فقد كره الدنيا وهجاتها في ديوانيه، فتمثلها غولاً ودار شرور وغيرها من النعوت التي ألصقها بها، فهو يقول:

دنياك دار شرور لا سرور بها وليس يدرى أخوها كيف يخترس⁽¹⁾.

ويقول عن الدنيا بعدها بأنها مليئة بأجناس دنيئة، ويعملها الشر من كل حدب و صوب، ولا يحق للإنسان أن يعيش فيها فهو ظالم إن فعل ذلك:

علي برايابها وأجناسها	قد فاضت الدنيا بأجناسها
مكسبها من فضل عرناها	والشر في العالم حتى التي
وما بها أظلم من ناسها ⁽²⁾	وكل حي فوقها ظالم

لذلك أوصى بالابتعاد عن هؤلاء الأنحاس لأن في البعد عنهم طهارة يقول:
طهارة مثلي في التباعد عنكم
عداؤه الحمق أعفى من صداقتك
فابعد عن الناس تأمن شر الناس
وأوْحشُونِي في قرب إِيَّنَا⁽³⁾

« فقد كان راغباً في الدنيا ثم رغب عنها وكان قادراً في الحالتين .. كان إنسانياً بين الأناسي من أجل إنسانيته كيلاً تضيع أو تهان «⁽⁴⁾.

ولكنه انصرف عن كل زخارف الدنيا وزينتها، داعياً إلى التقشف بمثل قوله:
لا تشرف بدنيا عنك معرضه
فما التشرف بالدنيا هو الشرف⁽⁵⁾.

فرهد ب مجرد معرفتها ومعرفة الناس فيها.
وزهدي في الخلق معرفتي بهم
وعلمي بأن العالمين هباء⁽⁶⁾
« فكان بذلك يأبى على نفسه طيب الطعام، ولين الشياب، ولا يقبل إلا ما خشن منها
يقول:

أطعمه ضرت بتجنيسها	يكفيك طعم جنسه واحد
يغريك عن أثواب تنسيها ⁽¹⁾	والثوب في أرضك من وحشها

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي:اللزوميات ج 2، ص: 456.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص. 484.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص 469,475.

⁽⁴⁾-خليل شرف الدين: في سبيل موسوعة فلسفية، ص: 90.

⁽⁵⁾-شوقى ضيف: فصول في الشعر ونقده، دار المعرف، الطبعة الثالثة، (د،ت)، ص: 113.

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي:اللزوميات، ج 1، ص: 36.

ونرى بعض المعاصرین يقرأ قوله في اللزومیات:

وأخطأت الظنون بما فرسته
وقال الفارسون حليف زهد
لأنّ خيارها عني خنسنـه⁽²⁾
ولم أعرض عن اللذات إلا

«فيظن أنه كان على مذهب أبيقور الذي حرم على نفسه اللذات لما يعقبها من آلام ترجحها وعاش معيشة زهد وقناعة، وليس في بيت أبي العلاء ما يفهم من هذا الزهد الأبيقوري المتفلسف، إنما فيهما ما عرف به من تواضع شديد، فهو لا يريد أن يدل على الناس من حوله بزهده ولذلك يزعم أنه زهد لا حرية فيه»⁽³⁾.

وقد عرف المعري بأشياء ثلاثة هي البسمة والحنان والحب، أراد أن يغمر الناس ومن هو موجود أمامه، فلم يجد أحداً، لا أباً ولا أماً ولا أصدقاء إضافة إلى الظلمة التي كان يعيشها في هذا الوجود، فأفرغ هذه الأشياء في الحيوانات والطير والحشرات وأديم الأرض، والإنسان المستضعف الذي - حسب رأيه - خسر نفسه وجوده مرتين، مرة يوم ولد من دون حول له ولا قوة، ومرة سلبت قوته من هذا الوجود.

فلذلك نجده لا يأكل لحما ولا بيضا ولا سمكا ولا عسلا، فقد اقتصر على النباتات رحمة بالحيوانات وفي ذلك يقول:

لتعلم أنباء الأمور الصحائح	غدوت مريض العقل والرأي فالقني
ولا تبغ قوتا من غريض الذبائح	فلا تأكلن ما أخرج الماء ظالماً
لأطفالها دون الغواي الصرائح	ولا بيض أمّات أرادت صريحه
كوابس من أزهار نبت فوائح ⁽⁴⁾	ودع ضرب النحل الذي بكرت له

فهو يدعوه إلى أن يدع السمك في الماء لا يخرجه ظلماً، كما يدعوه إلى الإمتناع عن أكل لحوم الذبائح، وأكل البيض الذي تريده أمهااته لتكوين أولادها فلا يأخذه لنفسه أو للجميلات من النساء وينهاء عن أكل عسل النحل، فقد عانت النحلة وهي تجتمعه من الأزهار ذوات الرائحة العطرة فنراه

⁽¹⁾-شوفي ضيف: فصول في الشعر ونقده ، ص:113، و أبو العلاء المعري:اللزوميات، ج 2، ص: 485.

⁽²⁾-أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 2، ص: 795 - 796 .

⁽³⁾-شوفي ضيف: فصول في الشعر ونقده، ص: 113.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعري: اللزوميات، ج 1، ص: 197.

قانعاً بالمال الزهيد، فكان بذلك «غنياً عن المال لا به»⁽¹⁾ مما أراد أن يجمع مالاً ولا جاهها ولا ملكاً ولا مجدًا يقول:

قد حي ولا أصغي لشرب معوج
يعني، وأفرح باليسيير الأروج
بالمملُك في ثوي أغرا متوج⁽²⁾
من مذهبِي ألا أشد بفضة
لكن أقضى مديت بتقنع
هذا ولست أود أني قائم

«ويقترن زهد أبي العلاء، أو هذا الأصل الأول من أصول فلسفته بأصل ثان هو تشاوُمٌ واسع، تشاوُمٌ يمتد ظالله بل ظلماته على جميع مناحي الحياة وقد رأيناها يعرض بعض مناخيها السياسية والاجتماعية عرضاً قائماً، ليس فيه أي بريق من الأمل بل فيه اليأس المضني الذي اجتاح الأمة وجعلها تنغمُس انغماساً في حمأة الشر»⁽³⁾.

فيندفع في تشاوُمٍ شديد السواد فيقول:

فما في زمان أنت فيه سعو⁽⁴⁾
ألا إنما الدنيا نحوس لأهلها

«فقد غربت من سماء الدنيا كل كواكب السعد وبنحوه، ولم يبق إلا نجوم النحس مطلة على الوجود وكأن أحداً لا يستطيع إنقاذ الناس من كوارث هذا النحس وشرها المستطير، ومن أجل هذه الكوارث يمتنع أبو العلاء عن الزواج، وأن يرزق الولد ويشعر أن ذلك جنائية خطيرة أن يجعل إلى عالم السوء والنحس الذي يعيشه مولوداً يعرض لشروره»⁽⁵⁾.

فيطلب من الناس جميعاً أن يكتنعوا مثله على الزواج والتناسل حتى تتوقف وتتحطم الحياة البشرية يقول:

لو أن كل نفوس الناس رائبة
كرأى نفس تناهت عن خزايها
وعطلوها هذه الدنيا بما ولدوا
ولا اقتنوا واستراحوا من رزايها⁽⁶⁾

فهو ينصح النّاس بإخلاص بأن يتبعوا سياسته فيكفوا عن الزواج حتى لا يأتي الأولاد؛ فتتمتّع الدنيا بهم فيسود الشر ويعمّ أرجاء العالم.

وخلاله القول أنّ أباً العلاء المعربي عانى من الاغتراب بأنواعه المختلفة وشمل الاغتراب الزماني والاغتراب الاجتماعي والسياسي وكذا الاغتراب المكاني، وهي كلها أشكال وجدت صدى واسعاً

⁽¹⁾-خليل شرف الدين: في سبيل موسوعة فلسفية، ص: 93.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 183.

⁽³⁾- شوقي ضيف: فصول في الشعر ونقد، ص: 114.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 211.

⁽⁵⁾- شوقي ضيف: فصول في الشعر ونقد، ص: 115.

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 857.

الاغتراب المكاني في شعر المعري

وكبيراً لدى شاعرنا أبو العلاء ، وقد اتجه لقهر اغترابه إلى طرق عده منها العزلة والانفراد وكذا الزهد في الحياة فلقد أصبح واضحاً بعد كل ما تم تناوله أنّ الاغتراب هو الموضوع الرئيسي في شعر أبي العلاء فهو بمثابة المحرك لشاعريته، وقد تمحضت عنه تلك الموضوعات الفرعية التي عمدنا إلى ذكرها وتفاصيل الكلام فيها، أما الآن فسوف نورد مختطاً تقريرياً يجسد التشجير الموضوعاتي لموضوع الاغتراب في شعر المعري.

التشجير الموضوعاتي:

هذا رسم بياني يوضح أهم الموضوعات الفرعية المنبثقة عن الموضوع الرئيسي وهو الاغتراب عند هذا الشاعر الفذ - أبو العلاء المعربي - الذي ومن دون شك أنّ ظروفه التي مربها وحياته المؤلمة التي عاشها ومنذ الصغر مبتدأة بعماه، وموت أبيه وأمه، جعلته في تشاءم كبير من هذه الحياة التي لم يجد فيها ما كان يتمناه لا خيرا ولا سعادة، ولا ناسا طيبين، هذا ما جعله يحاول الابتعاد عنها فأحس بالاغتراب في أحيان كثيرة فكان هذا الأخير هو الموضوع الرئيسي في شعره، وقد أفرز بدوره عدة موضوعات فرعية كما ولدت بعض هذه الفروع فروعا أخرى.

الموضوع الفرعي الأول هو الاغتراب الزماني الذي يتم داخل المجتمع وبين أوساط الناس، وقد أفرز موضوعين فرعيين آخرين هما الشاعر وأحداث الزمان ومن بين الكلمات الدالة والمحسدة لهذا الموضوع نجد مثلا: دهر، زمن، ليالي، أيام، خطوب وغيرها كما تمحض عن الاغتراب الزماني موضوع فرعي ثان وهو الشاعر الموت الذي حددته ألفاظ متواحدة في ديوانيه سقط الزند واللزوميات ، وهي: الموت، المنون، الحمام، المنايا، المنية وغيرها.

أما الموضوع الفرعي الثاني لموضوع الاغتراب فهو الاغتراب الاجتماعي والسياسي، فالاغتراب الاجتماعي تمحض عنه موضوعان هما الاغتراب عن الناس الممثلين في أهل الدين وأهل الأدب والشعراء إضافة إلى المتصوفة والنساء ومن الألفاظ الدالة عليه هو: رباء، مارد، مغورو وغيرها. والثاني هو الاغتراب عن قيم المجتمع وعاداته وتدور في فضائه المعجمي: غواة: لؤماء، أدناس، ذئاب وغيرها.

أما الموضوع الفرعي الثالث وهو الاغتراب السياسي فقد حاولت إدراجه مع موضوع الاغتراب الاجتماعي في فصل واحد، لأنّ هما علاقة بعضهما بالرغم من أن كل موضوع من هذين الموضوعين يشكل نوعا من أنواع الاغتراب قائما بذاته، والعلاقة تكمن في أن الاغتراب السياسي يعني انفصلا عن طبقات الحكم والأمراء الذين يمثلون الحياة السياسية التي هي جزء من المجتمع، فالمجتمع يدخل في ضمنه كل ما هو متعارف عليه من عادات وتقالييد وأعراف الشعب وهم العامة من الناس إضافة إلى الحكماء الذين يمثلون الطبقة العليا في المجتمع ، فأي انسلاخ وانعزal عن السياسة والحكم يعني انفصلا عن المجتمع الذي تمثله هاته الهيئة الحاكمة.

وقد دلت على موضوع الاغتراب السياسي بعض الكلمات من مثل السوء، الظلم، مكوس، غرامات.

الاغتراب المكاني في شعر المعربي

والملاحظ هنا أن الموضوعات كلها - تقريباً - متداخلة ماعدا الاغتراب المكاني فنجد مثلاً أحداث الزمان متداخلة مع الاغتراب الاجتماعي ومع العزلة وغيرها والاغتراب الاجتماعي متداخل مع الاغتراب السياسي وهكذا

أما الموضوع الفرعي الرابع فيتمثل في الاغتراب المكاني والذي أفرز الاغتراب عن الوطن متجسداً في الغربة، والاغتراب، والمغرب، والبعد، وغيرها من الألفاظ الدالة عليه.

موضوع الحنين الذي هو من مخلفات الاغتراب المكاني يتفرع إلى موضوعين هما الحنين إلى الوطن ومفردات معجمه هي الوطن، البلاد، المرة، الأرض، والموضوع الفرعي الثاني هو الحنين إلى بغداد والمفردات الدالة عليه هي بغداد، العراق، الكرخ، الفرات، ... الخ.

إضافة إلى تلك الموضوعات الفرعية نجد طرقاً قهر الاغتراب ومن بين هذه الوسائل التي استعملها المعربي العزلة إذ استثمرها في تحصيل العلم وتأليف وتدريس إضافة إلى زهده في هذه الدنيا التي كانت في نظره كلها مشقة وتعب لذلك جأ إلى هذا النوع من الوسائل وقد عبر عنها المعربي مستعملاً مختلف الألفاظ مثل الوحدة، الانفراد، الانعزal وغيرها من الكلمات التي تعبّر وتؤدي عن هذا الموضوع الفرعي.

إذن هذه هي الموضوعات التي تكون موضوع الاغتراب عند المعربي وقد استخلصت من ديواني المعربي - سقط الزند واللزوميات - فهذه الموضوعات أدت إلى اغتراب الشاعر زمانياً واجتماعياً وسياسياً ومكانياً هي موضوعات تثبت مدى إحساسه العميق بالاغتراب والانعزال.

توطئة:

لقد كانت دراستي في الفصول السابقة منصبة حول موضوع الاغتراب لدى أبي العلاء المعربي وعلاقته بواقعه ووسطه الاجتماعي والسياسي والثقافي، أما الآن فستتناول العناصر الفنية التي استخدمها المعربي، لكي يعبر عن غربته وحياته، والمهدف من ذلك هو محاولة معرفة «كيفية سيطرة الأديب أو الفنان على عناصر لغته واستثمار خصائص الألفاظ، وما توحّي به من ارتباطات ومن قرائن»⁽¹⁾ خاصة «وأن اللغة هي عنصر من أهم العناصر في العمل الإبداعي»⁽²⁾ فوجودها ضروري في أي عملية إبداعية وذلك لتوصيل ما هو في ذهن المتكلّم، «وهي ليست جاهزة إنما تكون، وهي في تكونها لا نموذج لها من خارج عنصرها المحدد، لكنها بوصفها شكلاً تحاول إعادة تشكيل اللغة»⁽³⁾ ونظراً لأهميتها خضعت لتعريف وتحديد مجالاتها من طرف الكثير من الأدباء والنقاد، «فعرفها بذلك الالتماء على أنها أداة للتعبير»⁽⁴⁾ وانطلاقاً من هذا القول يتبيّن أنّ الألفاظ باتت وسائل لتجميد هذه اللغة وهذا ما نستشفه في قول "خليل الحاوي" «إنّ اللغة التي ترسخ فيها تراث شعري تقررت أنماطه وأشكاله تميل إلى الجمود فتمتنع عن الخلق وتقاوم التطور، ويكون على الشاعر الذي يتشوق إلى الأصالة والتجديد أن يشيع عن اللغة التقليدية ويحاول خلق لغة مستمدّة من طبيعة تجاربه وتجارب الإنسان في عصره»⁽⁵⁾.

فحتى يكون الإنسان غير منفصل عن واقعه والوجود الذي هو فيه يجب عليه خلق لغة تعبر عن هذا الأخير - الوجود - بكلمة تدل عليه أو أكثر من كلمة وهذا ما دعا إليه (يوسف الحال) حيث قال: «اللغة ليست صندوقاً نحتفظ به في خزائنا ونستخرج منه الألفاظ لكي نضعها علامة على الأشياء والأفكار وليس الألفاظ منفصلة عن الوجود حتى يصح أن نضع الشيء الواحد أكثر من كلمة تدل عليه»⁽⁶⁾ فالشكل الفني للغة مختلف من شاعر لآخر ومن تجربة لأخرى إذ تعكس واقعه وفكرة ونفسيته. وفي الحقيقة هذه العناصر وعناصر أخرى متكمّلة فيما بينها وتعمل مع بعض، أمّا فصلها فقد اقتضت إليه ضرورة البحث.

⁽¹⁾- محمد زكي العشماوي: قضايا النقد الأدبي بين القسم والحديث، ص: 43.

⁽²⁾- محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، نكضة مصر للطباعة، (د، ط)، 2001، ص: 415.

⁽³⁾- إلياس خوري: الذاكرة المفقودة، دراسات نقدية، شؤون فلسطينية، بيروت، ط1، 1982، ص: 220.

⁽⁴⁾- عبد الحميد جيدة: الاتجاهات الجديدة في الشعر العربي المعاصر، دراسات وشهادات، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، إدارة الثقافة، تونس، 1988، ص: 333.

⁽⁵⁾- عز الدين إسماعيل: قضايا الشعر العربي المعاصر، دراسات وشهادات، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، إدارة الثقافة، تونس، 1988، ص: 195.

⁽⁶⁾- يوسف الحال: الحداثة في الشعر ، دار الطليعة، بيروت، (د، ط، د، ت)، ص: 19.

و سنحاول في هذا الفصل التعرف على الطريقة التي وظف بها المعربي أدوات لغته للتعبير عن اغترابه.

- وكيف استطاعت صوره التعبير عن غربته و حنينه و شوقه؟.

- وعلى الكيفية التي سخر بها العناصر الإيقاعية للألفاظ لحساب معانٍ؟

- وكيف أثر هذا الموضوع -الاغتراب- على الموسيقى الشعرية؟

أ- المعجم الشعري:

عندما نحاول أن نتوقف عند المعجم الشعري يعني أنّنا نحاول إلقاء نظرة على الخصائص العامة للألفاظ الأساسية التي يعتمد عليها المعربي للتعبير عن اغترابه، « خاصة وأنّ مسألة الألفاظ تعدّ من المسائل التي تثار دائماً في نقد الشعر»⁽¹⁾.

ونظراً لأهمية هذا العنصر فإنّنا سنحاول تتبعه في ديوانيه سقط الزند والزووميات لمعرفة ما إن كان موضوع الاغتراب يستثير بلغة خاصة به في شعر المعربي.

والمتمعن في ألفاظ المعربي التي سبقت في ديوانيه يجدها غامضة نوعاً ما إذا ما قارناها بمن قبله وأقرانه من مثل المتنبي الذي جاء أسلوبه واضحاً بعكس أسلوب المعربي. فغموض ألفاظه وقوه أسلوبه وجودة سبكه تدلنا على أنّ هذا الزمن الذي عاش فيه المعربي هو زمن التصنّع في الأدب شعره ونشره.

وهي أكبر دليل على أنّ المعربي يملك قدرات هائلة في مجال الأدب مما جعله يتحدى بها الناس، حيث قال مفتخرًا:

وإني وإن كنت الأخير زمانه لأت بما لم تستطعه الأوائل⁽²⁾

والمعجم الشعري لموضوع الاغتراب يستمد مادته اللغوية من « القرآن الكريم الذي قرأه على يد مشاهير الحفظة والدارسين في عصره»⁽³⁾ كما يستمد مادته من الحديث الشريف والشعر العربي القديم والأمثال والتاريخ وغيرها.

واستعمالات معجم الاغتراب في شعر المعربي تدور في محاور رئيسة تمثل في مختلف الموضوعات الفرعية التي تناولناها سابقاً كالاغتراب الزماني، والاغتراب الاجتماعي والاغتراب المكاني وغيرها.

⁽¹⁾- شوقي ضيف: دراسات في الشعر العربي المعاصر، دار المعارف، مكتبة الدراسات الأدبية، ط.8، (د، ت)، ص: 195، 198.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 106.

⁽³⁾- علي شلق: أبو العلاء المعربي والحضارة المشرقية، ص: 13.

وقد استقى المعربي بعض ألفاظه ومعانيه من القرآن الكريم ويظهر ذلك عموماً في قوله الذي أشار به إلى موسى فقال:

كنت موسى وافتوك بنت شعيب غير أن ليس فيكم من فقير⁽¹⁾

إشارة إلى قوله تعالى: ﴿رَبِّ إِنِّي لَمَا أُنْزِلْتُ إِلَيْهِ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ﴾⁽²⁾.

وقوله:

لست الكليم وفي دار مباركة حللت والجانب الغربي نوديتا⁽³⁾

إشارة إلى قوله تعالى: ﴿فَلَمَّا أَتَاهَا نُودِيَ مِنْ شَاطِئِ الْوَادِ الْأَيْمَنِ﴾ إلى قوله في نفس السورة :

﴿وَمَا كُنْتَ بِجَانِبِ الْعَرْبِيِّ إِذْ قَضَيْنَا إِلَيْهِ مُوسَى الْأَمْرَ وَمَا كُنْتَ مِنَ الشَّاهِدِينَ﴾⁽⁴⁾

كما نجد يقول:

وألقي الموت، لم تحد المطايا بجاجاتي ولم تجف الجياد⁽⁵⁾

فهو مأخوذ من قوله تعالى : ﴿فَمَا أَوْجَفْتُمْ عَلَيْهِ مِنْ خَيْلٍ وَلَا رِكَابٍ﴾⁽⁶⁾

فها هو المعربي يقول وهو في صدد الحديث عن الأرض:

وإذا الأرض وهي غبراء صارت من دم الطعن وردة كالدهان⁽⁷⁾

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 54.

⁽²⁾- القصص/24.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 296.

⁽⁴⁾- التعصص/44.30.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 65.

⁽⁶⁾- سورة الحشر/6.

⁽⁷⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 94.

فهي مأحوذة من قوله تعالى : ﴿ فَإِذَا اشْتَقَتِ السَّمَاءُ فَكَانَتْ وَرْدَةً كَالدَّهَانِ ﴾⁽¹⁾

وللألفاظ الدينية حظ كذلك في موضوع الاغتراب من ذلك قوله:

إذا الحرباء أظهر دين كسرى فصلی، والنھار أخو الصيام

أذانا غير منظر الإمام⁽²⁾ وأذنت الجنادب في ضحاها

ويقول:

فصلاة الفتاة بالحمد والإخ⁽³⁾ لاص تجزى عن يonus وبراءة

كما نجده يقول:

وصلی ثم أذن مستقيلا⁽⁴⁾ وقبل صلاته وجب الآذان

ويقول:

وعند ضياء الفجر صلیت الضحى وعند غروب الشمس صلیت العصر

وما يحمل التقصير في كل موطن ولا كل مفروض الصلاة له قصر⁽⁵⁾

وقد اقتبس إضافة إلى القرآن الكريم من الحديث النبوى الشريف فنجد أنه يقول:

«قال اعمل لأنحراك شروى من يوم غدا وادأب لدنياك فعل الهاير الباقي

فهو مقتبس من قول رسول الله الكريم { احرث لدنياك كأنك تعيش أبدا واعمل لأنحرتك عمل من
يوم غدا }⁽⁶⁾.

⁽¹⁾- سورة الرحمن/37.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 278.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 49.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 49.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 245.

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 580.

ويمكن أن نتبين إقباله على الشعر القديم وتقيده بتعاليده الفنية الموروثة وسيره على خطى السابقين من خلال هاته القراءات التي سوف نوضحها.

فقد استقى المعربي بعض ألفاظه ومعانيه من الشعراء أمثال امرؤ القيس والمسيب بن علس والمتني وأبو تمام وغيرهم كثير من سوف ندرجهم في هذا المجال.

ففي البداية نحاول أن نوضح استقاء أبي العلاء المعربي للألفاظ المتداولة في أشعار غيره من الشعراء السابقين وهذا ما يظهر في قوله:

ي عنينا بكل أصحاب عان^(*)

ولو أَنَا جُرْزَنَا إِلَى شَرْبَهَا النَّهَـ

فلفظة (عان) مأخوذة من قول امرؤ القيس

من حمر عانه أم كروم شَبَام⁽¹⁾

أَنْفٌ كَلُونْ دَمْ الْغَزَالِ مَعْتَقٌ

ويقول آخذا عن المسيب بن علس لفظة القعقاع:

إنْ كَنْ لِسْنٌ لِإِسْرَافٍ وَإِطْمَاعٍ

إِنَّ الْهَدَى يَا كَرَامَاتِ لَا خَذَهَا

عنِ الْمَسِيبِ، أَرْوَاحٌ لِقَعْقَاعٍ⁽²⁾

وَلَا هَدِيَةٌ عَنِي غَيْرُ مَا حَمَلْتَ

كما أنه أخذ عن تأبٍ شرا لفظي الشت والطباق؟، حيث قال المعربي:

وَغَذَاؤُهُنَّ الشَّتْ وَالْطَّبَاق

لَمْ تَنْصُفِي، غَذَيْتَ أَطِيبَ مَطْعَمَـ

فقد ظهرت في قول الشاعر الجاهلي تأبٍ شرا:

أمْ أَمْ خَشْفَ بَذِي شَتْ وَطُبَّاق⁽³⁾

كَائِنَا حَحْثَوْا حَصَّا قَوَادِمَـ

بحده حين كان يرثي أمه يستعمل لفظتين " لدرید " للدلالة على عمق المأساة فيقول:

وَإِنْ قَالَ الْعَوَادْلُ لَا هَمَّام⁽⁴⁾

سَعَتْ نَعِيَهَا صَمِيْ صَمَـ

فهاته الكلمة أخذت من قول (دريد):

عَلَيْ وَلَيْهِ صَمِيْ صَمَـ

مَتَىْ كَانَ الْمُلُوكَ لَكُمْ قَطِينَا

وَلَا يَأْتِكُمْ صَمِيْ صَمَـ⁽⁵⁾

فَأَدْوَانَا نَاقِيْ لَا تَأْكِلُوهَا

(*) - عان : قرية من الفرات ذكرت في شعر امرؤ القيس.

(1) - أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 95.

(2) - أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 152.

(3) - أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 195.

(4) - أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 273.

(5) - أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 273.

فأخذه للألفاظ ومن هذا النوع كثير وظاهر في شعره وديوانيه وهذا ما نلمحه أيضاً في قوله:

إذا رفعوا كلامهم بـ مدح فلفظي في مواطنـه رسـيس

أخذ من قول ذي الرمة (لفظة رسـيس):

إذا غير النـاي المـحبـين لم يـكـد رسـيس اـهـوى من حـبـ مـيـةـ يـيرـح⁽¹⁾

كما أنه لم يهمل من خلال قوله عبارة (ألا يا سلمى)

أموت به واحداً مـفـرـداً وأدفن في الأرض لم تـظـلـمـ

وأبعـدـ عن قـائـلـ لا سـلمـتـ وآخر قال ألا يا سـلمـىـ

والتي استقاها من قول هذا الشاعر الذي يقول في بيته:

ألا يا سـلمـىـ يا دـارـ مـيـ علىـ البـلـىـ ولازال منهـلا بـجـرـعـائـكـ القـطـرـ⁽²⁾

وكما أخذ أبو العلاء المعربي عن الشعراء بعض الألفاظ، نجد أنه يأخذ المعاني والأفكار منهم وهذا ما يظهر

في قوله حين شبه الليل بالبحر قال:

كـأنـ دـجـاهـ الـهـجـرـ،ـ وـالـصـبـحـ موـعـدـ

قطـعـتـ بـهـ بـحـرـاـ يـعـبـ عـابـهـ

فالبيت الأخير يشبه قول أمـرـئـ الـقـيـسـ حين قال:

ولـلـيلـ كـمـوجـ الـبـحـرـ أـرـخـيـ سـدـولـهـ عـلـيـ بـأـنـوـاعـ الـهـمـومـ ليـتـلـيـ⁽³⁾

ويقول شاعر آخر:

يـغـطـيـ عـيـوبـ الـمـرـءـ كـثـرـةـ مـالـهـ

وـيـرـزـيـ بـعـقـلـ الـمـرـءـ قـلـةـ مـالـهـ

فأخذ عنه المـعـرـيـ هذا المعـنىـ ويـظـهـرـ فيـ قـوـلـهـ:

يـصـدـقـ فـيـمـاـ قـالـ وـهـ كـذـوبـ

يـحـمـفـهـ الـأـقـوـامـ وـهـ لـبـيـبـ⁽⁴⁾

⁽¹⁾- أبو العلاء المـعـرـيـ: الـلـزـومـيـاتـ، جـ2ـ، صـ: 462ـ.

⁽²⁾- أبو العلاء المـعـرـيـ: الـلـزـومـيـاتـ، جـ2ـ، صـ: 763ـ.

⁽³⁾- أبو العلاء المـعـرـيـ: سـقـطـ الزـنـدـ، صـ: 109ـ.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المـعـرـيـ: الـلـزـومـيـاتـ، جـ2ـ، صـ: 462ـ.

أم الأقوام كلهم رجوس
وبالأخوات أعرست المجروس
⁽¹⁾
ورزقت إثراء فقيل مقرطس

أيوجد في الورى نفر طهاري
بنات العم تأبها النص ساري
كنت الفقر فخطئت لك صيب

كما أنه لم يكتف بأخذ الألفاظ والمعاني فقط عن الشعراء بل تدعى إلى توظيف أسمائهم وألقابهم
والاستشهاد بمقاطع من أشعارهم وبظاهر ذلك في ذكره للخطيئة فقال:

فيها من الأبناء دعوة جرول⁽²⁾

قال دنياك أم قد أجاب مليكهـا

ويقول مستعملاً امرأ القيس في قصائده:
ألم تر لامرئ القيس بن حجر

ويقول عنه في موضع آخر:

أين امرؤ القيـس والعذاري

ويقول أيضاً:

كأنّ بريقا لامرئ القيـس لاماـعا

ويقول عنه:

وصاحت ديار الحـي أين ليـد
وطالت ليـال والـعالـم ليـد⁽⁶⁾

مضـى الـواـقـف الـكـنـدي وـالـسـقـط غـابرـ

تـولـى ابن حـجـر لا يـعـود لـشـائـه

والـكـنـدي هو اـمـرـؤ الـقـيـس وـقدـ أـشـارـ إلىـ مـطـلـعـ مـعـلـقـتـه بـقولـه:

دعا أدـمـعـ الـكـنـديـ فيـ الدـمـنـ السـقـطـ

بـناـزلـةـ سـقـطـ العـقـيقـ بـمـثـلـهاـ

فـهـنـاـ الشـطـرـ الثـانـيـ مـنـ بـيـتـ الـمـعـرـيـ مـأـخـوذـ مـنـ قـوـلـ اـمـرـئـ الـقـيـسـ:

بسـقـطـ اللـوـيـ بـيـنـ الدـخـولـ فـحـوـمـلـ⁽⁷⁾

قـفـاـ نـبـكـ مـنـ ذـكـرـ حـبـيـبـ وـمـتـلـ

(1) - أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2، ص: 462.

(*) - جرول هو الخطيبة الشاعر المعروف بالمحاجة.

(2) - أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2، ص: 676.

(3) - أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2، ص: 756.

(4) - أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2، ص: 507.

(5) - أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2، ص: 579.

(6) - أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 1، ص: 213.

(7) - أبو العلاء المعربي: *سقط الزند*, ص: 298.

كما لم ينس المعربي شعراء المعلقات فراح يوظفهم في شعره ويشخص أهم مميزاتهم فيقول عن لبيد بن ربيعة:

ترخر عند الضحى مسابلها

أين لبيد وأين أسرته

وهو القائل أيضاً عن عترة العبسي:

يُبكي على منازل عبلة⁽¹⁾

هل ترى ناعياً كعترة العبسي

كما ذكر (ابن العبد) حيث قال:

فمضى وشيكاً واستقر الإبرق⁽²⁾

وتعهد بن العبد برققة ثهمد

ونجده في مجال آخر يذكر السليل والشنفرى :

فيا للسليك أو الشنفرى⁽³⁾

تدبّ في إن وجدت خلسة

وبرغم اطلاع المعربي على الشعر الجاهلي وتأثره به إلّا أنه لم يكتف به لصقل موهبته وإثراء لغته بل التفت إلى الشعر الإسلامي والأموي والعباسي فأخذ بعض الألفاظ والمعاني من شعراء هذين العصرين من ذلك قول المعربي:

ومضطفن عليك وليس يجدي ولا يُعدي على الشمس اضطfan

فالحاقد عليك في نظر المعربي كالحاقد على الشمس لا يضرها ولا ينقص منها شيئاً وهذا قريب من قول المتنبي:

من كان فوق محل الشمس موضعه فليس يرفعه شيء ولا يضع⁽⁴⁾

وقد قال في موضع آخر متاثراً بقول المتنبي حين مدح الحسين بن إسحاق التنوخي:

وصف، لطف الأفكار والأذهان

وسجايا محمد أعزت في الـ

فهو شبيه بقول المتنبي حين قال عن ابن إسحاق:

فأبدع حتى جل عن دقة الفهم⁽⁵⁾

لألقى ابن إسحاق الذي دق فهمه

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 650.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 565.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 58.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 48.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 94.

وقد ظهر اقتباسه واضحاً للمعنى في شعر أبي تمام، فيقول المعربي مشبهاً أكابر الناس بالذرى وأصغرهم بالأخفاف:

وتلقى رداهن الذرى والكواهل

تحامي الرزايا كل خف ومنسم

فهو شبيه في المعنى بقول أبي تمام حين قال:

عيدان نجد ولم يعبان بالرثيم⁽¹⁾

إن الرياح إذا ما أعصفت قصفت

وقد تحدث عن الفرزدق فقال عنه:

ما خلت هماما^(*) لو إتبعها

يفر من خوف أبي جهضم⁽²⁾

كما قد يضمن شعره عبارات أو ألفاظ بعينها لشاعر معين دون أن يتصرف فيها ولكنه قد يأتي بها في سياق مختلف غير السياق الذي سيقت فيه، ودليل ذلك ذكره للعجاج وبعض ألفاظه التي قالها في شعره فيقول:

بو قفة العجاج في سمسـم

هل سمسـم، فيما مضى عـالم

فهو هنا يشير إلى قول العجاج:

يا دار سلمى يا سلمى ثم اسلمـي⁽³⁾

بسـمم أو عن يـمين سـممـ

ويشير المعربي إلى شاعر آخر من الشعراء المعروفيـن بالنـقائـض ألا وهو (جـرـير) فيقول ذاكـرا إـيـاهـ في مطلع هـاتـهـ القصـيدةـ:

يرفضـ عنه ذـكـيـ المـسـكـ مـفـتوـحـاـ

ليـستـ كـرـعمـ جـرـيرـ، بلـ لهاـ مـسـكـ

فهوـ إـشـارةـ إلىـ قولـ جـرـيرـ:

تزـاحـمـ عـلـجـاـ صـادـرـيـ عـلـىـ كـفـلـ

لـقـدـ قـوـسـتـ أـمـ الـبـعـيثـ وـلـمـ تـزـلـ

لـهـ مـسـكـاـ فيـ غـيرـ عـاجـ وـلـاـ ذـبـلـ⁽⁴⁾

تـرـىـ الـعـيـسـ الـحـوـلـيـ جـوـنـاـ بـكـوـعـهـاـ

كما أشار إلى الوليد بن عبيد البحري وهو من شعراء العصر العباسي حيث قال: وقال الوليد:

وـأـخـظـأـ، سـرـبـ الـوـحـشـ مـنـ ثـرـ الـبـعـ⁽⁵⁾

الـبـعـ لـيـسـ بـعـمـ

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 110.

^(*)- هـمامـ هوـ الفـرـزـدقـ.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 330.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 331.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 294.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 263.

إضافة إلى أسماء الذين استقى منهم النحو والعرض والأوزان.

تولى سيبويه وجاش سيب من الأيام فاختل الخليل⁽¹⁾

ويقول:

ما النحو والشعر والكلام وما مرقس والمسيب بن علس⁽²⁾

ولأن العصر العباسي الذي عاش فيه أبو العلاء المعربي هو عصر الحروب والصراعات وتكاثر الأحزاب

والمذاهب، ظهر ذلك جلياً في شعره حين كان يصور لنا أسماء أكبر المذاهب المنتشرة آنذاك فقال:

وعنوا فقال الشافعي ومالك وأبو حنيفة قبل والخصاف⁽³⁾

ومعري لا يستقى ألفاظه وعباراته من الشعر القديم فقط بل يستند إلى كلام العرب وأقوالهم وأمثالهم مثل

قوله مبيناً أن جعفر بن علي الذي رثاه هو مدفون قريب منهم ولكنه بعيد عنهم فاستدل باليد كدلالة

على القرب مثلما كانت تفعل العرب، واستدل بالكوكب أيضاً للدلالة على البعد فقال:

فبات أدنى من يد بيننا كأنه الكوكب في بعده⁽⁴⁾

ويقول:

إذا لاح إيماص^(*) سرت وجهها كأني عمرو والمطى سعالي

فهو يشير هنا بهذا البيت إلى قصة عمرو بن يربوع الذي تزوج وحذروه من البرق الذي غفل عنه في يوم

ما، فلما رأته زوجته قالت هذا البيت:

أمسك بينك عمرو إني آبقة برق على أرض السعالي آلق⁽⁵⁾

فالبرق رمز لحنينها إلى وطنها، فسارت بذلك ولم يرها من بعد ذلك، كما أخذ عنهم قولهم للتعبير على

الإنسان الذي لا يأتي إلا مرة واحدة يقول:

«وكان الهلال يهوي الشريا فهما، للوداع، معتنقاً

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 623.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 489.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 546.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 206.

^(*)- الإيماص: هو لمع البرق.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 237.

فهو مأْخوذ من قوله: (ما يأتينا فلان إلا عدد القمر والشريا) و (إلقاء القمر الشريا) ^(١).

و يقول:

«وَإِنْ عَزَّ مَالٌ، فَالْقَنْوَعُ ثَرَاءٌ»، يا ابن آخر ليلة

(فيا ابن ليلة) يراد به الذم والتعيير، لأن العرب تعتقد أن الأم إذا حملت في آخر ليلة من طهورها قبل الحيض جاء ولدها مذموما وهو ما يسمى بالوضع⁽²⁾.

كما اعتمد على بعض الأمثال التي قيلت في سالف الأزمان من مثل:

«لابد للحسناء من ذام، ولا ذام لنفسي غير سيء بختها

فهو مأخوذه من المثل الذى يقول: (لا تعدم الحسنه ذاما)⁽³⁾

و يقول:

«فوطئن أو كار الأنونق وروعت منها وبات المهر ضيف الهيثم

مستقى من أمثالهم: (أعز من يرضي الأنونق) و (أبعد من يرضي الأنونق)»⁽⁴⁾

كما استعملت العرب قديماً لفظة (قتاد) كمثل يضرب في الأمر الصعب قال الموري:

رآک شوک قتاد لیس یکته و لو رآک غضیض النیت لا تقلک^(۵)

كما جأ إلى توظيف التاريخ مثلما نجده يقول موظفا التاريخ الإسلامي:

وعلى الدهر من دماء الشهيد دين علي ونجله شاهدان

يَا ابْنَ مُسْتَعْرِضِ الصَّفَوْفِ بِبَدْرٍ وَمَبِيدِ الْجَمْوَعِ مِنْ غَطْفَانٍ

ويقول موظفاً التاريخ العام:

⁽¹⁾ أبه العلاء المعى : سقط الزند، ص : 90.

⁽²⁾- أله العلاء المعى) : سقط الزند، ص: 83.

⁽³⁾ - أبه العلاء المعى : سقط البند، ص : 210 .

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعري : سقط الزند، ص: 71

⁽⁵⁾ - أبو العلاء المعري : اللذوميات، ج 2، ص: 607.

⁽⁶⁾-أبو العلاء المعري : سقط الزند، ص: 92.

أبوهم يافت وأبوك سام⁽¹⁾ وما نأت القرابة من رجال

فكم هو معروف يافت وسام أولاد نوح عليه السلام، ويافت هو أبو الأتراك والصقالبة ، أما سام فهو أبو العرب وفارس والروم.

ويقول:

وكم عاد أباد وكم ثمود أتاهها صالح ذات المرار⁽²⁾

وقد عدد إضافة إلى أسماء كل من قبيلة عاد وثمود، أسماء قبائل أخرى عربية وغير عربية كانت موجودة في القديم وهي على حد قوله:

هل فارس والروم والترك أو ربيعة أو مصر أو سباء

ناجية في عز أملاكها أن يظهر الدهر لها ما خبأ⁽³⁾

ويقول:

لتذكر قضاعة أيامها وتنزه بأملاكها حمير

فعامل كسرى على قرية من الطف، سيدها المنذر⁽⁴⁾

«ويقول مشيرا إلى تلك القصة التي ذكرت في التاريخ من أن موسى نبي الله وجه (يوشع بن نون) إلى أريحا فقتل الجبارية وبقيت منهم بقية فخشى أن يحول الليل بينه وبينهم فدعا الله بأن يحبس عليهم الشمس ففعل فهو يقول مشيرا إليها:

ويوشع رد يوحا بعض يوم وأنت متى سفرت رددت يوحا
فنال محبك الدارين فوراً وذاق عدوك الموت المريحا»⁽⁵⁾.

ويمكن القول أنّ أبا العلاء المعربي قد عاد في تكوين معجمه الشعري وإثرائه إلى القرآن والترااث والتاريخ وعودته إليهم لا يعني نقصاً في أسلوبه وقدراته ولا يطعن في شاعريته ولا يحطّ من قدره ما دام أنه يصوغ المعاني القديمة صياغة مبتكرة، ويوظف الألفاظ توظيفاً جديداً.

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي : اللزوميات، ج 2، ص: 711.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 381.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 53.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 222.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 63.

و قد تميّز معجم المعربي "بالتكرار" « فهو ظاهرة لغوية من حيث اعتماده في صوره البسيطة والمركبة على العلاقات التركيبية بين الكلمات والجمل، والمراد به هو إعادة ذكر حرف أو كلمة أو عبارة بلفظها ومعناها في موضع آخر أو مواضع متعددة الأحداث»⁽¹⁾.

ويظهر لنا تكرار اسم فعل الأمر في قوله:

هيئات هيئات هذا منطق كذب في كل صقر زمان كلشن قطم⁽²⁾

أما تكرار كلمة بعينيها في البيت الواحد فيظهر في قوله:

ولو سمح الزمان بها لفنت فلو سمح الزمان بها الزمان⁽³⁾

وقوله:

وما فتئت تبدي له وجه عابس ويفيدي لدنيا الفتى وجه ضاحك⁽⁴⁾

ويقول:

إن دمعي نبع وما العود نبع وحوفي من متزل اهم رب⁽⁵⁾

فلالاحظ أن الشاعر قد كرر كلمة معينة في كل بيت، فنلحظ في البيت الأول تكرار لفظة (الزمان) وفي البيت الثاني تكرار لفظة (وجه) وفي البيت الثالث تكرار لكلمة (نبع) وكل هذه التكرارات بمثابة نغمة تصور المشهد بكامله وتعبر عن جو القصيدة.

ويكون التكرار جملة نحو:

وإن كان غيث، فأعده عن بلاده وإن كان موت، فاسقها من زؤامه⁽⁶⁾

ونحو قوله أيضاً:

وطال وقت علي ماض فقادره بلا جهار ولا أثر ولا أثر⁽⁷⁾

وقوله:

(1)- رمضان الصباغ : في نقد الشعر العربي المعاصر، دار الوفاء، (د، ط، د، ت)، ص: 211.

(2)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 710.

(3)- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 46.

(4)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 471.

(5)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 528.

(6)- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 104.

(7)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 364.

فهل زاور هذى الإبل طيف الخيال⁽¹⁾

لقد زارني طيف الخيال فها جنى

ويكرر عدة كلمات في البيت:

كما خط في القرطاس رسم على رسم⁽²⁾

فإني رأيت الحزن للحزن ماحيا

كما قد يكرر كلمة في عدة أبيات من مثل قوله:

كبرت يعدّ هذى دليلا

كبرت فأصبحت للراشدين

كترت يجد قليلاً قليلاً⁽³⁾

كترت فمازال هذا الزمان

وقد يشمل التكرار عدة أبيات وأحسن مثال قوله:

عصر شتاء، وعصر قيظ

وعيد فطر وعيد نحر

ونحن في خدعة وسحر⁽⁴⁾

و يوم نعمى، و يوم بؤس

ويقول:

بشاشة خانت أهلها وبشاش

بشاشة أيام مضت وشبيبة

بلحم ويثنى مقرماً بخشاش⁽⁵⁾

وما زال هذا الدهر يثني جواما

وهكذا، فإنّ التكرار في أسلوب المعربي ينطوي على أهمية إيحائية بالغة إذ يأتي به لتأكيد المعنى والإلحاح عليه.

والأحظ من خلال تتبعي لموضوع الاغتراب عند هذا الشاعر ميزة أخرى من ميزات معجمه الشعري وهو استعماله الواسع لأدوات الاستفهام وذلك للإفصاح عن غربته وحالته الشعورية ؟ منها صيغة الاستفهام: « فهـيـ الـعـوـلـ عـلـيـهـاـ فيـ شـعـرـ الـغـرـبـةـ ،ـ وـهـيـ الأـسـاسـ فـيـ الـبـنـاءـ ،ـ إـذـ يـأـتـيـ بـهـ لـتـأـكـيدـ الـمـعـنـىـ وـالـلـحـاحـ ». مصيراً مجھولاً بين هجرة، وسجن، ووطن ضائع، وقيم عربية إسلامية زائلة، ولا يدرى سوى أنه يرسل ذلك الاختناق في شكل أسئلة حيرى، تنم عن عميق الإحساس بالغربة التي فرضت عليه...»⁽⁶⁾ وقد وظفت هذه الأدوات لتدبي معانٍ عديدة ومتنوعة، وهذا ما سنحاول توضيحه.

يقول:

(1)- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 231.

(2)- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 171.

(3)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 651.

(4)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 370.

(5)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 491.

(6)- عمر بوقرورة : الغربة والحبين في الشعر الجزائري الحديث، ص: 233.

أحمسين قد أفنيتها ليس نافعي
ويقول:
⁽¹⁾ بتأخر يوم أن أعض على حمس

أصبح في الدنيا كما هو عالم
ويقول في موضوع آخر مستفسرا عن الفراق والرحيل من الدنيا:
⁽²⁾ وأدخل نارا مثل قيصر أو كسرى

⁽³⁾ متى أفارق دنياي التي غدرت ويدرك اسمي في الأسماء تطليس
كما نجده يستفهم عن هذا الموت الذي هو بالتأكيد سوف يفكه من تلك المعيشة - بحسب رأيه -
يقول:

⁽⁴⁾ فالعيش أو ثقني وشد رباطاً أيفكني هذا الحمام تفضلا
ويقول:

⁽⁵⁾ فمتي أودع خلي التوديعا خاللت توديع الأصادق للنوى
ويقول أيضا:

⁽⁶⁾ على قدم كادت من الليل تنهال وهل يحزن الدمع الغريب قدومه
ويقول مستفهمًا في أكثر من بيت:

أما لشباب الدجى من مشيب؟
أقول، وقد طال ليلى
⁽⁷⁾ فلم تستطع نهضة للمغيب؟ أقصت نسور نجوم السماء

فهو هنا يستفهم بالأداة (أما) وغرضه الاستفسار عن الشباب الذي دام طويلا ولم يحن مشيبه.
كما نلاحظ في أشعار المعربي ظاهرة أخرى وهي مزج التعجب والاستفهام في أبيات القصيدة الواحدة
وهذا ما يظهر في قوله:

بني غدر! هل ألفتم الحرب مُرّة وهل كف طعن عنكم ونضال?
وهل أظلمت سحم الليالي عليكم وما حان من شمس النهار زوال؟

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2, ص: 467.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 1, ص: 62.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2, ص: 459.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2, ص: 513.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: *سقوط الرند*, ص: 309.

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي: *سقوط الرند*, ص: 245.

⁽⁷⁾- أبو العلاء المعربي: *سقوط الرند*, ص: 127.

وهل طلعت، شُعث النواصي عوابسا رعال ترامى خلفهن رعال؟⁽¹⁾

ويقول:

فيا برق! ليس الكرخ داري، وإنما
رماي إليه الدهر منذ ليال
تغيث بها ضمآن ليس بسال?⁽²⁾

وقد استعمل الشاعر أداة الاستفهام (هل) والغرض منها هو النفي الإنكاري، فالشاعر مثلاً في البيتين الأخيرين أراد أن يستفهم بعدم ذكره البرق بوطنه المعرفة عن ماء بلاده الذي في نظره لن يضاهيه أي ماء وفي أي بلاد.

ويقول مستفهماً ومتعجبًا من المرأة التي كرهته لمشيبيه بالرغم من أنه لا ذنب له في هذا المشيّب:

خبّريني! ماذا كرهت من الشيء—
ب، فلا علم لي بذنب المشيّب
أضياء النهار ، أم وضوح اللّؤلؤ، أم كونه كثغر الحبيب?⁽³⁾

والآن يمكن تسطير ملاحظة مضمونها أنّ أساليب الاستفهام جاءت في أغلبها معبرة عن نزعة تشوّئمية قلقة من هذا الواقع الذي كان يعيشها المعربي ومرد ذلك إلى غربته ومعاناته وحالة القلق التي كان يعيشها دائماً، وقد لعب الحرفان "أ" و "هل" الدور الرئيسي في التعبير عن تلك المعاناة.

كما نجد اضافة الى هذه الخصائص خاصية أخرى تميّز معجم الاغتراب عند المعربي وهو المزج بين هذا الموضوع وموضوعات أخرى؛ أي المزج بين الاغتراب والطبيعة والاغتراب والغزل، والاغتراب والرثاء وغيرها.

فمن جميل شعره الذي زاوج فيه بين الاغتراب والطبيعة قوله:

سرى برق المعرفة بعد وهن
فبات برامة يصف كـلاـلاـ
شجا رـكـباـ وأـفـرـاسـاـ وإـلـاـ
ـهـاـ كـانـتـ جـيـادـهـمـ مـهـارـاـ
ـوـهـمـ مـرـداـ،ـ وـبـنـهـمـ فـصـالـاـ⁽⁴⁾

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 215.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 240.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 412.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 28.

لقد أولى عناية فائقة للألفاظ إذ اتجه إلى الطبيعة وحرص على انتقاء كلمات قادرة على التعبير عن شوقيه وحنينه في رقة وعذوبة، فلم يجد أكثر من البرق، والأفراس والإبل وهي ألفاظ سهلة ومتدولة ويقول دائماً في هذا السياق:

وأبغضت فيك النخل، والنخل يانع ⁽¹⁾

إلى أن قال:

إذا جُنْ ليلى جُنْ لي، وزائد
خ فوق فوائي كلما حرق الآل
وماء بلادي كان أنجع مشرباً
ولو أَنْ ماء الكرخ صبهاء جريال ⁽²⁾

من يقرأ هذه الأبيات يحس بذلك التفاعل بين الشاعر والطبيعة والتي أثارت في نفسه كوابن الشوق والحنين إلى وطنه فنجد أنه يوظف في هذه الأبيات مظاهر من الطبيعة كالنخل والطلع والماء، وهي كلها مظاهر تعكس حنين الشاعر وشوقه إليها، فهي بمثابة معادلات موضوعية تذكر الشاعر بموطنه وبماء بلاده وبكل شيء فيها فهو جميل في نظره، والخاصية الأخرى التي سوف نتوقف عندها الآن هي المزج بين الاغتراب والغزل، وهذا الاتجاه قليل جداً في ديوانيه ، ذلك لأن المعربي كان صاداً عن النساء غير ميال إليهن بعيداً عن الحب والغزل.

ولكن وبرغم قوله في ديوانيه " سقط الزند و اللزوميات " إلا أننا سوف نورد مقطوعة مازج فيها

بين الغزل وموضوع الغربة يقول:

خبراء، أمض من الحمام لطيفه	سنج العُراب لنا، بيتٌ أعيشه
بسُل، تذكر، عندنا، معروفتة	زعمت غوادي الطير أن لقاءها
نزل الدليل إلى التراب، يسوفه	ولقد ذكرتك يا أمامة بعدمـا
ولغامتها، كالبرس طار نديفـه	والعيـس تعلـن باـحنـينـ، إـليـكمـ
كـلـفتـنيـ ماـ ضـرـيـ تـكـلـيفـهـ	فـسـيـتـ ماـ كـلـفـتـنيـ وـطـالـماـ
حسنـ لـديـ ثـقـيلـهـ وـخـفـيفـهـ ⁽³⁾	وـهـوـاكـ عـنـديـ كـالـغـنـاءـ، لـأنـهـ

و الآن يمكن تسجيل بعض الخصائص واللامح التي ميّزت معجم الاغتراب في شعر أبي العلاء المعربي، التي من بينها أنه يستمد مادته الشعرية وطاقاته التعبيرية من التراث الشعري المتمثل في القرآن الكريم

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 243.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 247.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي : سقط الزند، ص: 226 - 227.

والحديث النبوي الشريف و شعر العرب وكلامهم إضافة الى الأمثال والتاريخ الإسلامي والعام، ولكن وبالرغم من أنه يقتبس منهم بعض الألفاظ والمعاني، والتي قد توحى - كما أسلفنا - إلى النقص في القدرة على التعبير إلا أنه لا يمكن لأحد أن ينفي عنه الخيال الواسع والقدرة العجيبة على خلق وتوليد الألفاظ والصياغة الجيدة، والتنوع في الأساليب من خبرى إلى إنشائي وهذا للتعبير عن غربته وحنينه.

وأسلوبه يمتاز بالغموض نوعا ما، كما طغى على شعره الصبغة التشاؤمية، وقد كان للواقع الذي عاشه المouri وحياته بمختلف مؤثراتها الدور البارز في إذكاء نار التشاؤم عنده مما انعكس على الألفاظ والعبارات التي كان يستعملها في شعره.

بـ- الصورة الفنية:

لقد اعتبرت الصورة الفنية ثالثي عنصر من عناصر التشكيل الفني، اعتمدها المouri للتعبير عن غربته وحنينه.

وهي «في اللّغة إحدى ظواهر الطبيعة»⁽¹⁾، كما أنها «ثمرة الخيال ومقاييسها أن تكون سريعة الانطباع شديدة الرسوخ في نفس السامع أو القارئ تنقله من مجرد الحقيقة إلى جوّ جديد ينفعل فيه مع صاحبها فتحرّك خياله وتشرك مشاعره»⁽²⁾.

فالصورة وثيقة الصلة بالخيال الذي يعمل على التأليف بين الأجزاء المختلفة التي تكونها وعن طريقه : «تنفذ الصورة إلى مخيلة المتلقى فتنطبع فيها بشكل معين وهيأة مخصوصة ناقلة إحساس الشاعر اتجاه الأشياء، وانفعاله بها وتفاعله معها»⁽³⁾.

فالخيال له الدور الرئيسي في بناء الصورة الشعرية فهو إضافة إلى دوره في توحيد العناصر والأجزاء التي تكونها فإنه وسيلة يتم عن طريقه استحضار المدركات السابقة بعد أن غابت عن متناول الحس، ونظرا لأهميته حاولت التطرق إليه وشرحه ولو باختصار.

يقوم الخيال وفق التصور القديم على مقومين أساسيين هما العقلانية والحسية، أما المقوم الأول فيتعلق بالعقل الذي يتحكم في المخيلة ويوجهها وقت تكوين الصورة الشعرية حتى يحببها مغبة الزلل والانحراف، وأما المقوم الثاني فيتعلق بأشكال وصور المدركات المحفوظة في الذاكرة بعد غيابها عن مجال

⁽¹⁾- عبد الحميد هيمة : الصورة الفنية في الخطاب الشعري الجزائري ، إتحاد كتاب الجزائريين ، الجزائر، ط1، 2003، ص: 22.

⁽²⁾- محمد الطيب محمد النادي : تاريخ الأدب والنصوص الأدبية ، مكتبة الوحدة العربية ، الجزائر (د، ط، د ، ت) ، ص : 336-337.

⁽³⁾- الأخضر عيكوس : الخيال الشعري وعلاقته بالصورة الشعرية ، مجلة الآداب، ع1، 1415 هـ / 1994 م ، جامعة قسنطينة، ص: 77.

الإدراك المباشر⁽¹⁾ وهذا ما يوضحه "باوند" بقوله: « هي تلك الحقائق التي تمثل مركبا من العقل والعاطفة في لحظة من لحظات الرمان»⁽²⁾.

ويبدو أنّ الخيال وعلاقته بالصورة كان محل اهتمام الكثير من النقاد العرب وغير العرب، فمن النقاد العرب نجد جابر عصفور الذي يقول بأنه « القدرة على تكوين صورة ذهنية لأشياء غابت عن متناول الحس، ولا تنحصر فاعلية هذه القدرة في مجرد الاستعادة الآلية لمدركات حسية ترتبط بزمان أو مكان بعينه، بل تمتد فاعليتها إلى ما هو أبعد وأرحب من ذلك، فتعيد تشكيل المدركات، وتبني منها عالم متميز في جذره وتركيبه، وتحمّل بين الأشياء المتنافرة والعناصر المتبااعدة في علاقات فريدة، تذيب التناقض والتبعاد وتخلق الانسجام والوحدة»⁽³⁾.

أما الغربيون فقد حاولوا الوقوف عنده وتبين أهميته من بينهم "وردز ورث" الذي يرى بأنه: « تلك القدرة الكيميائية التي تمتزج مع العناصر المتباعة في أصلها والمختلفة كل الاختلاف، كي تصير مجموعا متالفا منسجما»⁽⁴⁾، وهو أنواع منها « الخيال الحسي وهو الذي ينبع مادته من المحسوس والخيال التأملي الذي ينطلق من المحسوس إلى اللامحسوس. والخيال التحليلي الذي يذهب في العمق أكثر مما يذهب في الطول»⁽⁵⁾.

إذن وبعد هذه الإطلالة السريعة حول الصورة والخيال التي تناولها النقاد على اختلاف المذاهب الأدبية، نجد أن تعريف "غنيمي هلال" لها هو أشمل تعريف؛ فهو يقول: « الوسيلة الفنية الجوهرية لنقل التجربة هي الصورة في معناها الجزئي والكلي، فما التجربة الشعرية كلها إلا صورة كبيرة ذات أجزاء هي بدورها صورة جزئية تقوم من الصور الكلية مقام الحوادث الجزئية من الحدث الأساسي في المسرحية والقصة»⁽⁶⁾.

والآن بعد هذه الوقفة القصيرة والسريعة التي كانت حول الصورة الشعرية بصفة عامة سوف نحاول بعدها تتبعها في ديواني المعربي ضمن موضوع الاغتراب على وجه التحديد لتقصي تحليلها، ومعرفة الوسائل المستخدمة في تشكيلها والإهاطة بكيفية توظيفها في هذا المجال.

⁽¹⁾- ينظر جابر عصفور: الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي عند العرب ، المركز الثقافي العربي، بيروت، ط.3، 1992، ص: 85.

⁽²⁾- عمر يوسف قادری: التجربة الشعرية عند فدوی طوقان بين الشكل والمضمون، دار هومة، (د، ط، د، ت)، ص: 71.

⁽³⁾- جابر عصفور: الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي عند العرب، ص: 13.

⁽⁴⁾- محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، ص: 389.

⁽⁵⁾- السعيد الورقي: لغة الشعر العربي الحديث، دار النهضة العربية ، بيروت، لبنان (د، ظ) ، 1984، ص: 152.

⁽⁶⁾- محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، ص: 417.

والصورة الشعرية لها أوجه عديدة تعبّر عنها وتوضّحها كالتشبيه والاستعارة والكناية والطباق والجناس وغيرها من الأنواع التي تجسّدّها لنا، فهي تجمع بين الصورة البينية والصورة البدعية. فأول صورة نبيّتها هي الصورة التشبيهية التي إذا ما أسلقناها على موضوع الاغتراب لدى الشاعر نجدها كثيرة نوعاً ما وهي تألف في جملها وتعكس لنا معاناته النفسية وغربته الرمانية، فنجدّه تارة يشبه الليل وتارة أخرى الزمان والدنيا والأصدقاء والناس، وهي كلّها ألفاظ دالة على الغربة وتصلّح أن تكون صوراً.

فقد شبه الزمان أو الدهر على نحو قوله:

الدهر كالشاعر المقوى ونحن به مثل الفواصل مخوض ومرفوع⁽¹⁾

فقد شبه الشاعر الدهر الذي كان فيما سبق من أهم الألفاظ الدالة على الاغتراب الزمانى الذي استحوذ على عدد كبير من التكرارات في ديوانيه شبهه بشاعر استعمل الإقواء فيرفع روي هذا البيت تارة ويخفضه تارة أخرى، مثل الدهر والإنسان فيه لا يستقر على حال، ويقول عنه أيضاً:

كأنّ الدهر بحر نحن فيه على خطر كركاب السفين⁽²⁾

ويقول:

كأنّ خطوب الدهر بحر فمن يمت بفرط صداح فهو في اللج يسبح⁽³⁾

ويقول:

وما العمر إلا كالبناء فإن يرد على حده فهو الرقيع المشيد⁽⁴⁾

ولأنّ الشاعر تعمق في هاته الحياة ففهم خبائياها وأسرارها استطاع أن يشبه لنا هاته الحياة بالنار وهي صورة تعكس مدى تمكن الشاعر وقدرته على التأليف بين الأجزاء فهو يقول:

وكان النار الحياة فمن رماد أواخرها وأو لها دخان⁽⁵⁾

فالحياة عنده لا ينتفع بأو لها ولا بأخرها مثل النار التي لا ينتفع بدخانها في البداية ولا برمادها وإنما يوسيطها، وهو هنا يشير إلى مرحلة الشباب فهي أحسن مرحلة يمر بها الإنسان بعكس الصبا والشيخوخة

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 526.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 822.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 189.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 208.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 47.

ومثلما استعمل الشاعر أداة التشبيه (الكاف) أو (كأنّ) بمحده يستعمل الأداة (مثل) في تشبيهه للدنيا ونعتها بمختلف النعوت يقول:

فلتصرف عنك بتعنيسها
إن كانت الدنيا عروساً ترى
بين نديها وتبنيها كالغول غالتك بتلوينها
ويقول:

وصاحبها مثل كلب ولغٌ⁽²⁾
ودنياك مثل الإناء الخبث
كما شبهها بالسراب بقوله:

دنياك مثل سراب إن ضنت بها ماء فخدع وإن عصباً فهو يليل⁽³⁾
ولأنه فهم حقيقة هذه الدنيا التي يعيش فيها أراد أن يبتعد وينأى عن الناس خاصة وأن احتكا به بأهل زمانه جلب له المعاناة والأسى فقد شبه لنا الفتى المغترب مثل الشرارة بقوله:
مثلك الفتى عند التغرب والنوى مثل الشرارة إن تفارق نارها⁽⁴⁾
ويقول:

والخل كالماء يدي لي ضمائره مع الصفاء ويخفيها مع الكدر⁽⁵⁾
فمعاشرته للناس في زمانه جعله يتأكد من أن الناس لا يؤمّن جانبهم لأنهم لا يظهرون ما يخفون، فهم مثلما قال:

والناس كالنار كانوا في نشاءتهم
والدهر كالربع لم يعلم بحالته
كما نلاحظ أن المعربي قد استعمل نوعاً آخر من التشبيهات وهو التشبيه البليغ وذلك في قوله:
ظن الدجى فضة الأظفار كاسرة والصبح نسرافما ينفك مزؤودا⁽⁷⁾

فقد شبه الظلام الحالك بالعقاب الكاسر بدون ذكر الأداة وشبهه الصبح بالنسر لإشراكهما في اللون.

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 485.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 539.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 620.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 347.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 39.

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 288.

⁽⁷⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند ، ص: 224.

ويقول أيضاً:

أصحاب هي الدنيا تشابه ميّة نحن حواليها الكلاب النوابح⁽¹⁾

واعتماده على هذا النوع من التشبيه له ما يبرره، لأنّ : « حذف وجه الشبه والأداة يوهم بإتحاد الطرفين وعدم تفاضلهمما، فجعل المشبه إلى مستوى المشبه به، وهذه المبالغة في قوة التشبيه إنما أن تذكر الأداة فيفيد ضعف المشبه، وإلحاقه بالمشبه به، كما ذكر الوجه يفيد تقيد التشبيه وحصره في جهة واحدة»⁽²⁾. لقد توسع المعربي في التشبيه ويرع فيه إلّا أن الاستعارة كانت أكثر استعمالا لأنّها في نظره أقدر

على استيعاب حالته النفسية والتعبير عنها في كلام مختصر ومفهوم لذلك حازت على النصيب الأوفر . والاستعارة هي : « تشبيه حذف أحد طرفيه وأداته ووجه الشبه فهي من المحاذق اللغوي »⁽³⁾ وقد

تفطن النقاد القدماء لأهميتها البلاغية ووظيفتها في إيصال المعنى المراد تبليغه، فها هو القاضي الجرجاني يوحّي بأن يعوّل عليها في « التوسيع والتصرف ، وبها يتوصّل إلى تزيين اللفظ وتحسين النظم والنشر »⁽⁴⁾ . أما النقاد اليونان فقد اعتبروا « أن امتلاك ناصية الاستعارة كان ولا يزال من أعظم الأشياء، لأنّها الشيء الوحيد الذي لا يلقن ، وهي أيضاً سمة العبرية الأصيلة »⁽⁵⁾ .

إذن الاستعارة ذات أهمية كبيرة تساعده في إيصال المعنى، وهي تعني بنقل دلالة الألفاظ إلى غير ما وضعت له في الأصل، عن طريق تحريف المحسوسات، وتشخيص المجردات في كائنات حية تحس وتحرك، وهي كلها توضح وتفسّر عن المعنى المنشود وتصل إلى أعماق السامع وتأثير فيه وهذا ما يفسّره قول "أبي هلال العسكري" مبيناً غرضها : « إما أن يكون شرح المعنى وفضل الإبارة عنه، أو تأكيده والمبالغة فيه أو الإشارة إليه بالقليل من اللفظ، أو تحسن المعرض الذي يبرز فيه»⁽⁶⁾ .

واستعارات المعربي التي تصب في موضوع الاغتراب كلها تنصب حول الزمان والليل والنهار، والمنايا والأيام وغيرها من المواضيع والصور الاستعارية.

لننظر إليه و هو يتحدث عن المشيب :

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي : النزوميات، ج 1، ص: 189.

⁽²⁾- عبد الحفيظ بولخراص : الغربية والهنين في شعر ابن حمديس الصقلي ، رسالة ماجستير ، جامعة فرحت عباس ، سطيف ، 2005 ، ص: 148.

⁽³⁾- مصطفى أمين وعلي الجازم: البلاغة الواضحة، دار المعرف، ط 16، (د،ت)، ص: 77.

⁽⁴⁾- الجرجاني: الوساطة بين المتنبي وخصوصه، تحقيق وشرح أبو الفضل إبراهيم، علي البيجاوي، منشورات المكتبة العصرية، صيدا، بيروت، (د، ط، د، ت)، ص: 428.

⁽⁵⁾- محمد مصطفى أبو الشوارب: جماليات النص الشعري، (قراءة في أمالى القالى) ، ص : 122.

⁽⁶⁾- أبو هلال العسكري: الصناعتين، الكتابة والشعر، حققه وضبط لغته: مقيّد قميحة ، دار الكتب العلمية ، بيروت، ط 2، 1989 ، ص: 295.

يكاد المشيب ينادي الغوي

ويقول واصفا المنايا و سرعتها مصورا إياها وكأنها شخص يركض سريعا من أجل إحراز الهدف و الفوز :

وفات ركض المنايا ركب القطيب و بدوره⁽²⁾

أما الحجى عنده فهو بمثابة إنسان يستطيع التكلم فيقول:

يقول الحجى هل لي إذا مت راحة فإن عذابي في الحياة أليم⁽³⁾

فهو يصور لنا في هذا البيت مستعيرا صفة القول من الإنسان مطلقا إياها على العقل الذي كان يتساءل حول إذا ما كان سيستريح بعد الموت خاصة و انه يحس بالعذاب و المعاناة في هذه الحياة.

هذا و قد يبين الشاعر صورا جزئية و لكنها متكاملة فيما بينها و متألفة تبرز لنا صورة كلية و شاملة عن الموضوع و يظهر هذا الشكل في قوله:

كأن الليل حاربها ففيهـا هلال مثل ما إنعطـفـهـ السنـانـ**ومن أم النجـومـ عليهـ درـعـ يـحـاذـرـ أنـ يـزـقـهاـ الطـعـانـ⁽⁴⁾**

هذا المشهد قائم على صور جزئية عند ضمها إلى بعضها البعض يتبدى لنا الليل و كأنه خشي من خيل المدوح فأعد عدة لمحاربتها، فأشرع سنانا من الهلال، ولبس درعا من النجوم ، وهي كلها متكاملة فصورة الليل وهو خائف، وصورة السنان الذي صنعه من الهلال وصورة الدرع الذي لبسه من النجوم، تتألف فيما بينها لتعطي لنا هذا المشهد الرائع للليل.

وللشاعر كلف كبير بتحسيم وتشخيص المعنى المجرد في صورة ملموسة تدرك الحواس، ولنتأمل معا هذه الصور يقول :

صاحب الزمان فعاد الجمـعـ مفترـقاـ كالـضـأـنـ لـماـ أـحـسـسـتـ صـوتـ رـئـالـ⁽⁵⁾

ويقول :

ركـبـ الزـمـانـ إـلـىـ الحـمـامـ بـرـغـمـهـ وـرـأـيـ المـنـيـةـ لـيـسـ فـيـهـاـ مـزـعـمـ⁽⁶⁾

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2, ص: 501.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2, ص: 267.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2, ص: 706.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: *سقط الزند*, ص: 52.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2, ص: 666.

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*, ج 2, ص: 716.

كما يشخص هذا الزمان فيجعله في هيئة إنسان وله يدان يقول :

وكان في كف الزمان بنوره قطرانعم بشره الأقطار⁽¹⁾

ويقول أيضاً :

وما كتبته يد للزمان فعن يده مرة يتحى⁽²⁾

وهو يتمثله أعمجياً ليس من العرب ولا يتقن لغتهم فيقول:

ووجدت الزمان أعمج فظاج وجبار في حكمها العجماء⁽³⁾

لكن وبالرغم من العجمة الموجودة في هذا الزمان إلّا أنه أحسن وعااظ ، يعظ الناس ويرشدهم بحواره

وأيامه وتجارب الإنسان فيه يقول :

وعظ الزمان فما فهمت عظاية وكأنه في صمته يتكلم⁽⁴⁾

كما نلتمس هاته الصور الاستعارية في حديثه عن الدهر والليل والأيام فهو يقول :

ولا أشرب الدهر سبل الشراب ونفسي بإعمالها مسيلة⁽⁵⁾

فالدهر بمثابة ماء يحاول الإنسان شربه، فهنا الشاعر حاول أن يثبت المشبه وهو الدهر وحذف المشبه به

وهو الماء ولكنه ترك دلالة عليه وهو الشرب فالاستعارة تصريحية .

ويقول عن الليل :

فحرقن ثوب الليل حتى كأني أصرت بها في جانبه شرار⁽⁶⁾

ويقول :

لو نطق الدهر في تصرفه لعدنا كلنا من التفت⁽⁷⁾

ويقول عنه:

يؤدبك الدهر بالحادثات إذا كان شيخاك ما أدبـا⁽⁸⁾

(1)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 305.

(2)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 201.

(3)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص : 46.

(4)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 716.

(5)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 651.

(6)- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 123.

(7)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات ، ج 1، ص: 168.

(8)- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 99.

و يقول:

كم ينظم الدهر من مقد وينشر وليس عقد ثريا همنشر^(١)

فإذن كان الدهر بمثابة إنسان ينطق ويؤدب وينظم الشعر وينثر وهي كلها سلوكيات يقوم بها الإنسان الذي حذف ولكنه صرخ بدلاليات توب عنه وهو ما زاد المعنى رونقاً وجمالاً وأكسبه دقة ووضوحاً وبالإضافة إلى هذا النوع من الاستعارات عمد الشاعر إلى توظيف نوع آخر من هذه الصور الاستعارية بحيث حذف المشبه به وترك المشبه وهي كثيرة في شعر المعربي، والتي سوف نعمد إلى ذكر بعض منها كقوله:

وقد أغتدي والليل يكى تأسفا
على نفسه والنجم في الغرب مائل⁽²⁾

فقد استعار هنا الشاعر صفة البكاء التي هي سمة من سمات الطفل أو الإنسان عموماً وألصقه بالليل، فيكون بذلك قد ذكر المشبه وهو الليل وحذف المشبه به وهو الطفل ولكنه ترك دلالة عليه وهو البكاء، فهذه الصورة الاستعارية زادت البيت جمالاً لشدة اتساق أسلوبها وجودة سبكه فجعل كل من يقرأ يتأمل في الطريقة التي كتب بها هذا البيت.

ويتكلّم عن الأيام التي لطالما أرقته بسبب حوادثها فيقول عنها:

ألم تسمعي الأيام نادت صروفهـا
خذوا مـقراً ما تـفيء الجـوارـس⁽³⁾

فال أيام شخص تنادي مثلما ينادي الإنسان.

كما يجعل من الدهر شخصا يصمت وينظر ف يقول :

الدّهر يصمت وهو أبلغ ناطق من موجز ندس ومن ثرثار⁽⁴⁾

و يقول عنه :

والدّهُر يخطب أهل اللّب مذ عقلوا ما خاف عيا ولا أزري به العصر⁽⁵⁾

فهذه الصور تعتمد بالدرجة الأولى على التشخيص المعنوي فصورة الدهر في هيئة إنسان يصمت وهو باستطاعته التكلم، ويخطب في أهل العقول والحكمة.

⁽¹⁾-أبو العلاء المعري:اللزوميات ، ج 1، ص: 364.

⁽²⁾- أي العلاء المعري: سقط الزند، ص: 108.

⁽³⁾ أبو العلاء المعري:الزووميات ، ج2، ص: 452.

⁽⁴⁾ أبي العلاء المعري: اللزوميات، ج 1، ص: 398.

⁽⁵⁾ أبو العلاء المعري: اللزوميات ، ج 1، ص: 289.

ونستنتج مما سبق أنّ المعربي في تعويله على الاستعارة للتعبير بها عن غربته يستجib لطبيعة شخصيته لأنّه شخص يميل إلى الاستغراق في حالاته النفسية ووصفها وتشخيصها كما ينبغي حتى ترائي للناس مثلما يريد .

كما التفت الشاعر إضافة إلى التشبيه والاستعارة إلى الكنية وهي قليلة عنده وتظهر في قوله
كنية عن الموت والزوال :

والحـي لـابـد رـاكـب سـفـرا
وـتـارـك مـن وـرـائـه ثـقـلـه
لا يـسـلم الغـادـر المـخـدم فـي الـنيـقـة⁽¹⁾
وـلـا أـمـغـفـرـة الـوقـلـة
ويـقـول مـكـنـيا عـلـى الـفـرـاقـ:

إـذـا هـبـت الـكـباء بـيـنـي وـبـيـنـكـم
كـمـا بـحـدـه يـقـولـ:

مـرـحـت كـالـفـرـس الـذـبـال آـوـنـةـ
ثـمـ اـعـتـرـاكـ أـبـو سـعـدـ فـقـدـ شـكـلـكـ⁽³⁾
فـقـدـ كـنـنـ عـنـ الـهـرـمـ وـالـكـبـيرـ بـلـفـظـهـ أـبـوـ السـعـدـ:

وـيـقـولـ كـنـيـةـ عـلـى الـلـيلـ وـطـولـهـ:
قـدـ رـكـضـنـاـ فـيـهـ إـلـى الـلـهـوـ وـلـاـ
وـيـقـولـ أـيـضاـ:

قـدـمـاهـ وـرـائـهـ وـهـوـ فـيـ الـعـجـ⁽⁵⁾
زـ كـسـاعـ لـيـسـتـ لـهـ قـدـمـانـ⁽⁵⁾
فـقـدـ كـنـنـ عـنـ طـولـ الـلـيلـ، فـجـعـلـ نـحـومـهـ لـطـولـهـ وـكـأـنـاـ لـاـ تـسـبـرـ مـكـانـهـ.

وهناك نمط تصويري آخر اعتمد عليه المعربي والذي سوف نقف عنده وهو الصورة البديعية والتي كان لها دوراً بارزاً في بناء قصائده وهي : «وسيلة من وسائل التصوير الشعري لا تقف عند تجانس لفظتين أو تقارب عبارتين أو تردید كلمتين ، بل تتعدي ذلك إلى إثارة مخيلة المتلقى ، ومخاطبة سمعه ، وبث الاندھاش في نفسه، وحمل ذهنه على التحليل والتركيب لكي يظفر بالملعة الفنية»⁽⁶⁾.

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*، ج 2، ص : 647.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: *سقط الرند*، ص : 106.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: *اللزوميات*، ج 2، ص : 606.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: *سقط الرند*، ص : 90.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: *سقط الرند*، ص : 91.

⁽⁶⁾- عبد الحفيظ بولخراص : *الغربة والحنين في شعر ابن حميس الصقلي*، ص : 154.

والطباق هو أول ظاهرة تصادفنا في شعر المعربي فمنه مثلاً:

الحمد والكبير ضدان إتفاقيهما مثل إنفاق فتاء السن والكبير

والليل إن طال غال اليوم بالقصر⁽¹⁾ يجني تزايدها من تناقضها

فهذهان البيتان يحتويان على العديد من الطباتات من مثل (الحمد والكبير) و (تزايدها، تناقضها) و (طال، قصر).

ويقول:

ملاي فم الصادي كسور دراهم⁽²⁾ يمسي ويصبح كوزنا من فضة

ويقول عن الدنيا:

وما فتئت تبدي له وجه عابس⁽³⁾ وبيدي لدنياه الفتى وجه ضاحك

ويقول:

إذا كنت في دار الشتاء مصليا فإنك في دار السعادة سابق⁽⁴⁾

وتحضر صور الطباقي بقوه في هذا البيت:

بعدي من الناس براء من سقامهم وقربهم للحجى والدين أدواه⁽⁵⁾

فقد تأكد الشاعر أنّ الناس لا يجني منهم سوى الهم والأسى لذلك قرر بعد عنهم والانزال.

كما نلمح بعض المقابلات في الكلام وهي تمتاز بالدقة والوضوح ، هذا ما يتأنّد ونللمحه في

قوله:

وليت صباحهم كان إكتهالا⁽⁶⁾ فليت شباب قوم كان شيئا

فعن طريق هذا البيت يتبيّن أنّ الشاعر عقد مقارنة بين مرحلتين مرحلة الشباب ومرحلة الشيب

والاكتهال ، فوجد مرحلة الشيخوخة أحسن لذلك ظل يتمىّن قدوتها بفارق الصبر ، ويقول:

وقدما وجدنا مبطل القوم يغتدي فينصر و الغادي مع الحق يخندل⁽⁷⁾

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 45.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الرند، ص: 282.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 471.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 561.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الرند، ص: 40.

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 29.

⁽⁷⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 614.

فقد قارن بين الذي كان لا يسير مع قومه وعاداتهم وبين من كان مع الحق وهذا في الماضي، فوجدت بذلك عبارة (بطل القوم)، في مقابل عبارة (والغادي مع الحق)، كما تقابل الفعل (يغتدي) مع (يختزل). فنلاحظ من الأبيات السابقة إتيان العناصر المقابلة مرتبة كما أن الصور كلها تبني على المقابلة. والمتمعن في ديواني أبي العلاء المعربي يجد لونا بدعييا آخر اتخذه الشاعر واحدا من وسائله الفنية ألا وهو التجنيس^(*) وهو في شعره قليل ويظهر في مثل قوله:

زكن المنايا إن زكون فنعمـة
من الله دامت للزواـكـي الزواـكـن⁽¹⁾

وقوله:

قضاء الله يبتـعـثـ المـنـايـا
فيـهـلـكـنـ الأـسـاوـدـ وـالـأـسـوـدـ⁽²⁾

فالتجنيس انطلاقا من هذين البيتين في قوله: (الزواـكـي ، الزواـكـن) و (الأـسـاوـدـ وـالـأـسـوـدـ). ومن الجناس الذي نعثر عليه بين طيّات قصائد ديوانيه في مثل قوله:

كـلـابـ تـغـاـوـتـ ، أوـ تـعاـوـتـ لـجـيـفـةـ
وـأـحـسـبـنـ أـصـبـحـتـ آـلـمـهـاـ كـلـبـاـ⁽³⁾

ويقول:

خـبـرـ الـحـيـاةـ شـرـورـهـاـ وـسـرـورـهـاـ
مـنـ عـاـشـ غـدـةـ أـوـلـ المـتـقـارـبـ⁽⁴⁾

فالجناس بين (تغاوت وتعاونت) وبين (شرورها ، سرورها).

وهكذا بعد الحديث عن الصورة الشعرية عند المعربي يظهر لنا أنه استعمل كل طاقاته من أجل الإبداع كما لا أنسى الصور البديعية كالطبق والمقابلة والتجنيس، فكل واحدة من هذه الصور كان لها دور معين تلعبه وهذا ما زاد المعاني رونقا وأكسبها بريقا ولمعانا.

وقد لاحظت وأنا بصدده التحدث عن هذه النقطة من البحث بأنّ المعربي وهو بصدده الحديث عن غربته كان ميلا إلى التطرق إلى غربته الزمانية وما تحتويه من مواضيع وفروع مثلما تقدمنا فكان يذكر الزمان والدهر كثيرا كما لا ينسى الدنيا والأيام والليالي وما فعلت به.

جـ - البنية الإيقاعية:

^(*)- التجنيس : أن يورد المتكلم كلمتين تجناس كل واحدة منها صاحبتها في تأليف حروفها على حسب ما ألف الأصمعي في كتاب الأجناس، أبي الملال العسكري الصناعتين ، ص 353.

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي:الزوـمـيـاتـ ، جـ 2ـ ، صـ 809ـ .

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي:الزوـمـيـاتـ ، جـ 1ـ ، صـ 240ـ .

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي:الزوـمـيـاتـ ، جـ 1ـ ، صـ 81ـ .

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي:الزوـمـيـاتـ ، جـ 1ـ ، صـ 119ـ .

يعد الإيقاع الموسيقي من أهم العناصر التي يرتكز عليها الشعر لارتباطه بالغناء ارتباطاً وثيقاً ويخلص خصوصاً مباشراً لحالته النفسية التي يصدر عنها ونستطيع تعريف الإيقاع لغة وأصطلاحاً، فجاء لغة في لسان العرب لابن منظور في مادة وقع قوله: «التوقيع أي قريب لا تباعده وكأنك تريد أن توقعه على شيء يعني الإصابة مثل إصابة المطر بعض الأرض وإنطواه بعض، والإيقاع من إيقاع اللحن والغناء وهو أن يوقع الألحان وبينها»⁽¹⁾.

كما ورد تعريفه لغة في المنجد في اللغة المعاصرة بأنه: «يعني تتابع أصوات أو حركات بانتظام وتوازن»⁽²⁾.

أما اصطلاحاً فنجد تعاريفه تتعدد عند الكثير من النقاد منهم ابن طباطبا العلوي فهو أول من استعمله في كتابه "عيار الشعر" يقول عنه: «والشعر الموزون إيقاع يطرب الفهم لصوابه وما يرد عليه من حسن تركيبه واعتدال أجزائه، فإذا اجتمع للفهم مع صحة وزن الشعر وصحة المعنى وعدوبة النطق فصفا مسموعة ومعقوله من الكدر ثم قبوله، واستعماله عليه، وإن نقص جزء من أجزاءه التي يعمل بها وهي: اعتدال الوزن وصواب المعنى، وحسن الألفاظ وكان إنكار الفهم إياه على قدر نقصان أجزائه»⁽³⁾.

وإذا اتجهنا إلى المحدثين والمعاصرين بحدهم يتعرضون لمسألة الإيقاع فمثلاً الدكتورة "خالدة سعيدة" يتجاوز عندها الإيقاع مجرد الوزن والقافية وتكرار الأصوات والمقاطع الصوتية فإيقاع أعم منهم فهو يشملهم ويضمّهم⁽⁴⁾.

أما مفهومه عند "صلاح فضل" فينطلق فيه من المستوى الخارجي للأصوات فيقول: «أما البنية الإيقاعية فهي أول المظاهر المادية الحسوسية للنسج الشعري الصوتي، وتعلقاته الدلالية»⁽⁵⁾.

ومنهم من تعرض له ولكن بصيغة مغايرة تماماً مثلما فعل "إبراهيم أنيس" و"شكري عياد" حينما استعملوا في مكان الإيقاع موسيقى الشعر⁽⁶⁾.

⁽¹⁾- ابن منظور: لسان العرب، مادة (وقع).

⁽²⁾- صبحي حموي: المنجد في اللغة المعاصرة، دار المشرق، بيروت، ط1، 2000، ص: 1151.

⁽³⁾- عبد الرحمن تيرماسين: العروض وإيقاع الشعر العربي، دار الفجر للنشر والتوزيع، ط1، 2003، ص: 80، 84.

⁽⁴⁾- ينظر عبد الرحمن تيرماسين: العروض وإيقاع الشعر العربي، ص: 84 - 85.

⁽⁵⁾- صلاح فضل: الأساليب الشعرية المعاصرة، دار قيادة للطباعة والنشر والتوزيع ،د، ط)، 1998، ص: 28.

⁽⁶⁾- ينظر عدنان قاسم: الأصول التراثية في نقد الشعر العربي المعاصر - دراسة نقدية في أصالة الشعر - منشورات المنشأة الشعبية للنشر والتوزيع والإعلان، ط1، 1980، ص: 135.

وهناك من يستعمل مصطلح الموسيقى العروضية والموسيقى الداخلية، فالمصطلحات متنوعة وهي كثيرة ولكن المضمون – تقريباً – واحد.

وللإيقاع عناصر داخلية وخارجية فالعناصر الداخلية لها دور في إحداث الإيقاع « وهي كل ما يتعلق بالنغم الداخلي المنبعث من القصيدة»⁽¹⁾.

وقد عنى بها "رجاء عيد": « قدرة الفنان الشاعر على إقامة بناء موسيقي يتكون من نفسية تعلو أو تهبط، تقسو أو ترف أو تتحذ ل تكون في مجموعها لحنانا منسقاً أقرب إلى الإطار السمعوني»⁽²⁾.

كما يطلق عليها السعيد الورقي اسم الموسيقى التعبيرية ويرى بأنها: « ناتجة من كيفية التعبير ومرتبطة بالانفعالات السائدة ومهمأة لها في كثير من الأحيان، بما تعطيه من إيحاءات انسعالية لنمو التجربة الفنية»⁽³⁾.

وتتمثل هذه العناصر الداخلية فيما يلي: أسلوب التكرار سواء كان تكرار الحرف أو الكلمة أو العبارة أو حتى المقطع إن وجد، وطبيعة الكلمات المستعملة، وعلامات الوقف والترقيم بالإضافة إلى الأصوات وهو ما سنأتي على شرحه فيما بعد.

أما العناصر الخارجية للإيقاع فتتمثل في الوزن الذي يقول عنه ابن رشيق القيرواني: « الوزن أعظم أركان حد الشعر وأولاها به خصوصية، وهو مشتمل على القافية وجالب لها ضرورة»⁽⁴⁾. وثاني عنصر خارجي هو القافية بنوعيها المطلقة والمقيدة.

إذن بعد هذه النقلة في مجال الإيقاع والتي سوف تتبعها بالتفصيل لاكتشافها ومدى توفيقها في التعبير عن اغتراب المعربي وذلك بالنظر إلى هاته العناصر الداخلية والخارجية.

تصادفنا أول ظاهرة إيقاعية وهو "الطباق" فهو بارز في شعر أبي العلاء المعربي له الدور في تعزيز المعنى وتقويته وتوضيحه ويساعد على إضفاء إيقاع خاص على القصيدة، وقد اتكأ عليه المعربي في تشكيلاته الموسيقية فيقول:

الحمد والكبر ضدان اتفاقهما يجني تزايد هذا من تناقص ذا	مثل اتفاق فتاء السن وال الكبر والليل إن طال غال اليوم بالقصر ⁽⁵⁾
--	--

⁽¹⁾- حليل مرسي: الحداثة في حركة الشعر العربي المعاصر، مطبعة الجمهورية، دمشق، ط4، (د، ت)، ص: 93.

⁽²⁾- رجاء عيد: التجديد الموسيقي في الشعر العربي، دار النهضة العربية، بيروت، 1984، ص: 10.

⁽³⁾- السعيد الورقي: لغة الشعر العربي، ص 160.

⁽⁴⁾- ابن رشيق: العمدة في محسن الشعر وآدابه ونقدده، تحقيق عبد الحميد هنداوي، المكتبة العصرية، بيروت، ط1، 2001، ج1، ص: 121.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 45.

فعلاوة عن الإيقاع الخفي الناتج عن تقابل الأضداد الواردة في البيت الأول والبيت الثاني، تتضافر معه عناصر موسيقية أخرى تكاملت فيما بينها لتساهم في تكوين بنية موسيقية، من بين هذه العناصر الوزن والقافية، ففيما يخص الوزن نلاحظ أنّ هذه الطبقات جاءت على إتفاق فيه وذلك من مثل (الحمد والكبير) على وزن فعل و (تضليل وتناقض) جاءا على وزن تفاعل و (طال وقصر) على وزن فعل أيضاً. وتفعيلة هذين البيتين هي تفعيلة بحر البسيط وهي كالتالي:

الحمد وللّٰه رب العالمين ص ١٣
يُجْنِي تَزَايِدُهُ مِنْ تَنَاقِصٍ

0///0//0/0/0///0//0/0/ 0///0//0/0/0//0/0//0/0/

مستفعلن فاعلن **مستفعلن** فعلن **مستفعلن** فعلن مستفعلن **مستفعلن**

وبحر البسيط هو من حيث الانتشار أقل من البحر الطويل والكامل الذي وجد بكثرة وتفعيلاته هي مستفعلن فاعلن مستفعلن فاعلن، وعندما تقسم هذا الوزن إلى مقاطع بحده يتكون من ثمانية وعشرون مقطعا طويلا وقصيرأ في البيت الواحد، وموزعة بالتساوي بين الصدر والعجز، بحيث يحتوي كل واحد منها على عشرة مقاطع طويلة وأربع مقاطع قصيرة، وذلك إذا اعتبرنا أن المقطع القصير يتكون من حركة [/]، والمقطع الطويل يتكون من حركة وسكون [0 /]، وانطلاقا من هذا التقسيم يتبيّن بأنّ البحر يتمتّز بالشلل والبطء على اعتبار غلبة المقاطع الطويلة على المقاطع القصيرة.

وقد ترددت نغمة موسيقية مع القافية التي كانت في الحقيقة تنتهي بسكونين تفصل بينهما حركتين وهي القافية المداركة ولكن ولضرورة الشعرية تحولت تفعيلة (فاعلن)، في البحر البسيط إلى (علن)، أي هي تفعيلة عبارة عن مقطعين قصيرين ومقطع طويل ولذلك، ونتيجة هذا التغير أصبحت القافية متراكبة وهي القافية المنتهية بسكونين مفصولين بثلاث حركات. [٠ / ١ / ١]، كما نلمح نوعاً آخر من الطياب وهو الذي يقول فيه:

يُسَيْ وَيَصِبْحُ كُوْزَنَا مِنْ فَضَّةٍ ملأٌتْ فِمْ الصَّادِيِّ كُسُورَ دِرَاهِمٍ^(١)

تعب ما نحن فيه وهل يجلب الإيجاش إيناسا

⁽¹⁾ أبو العلاء المعري: النزوميات، ج 1، ص: 282.

^(*) - الدخن: حرف واقع بين التأسيس وحرف الـوـي، عبد الرحمن تيم ماسين، العروض، وإنقاض الشاعر العربي، ص: 39، 41.

يتبيّن أنّ لفظي (إيحاش، وإناسا) لهما وزن واحد فهما على وزن إفعال والروي هو (السين) وقبل الروي يوجد الردف الممثل في (الألف) وقد يكون (واواً) أو (باءً).

وللمقابلة أيضاً قيمة موسيقية إلى جانب الطباق هذا ما نشاهد لما نقرأ ما يلي:

فليت شباب قوم كان شيئاً وليت صباحهم كان إكتهالاً

فيبدو واضحاً توافق وتساوي الكلمة منها مع ضدها في الإيقاع والترتيب وهذا ما يظهر في (شباب شيئاً) و (صباحهم ، إكتهالاً).

ويقول:

**فأوصيكم أما قبيحاً فجانبوا وأما جيلاً من فعال فلا تقلوا
وصاحب نكر بات يغدر بیننا وفاعل المعروف بلام ويعذل**

نلاحظ هنا انسجام وتوافق في الأوزان بين (قبيحاً، جيلاً) و(جانبوا، تقلوا)، (صاحب نكر وفاعل معروف) و(يغدر ويعذل) فهذا التوافق في الأوزان أضفى إيقاعاً مميزاً على البيت مما أكسبه رونقاً وجمالاً.

ومن الظواهر الصوتية البارزة في شعر أبي العلاء المعربي " التكرار" فهو ظاهرة إيقاعية تعمل على تقوية النغم وتأكيداته وقد يكون تكراراً للحروف أو الكلمات أو العبارات .

ومن الشواهد التي يمكن تقديمها كمثال على التكرار لبعض الحروف والأصوات والذي ينعكس جرسها على النص الشعري فتؤدي وظيفة إيقاعية تتناسب مع المعنى قوله:

**أناسٌ كقومٍ ذاهبينٍ وجوههم
ولكنهم في باطن الأمر ننساً
جزى الله عنِّي مؤنسِي بصدودِه
جيلاً ففي الإيحاش ما هو وإناسٌ
تخافين شيطاناً من الجن مارداً
وعندك شيطان من الإنس خناسٌ**

فنلاحظ في هذه المقطوعة تكرار حرف السين ، سواء الذي يتكرر عن طريق حرف الروي، أو الذي يتخلل الأبيات بتكراره مرةً فوق في كل بيت مما أدى إلى تجاوب الأحرف المكررة داخل الأبيات – مثله في حرف السين مع حرف الروي، فشكلت بناءً هندسياً منظماً هيمن على موسيقى هذا المقطع ، وانطلاقاً من هذا القول يتبيّن أنّ حرف السين تكرر (7) مرات في هذه المقطوعة، ففي البيت الأول نجد إضافة إلى حرف السين كروي حرفين آخرين أما في البيت الثاني فتكرر فيه حرف السين مرتين وكذا بنفس الدرجة في البيت الثالث - أي تكرر مرتين -.

كما لفت انتباها ظاهرة إيقاعية أخرى وهي التنوين بالضمة في (أناس) والتنوين بالفتحة في كل من (جميلا، شيطانا، ماردا) والتنوين بالكسرة في (قوم)، فقد أضفى بدوره نغما وجرسا خاصا على الأبيات.

ولا تكتمل الأهمية الإيقاعية للتكرار الصوتي إلا إذا ربطناه بالإيقاع الناتج عن الوزن ، لذلك سوف نرى إلى أي مدى وفق الشاعر في اختيار الوزن ومدى ملائمة هذا الأخير لموضوعه وتجاربه عموما.

وهذه الأبيات تنتمي إلى بحر الطويل وهو الأول من حيث التنوع في ديواني المعربي وتفعيلات الطويل الأصلية هي فعولن مفاعيلن فعولن مفاعيلن ولكي نتبين حركاته يتم تقسيمه كالتالي:

أناسن كقونم ذاهبین وجوههم

0/0/0//0/0//0/0//

فعولن مفاعيلن فعولن مفاعيلن

وعندما نقسم هذا الوزن إلى مقاطع نجد أنه يتكون من (28) مقطعا طويلا وقصيرًا، فالمقاطع الطويلة أكثر من المقاطع القصيرة لأنها تستحوذ على عشرين مقطعا طويلا، والثمانية المتبقية هي مقاطع قصيرة ونلاحظ أن القافية هنا في هاته الأبيات هي قافية مطلقة (*) حركتها الضمة ورويها حرف السين وقبلها الردف المتمثل في الألف، وكسر حرف (العين) في قوله أيضًا:

كم بلدة فارقتها وعاشر

وإذا أضاعتني الخطوب، فلن أرى

خاللت توديع الأصداق للنوى

(¹) فمّا أودع خلي التوديعا؟!

نلاحظ من خلال هذه الأبيات أن حرف العين مكرر ثمانين مرات، ففي الشطر الأول تكرر (3) مرات وتظهر في كل من (عاشر، علي، دموعا) وفي الشطر الثاني تظهر مرتين في حرف الروي (مضيعا) وأيضا في الشطر الأول من البيت الثالث وهي (أضاعتني).

(*) - مطلقة وهي متحركة الروي: عبد الرحمن تيرماسين، العرض وإيقاع الشعر العربي ، ص: 39، 41.

(¹) أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 309.

كما نلحظ في البيت الثالث تكرار حرف العين (3) مرات في كل من (ودع، أودع، أضاعتي) إضافة إلى كثرة الشدة والتي تظهر في الحروف التالية (ن، د، ل، ت) فهي تنسجم انسجاماً كبيراً مع غربته عن أهله وأصدقائه فتزيد بذلك المعنى تركيزاً وتأكيداً.

ومن الأبيات التي اعتمد فيها على تكرار بعض الحروف قوله:

طربن لضوء البارق المتعالي	ببغداد، وهنا ما هن وما لي
سمت نحوه الأ بصار حتى كأنها	بناريه من هنا وتم وصالي
إذا طال عنها سرها لو رؤوسها	قد إليه في رؤوسها عوال ⁽¹⁾

ما نلاحظه في هذه الأبيات هو تميز كل بيت بخصيصة إيقاعية بارزة تتماشى والمعنى ، فالبيت الأول على سبيل المثال يشكل فيه تكرار حرف (باء) ميزة خاصة إذ أنه تكرر (أربع مرات) عندما ننتقل إلى البيت الثاني بحد حرف (اهاء) مكرر (أربع مرات) وهو حرف هوائي، فهو بالرغم من انتشاره في كامل المقطوعة إلا أنه انتشر أكثر في هذا البيت وقد اعتمد فيه على المد (ها) الذي ساعد في تأوهه وتوجعه لفقد وطنه والبعد عنه.

والشطر الثالث نلحظ تكرار (حرف السين) ثلاث مرات وهو حرف مهموس.

والبحر الذي ارتضاه الشاعر لهذا الموقف الحزين هو البحر الطويل:

طربن لضوء لبارق لمعالي	بغداد وهنا ما هنن وما لـي ⁽²⁾
فقولن مفاعيلن فقول مفاعل	0/0// 0/ 0// 0/ 0/ / 0/0//

كما بحد مقطوعة أخرى يظهر فيها الشاعر حنينه إلى وطنه متلهفاً إلى العودة لقاء أهله ووطنه يقول:

تنيت أن الخمر حلت لنـشـوة	تجهلي كيف اطمـأـنت بـيـحال
فأدـهـلـ أـيـ بالـعـرـاقـ عـلـىـ شـفـىـ	رـذـيـ الأـمـاـيـ،ـ لاـ أـنـسـيـ وـلـاـ مـالـ
مـقـلـ منـ الـأـهـلـيـنـ سـيـرـ وـسـيـرـةـ	كـفـيـ حـزـنـاـ بـيـنـ مشـتـ وـإـقـلـالـ ⁽³⁾

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 237

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 237

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 247 - 248

ففي البيت الأول تكرار حرف (الباء) ست مرات، والبيت الثاني (الألف) تكررت أربع مرات والبيت الثالث تكرر حرف (اللام) أربع مرات كذلك، والبيت الرابع تكررت (الياء) أربع مرات. كما نلاحظ كثرة الحروف المهموسة وهي الأبيات كال التالي (أ، ت، س، ش، ق، ك، ه، ط، ح، خ) والمهموستات تصلح للتعبير عمّا لا يرى بالعين المجردة، والبحر المستعمل هو الطويل وتقطيعه كالتالي:

تجهيلي كيف طمأنت بي حالو	تنينت أنن لخمر حللت لنشوهن
0/0/0 // 0/0/0 // 0//	0//0 // 0/0 / 0/0 / /
فمول مفاعيلن فمولن مفاعيلن	فمولن مفاعيلن فمولن مفاعيلن

ويقول في قصيدة أخرى متعدداً فيها للأصوات:

فما في زمان أنت فيه سعوـد	ألا إـنـا الدـنـيـا نـحـوس لـأـهـلـهـا
مير فيقضي حاجة ويعـود	يوصي الفتى عند الحمام كأنـه
مضـتـ وـهـاـ عـنـدـ القـضـاءـ وـعـودـ	وـمـاـ يـئـسـتـ مـنـ رـجـعـةـ نـفـسـ ظـاغـنـ
ونـحـنـ قـيـامـ فـوـقـهـاـ وـقـعـوـدـ ⁽¹⁾	تـسـيرـ بـنـاـ الـأـيـامـ وـهـيـ حـشـيشـةـ

فمن خلال هذه المقطوعة يتبيّن أنَّ الحروف كانت فيها متنوعة وكل حرف تكرر أربع أو خمس مرات في البيت، ومن هذه الحروف نجد أنَّ حرف (النون) في البيت الأول تكرر (5) مرات، وفي البيت الثاني تكرر حرف (الباء) (4) مرات، أمّا في البيت الثالث فتكرر حرف (العين) كذلك (4) مرات، والبيت الأخير تكرر فيه حرف (الكاف)، (3) مرات.

وجاءت الأبيات بحرف الروي (الدال) والردف هو الواو والمحرى هو الضمة التي هي فوق حرف الروي، والواو وصل.

أما البحر المستعمل فهو بحر الطويل وقد وردت فيه بعض الزحافات كالحذف والقص وغيرها. إذن هذا عن بعض أنواع التكرارات للحروف التي وجدت في شعر أبي العلاء المعربي إذ شكلت نغماً موسيقياً رناناً في القصيدة.

ومن أصناف الإيقاع أيضاً التي يستند إليها الشاعر في التعبير عن غربته ما يسمى بالتصدير الذي يقول عنه السكاكي: « ومن جهات الحسن رد العجز عن الصدر، وهو أن يكون إحدى الكلمتين المكررتين، أو المتجلانستين، أو الملحقين بالجناس في آخر البيت، والأخرى قبلها في أحد المواقع الخمسة من البيت،

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 211-212.

وهي: صدر المصراع الأول، وحشوه، وآخره، وصدر المصراع الثاني، وحشوه⁽¹⁾، والتصدير هو من الحال اللفظية التي تزيد المعنى حسناً وجمالاً.

وانطلاقاً من قول السكاكي يظهر لنا التصدير الذي جاءت كلمته في صدر المصراع الأول في:

بشاشة خانت أهلها وبشاش⁽²⁾

ويقول:

أنوار مهلاً كم ثوى من رب نور ولاحت في الدجى أنوار⁽³⁾

فالتصدير في البيتين هو (بشاشة وبشاش) في البيت الأول أما في البيت الثاني فيكمن في (أنور وأنوار).

ومن النوع الثاني؛ أي ما جاءت كلمته الأولى في حشو المصراع الأول بحد:

إذا إشتاقت الخيل المناهل أعرضت عن الماء فاشتاقت إليها المناهل⁽⁴⁾

ويقول أيضاً في هذا النوع:

لقد زارني طيف الخيال فهاجني فهل زار هذى الإبل طيف خيال؟

إن كان إبليس ذا جند يصلون بهم فالنفس أكبر من يدعوه إبليس⁽⁵⁾

فالتصدير في البيت الأول بين (المناهل والمناهل)، أمّا في الأبيات الأخرى فنجد أنه ماثلاً في عبارة (طيف الخيال وطيف الخيال) هذا عن البيت الأول، أمّا البيت الثاني فنجد أنه في (إبليس وإبليس).

أما النوع الرابع فيظهر في قوله:

عداؤة الحمق أعفى من صداقتهم فابعد من الناس تأمن شره الناس⁽⁶⁾

فالتصدير يكمن في (الناس والناس).

كما استعمل الشاعر التدوير في قصائده وهو كثير، فأغلب قصائده تحتوي على هذا النوع، و«البيت المدور في تعريف العروضيين هو ذلك الذي اشترك شطراه في الكلمة واحدة بأن يكون بعضها في الشطر الأول وبعضها في الشطر الثاني»⁽¹⁾، ويظهر ذلك في قول المعربي:

⁽¹⁾- السكاكي: مفتاح العلوم ، تحقيق نعيم زرزور، دار الكتب العلمية ، بيروت، ط2، 1987، ص: 430-431.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 2، ص: 491.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات، ج 1، ص: 310.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الرند، ص: 109.

⁽⁵⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات ج 2، ص: 459.

⁽⁶⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات ج 2، ص: 475.

ر، فغطى المشيب بالزعفران
واقع، بين المهاة والسرحان⁽²⁾

ثم شاب الدجى، وضاق من المجد
ونضا فجره، على نسره الى
إلى أن يقول:

ن علي ونخله شاهدان
ن وفي أولياته شفقةان
ر، مستدعيا إلى الرحمن

وعلى الدهر من دماء الشهيد يـ
فما في أواخر الليل فجرا
ثبتا، في قميصه، ليجيئ الحشـ

إلى آخر القصيدة ، فهـي كلها تقريرا مبنية بهذا الشكل.

ويقول المعربي في موضع آخر يشكو من الحياة:

ـ جب إلا من راغب في إزدياد
ـ ف سرور، في ساعة الميلاد
ـ ل إلى دار شقـوة، أو رشـاد⁽³⁾

تعب كلها الحياة، فـما أـعـ
ـ إـنـ حـزـنا، في ساعـة الموـت أـضـعـاـ
ـ إـغاـ يـنـقلـون من دـارـ أـعـمـاـ

والشيء الملاحظ أن التدوير أكـسبـ الـبيـتـ غـنـائـيـةـ عـذـبةـ وـانـسـيـاـباـ لـلـأـلـحـانـ وـليـونـةـ وـذـلـكـ لـأـنـهـ يـمـدـهـ وـيـطـيلـ
ـ نـغـماتـهـ.

ومن بين أصناف الإيقاع التي اعتمد عليها الشاعر أيضا التصريح والذى يظهر في قوله:
ـ بـقـيـتـ وـمـاـ أـدـريـ بـمـاـ هـوـ غـائـبـ
ـ لـعـلـ الذـيـ يـضـيـ إـلـىـ اللهـ أـقـرـبـ
ـ وـطـولـ بـقـاءـ المـرـءـ سـمـ مـجـربـ
ـ مـقـيمـ بـأـهـلـيـهـ وـمـنـ يـتـغـربـ⁽⁴⁾
ـ وـيـقـولـ:

ـ تـشـطـ وـتـنـائـ عنـهـمـ الـقـربـاءـ
ـ وـلـاـ كـانـ مـنـهـمـ لـلـخـرـادـ سـبـاءـ

ـ أـولـوـ الـفـضـلـ فيـ أـوـطـاـنـمـ غـرـبـاءـ
ـ فـمـاـ سـبـئـواـ الـرـاحـ الـكـمـيـتـ لـلـذـةـ

⁽¹⁾- رمضان الصباغ: في نقد الشعر العربي المعاصر، ص: 232 - 233.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند، ص: 92.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: سقط الزند ، ص: 197.

⁽⁴⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات ج 1، ص: 65.

يروح بأدئي القوت وهو حباء⁽¹⁾

وحسب الفتى من ذلة العيش أنه

ويقول أيضاً في هذا المقام:

فما الأطباء جابريما	إن كسرتني يد المنايا
ولم أطع فيك آمريما ⁽²⁾	أمرت بالغدر أم دفر
علي وأصبحت أحد والنفر	لعمري لقد طال هذا السفر
فكيف الإباق وأين المفتر	أخرج من تحت هذى السماء
وجاوزت من رجب أو صفر ⁽³⁾	وكم عشت من سنة في الزمان

وهكذا يبدو التصريح في الأبيات الأولى من هذه المقاطع فنجده في المقطوعة الأولى متمثلاً في حرف (باء) المتواجد في نهاية الشطر الأول وكذا نهاية الشطر الثاني، أما في الأبيات الأخرى من المقاطع فهو موجود مثلاً في حرف (الهمزة) و (اليء) و (راء). وهي كلها تصريحات منحت هذه الأبيات حسناً وروقاً وأعطتها إيقاعاً منتظاماً ومتوازناً يستهوي السمع وترتاح له الأذن.

وخلال هذه القول أنّ أبي العلاء المعربي كان يحاول دائماً تفجير طاقته في مجال اللغة من أجل التعبير وذلك بتوظيف ألفاظ حيدة وقوية وصور منمقة وإيقاع متوازن، وهدفه من ذلك هو نقل تجربته الحياتية وشعوره وحالته النفسية، فجاءت معانيه بذلك عميقة وصوره ثرية وموسيقاه موحية.

⁽¹⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات ج 2، ص: 35.

⁽²⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات ج 2، ص: 872.

⁽³⁾- أبو العلاء المعربي: اللزوميات ج 1، ص: 414.

خاتمة :

لقد رأيت - في هذا البحث - كيف أنّ الاغتراب كموضوع ومصطلح تعرّض لكثير من الدراسات و التعاريفات من طرف العلماء والأدباء والنقاد فلمسنا بذلك تعريفات له في المعجمات العربية وغير العربية وهذا ما يعكس مدى أهمية هذا الموضوع.

فهو موضوع قديم ظهر في الشعر العربي ومنذ العصر الجاهلي إلى غاية العصر العباسي؛ العصر الذي ظهر فيه شاعرنا وقد عانى منه نتيجة تدهور الأوضاع السياسية والاقتصادية والاجتماعية التي دفعت به، أي المouri وغيره إلى الهجرة والابتعاد والاغتراب عن هذا الواقع بكل ما فيه .

والاغتراب أنواع كثيرة منها الاغتراب الاجتماعي والاغتراب السياسي والاغتراب المكاني والرماني والاقتصادي والروحي وحتى الإغتراب الذاتي وغيرها من الأنواع التي لحقت بالإنسان ، والمouri واحد من الذين أحسوا ببعض أنواع الإغتراب وعانوا منها وهذا ما حاولت تبيينه في هذا البحث عن طريق تلك الأشعار التي تعدّ المادة الخام والمادة الأولية لموضوعي هذا ، مستوحاة - بطبيعة الحال - من ديوانيه سقط الزند واللزوميات.

ولكن المouri لم يقف مكتوف الأيدي، يتفرّج ويلمح معاناته من هذا الاغتراب فقط بل تدعى إلى البحث عن وسائل وطرق للقضاء أو على الأقل الحد من هذه الظاهرة منها مثلاً العزلة عن الناس والمجتمع و ذلك بالبقاء في بيته ملتزماً إياه بعيداً عن المشاكل مكتباً على الدرس والتأليف ، ولكن بقاءه في بيته لم يمنع الناس من زيارته في عقر داره للاستفادة من علمه ، أو الفصل في بعض القضايا الشائكة - مثلما لاحظنا - فصله في قضية أسد الدولة - صالح بن مرداش - حين طالبه قومه بالخروج ليشفع لدى هذا الأخير.

كما استعان إضافة إلى العزلة بالزهد ، فقد وجده طريقة ناجحة للتخلص من الاغتراب، فهو ربما حتى يوجه فكره إلى الله سبحانه وتعالى و التفكير في موجوداته و مخلوقاته و قدراته و يكون بذلك قد حول فكره وعقله إلى مجال آخر بعيد عن مجال الاغتراب والسجن و القيد .

فاغترابه وانعزاله كان سبباً في زهده وورعه وخوفه من الله ومن حقيقة الموت بعد هذه الرحلة الشاقة في حياته و هذا ما شجّعه على طلبها — مثلما رأينا — وتنبّهها بعد ما كرهه وملأ الحياة الدنيا بما فيها لأنها في نظره لا تبعث إلّا على الشر ، فهي دار شرور مثلما قال المouri وعبر على ذلك بأبيات كثيرة تشرح وتبين هذه الحقيقة الكامنة في نفسه وتفكيره.

وقد تشكّل شعر الإغتراب عند المعربي من عناصر فنية كالمعجم الشعري ، إذ استمد فيه مادته اللغوية من القرآن الكريم والحديث النبوى الشريف هذا ما يعكس لنا ثقافته الدينية وكذلك استند على الشعر العربي القديم؛ فهو أحسن ديوان جامع لأخبار العرب وأيامهم وأنسابهم ، كما استند على التاريخ سواء الإسلامي والعام.

إضافة إلى المعجم الشعري نجد عنصر للصور الفنية التي أولاها عناية خاصة ، ونوع فيها كالتشبيه والاستعارة والكناية كما أنّ للصورة البدعية أهمية دوراً كبيراً في التعبير عن غربته فهي ليست زخارف لفظية بل تعدّ عنصراً بنائياً هاماً في القصيدة إضافة إلى تقوية المعنى تقوم بإثراء الشعر إيقاعياً، وتظهر هذه الصورة في الطبقات المختلفة والمقابلات إضافة إلى الجناس.

كما لا ننسى الموسيقى الشعرية فهي من أهم العناصر التي ارتكز عليها شعره ، وقد امتازت موسيقاه بالتنوع والثراء فنلمح الطباق وال مقابلة والتكرار إضافة إلى التصدير بأنواعه والتدوير والترصيع والوزن والقافية والرويّ وهي كلها عناصر تتطاير فيما بينها لتكون في الأخير بنية إيقاعية متميزة. فهذه مقططفات أو ملخص يحمل أهم ما قدمته في موضوع الإغتراب في شعر أبي العلاء المعربي، والذي أفرز جملة من النتائجُ أو جزءها في النقاط التالية:

1- على الرغم من وجود بعض المؤلفات والكتب التي تتحدث عن الشاعر وثقافته ومحطاته حياته، إلا أنه يصعب علينا إيجاد هذا الموضوع الذي طالما تحدثنا عنه عند هذا الشاعر ألا وهو الإغتراب الذي عرف به عن طريق شعره ومن مخلفاته وآثاره.

2- من بين الأنواع التي شهدنا أثراً لها على المعربي هو اغترابه الزماني فالنواب التي مر بها الشاعر والأحداث التي عايشها في وقته وعصره جعلته يسخط على هذا الزمان وينعته بمختلف النعوت، والأدبي من ذلك سخطه على أهل زمانه، وهذا ما جعله يغترب عنه - الزمان - وينفصل، وقد ترددت بعض المفردات التي تدور في فضاء موضوع الإغتراب الزماني من مثل الزمان والزمن، الدهر، الليالي، الخطوب، الأيام وغيرها من الألفاظ التي تدلّنا على هذا النوع من الإغتراب، والتي يمكن عدّها مظهراً يتناسب مع نزعته التشاورية وميشه إلى الشكوى.

3- كما عانى الشاعر من الإغتراب الاجتماعي إذ لعبت فيه القيم الفاسدة وانقلاب الموازين وتفشي الآفات والعادات السيئة دوراً كبيراً في إذكاء هبّة الإغتراب والانفصال عن المجتمع، وقد شمل الإغتراب عن المجتمع مواضيع عديدة منها الإغتراب عن الناس الذين هم في نظره سبب المشاكل والآفات الاجتماعية لهذا وجّب مقاطعتهم والابتعاد عنهم قدر المستطاع، إضافة إلى الإغتراب عن القيم الظاهرة في المجتمع والتي تعكس فساده وانحلال أخلاق أهله وناسه.

٤- وقد تعرض أبو العلاء المعربي إضافة إلى قيم المجتمع إلى بعض القضايا السياسية، فجاهر بآرائه تجاه السياسيين فأمر بالعدل وعدم الظلم الذي تفشى كثيراً في المجتمع من طرف الحكماء، فهو يتمنى بمحىء إمام عادل يحكم عقله ليميز بين الخير والشر وبين الظلم والعدل وغيرها من القيم

٥- وقد لقى الاغتراب المكاني حظه الوافر في شعر المعربي، حيث هجر بلدته المرة إلى بغداد ليقيم فيها سنين وقد كانت للظروف المعيشية في ذلك الوقت دوراً كبيراً في رحيله عن بلدته ولكن - وهذا الملاحظ - مهما كانت الأسباب والدواعي التي جعلته ينأى عن بلدته، إلا أنه كان يكره في حقيقة الأمر الابتعاد عن وطنه الأم وهذا ما لمسناه في قصidته التي عاتب فيها حاله حين هاجر بلاده إلى المغرب، هذا ما يعكس حبه الشديد لوطنه بالرغم مما عاناه منه ومن ناسه، وقد اكتسب الاغتراب المكاني عنده وما ينتمي إلى عائلته اللغوية أبعاداً عميقة من حيث إطرادها حيث ترددت في ديوانيه سقط الزند والزووميات (٣٥) مرة ، إضافة إلى بعض الكلمات التي لها نفس المعنى مع الاغتراب كالانعزال والبقاء والهجران والتزوح والارتحال وهي كثيرة في ديوانيه مما يوحي لنا باستحواذ هذه الألفاظ على فكره.

٦- لقد تجلّى في شعره الحنين والشوق سواء إلى الوطن وأهله في هذا الوطن أو إلى بغداد بعدما رجع منها إلى المرة.

٧- مخالطة الناس فيما مضى و معرفة سلوكاً لهم ، والتعرف على هذا الزمان جعله يجد غريباً وهو في عقر داره بين ناسه وأهل زمانه مما ترك له مخلفات كثيرة كان يفصله عن هذا المجتمع والتفكير في عدم مخالطة أهله وناسه بل والأكثر من ذلك حين يقنع بعدم الزواج والإنجاب لكي لا تمتليء الدنيا بأولاد يعانون مثله وييعانى الناس من شرورهم، لذلك فكر في طرق تخفف من حدة هذا الاغتراب ولم يجد حلاً إلا في الرهد والعزلة والانكباب على الدرس والتأليف والعبادة.

٨- وقد تميز معجمه الشعري بخصائص إضافة إلى تنوع مادته التي استقاها من القرآن الكريم والتاريخ والشعر العربي القديم وقد امتاز بالثراء وتعدد أساليبه من مثل التكرار وتوظيفه لأدوات الاستفهام الذي أخذ أشكالاً متعددة ومعانٍ مختلفة: كالنفي والتمني والتحسر وغيرها، وكذا مزجه بين هذا الموضوع، أي الاغتراب وموضوعات أخرى كالطبيعة والغزل.

٩- كما نجد إضافة إلى المعجم الشعري والصورة الشعرية التي كان لها الدور البارز في التعبير عن غربته الموسيقى الشعرية التي امتازت هي الأخرى بالتنوع والثراء؛ فنجد مثلاً الوزن الذي استعمله الشاعر غالباً ما يكون بحره الطويل والكامل والبسيط، وقد أدخل فيها بعض التعديلات وذلك للضرورة الشعرية.

كما أنّ هناك خصيصة إيقاعية تظهر في شعر الإغتراب ألا وهي التكرار الذي يشمل بعض الحروف في قصيدة واحدة، أو تكرار حرف واحد في أبيات عديدة ، فهذه التكرارات ساهمت في بناء الإيقاع الداخلي .

ولعلي في الأخير بهذا البحث المتواضع ، أكون قد أسهمت في تحلية وتبين - قدر المستطاع - لهذا الجانب الخفي لدى شاعر يعدّ من بين الشعراء المهمين الذي يليق بنا وبغيرنا بالاهتمام به وبأشعاره التي كانت خير ترجمان على كرامته وخياله ، فأرجو أن أكون قد وفقت في رسم صورة واضحة عن موضوع الإغتراب في شعر أبي العلاء المعري ، هذا الشاعر الذي عجز كثير من الناس عن فهمه لطبيعته الحساسة وسلوكه المميز وحسّه المرهف وحدسه الدقيق ، والله الموفق وهو المادي إلى طريق الرشاد.

والحمد لله رب العالمين.

التشجير الموضوعاتي

دهر ، زمن ، خطوب ، ليالي ، أيام

الشاعر وأحداث الزمان

◀ الاغتراب الزماني

منون، منايا، موت، حمام

الشاعر والموت

رياء، مارد ، مفرور

اغتراب عن الناس

◀ الاغتراب الاجتماعي

غواة، لؤماء، ذئاب، أدناس، أذيات، دنایا

الاغتراب عن قيم المجتمع

وعاداته وأعرافه السائدة

الاغتراب

سوء، ظلم، مكوس، غرامات

◀ الاغتراب السياسي

النوى ، التوافر، البعد، البعد الإرتحال

الاغتراب عن الوطن

مفاهيم الشجرة

الموضوع الرئيسي

الحنين إلى الوطن الوطن الأرض ، البلاد، المعرفة

الاغتراب المكاني

◀ الموضوع الفرعى

بغداد ، العراق ، الكرخ، الفرات

◀ الحنين إلى بغداد

السوق والحنين

..... فرع الموضوع

الفرعى

الوحدة الانعزال الإنفراد ، الإنفصال

العزلة

..... الكلمات المحسدة

◀ طرق قهر الاغتراب

للموضوع

الدنيا، الشروق، ناسك

www.manaraa.com

قائمة المصادر والمراجع

- 1- القرآن الكريم.
- 2- ابن رشيق، العمدة في محسن الشعر وآدابه - ونقده، تحقيق عبد الحميد هنداوي، المكتبة العصرية، بيروت، ط1، 2001.
- 3- ابن العديم: أبو العلاء المعري، دار سعد للطباعة والنشر، مصر، (د، ط)، 1945.
- 4- ابن منظور: لسان العرب، دار صادر ،بيروت ،طبعه جديدة.
- 5- أبو العلاء المعري: اللزوميات، حققه وأشرف على طباعته جماعة من الأخصائيين، منشورات محمد علي بيضون، دار الكتب العلمية ، بيروت، لبنان، (د، ط)، 2001.
- 6- ديوان سقط الزند، شرحه أحمد شمس الدين ، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان ، ط1، 1990.
- 7- شرح ديوان سقط الزند، شرح وتعليق ، ن ، رضا، منشورات دار مكتبة الحياة، بيروت ، لبنان، 1987.
- 8- أبو الفرج الأصفهاني: الأغاني، دار الكتب ، (د، ط، د ، ت).
- 9-أبو حيان التوحيدي، الإمتاع والمؤانسة، صححه وضبطه وشرح غريبه خليل المنصور، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1997.
- 10- أبو هلال العسكري:الصناعتين، الكتابة والشعر، حققه وضبط لغته: مفید قمیحة،دار الكتب العلمية ، بيروت، ط2، 1989.
- 11- إحسان عباس، إتجاهات الشعر العربي المعاصر، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، الكويت، سلسلة عالم المعرفة، 1988.
- 12- أحمد محمد عبد الخالق، قلق الموت، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، سلسلة عالم المعرفة، 1998.
- 13- امرؤ القيس، الديوان ، ضبطه وصححه مصطفى عبد الشافي ، دار الكتب العلمية ، بيروت، لبنان، (د، ط، د ، ت).
- 14- إلياس خوري، الذاكرة المفقودة، دراسات نقدية، شؤون فلسطينية، بيروت، ط1، 1982.
- 15- إيليا الحاوي: شرح ديوان أبي تمام، دار الكتاب اللبناني، بيروت، ط1، 1981.

- 17- // في النقد والأدب ، مقدمات جماعية عامة مقطوعات من العصر الإسلامي والأموي، دار الكتاب اللبناني، بيروت، ط5.
- 18- بدر ضيف: شعر طريح بن إسماعيل الثقفي ، دار الوفاء، ط1، 2004.
- 19- البغدادي: خزانة الأدب ولب لباب لسان العرب، المطبعة الميرية ببولاق، ط1،(د،ت).
- 20- جابر عصفور: الصورة الفنية في التراث النقدي والبلاغي عند العرب ، المركز الثقافي العربي، بيروت، ط3، 1992.
- 21- جاك شورون: الموت في الفكر العربي، ترجمة كامل يوسف حسين، مراجعة إمام عبد الفتاح، الكويت ،سلسلة عالم المعرفة، يناير 1978.
- 22- الجرجاني: الوساطة بين المتنبي وخصوصه، تحقيق وشرح أبو الفضل إبراهيم، علي البيضاوي، منشورات المكتبة العصرية، صيدا، بيروت، (د، ط).
- 23- جعفر خريبياني: أبو العلاء المعري رهين الحسينين، دار الكتب العلمية ،بيروت، لبنان، ط1، 1990.
- 24- حاتم الطائي: الديوان، شرحه وقدم له أحمد رشاد، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1986.
- 25- حسن جعفر نور الدين:لبيد بن ربيعة العامري — حياته وشعره — دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، الطبعة الأولى ، 1990.
- 26- حنا الفاخوري : منتخبات الأدب العربي ، منشورات المكتبة البوليسية ، بيروت ، لبنان ، ط5، 1970.
- 27- الخطيب التبريزى: ديوان أبي قام ، دار المعارف، مصر، ط2، (د، ت).
- 28- خليل شرف الدين: في سبيل موسوعة فلسفية، أبو العلاء المعري ، دار مكتبة الهلال ، 1995
- 29-خليل مرسي:الحداثة في حركة الشعر العربي المعاصر، مطبعة الجمهورية، دمشق، ط4، (د، ت).
- 30- دانييل بر吉ز: مدخل الى مناهج النقد الأدبي ،ترجمة رضوان ظاظا،مراجعة المنصف الشنّوفي، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ،الكويت، سلسلة عالم المعرفة، 1997.
- 31- الرازي: مختار الصحاح، تحقيق وشرح وضبط سعيد محمود عقيل ، دار الجليل ، بيروت ، لبنان، (د، ط)، 2002.
- 32- رجاء عيد: التجديد الموسيقي في الشعر العربي، دار النهضة العربية، بيروت، 1984.

- 33- رمضان الصباغ : في نقد الشعر العربي المعاصر، دار الوفاء، (د، ت، د، ط).
- 34- ريتشارد شاخت: مستقبل الاغتراب مع دراسة المشروع الفلسفية عند ريتشارد شاخت، ترجمة وهيبة طلعت أبو العلا ، منشأة المعارف، (د، ط، د، ت).
- 35- الزمخشري : أساس البلاغة، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1998.
- 36- زهير بن أبي سلمى: الديوان شرحه وقدم له علي حسين فاعور، دار الكتب العلمية، بيروت، لبنان، ط1، 1998.
- 37- الزوزي : شرح المعلقات العشر، دار الفكر، بيروت، لبنان ، ط1، 2005.
- 38- السعيد الورقي: لغة الشعر العربي الحديث، دار النهضة العربية ، بيروت، لبنان ، 1984.
- 39- السكاكي: مفتاح العلوم ، تحقيق نعيم زرزور، دار الكتب العلمية ، بيروت، ط2، 1987.
- 40- سميرة سلامي: الاغتراب في الشعر العباسي القرن الرابع الهجري، دار الينابيع، دمشق ط1، 2000.
- 41- سناء خضر: النظرية الخلقية عند أبي العلاء المعري بين الفلسفة والدين ، دار الوفاء، الإسكندرية، ط1، (د، ت).
- 42- شوقي ضيف: تاريخ الأدب العربي العصرين العباسي والثاني، دار المعارف، مصر، (د، ط، د، ت).
- 43- // // ، دراسات في الشعر العربي المعاصر، دار المعارف، مكتبة الدراسات الأدبية، ط8،(د، ت).
- 44- // // ، فصول في الشعر ونقده، دار المعارف، الطبعة الثالثة، (د، ت).
- 45- صالح زامل: تحول المثال دراسة لظاهرة الاغتراب في شعر المتبنّي، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، بيروت، ط1، 2003.
- 46- صبحي حموي: المتجدد في اللغة المعاصرة، دار المشرق، بيروت، ط1، 2000.
- 47- صلاح فضل: الأساليب الشعرية في اللغة المعاصرة، بيروت، ط1، 2000.
- 48- // // ، مناهج النقد المعاصر ، دار الآفاق العربية ، (د، ط ، د ت).
- 49- طه حسين: أبو العلاء المعري ، حياته وشعره، دار النفس للنشر (د، ت، د ، ط).
- 50- // // ، تعريف القدماء بأبي العلاء ، الدار القومية للطباعة والنشر ، القاهرة ، 1965.
- 51- // // ، المجموعة الكاملة، أبو العلاء المعري، دار الكتاب اللبناني ، مكتبة المدرسة، ط2، 1983.

- 52 - عائشة عبد الرحمن : مع أبي العلاء في رحلة حياته، دار الكتاب العربي ، بيروت، لبنان، ط1، 1972
- 53 - عبد الحفيظ بولخراص : الغربة والحنين في شعر ابن حمديس الصقلي ، رسالة ماجستير ، جامعة فرhat عباس سطيف ، 2005.
- 54 - عبد الحميد جيدة: الإتجاهات الجديدة في الشعر العربي المعاصر، مؤسسة نوفل ، بيروت، ط1، 1980
- 55 - عبد الحميد هيمة: الصورة الفنية في الخطاب الشعري الجزائري ، إتحاد كتاب الجزائريين، ديدوش مراد، الجزائر، ط1، 2003
- 56 - عبد الرحمن تبرماسين، العروض وإيقاع الشعر العربي، دار الفجر للنشر والتوزيع، ط1، 2003
- 57 - عبد الرزاق قسوم، مفهوم الزمان في فلسفة بن رشد، المؤسسة الوطنية للكتاب، 3 شارع زيغود يوسف، الجزائر، 1986.
- 58 - عبد القادر زيدان: قضايا العصر في أدب أبي العلاء المعري، دار الوفاء، ط1، 2004.
- 59 - عبد القادر عبد الحميد زيدان ، التمرد والغربة في الشعر الجاهلي، دار الوفاء، ط1، 2003
- 60 - عبد الكريم حسن: المنهج الموضوعي نظرية وتطبيق، شراع للدراسات والنشر والتوزيع، دمشق، ط2، 1996
- 61 - عبد الله التطاوي، القصيدة العباسية قضايا واتجاهات، دار غريب للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة ، (د، ت، د، ط).
- 62 - عبد المالك مرتاض: الأدب الجزائري القديم، دراسة في الجذور، دار هومة ، (د، ت)، 2005
- 63 - عبد بدوي: الغربية والاغتراب والشعر، دار قبا للطباعة والنشر والتوزيع، القاهرة، 1998
- 64 - عدنان قاسم: الأصول التراثية في نقد الشعر العربي المعاصر – دراسة نقدية في أصلية الشعر منشورات المنشأة الشعبية للنشر والتوزيع والإعلان، ط1، 1980.
- 65 - عز الدين إسماعيل: قضايا الشعر العربي المعاصر، دراسات وشهادات، المنظمة العربية للتربية والثقافة والعلوم، إدارة الثقافة، تونس، 1988.
- 66 - عزّت حجازي: الشباب العربي ومشكلاته، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، سلسلة عالم المعرفة، 1985.

- 67- عزيز السيد جاسم: الاغتراب في حياة وشعر الشرييف الرضي ، دار الأندلس، بيروت، لبنان، ط1، 1986.
- 68- علي شلق: أبو العلاء المعربي والقضايا المشتركة، المؤسسة الجامعية للدراسات والنشر والتوزيع، ط1، 1981.
- 69- علي فاعور: ديوان أبي نواس، دار الكتب العلمية ، بيروت، لبنان، ط2، 1994.
- 70- ديوان الفرزدق، دار الكتب العلمية، بيروت ، لبنان، (د، ط، د، ت)، .
- 71- عمر بوقرورة: الغربة والحنين في الشعر الجزائري الحديث (1945-1962)، منشورات جامعة باتنة ، (د، ط ، د ، ت).
- 72- عمر الفروخ : حكيم المعرفة : دار لبنان ،بيروت ،لبنان ،(د،ط،د،ت).
- 73- عمر يوسف قادری: التجربة الشعرية عند فدوی طوقان بين الشكل والمضمون، دار هومة، (د، ط ، د ، ت).
- 74- فاضلي إدریس : الوجيز في المنهجية والبحث العلمي ،جامعة الجزائر ،2002/2003.
- 75- فاطمة حميد السویدی: الاغتراب في الشعر الأموي، مكتبة مدبولي، القاهرة، الطبعة الأولى، 1997.
- 76- الفیروزآبادی: القاموس المحيط، دار الفكر، بيروت، 2005.
- 77- كريم زكي حسام الدين : الزمان الدلالي، دراسة لغوية لمفهوم الزمن وألفاظه، في الثقافة العربية، دار غريب ، القاهرة، (د،ت)، ط2.
- 78- مجموعة من المفكرين المتخصصين: فكرة الزمان عبر التاريخ، ترجمة: فؤاد كامل، مراجعة شوقي جلال، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب ، الكويت، سلسلة عالم المعرفة، يناير 1978 .
- 79- محمد زكي العشماوي : قضايا النقد الأدبي بين القدسم والحديث، دار المعرفة الجامعية (د، ط) ، 1998 ،
- 80- محمد الطيب محمد النادي: تاريخ الأدب والنصوص الأدبية ، مكتبة الوحدة العربية ، الجزائر (د، ط ، د ، ت) .
- 81- محمد علي بيضون : شرح ديوان عنترة ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط3، 2002
- 82- محمد مصطفى أبو شوارب: جماليات النص الشعري قراءة في أمالي القالي ، دار الوفاء، الإسكندرية، ط1، 2005

- 83- محمد غنيمي هلال: النقد الأدبي الحديث، نهضة مصر للطباعة، (د، ط)، 2001
- 84- مصطفى أمين وعلي الجازم: البلاغة الواضحة، دار المعرف، ط 16.
- 85- مصطفى البشير قط: قراءات في النقد والأدب، مكتبة الآداب ، القاهرة ، ط 1، 2008.
- 86- مصطفى صالح كشاف: مصادر دراسة أبي العلاء المعري، مطبعة العلم، دمشق، 1978.
- 87- موريس أنجرس : منهجية البحث العلمي في العلوم الإنسانية، ترجمة بوزيد صحراوي، كمال بوعشرف ، سعيد سبعون ، دار القصبة للنشر ، (د، ط)، 2004.
- 88- مي يوسف خليف: ظاهرة الاغتراب عند شعراء المعلقات، دار الثقافة للنشر والتوزيع، (د، ط، د، ت).
- 89- وهب رومية : شعرنا القديم والنقد الجديد، المجلس الوطني للثقافة والفنون والآداب، الكويت، سلسلة عالم المعرفة، مارس 1996.
- 90- يحيى العبد الله: الاغتراب دراسة تحليلية لشخصيات الطاهر بن جلون الروائية ، المؤسسة العربية للدراسات والنشر ، بيروت ، ط 1، 2005.
- 91- يوسف الخال: الحداثة في الشعر ، دار الطليعة، بيروت، (د، ط، د، ت).
- 92- يوسف خليف: الشعرا الصعاليك في العصر الجاهلي، دار المعارف، مكتبة الدراسات الأدبية ، ط 3، (د، ت).
- 93- // // في الشعر العباسى نحو منهج جديد، مكتبة غريب دار قبى للطباعة (د، ط، د ، ت).
- 94- يوسف الشيخ محمد، ديوان البحترى، دار الكتب العلمية ، دار الكتب العلمية ، بيروت ، لبنان ، ط 1، 1987.
- 95- يوسف فرحت: كتاب الموسوعة الفلسفية الإسلامية وأعلامها، ط 1، 1986.
- 96- يوسف وغليسى: محاضرات النقد الأدبي المعاصر ، منشورات جامعة قسنطينة 2004-2005

المجالات والدوريات:

- 97- الأخضر عيكوس: الخيال الشعري وعلاقته بالصورة الشعرية ، مجلة الآداب ، جامعة قسٍطينية، ع 1994، 1.
- 98- حسن محمد حسن حماد : الإغتراب عند أبي حيان التوحيدي ، دراسة فلسفية من خلال الفكر الوجودي ، مجلة فصول، القاهرة ، ع 3، خريف 1995.
- 99- الطاهر روainية: القراءة الموضوعاتية للنص الأدبي ، مجلة اللغة والأدب ، جامعة الجزائر، ع 11، 1997.

- 100- فاروق شوشة: لزوميات المعرفي، صوت إحتجاج وإدانة، مجلة العربي، الكويت، ع534، مايو ، 2003 .
- 101- قيس النوري: الاغتراب اصطلاحاً ومفهوماً، مجلة عالم الفكر ، الكويت ، ع1، 1979.
- الموقع الإلكترونية:**
- 102- صبار نورالدين: الاغتراب بين القيمة المعرفية والقيمة الجمالية، مجلة الموقف الأدبي ، إتحاد كتاب العرب، دمشق، ع 355، 23 سبتمبر 2003 .
www.awu.dam.org
- 103- غسان السيد: الاغتراب في أدب زكريا تامر، مجلة الموقف الأدبي، اتحاد الكتاب العرب، دمشق ، ع 352، 23 سبتمبر 2003.
www.awu.dam.org
- 104- القاموس المحيط والقاموس الوسيط.
www.al-emon.com
- 105- محمد راضي جعفر، الاغتراب في الشعر العراقي، دراسة من منشورات اتحاد الكتاب العرب،
gwww.awu.dam.or
- 106 - ياقوت الحموي، معجم البلدان.
www.al-mostafa.com

فهرس المحتويات

شكرو عرفان:

إهداه

مقدمة

.....

تمهيد 05

الفصل الأول: مفهوم الاغتراب وأنواعه وجدوره في الشعر العربي القديم

1- مفهوم الاغتراب 10

2- أنواع الاغتراب 18

3- جذور الاغتراب في الشعر العربي القديم 21

الفصل الثاني: الاغتراب الزماني في شعر المعربي

توطئة 39

1- الشاعر وأحداث الزمان 41

2- الشاعر والموت 47

الفصل الثالث: الاغتراب الاجتماعي والسياسي في شعر المعربي

1- الاغتراب عن الناس 58

2- الاغتراب عن قيم المجتمع وعاداته وأعرافه السائدة 68

3- الاغتراب السياسي 74

الفصل الرابع: الاغتراب المكاني في شعر المعربي

1- الاغتراب عن الوطن عند أبي العلاء ودواعيه 80

2- تجليات الشوق والحنين في شعر المعربي 86

أ- الحنين إلى الوطن (المغيرة) 87

ب- الحنين إلى بغداد 91

3- طرق قهر الاغتراب عند المعربي 97

أ- العزلة 97

ب- الزهد 98

103	التشجير الموضوعاتي.....
	الفصل الخامس: العناصر الفنية في شعر الاغتراب عند المouri توطة
107	
108	أ- المعجم الشعري.....
124	ب- الصورة الفنية.....
134	ج- البنية الإيقاعية.....
145	خاتمة.....
150	قائمة المصادر والمراجع.....
157	فهرس المحتويات.....